



# البنك المركزي الأردني

النشرة الإحصائية الشهرية

شباط ٢٠٠١

المجلد ٣٧ - العدد ٢

دائرة الأبحاث



# البنك المركزي الاردني

النشرة الاحصائية الشهرية

دائرة الابحاث والدراسات

يسمح باعادة نشر الجداول التي تتضمنها النشرة كلاً او جزءاً بشرط الاشارة الى المصدر - النشرة الاحصائية الشهرية للبنك المركزي الاردني - والعدد الذي ظهرت فيه.

يفضل توجيه الاستفسارات حول شمولية البيانات وحدثتها وغير ذلك، الى مصادر البيانات الاصلية المبينة أسفل كل جدول ، علماً بأن البنك المركزي الاردني هو مصدر الجداول التي لم يذكر مصدر لها.

تصدر هذه النشرة عن دائرة الابحاث والدراسات في البنك المركزي الاردني

العنوان البريدي : ص.ب. ٣٧ عمان - ١١١١٨ الاردن  
تلفون : ٤٦٣.٣٠١/٩  
فاكس : ٤٦٣٨٨٨٩ / ٤٦٣٩٧٣  
البريد الالكتروني : redp@cbj.gov.jo

وتتوفر هذه النشرة على شبكة الانترنت على العنوان  
<http://www.cbj.gov.jo>

## الفهرس

### الصفحة

أ - ك	دليل المنهجية والمفاهيم الاحصائية.
١	معلومات أساسية حول الاردن.
٣ - ٢	١ - أهم المؤشرات الاقتصادية.
	<b>النقود والبنوك</b>
٤	٢ - المسح النقدي للجهاز المصرفي.
٥	٣ - التغير في عرض النقد (٢ع) والعوامل المؤثرة عليه.
٧ - ٦	٤ - عرض النقد وفقاً لمكوناته والجهة المحتفظة به.
٨	٥ - النقود الاحتياطية.
٩	٦ - النقد المصدر والودائع في الاردن حسب نوع العملة.
١١ - ١٠	٧ - الائتمان المحلي الممنوح من قبل الجهاز المصرفي.
١٣ - ١٢	٨ - الائتمان المحلي الممنوح من قبل الجهاز المصرفي وفقاً لنوع الائتمان .
١٥ - ١٤	٩ - صافي الائتمان الممنوح للحكومة المركزية ضمن الموازنة من قبل الجهاز المصرفي
١٧ - ١٦	١٠ - ميزانية البنك المركزي الاردني.
١٩ - ١٨	١١ - الاحتياطيات الاجنبية للبنك المركزي الاردني.
٢١ - ٢٠	١٢ - شهادات الايداع الصادرة عن البنك المركزي الاردني.
٢٣ - ٢٢	١٣ - الميزانية الموحدة للبنوك المرخصة.
٢٥ - ٢٤	١٤ - موجودات ومطلوبات البنوك المرخصة من العملات الاجنبية.
	١٥ - توزيع التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة من قبل البنوك المرخصة وفقاً للنشاط الاقتصادي والجهة المقترضة.
٢٧ - ٢٦	١٦ - التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة من قبل البنوك المرخصة حسب النوع وتاريخ الاستحقاق.
٢٩ - ٢٨	١٧ - الودائع لدى البنوك المرخصة حسب الجهة المودعة ونوع الوديعة.
٣١ - ٣٠	١٨ - الودائع بالعملات الاجنبية لدى البنوك المرخصة حسب الجهة المودعة ونوع الوديعة .
٣٣ - ٣٢	١٩ - الميزانية الموحدة لفروع البنوك الاردنية العاملة في الاراضي الفلسطينية.
٣٥ - ٣٤	٢٠ - الميزانية الموحدة لمؤسسات الاقراض المتخصصة .
٣٦	٢١ - اجمالي التسهيلات الائتمانية حسب الجهة المقرضة.
٣٧	٢٢ - هيكل اسعار الفوائد.
٣٩ - ٣٨	٢٣ - اسعار صرف اهم العملات الاجنبية المعلنة من البنك المركزي الاردني .
٤١ - ٤٠	اسعار صرف اهم العملات الاجنبية (رسم بياني).
٤٢	٢٤ - تقاص البنوك .

### المالية العامة

٤٥ - ٤٤	٢٥ - خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية.
٤٧ - ٤٦	٢٦ - الإيرادات المحلية للحكومة المركزية .
٤٩ - ٤٨	٢٧ - التصنيف الاقتصادي لنفقات الحكومة المركزية.

### الدين العام الداخلي والخارجي

٥١ - ٥٠	٢٨ - الرصيد القائم للدين العام الداخلي .
٥٢	٢٩ - حركة اوراق الدين العام الداخلي.
٥٣	٣٠ - الدين العام الخارجي.

## الصفحة

٥٧ - ٥٤

٥٨

٥٩

٦٠

٦١

٦٢ - ٦٣

٦٤ - ٦٥

٦٦ - ٦٧

٦٨ - ٦٩

٧٠ - ٧١

٧٢

٧٣

٧٤ - ٧٥

٧٦

٧٧

٧٨

٧٩

٨٠

## القطاع الخارجي

٣١ - ميزان المدفوعات .

٣٢ - ميزان الخدمات في ميزان المدفوعات .

٣٣ - المساعدات الحكومية المقبوضة في ميزان المدفوعات .

٣٤ - خلاصة تطورات التجارة الخارجية.

تطورات التجارة الخارجية (رسم بياني).

٣٥ - التركيب السلعي للتجارة الخارجية حسب الاغراض الاقتصادية.

٣٦ - التركيب السلعي للصادرات الوطنية .

٣٧ - التركيب السلعي للمستوردات.

٣٨ - التوزيع الجغرافي للصادرات الوطنية .

٣٩ - التوزيع الجغرافي للمستوردات .

٤٠ - الصادرات الوطنية الى الدول العربية .

٤١ - المستوردات من الدول العربية .

٤٢ - المستوردات من دول الاتحاد الاوروبي .

٤٣ - الارقام القياسية لاسعار وكميات الصادرات الوطنية.

٤٤ - الارقام القياسية لاسعار وكميات المستوردات .

٤٥ - القادمون حسب الجنسية .

٤٦ - المغادرون حسب الجنسية .

٤٧ - حركة ميناء العقبة .

## الانتاج والاسعار والشركات

٤٨ - المصدر الصناعي للنتاج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية.

٤٩ - مخفض الناتج المحلي الاجمالي.

٥٠ - الاهمية النسبية القطاعية للنتاج المحلي الاجمالي باسعار (١٩٩٤).

٥١ - التغيرات النسبية القطاعية للنتاج المحلي الاجمالي باسعار (١٩٩٤).

٥٢ - الطلب الكلي والعرض الكلي.

٥٣ - الدخل القومي المتاح وتخصيصاته بالاسعار الجارية.

٥٤ - التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الجارية .

٥٥ - الانتاج الزراعي .

٥٦ - كميات الانتاج للصناعات الرئيسية.

تطورات انتاج الفوسفات والبوتاس والكهرباء (رسم بياني).

٥٧ - الرقم القياسي للانتاج الصناعي.

٥٨ - نشاط البناء.

٥٩ - الرقم القياسي لتكاليف المعيشة.

٦٠ - الرقم القياسي لاسعار الجملة في مدينة عمان.

٦١ - الشركات المسجلة حسب النشاط الاقتصادي .

٦٢ - ارباحية الشركات المساهمة العامة الاردنية .

٦٣ - قيم واسعار اغلاق الاسهم المتداولة في بورصة عمان.

٦٤ - الرقم القياسي لاسعار الاسهم مرجحا بالقيمة السوقية لرأس المال.

١٠٠ - ١٠١

١٠٢

## دليل المنهجية والمفاهيم الاحصائية

### أولاً: النقود والبنوك

تغطي الجداول الإحصائية رقم (٢) الى (٢٤) إحصاءات النقود والبنوك ويعتبر البنك المركزي المصدر الرئيسي لهذه الاحصاءات، وفيما يلي تعريف بمضمون ابرز المصطلحات الواردة في جداول هذا الجزء:-

- البنوك المرخصة: تشتمل على جميع البنوك الأردنية و غير الأردنية العاملة في المملكة والتي تقبل الودائع . ولا يشمل هذا التعريف المؤسسات المالية .
- الجهاز المصرفي: يشتمل على البنك المركزي الأردني والبنوك المرخصة.
- الحكومة المركزية ضمن الموازنة: الوزارات والدوائر الحكومية التي تعمل ضمن أجهزة السلطة المركزية في الدولة، وتصدر موازنتها السنوية ضمن قانون الموازنة العامة.
- الحكومة المركزية بموازنات مستقلة: الدوائر الحكومية والهيئات الرسمية التي لا تعمل من اجل الربح وتصدر موازنتها ضمن كتاب يسمى موازنات المؤسسات الحكومية المستقلة.
- الحكومة المركزية : تشتمل على الحكومة المركزية ضمن الموازنة والحكومة المركزية بموازنات مستقلة.
- المؤسسات العامة: تشتمل على كل من المؤسسات العامة غير المالية (المؤسسات والشركات التي للحكومة مصلحة و/او قوة تصويته مؤثرة فيها)، والمؤسسة العامة للضمان الاجتماعي، والبلديات والمجالس المحلية.
- القطاع العام: يشتمل على الحكومة المركزية والمؤسسات العامة.
- الحسابات المدينة العائدة للحكومة المركزية ضمن الموازنة (جدول رقم ٩) تمثل:
  - حساب جاري مدين لدى البنك المركزي.
  - التسهيلات المباشرة لدى البنوك المرخصة .
- الحسابات الدائنة: تمثل اجمالي ودائع الحكومة المركزية ضمن الموازنة بالدينار وبالعملة الأجنبية.
- صافي الحسابات الحكومية: يمثل المجموع الجبري للحسابات المدينة والحسابات الدائنة العائدة للحكومة المركزية ضمن الموازنة لدى الجهاز المصرفي.

- **المؤسسات المالية غير المصرفية\***: هي تلك المؤسسات التي تقوم بتجميع الأموال ولكن ليس على شكل ودائع، وتتولى توظيفها في الأسواق المالية للحصول على أنواع أخرى من الأصول المالية، مثل شركات التأمين وشركات الصرافة ومؤسسة إدارة وتنمية أموال الأيتام.
- **المؤسسات المصرفية الأخرى\***: هي المؤسسات التي توفر عدداً كبيراً من الخدمات المالية، ولكن ليس لديها التزامات قابلة للتحويل والاستخدام كوسائل للدفع. وتتضمن هذه الفئة : بنك الانماء الصناعي وبنك تنمية المدن والقرى ومؤسسة الاقراض الزراعي، والشركات المالية الأخرى (بيتنا) والشركة الاردنية لاعادة تمويل الرهن العقاري.
- **المؤسسات المالية**: تشتمل على المؤسسات المالية غير المصرفية والمؤسسات المصرفية الأخرى.
- **مؤسسات الإقراض المتخصصة**: هي المؤسسات التي تتخصص في تمويل قطاعات محددة، ولا تشكل الودائع مصدراً رئيسياً من مصادر أموالها، وهي مؤسسة الإقراض الزراعي وبنك الإنماء الصناعي وبنك تنمية المدن والقرى والمؤسسة التعاونية الاردنية والمؤسسة العامة للإسكان والتطوير الحضري.
- **المقيم**: الشخص الطبيعي او الاعتباري الذي يقيم عادة داخل الأردن او مضى على إقامته في الأردن مدة سنة فأكثر، بغض النظر عن جنسية هذا الشخص. باستثناء الهيئات والمؤسسات الدولية والطلاب والمرضى الاجانب الذين يقيمون لاكثر من سنة.
- **غير المقيم**: الشخص الطبيعي او الاعتباري الذي يقيم عادة خارج الأردن، و/او الذي لم يكمل مدة سنة من الإقامة داخل الأردن، بغض النظر عن جنسية هذا الشخص. باستثناء العائلات والأفراد الذين لهم مركز او مصلحة اقتصادية ولهم سكن دائم حتى لو أقام به بشكل متقطع.
- **الموجودات الأجنبية (صافي)**: يظهر هذا البند في الجداول رقم (١) الى (٣) ويمثل الموجودات الأجنبية للجهاز المصرفي مطروحاً منها المطلوبات الأجنبية على الجهاز المصرفي استناداً الى مفهوم الإقامة. ويحتسب لكل من البنك المركزي والبنوك المرخصة من واقع الموجودات الأجنبية والمطلوبات الأجنبية الواردة في ميزانية البنك المركزي الأردني جدول رقم (١٠) والميزانية الموحدة للبنوك المرخصة جدول رقم (١٢). ويذكر بأن المطلوبات الأجنبية للبنك المركزي تعدل لغايات احتساب صافي الموجودات الأجنبية بإضافة صافي رصيد عمليات شراء واعادة شراء حقوق السحب الخاصة الى المطلوبات الأجنبية الواردة في ميزانية البنك.

\*: أعيد تعريف هذه البنود وفقاً للتصنيف المعدل للحسابات لدى الجهاز المصرفي اعتباراً من كانون ثاني ٢٠٠٠.

- **الموجودات المحلية (صافي):** يظهر هذا البند ايضاً في الجداول (١) الى (٣)، ويمثل مجموع بنود صافي الديون على القطاع العام والديون على القطاع الخاص، والديون على المؤسسات المالية، وصافي العوامل الأخرى في المسح النقدي (جدول رقم ٢).
- **النقد المصدر:** هو النقد الذي أصدره البنك المركزي ويتكون من النقد المتداول بيد الجمهور مضافاً إليه النقد في الصندوق لدى البنوك المرخصة.
- **عرض النقد (١ع):** النقد المتداول مضافاً اليه ودائع تحت الطلب بالدينار لدى الجهاز المصرفي لكل من: القطاع الخاص (مقيم) والمؤسسات العامة والمؤسسات المالية غير المصرفية. مضافاً اليه ودائع المؤسسات المصرفية الأخرى تحت الطلب بالدينار لدى البنك المركزي الأردني فقط.
- **شبه النقد:** الودائع تحت الطلب بالعملات الأجنبية مضافاً إليها ودائع التوفير ولاجل بالدينار والعملات الأجنبية لكافة القطاعات المذكورة في تعريف عرض النقد (١ع) لدى الجهاز المصرفي.
- **عرض النقد (٢ع):** يساوي عرض النقد (١ع) مضافاً اليه شبه النقد، ويعادل أيضاً مجموع كل من صافي الموجودات الأجنبية وصافي الموجودات المحلية للجهاز المصرفي.
- **احتياطي البنك المركزي من العملات الأجنبية:** النقد والأرصدة والودائع الجاهزة بالعملات الأجنبية القابلة للتحويل وسندات وأذونات بعملات أجنبية، ونقد وأرصدة وودائع بعملات أجنبية غير قابلة للتحويل مطروحاً منه ودائع كل من البنوك المرخصة وغير المقيمين بالعملات الأجنبية لدى البنك المركزي.
- **الاحتياطي الإلزامي:** قيمة الحد الأدنى الذي يتوجب على البنوك المرخصة الاحتفاظ به لدى البنك المركزي الأردني وفاءً بنسبة الاحتياطي النقدي الإلزامي المفروضة على الودائع لدى البنوك المرخصة.
- **الاحتياطي الفائض للبنوك بالدينار:** الزيادة في ودائع البنوك المرخصة بالدينار لدى البنك المركزي الأردني عن متطلبات الاحتياطي الإلزامي. ولا تعتبر شهادات الإيداع بالدينار ونافذة الإيداع (بالدينار) ضمن الاحتياطي الفائض.
- **النقود الاحتياطية:** مجموع النقد المصدر مضافاً اليه احتياطيات البنوك الإلزامية والفائضة بالدينار لدى البنك المركزي.
- **التسهيلات الائتمانية المباشرة:** الائتمان الممنوح من الجهاز المصرفي على هيئة قروض وسلف مضافاً اليه كمبيالات واسناد مخصومة مضافاً إليها حسابات جارية مدينة.

- **الديون على القطاع الخاص (مقيم):** يشمل هذا البند التسهيلات المباشرة الممنوحة من قبل البنوك المرخصة للقطاع الخاص وقروض الاسكان لموظفي البنك المركزي بالإضافة الى استثمارات البنوك المرخصة في اسهم الشركات واسناد القرض الصادرة عن القطاع الخاص.
- **الديون على الحكومة المركزية:** التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة للحكومة من الجهاز المصرفي مضافاً لها استثمارات الجهاز المصرفي في السندات والاذونات الحكومية و المساهمة في المؤسسات المالية الدولية.
- **صافي الديون على الحكومة المركزية:** الديون على الحكومة المركزية مطروحاً منها الودائع الحكومية، علماً بأن الودائع الحكومية الواردة في ميزانية البنك المركزي تخفض لغايات احتساب هذا البند في جدولي الوضع النقدي (رقم ٢) والائتمان المحلي (رقم ٨) بقيمة صافي رصيد عمليات شراء واعادة شراء حقوق السحب الخاصة.
- **صافي الديون على القطاع العام:** صافي الديون على الحكومة المركزية مضافاً اليه الديون على المؤسسات العامة.
- **الائتمان المحلي :** يظهر هذا البند في الجدولين رقم (٧) ورقم (٨) ، ويشمل صافي الديون على القطاع العام والديون على القطاع الخاص (مقيم) والديون على المؤسسات المالية.
- **صافي العوامل الأخرى:** يظهر هذا البند في الجداول رقم (٢) و (٣)، وهو محصلة الموجودات الأخرى للجهاز المصرفي مطروحاً منها المطلوبات الأخرى للجهاز المصرفي وهي البنود التي لم ترد ضمن تعريف صافي الموجودات الأجنبية وصافي الديون على القطاع العام والديون على القطاع الخاص (مقيم) والديون على المؤسسات المالية من ميزانية البنك المركزي والميزانية الموحدة للبنوك المرخصة.
- **سعر الفائدة الموحد على شهادات الإيداع بالدينار:** يمثل الوسط المرجح لاسعار الفائدة المقبولة بعد تدويره لاقرب خمس نقاط أساسية.

## ثانياً : المالية العامة:

- تغطي الجداول من (٢٥) حتى (٢٧) بيانات الموازنة العامة للحكومة المركزية، ومصدر هذه البيانات وزارة المالية . وفيما يلي تعريف بمضمون أبرز المصطلحات الواردة في هذا الجزء:-
- **العجز/الوفر الاولي:** الإيرادات المحلية مطروحاً منها اجمالي الانفاق وصافي الاقراض (باستثناء مدفوعات الفوائد الداخلية والخارجية).
- **العجز/الوفر الجاري:** الإيرادات المحلية مطروحاً منها النفقات الجارية.
- **العجز/الوفر الكلي (باستثناء المساعدات):** الإيرادات المحلية مطروحاً منها اجمالي الانفاق وصافي الاقراض.

- العجز/الوفر الكلي (متضمناً المساعدات): الإيرادات المحلية مضافاً إليها المساعدات مطروحاً منها إجمالي الانفاق وصافي الاقتراض.
- العجز/الوفر النقدي: العجز/الوفر (متضمناً المساعدات) مضافاً إليه الفوائد المدولة .
- التمويل الخارجي (صافي): ويتضمن صافي مسحوبات الموازنة العامة من المصادر الخارجية مطروحاً منها التسديدات للجهات الخارجية، علماً بأن المسحوبات تعدل بقيمة القروض المعاد جدولتها والتغير في متأخرات السداد، في حين تحتسب التسديدات على أساس الاستحقاق مضافاً إليها تكاليف إعادة الهيكلة. ويذكر أن متأخرات السداد هي قروض خاضعة للجدولة وفقاً لشروط نادي باريس ولكن الدائنين رفضوا إعادة جدولتها.
- التمويل المحلي (صافي): ويشتمل على اقتراض الحكومة من خلال أدوات الدين العام الداخلي (الاذونات والسندات) واقتراضها المباشر من الجهاز المصرفي (البنك المركزي والبنوك المرخصة) والمصادر غير البنكية، مع الأخذ بعين الاعتبار، التغير في إجمالي ودائع الحكومة لدى الجهاز المصرفي.
- الضريبة العامة على المبيعات: فرضت هذه الضريبة في عام ١٩٩٤ على كافة السلع المستوردة والمنتجة محلياً باستثناء قائمة محدودة من السلع الضرورية، كما فرضت على قائمة محددة من الخدمات، وقد حلت هذه الضريبة محل ضريبة الاستهلاك التي كانت مفروضة سابقاً على قائمة محددة من السلع المستوردة والمحلية.
- الضرائب الأخرى ضمن بند الضرائب على المعاملات المحلية: يظهر هذا البند ضمن جدول رقم (٢٦) ويشمل ضريبة مبيعات المطاعم والفنادق مضافاً إليها ضريبة تذاكر السفر بالجو مضافاً إليها الضريبة الإضافية على عقود التأمين مضافاً إليها ضريبة المغادرين مضافاً إليها ضريبة بيع العقار.
- الضرائب الأخرى ضمن بند الضرائب الإضافية: يظهر هذا البند ضمن جدول رقم (٢٦) ويشمل الضرائب الإضافية على كميات الكهرباء المستهلكة مضافاً إليها الضرائب الإضافية على معاملات دائرة الأراضي والمساحة مضافاً إليها الضرائب الإضافية على رخص السيارات والسواقين مضافاً إليها ضرائب إضافية أخرى.
- الفوائد والأرباح ضمن الإيرادات غير الضريبية: تشمل فوائد القروض المستردة مضافاً إليها أرباح البنك المركزي المحولة إلى الخزينة مضافاً إليها عوائد المؤسسة الأردنية للاستثمار المحولة إلى الخزينة.

### ثالثاً: الدين العام الداخلي والخارجي:

تغطي الجداول الاحصائية رقم (٢٨) الى رقم (٣٠) احصاءات الدين العام الداخلي والخارجي. وتعتبر وزارة المالية مصدر احصاءات الدين العام الخارجي، بينما يمثل البنك المركزي مصدر احصاءات الدين العام الداخلي.

- **الرصيد القائم للقروض المتعاقد عليها:** عبارة عن الرصيد القائم للقروض مضافاً إليه المبالغ غير المسحوبة من القروض .

- **الرصيد القائم للدين الخارجي :** يمثل المبالغ المسحوبة من القروض الخارجية مطروحاً منها الأقساط المسددة ، علماً بان الاقساط المسددة تتضمن رصيد القروض التجارية المضمونة لوديعة نقدية مجمدة .

- **معدل خدمة الدين الخارجي على أساس (الاستحقاق):** نسبة التسديدات المستحقة من الأقساط والفوائد الى إجمالي صادرات السلع والخدمات عدا دخل خدمات عناصر الإنتاج.

- **معدل خدمة الدين الخارجي على أساس (نقدي):** نسبة التسديدات المدفوعة فعلاً من الأقساط والفوائد الى إجمالي صادرات السلع والخدمات عدا دخل خدمات عناصر الإنتاج.

- **الرصيد القائم للدين العام الداخلي :** يمثل الرصيد القائم للديون المحلية على الحكومة المركزية (ضمن الموازنة وبموازونات مستقلة) وعلى المؤسسات العامة، ويشتمل على الرصيد القائم للسندات والاذونات الحكومية بالاضافة الى الرصيد القائم للتسهيلات الائتمانية المباشرة التي تحصل عليها الحكومة من الجهاز المصرفي ومن المصادر غير البنكية.

- **سندات واذونات الخزينة :** تشتمل على الاذونات قصيرة الاجل والسندات متوسطة الاجل الصادرة عن الخزينة .

- **سندات حكومية اخرى :** وتتكون من سندات التنمية طويلة الاجل الصادرة عن الخزينة بالاضافة الى السندات المكفولة من قبل الحكومة الصادرة عن بعض المؤسسات الحكومية بموازونات مستقلة مثل سلطة المياه واللجنة الاولمبية والتي تم تحويلها الى سندات حكومية.

### رابعاً: القطاع الخارجي:

تغطي الجداول الاحصائية رقم (٣١) الى (٤٧) احصاءات ميزان المدفوعات والتجارة الخارجية. والمصدر الرئيسي لبيانات ميزان المدفوعات البنك المركزي،

اما بيانات التجارة الخارجية والتي تصنف وفقاً للنظام المنسق لتصنيف وتبويب السلع المعد من قبل مجلس التعاون الجمركي، فمصدرها دائرة الاحصاءات العامة، وفيما يلي تعريف بمضمون ابرز المصطلحات الواردة في هذا الجزء:

- **الحساب الجاري:** يمثل مجموع الميزان التجاري وميزان الخدمات وصافي التحويلات الجارية.

- **الميزان التجاري:** الصادرات الكلية مطروحاً منها المستوردات في ميزان المدفوعات.

- **الصادرات الكلية:** الصادرات الوطنية مضافاً اليها المعاد تصديره.

- **المستوردات في ميزان المدفوعات:** إجمالي المستوردات من بيانات جداول التجارة الخارجية مطروحاً منها المعفيات والتي تمثل مستوردات الجهات غير المقيمة .

- **ميزان الخدمات:** يمثل المقبوضات مطروحاً منها المدفوعات من الخدمات المبينة ادناه:-

\* **دخل الاستثمار (المقبوضات):** يمثل عوائد او ايرادات الجهاز المصرفي الأردني من استثماراته في الخارج مضافاً اليه ارباح الاستثمارات المباشرة في الخارج.

\* **دخل الاستثمار (المدفوعات):** يمثل مدفوعات الجهاز المصرفي الأردني من الفوائد على ودائع غير المقيمين لديه مضافاً اليه إجمالي الفوائد المستحقة على القروض الخارجية بما فيها الفوائد على قروض صندوق النقد الدولي وصندوق النقد العربي + ارباح الاستثمارات المدفوعة على استثمارات غير المقيمين.

\* **حوالات العاملين (مقبوضات):** تمثل تحويلات الأردنيين العاملين في الخارج الموجهة لغايات الانفاق الجاري في الاردن، ويتم تقديرها استناداً لبيانات الدخل بالعملة الاجنبية للجهاز المصرفي.

\* **حوالات العاملين (مدفوعات):** تمثل التحويلات للخارج من قبل العمالة الوافدة للأردن، ويتم تقديرها بالاستناد الى بيانات وزارة العمل حول العمالة الوافدة والى معدل التحويل الشهري بالدينار للعامل الواحد. كما تتضمن حوالات العاملين غير الحاصلين على تصاريح عمل، وذلك ابتداء من عام ١٩٩٧، والتي كانت تحتسب ضمن بند خدمات اخرى(مدفوعات).

\* **السفر (مقبوضات):** يمثل إنفاق السياح الوافدين للأردن، ويتم تقديره بالاستناد الى نتائج مسح القادمين والمغادرين لدائرة الإحصاءات العامة

وباعتماد معدلات إنفاق مختلفة حسب جنسية السياح يتم تعديلها بمعدلات التضخم السائدة خلال الفترة المراد احتسابها.

\* **السفر (مدفوعات):** يمثل إنفاق المقيمين في الاردن في الخارج الذين يسافرون لغايات السياحة سواء للتعليم او للسياحة وللعلاج، ويتم تقديره بالاستناد الى نتائج مسح القادمين والمغادرين لدائرة الإحصاءات العامة، وحسب معدلات انفاق مختلفة حسب الدولة يتم تعديلها بمعدلات التضخم السائدة خلال الفترة المراد احتسابها.

\* **النقل (مقبوضات):** يشتمل على إيرادات الملكية الأردنية وسلطة الطيران المدني ومؤسسة الموانئ ومؤسسة الأجنحة العربية و المتحصلة جراء خدماتها المقدمة لغير المقيمين، ويتم الحصول عليها من المؤسسات ذاتها.

\* **النقل (المدفوعات):** يشتمل على نفقات المؤسسات المذكورة أعلاه بالعملات الأجنبية، الى جانب مدفوعات أجور النقل الأخرى واثمان تذاكر السفر التي يشتريها الأردنيون من مؤسسات الطيران الأجنبية، والتي ترد ضمن كشف المدفوعات الفعلية بالعملات الأجنبية للجهاز المصرفي.

\* **الحكومة (مقبوضات):** يمثل دخل البعثات السياسية الأردنية في الخارج، ويتم تقديره من خلال كشف الدخل بالعملات الأجنبية للجهاز المصرفي.

\* **الحكومة (مدفوعات):** ويمثل إنفاق الحكومة من الخدمات غير المنظورة ، ويتم تقديره من خلال كشف المدفوعات الفعلية بالعملات الأجنبية للجهاز المصرفي.

\* **الخدمات الأخرى (مقبوضات):** تشمل الخدمات غير المصنفة في البنود أعلاه والتي من أبرزها خدمات التأمين التجاري وغير التجاري وخدمات الاتصالات والحاسب الآلي وعمولات المتاجرة والخدمات المالية ورسوم الامتياز والتراخيص. ويذكر ان الخدمات الحكومية المعرفة أعلاه والتي تظهر في بند مستقل ضمن جدول ميزان الخدمات رقم (٣٢)، تضاف الى هذا البند في جدول ميزان المدفوعات رقم (٣١).

\* **الخدمات الأخرى (مدفوعات):** وتمثل المدفوعات على الخدمات غير المصنفة أعلاه، وهي نفس الخدمات المذكورة في بند الخدمات الأخرى مقبوضات أعلاه.

- **التحويلات الجارية:** تتضمن المساعدات العينية وغير العينية التي لا يترتب عليها اية التزامات مالية او حقيقية.

- **حساب راس المال:** صافي حركة قروض القطاع العام (المسحوبات مطروحاً منها المدفوعات) مضافاً اليه القطاع الخاص (صافي).

- **المسحوبات من قروض القطاع العام:** تمثل المبالغ المسحوبة من القروض الخارجية من قبل القطاع العام، ولا يشمل ذلك المسحوبات من قروض صندوق النقد الدولي وصندوق النقد العربي المدرجة ضمن التمويل.
- **المدفوعات من قروض القطاع العام:** تمثل التسديدات المستحقة على القروض الخارجية عدا قروض صندوق النقد الدولي وصندوق النقد العربي المذكورة أعلاه.
- **القطاع الخاص (صافي):** يمثل هذا البند صافي التحويلات الرأسمالية للقطاع الخاص ويتضمن صافي الاستثمارات في سوق عمان المالي والمساهمات الأجنبية في رؤوس أموال الشركات والتحويلات الرأسمالية للاردنيين العاملين في الخارج، وأية تدفقات واردة عن طريق الجهاز المصرفي لغايات الاستثمار في المملكة.
- **التحويلات الرأسمالية للعاملين:** تمثل تقديراً لتحويلات الأردنيين العاملين في الخارج التي ترد الى الاردن لغايات استثمارية.
- **تغطية المستوردات بالاشهر من احتياطي البنك المركزي الرسمي من العملات الاجنبية:** تمثل احتياطيات البنك المركزي مقسومة على قيمة المتوسط الشهري من المستوردات السلعية مطروحاً منها قيمة المتوسط الشهري للمعاد تصديره.
- **التمويل:** يمثل صافي مسحوبات القروض من صندوق النقد الدولي وصندوق النقد العربي مضافاً اليه فوائد وأقساط الدين الخارجي المعاد جدولتها والتغير في متأخرات السداد مضافاً اليها التغير في صافي الموجودات الأجنبية للجهاز المصرفي.

## خامساً: الإنتاج والأسعار

تعد الحسابات القومية في الأردن في الوقت الحاضر استناداً الى نظام الحسابات القومية الصادر عن الأمم المتحدة عام ١٩٦٨، مع العمل حالياً على التحول من هذا النظام الى نظام الحسابات القومية لعام ١٩٩٣. ويتم تقدير القيمة المضافة القطاعية بالأسعار الجارية استناداً الى نتائج المسوحات الميدانية والدراسات حول مختلف القطاعات والأنشطة الاقتصادية. ولتقدير القيمة المضافة بالأسعار الثابتة، يتم تخفيض القيم المضافة القطاعية بالأسعار الجارية باستخدام اسلوب المصحح المزدوج او اسلوب التقدير الاستدلالي بقيمة الانتاج القائم بالاسعار الثابتة كأساس لتقدير القيمة المضافة الجارية في سنة المقارنة بالاسعار الثابتة ، علماً بأن التخفيض يتم على أساس أسعار عام ١٩٩٤.

ويذكر ان البيانات الفعلية النهائية الخاصة بالحسابات القومية تنشر من قبل دائرة الإحصاءات العامة بفجوة زمنية تتراوح عادة بين سنة وسنتين .

تغطي الجداول الإحصائية رقم (٤٨) الى (٦٤) إحصاءات هذا الجزء والمصدر الرئيسي لبيانات هذا الجزء هو دائرة الإحصاءات العامة ، وفيما يلي تعريف بـمضمون أبرز المصطلحات الواردة في هذا الجزء:

- **قطاعات الإنتاج السلعي:** تشمل كل من قطاعات الزراعة والتعدين والصناعات التحويلية و"الكهرباء والمياه" والتشييد.
- **قطاعات الانتاج الخدمي:** تشمل كل من قطاعات التجارة والمطاعم والفنادق، والنقل والاتصالات، وخدمات المال والتأمين والعقارات وخدمات الأعمال، وخدمات اجتماعية وشخصية، ومنتجات الخدمات الحكومية، ومنتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح وتخدم العائلات، والخدمات المنزلية ، مطروحاً منها الخدمات المصرفية المحتسبة.
- **صافي دخل عوامل الإنتاج من الخارج:** يحسب اعتماداً على بيانات ميزان الخدمات في ميزان المدفوعات، ويتضمن صافي دخل الاستثمار مضافاً إليه جزء من صافي حوالات العاملين، ويمثل هذا الجزء حوالات كل من الاردنيين العاملين في الخارج والوافدين الذين يعملون في الاردن، ولكنهم يعتبرون مقيمين في بلادهم الاصلية حسب المنهجية الدولية لتعريف مفهوم الإقامة.
- **الدخل القومي المتاح:** هو الناتج القومي الإجمالي بسعر السوق الجاري مضافاً إليه صافي التحويلات الجارية الأخرى من العالم الخارجي ومطروحاً منه اهتلاك رأس المال الثابت.
- **صافي التحويلات الجارية الأخرى من العالم الخارجي:** يظهر هذا البند ضمن جدول رقم (٥٣) ويحتسب من بيانات ميزان المدفوعات و يمثل صافي الحوالات الجارية مضافاً إليه ذلك الجزء من صافي حوالات العاملين الذي لم يحتسب ضمن بند صافي دخل عوامل الإنتاج من الخارج.
- **فائض التشغيل:** يمثل قيمة الناتج المحلي الإجمالي بسعر السوق الجاري مطروحاً منه تعويضات العاملين واهتلاك رأس المال الثابت وصافي الضرائب غير المباشرة. ويشمل هذا البند كل من الربيع والفوائد والأرباح وغيرها من دخل الملكية.
- **الادخار المحلي:** هو الناتج المحلي الإجمالي بسعر السوق الجاري مطروحاً منه الاستهلاك الكلي (العام والخاص).
- **الادخار القومي:** هو الناتج القومي الاجمالي بسعر السوق الجاري مطروحاً منه الاستهلاك الكلي.

- **الادخار المتاح الصافي:** هو الدخل القومي المتاح مطروحاً منه الاستهلاك الكلي. وهذا المفهوم هو المعتمد في نظام الحسابات القومية ، علماً بان مفاهيم الادخار الاخرى الواردة اعلاه يتم استخدامها من قبل الهيئات والمؤسسات المالية الدولية.

- **التكوين الرأسمالي الاجمالي:** هو الانفاق على السلع الرأسمالية الثابتة مضافاً اليه التغير في المخزون. ويمول التكوين الرأسمالي الاجمالي من خلال الادخار المتاح الاجمالي مضافاً اليه صافي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي وصافي الاقتراض من العالم الخارجي.

- **مخفض الناتج المحلي الإجمالي:** يقيس المستوى العام لأسعار كافة السلع والخدمات المنتجة محلياً (بما فيها السلع الرأسمالية والوسيطية) والداخلة في الناتج المحلي الإجمالي، ويحتسب بقسمة الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجارية على الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الثابتة وضرب حاصل القسمة بـ ١٠٠.

- **الرقم القياسي لتكاليف المعيشة (١٩٩٧=١٠٠):** يقيس المستوى العام لاسعار سلة ثابتة من السلع والخدمات التي تستهلكها الأسرة في المملكة (٧٢٩ سلعة وخدمة)، بما فيها السلع والخدمات الاستهلاكية المستوردة من الخارج. ويعد الرقم من قبل دائرة الإحصاءات العامة، بالترجيح بمعدل انفاق الاسرة على السلع والخدمات الداخلة في الرقم القياسي استناداً الى نتائج دراسة نفقات ودخل الأسرة (١٩٩٧).

- **كميات الانتاج للصناعات الرئيسية:** يرصد جدول رقم (٥٦) كميات الانتاج الفعلي للمنتجات الرئيسية في قطاع الصناعة، ويتم جمع بياناته شهرياً من الشركات الصناعية التالية:

- **الفوسفات:** شركة مناجم الفوسفات الاردنية.

- **البوتاس:** شركة البوتاس العربية .

- **الاسمدة:** شركة مناجم الفوسفات الاردنية (ثنائي فوسفات الامونيوم) + شركة الاسمدة اليابانية الاردنية (ثنائي فوسفات الامونيوم+الاسمدة المركبة).

- **الاحماض الكيماوية:** شركة مناجم الفوسفات الاردنية (حامض الفسفوريك + حامض الكبريتيك) + الشركة الهندية الاردنية للكيماويات (حامض الفسفوريك).

- **الاسمنت والكلنكر:** شركة مصانع الاسمنت الاردنية.

- **الكهرباء** : شركة توليد الكهرباء المركزية + شركة مناجم الفوسفات الاردنية + شركة البوتاس العربية + شركة مصانع الاسمنت الاردنية.
- **المنتجات البترولية** : شركة مصفاة البترول الاردنية وتمثل مجموع الكميات المنتجة من الغاز المسال والبنزين والافتور والكاز والسولار وزيت الوقود والاسفلت والنفط الابيض والنفثا.
- **الرقم القياسي للإنتاج الصناعي**: يقيس التطورات الشهرية في النشاط الحقيقي (الكمي) لقطاع الصناعة التحويلية والاستخراجية والكهرباء (نحو ٢٠٪ من الناتج المحلي الإجمالي الحقيقي). ويحتسب على أساس الإنتاج الفعلي لعينة تمثل غالبية الصناعات المحلية مرجحاً بالقيمة المضافة في سنة الأساس لكل صناعة.
- **الرقم القياسي لاسعار الأسهم**: يقيس هذا الرقم المستوى العام لاسعار اسهم الشركات المدرجة في السوق النظامي لبورصة عمان ، مرجحاً بالقيمة السوقية لاسهم تلك الشركات ويحتسب من قبل بورصة عمان .
- **القيمة السوقية للأسهم**: تمثل القيمة السوقية لرأسمال الشركات وتحتسب بضرب إجمالي عدد الأسهم المكتتب بها في سعر إغلاق آخر يوم تداول. (المصدر: بورصة عمان).

## معلومات اساسية حول الاردن

نظام الحكم	: نيابي ملكي وراثي .
الموقع الجغرافي	: يقع الاردن بين خطي عرض (٢٩) و (٣٣) شمالاً وخطي طول (٣٤) و (٣٩) شرقاً.
السكان	: يقدر عدد السكان بواقع ٤.٩ مليون نسمة في عام ١٩٩٩ .
المساحة	: تبلغ مساحة المملكة حوالي ٨٩.٣ الف كيلومتر مربع، منها ٧.٨ ٪ اراضي زراعية.
المناخ	: حار وجاف صيفا معتدل وماطر شتاءً .
التوقيت	: يسبق التوقيت في المملكة توقيت غرينتش بثلاث ساعات صيفاً وبساعتين شتاءً .
النظام الاقتصادي	: يعتبر الاقتصاد الاردني اقتصادا حرا وموجها نحو السوق.
حجم الاقتصاد	: بلغ الناتج المحلي الاجمالي بسعر السوق الجاري لعام ١٩٩٩ ما قيمته ٥٧٢٤ مليون دينار او ما يعادل ٨.٧٣ مليون دولار امريكي.
مستوى المعيشة	: يبلغ نصيب الفرد من الناتج المحلي الاجمالي بسعر السوق الجاري حوالي ١١٦٨ ديناراً او ما يعادل ١٦٤٨ دولاراً امريكياً عام ١٩٩٩ .
الموارد	: يتميز الاردن بوفرة العديد من الخامات الطبيعية من اهمها الفوسفات والبوتاس. كما يتميز بوفرة الايدي العاملة المؤهلة والمدربة ، فضلا عن تعدد الاماكن السياحية.
العملة الوطنية	: الدينار الاردني ويعادل ١.٤١ دولاراً امريكياً ويتمتع بقابلية تامة للتحويل.

جدول رقم (1) : أهم المؤشرات الاقتصادية

TABLE NO. (1) : MAIN ECONOMIC INDICATORS

JD Million	ملين دينار						
	2000	2000	1999	1998	1997	1996	
(1)							(١)
<b>Money and Banking</b>	<b>December</b>						<b>التقدي والبنوك</b>
Currency with the Public	1239.9	1239.9	1106.6	952.8	987.6	952.2	النقد المتداول
Deposits of Residents in Jordan Dinar (2)	4611.5	4611.5	4357.9	3940.8	3749.8	3387.5	ودائع المقيمين بالدينار (٢)
Deposits of Residents in Foreign Currencies (2)	1583.3	1583.3	1283.1	1132.7	839.2	835.6	ودائع المقيمين بالعملات الاجنبية (٢)
<b>Money Supply (M2)</b>	<b>7434.7</b>	<b>7434.7</b>	<b>6747.6</b>	<b>6026.3</b>	<b>5576.6</b>	<b>5175.3</b>	<b>عرض النقد (٢ع)</b>
Foreign Assets (Net)	3852.1	3852.1	3003.4	2374.8	2263.5	1842.4	صافي الموجودات الاجنبية
Domestic Assets (Net), of which:	3582.6	3582.6	3744.2	3651.5	3313.1	3332.9	صافي الموجودات المحلية، منها:
Claims on Public Sector (Net)	1388.8	1388.8	1465.2	1355.4	926.4	970.6	صافي الديون على القطاع العام
Claims on Private Sector (Resident)	4243.9	4243.9	4062.1	3872.6	3535.3	3362.9	الديون على القطاع الخاص (مقيم)
	<b>التغير النسبي من رصيد عرض النقد (٢ع)</b>						
	<b>في العام السابق</b>						
	<b>Percentage Change of Begining Stock of (M2)</b>						
<b>Money Supply (M2)</b>	<b>10.2</b>	<b>10.2</b>	<b>12.0</b>	<b>-</b>	<b>7.8</b>	<b>0.3</b>	<b>عرض النقد (٢ع)</b>
Foreign Assets (Net)	12.6	12.6	10.4	-	8.1	0.3	صافي الموجودات الاجنبية
Domestic Assets (Net), of which:	-2.4	-2.4	1.6	-	-0.3	0.0	صافي الموجودات المحلية، منها:
Claims on Public Sector (Net)	-1.1	-1.1	1.8	-	-0.8	-1.3	صافي الديون على القطاع العام
Claims on Private Sector (Resident)	2.7	2.7	3.1	-	3.3	3.3	الديون على القطاع الخاص (مقيم)

<b>Public Finance</b>	<b>November</b>					<b>المالية العامة</b>
Domestic Revenues	105.2	1585.3	1496.5	1395.0	1430.6	الإيرادات المحلية
Foreign Grants	5.0	198.5	203.0	225.0	219.9	المساعدات الخارجية
Current Expenditures	153.6	1643.1	1644.6	1489.0	1449.2	النفقات الجارية
Capital Expenditures	28.8	299.0	365.5	287.0	363.6	النفقات الرأسمالية
Net Lending	1.1	65.3	45.0	-1.0	-13.8	صافي الاقراض
Overall Deficit / Surplus Excluding Grants (Commitment Basis)	-78.3	-422.1	-558.6	-380.0	-368.4	العجز / الوفر الكلي باستثناء المساعدات (على اساس الاستحقاق)
Overall Deficit / Surplus Including Grants (Commitment Basis)	-73.3	-223.6	-355.6	-155.0	-148.5	العجز / الوفر الكلي متضمنا المساعدات (على اساس الاستحقاق)
Overall Deficit / Surplus (Cash Basis)	-62.5	-140.4	-296.6	-91.0	-97.4	العجز / الوفر الكلي (على اساس النقدي)
Financing	N.A	75.8	291.2	64.8	87.2	التمويل
Foreign Financing (Net)	N.A	22.8	-46.0	-3.0	168.6	التمويل الخارجي (صافي)
Domestic Financing (Net)	N.A	53.0	337.2	67.8	-81.4	التبويل المحلي (صافي)
	<b>As a Percent of GDP</b>	<b>نسبة إلى الناتج المحلي الاجمالي (%)</b>				
Overall Deficit / Surplus Excluding Grants (Commitment Basis)	-7.4	-9.9	-7.3	-7.4	-7.4	العجز / الوفر الكلي باستثناء المساعدات (على اساس الاستحقاق)
Overall Deficit / Surplus Including Grants (Commitment Basis)	-3.9	-6.3	-3.0	-3.0	-3.0	العجز / الوفر الكلي متضمنا المساعدات (على اساس الاستحقاق)
Overall Deficit / Surplus (Cash Basis)	-2.5	-5.3	-1.8	-2.0	-2.0	العجز / الوفر الكلي (على اساس النقدي)
Domestic Revenues	27.7	26.5	26.9	28.7	28.7	الإيرادات المحلية
Current Expenditures	28.7	29.1	28.7	29.1	29.1	النفقات الجارية
Capital Expenditures	5.2	6.5	5.5	7.3	7.3	النفقات الرأسمالية

(1) : New Classification for Both Government and Puple Entities Accounts at the Banking System was Adopted Effective January 2000. Data for 1998 and 1999 has been Reclassified Accordingly .

(١) : تم اعتماد تصنيف جديد لحسابات الحكومة وحسابات المؤسسات العامة لدى الجهاز المصرفي اعتباراً من كانون ثاني ٢٠٠٠، وعليه، تم تعديل البيانات النقدية لعامي ١٩٩٨ و ١٩٩٩ وفقاً لهذا التصنيف .

(2) : Excluding Central Government Deposits .

(٢) : باستثناء ودائع الحكومة المركزية .

جدول رقم (1) : أهم المؤشرات الاقتصادية (تابع)

TABLE NO. (1) : MAIN ECONOMIC INDICATORS (CONTINUED)

JD Million	مليون دينار						
	2000	2000	1999	1998	1997	1996	
<b>Internal and External Public Debt</b>	<b>December</b>						<b>الدين العام الداخلي والخارجي</b>
Internal Public Debt Outstanding (3)	2212.4	2212.4	1836.5	1965.2	-	-	رصيد الدين العام الداخلي (٢)
As Percent of GDP			32.1	34.8	-	-	نسبة إلى الناتج المحلي الإجمالي /
Movement of Internal Public Debt Instruments							حركة أوراق الدين العام الداخلي
Amortization		600.0	441.4	61.4	66.6	103.2	إطفاء
Interests		22.5	23.2	18.8	18.7	17.4	فوائد
As Percent of Domestic Revenues			1.5	1.3	1.3	1.2	نسبة إلى الإيرادات المحلية /
	<b>November</b>						
External Public Debt Outstanding	4720.6		5186.2	5009.8	4580.6	4722.8	رصيد الدين العام الخارجي
As Percent of GDP			90.6	88.7	88.2	94.8	نسبة إلى الناتج المحلي الإجمالي /
	<b>January-November</b>						
External Public Debt Service (Commitment Basis)	473.9		550.0	550.3	611.1	672.7	خدمة الدين العام الخارجي على أساس الاستحقاق
As Percent of Exports of Goods and Non-Factor Services			22.0	21.9	24.1	25.9	نسبة إلى الصادرات من السلع والخدمات باستثناء دخل عوامل الإنتاج /
External Public Debt Service (Cash Basis)	364.7		353.9	361.4	374.4	407.5	خدمة الدين العام الخارجي على الأساس النقدي
As Percent of Exports of Goods and Non-Factor Services			14.1	14.4	14.8	15.7	نسبة إلى الصادرات من السلع والخدمات باستثناء دخل عوامل الإنتاج /

<b>External Sector</b>	<b>January-September</b>						<b>القطاع الخارجي</b>
Trade Balance (Deficit -)	-1301.0		-1323.7	-1434.5	-1605.1	-1753.4	الميزان التجاري (العجز -)
Services Balance	1140.8		1216.8	1190.6	1344.9	1321.3	ميزان الخدمات
Workers' Remittances (Receipts)	975.3		1179.8	1093.8	1173.5	1094.8	مقبوضات حوالات العاملين
Travel (Receipts)	405.1		564.0	548.5	548.8	527.2	مقبوضات السفر
Net Current Transfers	453.4		394.0	259.4	281.0	274.7	صافي التحويلات الجارية
Current Account Including Public Grants	293.2		287.1	15.5	20.8	-157.4	الحساب الجاري متضمناً المساعدات الحكومية
Current Account Excluding Public Grants	48.3		10.7	-230.7	-273.0	-446.5	الحساب الجاري باستثناء المساعدات الحكومية
	<b>December</b>						
Gross Official Reserves	1958.7	1958.7	1411.5	829.2	1200.5	494.2	احتياطي البنك المركزي من العملات الأجنبية
In Month of Imports	8.7	8.7	7.1	4.0	5.4	2.1	تغطيتها بعدد أشهر المستوردات
	<b>January-November</b>						
Commodity Exports	1238.4		1298.8	1277.9	1301.4	1288.2	الصادرات السلعية
Commodity Imports	2896.8		2622.5	2712.4	2906.5	3041.6	المستوردات السلعية
	<b>As a Percent of GDP</b>						<b>نسبة إلى الناتج المحلي الإجمالي (%)</b>
Trade Balance (Deficit -)			-23.1	-25.4	-30.9	-35.2	الميزان التجاري (العجز -)
Services Balance			21.3	21.1	25.9	26.5	ميزان الخدمات
Current Transfers			6.9	4.6	5.4	5.5	صافي التحويلات الجارية
Current Account Including Public Grants			5.0	0.3	0.4	-3.2	الحساب الجاري متضمناً المساعدات الحكومية
Current Account Excluding Public Grants			0.2	-4.1	-5.3	-9.0	الحساب الجاري باستثناء المساعدات الحكومية

<b>Production and Prices</b>	<b>الانتاج والأسعار</b>						
Nominal GDP at Market Prices (JD Million)			5723.5	5646.0	5192.6	4982.5	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق الجارية (مليون دينار)
Population (In Millions)			4.900	4.756	4.600	4.444	عدد السكان (بالمليون)
Per Capita GDP at Current Market Prices (JD)			1168	1187	1129	1121	تصنيف الفرد من الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق الجارية (دينار)
	<b>Percentage Change</b>						<b>التغير النسبي (%)</b>
Nominal GDP at Market Prices			1.4	8.7	4.2	4.4	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق الجارية
Real GDP at Basic Prices			2.5	3.1	3.3	2.0	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار الأساس الثابتة
Real GDP at Market Prices			3.1	2.9	3.1	2.1	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق الثابتة
GDP Deflator at Market Prices (1994=100)			-1.6	5.6	1.2	2.2	مخفف الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق (١٠٠=١٩٩٤)
	<b>December</b>						
Cost of Living Index (1997=100)	0.6	0.7	0.6	3.1	3.0	6.5	الرقم القياسي لتكاليف المعيشة (١٠٠=١٩٩٧)

(3) : Data for Outstanding Internal Public Debt Published for Periods Preceding 1998 Are Not Comparable with New Data for 1998 And after as They Appear in This Table and Table 28) Because of The Different Methodology Applied.

(٢) بيانات رصيد الدين العام الداخلي المنشورة للفترة التي تسبق عام ١٩٩٨ غير قابلة للمقارنة مع بيانات عام ١٩٩٨ وما بعده (في هذا الجدول و جدول ٢٨) نظراً لاختلاف المنهجية.

جدول رقم ( ٢ ) : المسح النقدي للجهاز المصرفي

TABLE NO. ( 2 ) : MONETARY SURVEY OF THE BANKING SYSTEM

End of Period	2000		2000	1999	1998	نهاية الفترة
	كانون اول	تشرين ثاني				
	December	November				
Foreign Assets (Net)	3852.1	3855.7	3852.1	3003.4	2374.8	الموجودات الاجنبية (صافي)
Central Bank	2848.1	2904.7	2848.1	2424.7	2000.9	البنك المركزي
Licenced Banks	1004.0	951.0	1004.0	578.7	373.9	البنوك المرخصة
Domestic Assets (Net)	3582.6	3477.6	3582.6	3744.2	3651.5	الموجودات المحلية (صافي)
- Net Claims on Public Sector	1388.8	1314.7	1388.8	1465.2	1355.4	- صافي الديون على القطاع العام
A) Net Claims on Central Government						أ ) صافي الديون على الحكومة المركزية
General Budget	1174.1	1106.0	1174.1	1198.7	1105.7	ضمن الموازنة
B) Net Claims on Central Government						ب ) صافي الديون على الحكومة المركزية
Own Budget	-103.2	-94.7	-103.2	-41.4	-53.4	بموازنتها مستقلة
C) Claims on Public Entities	317.9	303.4	317.9	307.9	303.1	ج ) الديون على المؤسسات العامة
- Claims on Private Sector (Resident)	4243.9	4255.7	4243.9	4062.1	3872.6	- الديون على القطاع الخاص (مقيم)
- Claims on Financial Institutions	79.9	79.8	79.9	78.4	70.6	- الديون على المؤسسات المالية
- Other Items (Net)	-2130.0	-2172.6	-2130.0	-1861.5	-1647.1	- صافي العوامل الاخرى
Money Supply (M2)	7434.7	7333.3	7434.7	6747.6	6026.3	عرض النقد (٢ع)
Money Supply (M1)	2026.7	1938.0	2026.7	1777.1	1613.9	عرض النقد (١ع)
Currency with the Public	1239.9	1155.1	1239.9	1106.6	952.8	النقد المتداول
Demand Deposits in Jordan Dinar	786.8	782.9	786.8	670.5	661.1	ودائع تحت الطلب بالدينار
Quasi-Money	5408.0	5395.3	5408.0	4970.5	4412.4	شبه النقد
Demand Deposits in Foreign Currencies	176.0	181.6	176.0	160.2	147.9	ودائع تحت الطلب بالعملات الاجنبية
Time and Saving Deposits of which:	5232.0	5213.7	5232.0	4810.3	4264.5	ودائع التوفير ولأجل ، منها:
In Foreign Currencies	1407.3	1370.3	1407.3	1122.9	984.8	بالعملات الاجنبية
Memorandum Items						بنود تذكيرية
Private Sector (Non-Resident) Deposits	1735.6	1730.3	1735.6	1620.5	1580.2	ودائع القطاع الخاص (غير مقيم)
In Jordan Dinar	77.9	81.9	77.9	74.2	59.8	بالدينار الاردني
In Foreign Currencies	1657.7	1648.4	1657.7	1546.3	1520.4	بالعملات الاجنبية

جدول رقم (٣) : التغيير في عرض النقد (٢ع) والعوامل المؤثرة عليه

TABLE NO. ( 3 ) : CHANGES IN MONEY SUPPLY (M2) AND FACTORS AFFECTING IT

JD Million	مليون دينار		
	2000	1999	
<b>Foreign Assets (Net)</b>	<b>848.7</b>	<b>628.6</b>	الموجودات الاجنبية (صافي)
Central Bank	423.4	423.8	البنك المركزي
Licenced Banks	425.3	204.8	البنوك المرخصة
<b>Domestic Assets (Net)</b>	<b>-161.6</b>	<b>92.7</b>	الموجودات المحلية (صافي)
- <b>Net Claims on Public Sector</b>	<b>-76.4</b>	<b>109.8</b>	- صافي الديون على القطاع العام
A) Net Claims on Central Government			أ ) صافي الديون على الحكومة المركزية
General Budget	-24.6	93.0	ضمن الموازنة
Own Budget	-61.8	12.0	ب ) صافي الديون على الحكومة المركزية بموازنات مستقلة
C) Claims on Public Entities	10.0	4.8	ج ) الديون على المؤسسات العامة
- <b>Claims on Private Sector (Resident)</b>	<b>181.8</b>	<b>189.5</b>	- الديون على القطاع الخاص (مقيم)
- <b>Claims on Financial Institutions</b>	<b>1.5</b>	<b>7.8</b>	- الديون على المؤسسات المالية
- <b>Other Items (Net)</b>	<b>-268.5</b>	<b>-214.4</b>	- صافي العوامل الاخرى
<b>Money Supply (M2)</b>	<b>687.1</b>	<b>721.3</b>	عرض النقد (٢ع)
<b>Money Supply (M1)</b>	<b>249.6</b>	<b>163.2</b>	عرض النقد (١ع)
Currency with the Public	133.3	153.8	النقد المتداول
Demand Deposits in Jordanian Dinar	116.3	9.4	ودائع تحت الطلب بالدينار
<b>Quasi-Money</b>	<b>437.5</b>	<b>558.1</b>	شبه النقد
Demand Deposits in Foreign Currencies	15.8	12.3	ودائع تحت الطلب بالعملة الاجنبية
Time and Saving Deposits	421.7	545.8	ودائع التوفير ولأجل
of which in Foreign Currencies	248.4	138.1	منها: بالعملة الاجنبية
	التغيير النسبي عن الفترة السابقة % Percentage Change of Beginning Stock		
<b>Foreign Assets (Net)</b>	<b>28.3</b>	<b>26.4</b>	الموجودات الاجنبية (صافي)
<b>Domestic Assets (Net)</b>	<b>-4.3</b>	<b>2.5</b>	الموجودات المحلية (صافي)
Net Claims on Public Sector	-5.2	8.1	صافي الديون على القطاع العام
Claims on Private Sector (Resident)	4.5	4.9	الديون على القطاع الخاص (مقيم)
Claims on Financial Institutions	1.9	11.0	الديون على المؤسسات المالية
Other Items (Net)	14.4	13.0	صافي العوامل الاخرى
<b>Money Supply (M2)</b>	<b>10.2</b>	<b>12.0</b>	عرض النقد (٢ع)
	التغيير النسبي من رصيد عرض النقد (٢ع) في العام السابق % Percentage Change of Beginning Stock of (M2)		
<b>Foreign Assets (Net)</b>	<b>12.6</b>	<b>10.4</b>	الموجودات الاجنبية (صافي)
<b>Domestic Assets (Net)</b>	<b>-2.4</b>	<b>1.6</b>	الموجودات المحلية (صافي)
Net Claims on Public Sector	-1.1	1.8	صافي الديون على القطاع العام
Claims on Private Sector (Resident)	2.7	3.1	الديون على القطاع الخاص (مقيم)
Claims on Financial Institutions	0.0	0.1	الديون على المؤسسات المالية
Other Items (Net)	-4.0	-3.5	صافي العوامل الاخرى
<b>Money Supply (M2)</b>	<b>10.2</b>	<b>12.0</b>	عرض النقد (٢ع)

جدول رقم (٤) : عرض النقد وفقا لمكوناته والجهة المحتفظه به

TABLE NO. (4) : MONEY SUPPLY BY COMPONENTS AND HOLDER

مليون دينار

2000				2000	1999	1998	نهاية الفترة
نيسان April	أذار March	شباط February	كانون ثاني January				
1818.4	1820.6	1739.2	1782.8	2026.7	1777.1	1613.9	عرض النقد (١ع)
1089.9	1073.5	1058.9	1056.7	1239.9	1106.6	952.8	- النقد المتداول
728.5	747.1	680.3	726.1	786.8	670.5	661.1	- ودائع تحت الطلب بالدينار
633.7	636.1	594.3	636.5	720.9	609.1	604.4	أ ( القطاع الخاص (مقيم)
84.5	102.7	79.3	81.6	58.6	58.1	55.5	ب) مؤسسات عامة
10.3	8.3	6.7	8.0	7.3	3.3	1.2	ج) مؤسسات مالية
5114.2	5012.4	5018.1	5001.7	5408.0	4970.5	4412.4	شبه النقد
163.2	162.2	165.2	161.4	176.0	160.2	147.9	- ودائع تحت الطلب بالعملة الاجنبية
146.7	151.0	149.8	146.3	160.2	147.9	138.4	أ ( القطاع الخاص (مقيم)
14.8	9.4	13.9	13.2	15.1	10.9	8.2	ب) مؤسسات عامة
1.7	1.8	1.5	1.9	0.7	1.4	1.3	ج) مؤسسات مالية
3745.2	3663.4	3681.5	3691.0	3824.7	3687.4	3279.7	- ودائع التوفير ولأجل بالدينار
2806.5	2756.6	2741.6	2711.6	2862.3	2747.9	2526.4	أ ( القطاع الخاص (مقيم)
895.1	863.5	891.6	927.3	914.8	906.5	727.9	ب) مؤسسات عامة
43.6	43.3	48.3	52.1	47.6	33.0	25.4	ج) مؤسسات مالية
1205.8	1186.8	1171.4	1149.3	1407.3	1122.9	984.8	- ودائع التوفير ولأجل بالعملة الاجنبية
1136.8	1136.3	1119.7	1099.8	1331.6	1087.2	946.4	أ ( القطاع الخاص (مقيم)
62.8	44.3	46.2	43.1	68.9	32.3	34.2	ب) مؤسسات عامة
6.2	6.2	5.5	6.4	6.8	3.4	4.2	ج) مؤسسات مالية
6932.6	6833.0	6757.3	6784.5	7434.7	6747.6	6026.3	عرض النقد (٢ع)
5563.6	5484.0	5420.7	5473.8	5851.4	5464.5	4893.6	منه بالدينار

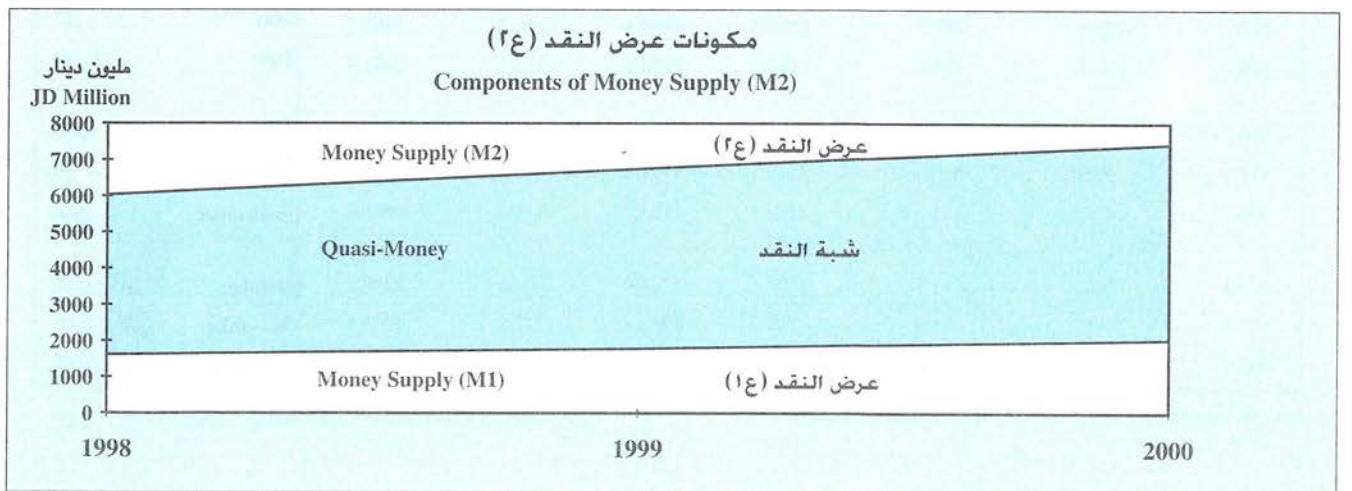
نسبة من عرض النقد (٢ع) Ratio to Money Supply (M2)				(نسب مئوية)
(Percentages)	2000	1999	1998	
Currency with the Public	16.7	16.4	15.8	النقد المتداول
Deposits in Jordan Dinar	62.0	64.5	65.4	ودائع بالدينار
Deposits in Foreign Currencies	21.3	19.1	18.8	ودائع بالعملة الاجنبية

جدول رقم (٤) : عرض النقد وفقا لمكوناته والجهة المحتفظة به (تابع)

TABLE NO. (4) : MONEY SUPPLY BY COMPONENTS AND HOLDER (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2000							
	كانون اول December	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	أب August	تموز July	حزيران June	آيار May
<b>Money Supply (M1)</b>	2026.7	1938.0	1918.4	1920.9	1923.2	1889.4	1881.7	1806.7
- Currency with the Public	1239.9	1155.1	1137.4	1132.4	1154.7	1142.0	1128.9	1086.7
- Demand Deposits in Jordan Dinar	786.8	782.9	781.0	788.5	768.5	747.4	752.8	720.0
A) Private Sector (Resident)	720.9	713.9	695.6	708.9	698.1	688.9	680.9	631.7
B) Public Entities	58.6	61.8	75.0	73.3	62.1	50.3	63.9	79.7
C) Financial Institutions	7.3	7.2	10.4	6.3	8.3	8.2	8.0	8.6
<b>Quasi-Money</b>	5408.0	5395.3	5378.3	5348.8	5360.2	5262.9	5228.8	5166.1
- Demand Deposits in Foreign Currencies	176.0	181.6	187.6	173.4	177.6	172.2	167.7	166.4
A) Private Sector (Resident)	160.2	170.7	173.0	161.7	165.8	165.3	153.1	149.4
B) Public Entities	15.1	10.2	13.5	10.6	10.6	5.5	12.9	15.8
C) Financial Institutions	0.7	0.7	1.1	1.1	1.2	1.4	1.7	1.2
- Time and Saving Deposits in Jordan Dinar	3824.7	3843.4	3847.4	3854.8	3876.8	3810.6	3809.9	3765.2
A) Private Sector (Resident)	2862.3	2884.5	2862.2	2888.9	2894.6	2827.0	2855.9	2815.5
B) Public Entities	914.8	910.9	937.9	918.4	937.1	938.3	912.1	908.2
C) Financial Institutions	47.6	48.0	47.3	47.5	45.1	45.3	41.9	41.5
- Time and Saving Deposits in Foreign Currencies	1407.3	1370.3	1343.3	1320.6	1305.8	1280.1	1251.2	1234.5
A) Private Sector (Resident)	1331.6	1302.2	1288.0	1248.0	1226.9	1206.3	1187.4	1160.3
B) Public Entities	68.9	61.6	49.0	66.0	72.6	67.1	57.3	67.9
C) Financial Institutions	6.8	6.5	6.3	6.6	6.3	6.7	6.5	6.3
<b>Money Supply (M2)</b>	7434.7	7333.3	7296.7	7269.7	7283.4	7152.3	7110.5	6972.8
of Which in Jordan Dinar	5851.4	5781.4	5765.8	5775.7	5800.0	5700.0	5691.6	5571.9



جدول رقم (٥) : النقود الاحتياطية

TABLE NO. (5) : RESERVE MONEY

JD Million

مليون دينار

المطلوبات Liabilities					الموجودات Assets		نهاية الفترة End of Period
ودائع البنوك المرخصة بالدينار لدى البنك المركزي Licenced Banks' Deposits with CBJ in JD			النقد المصدر Currency Issued	النقود الاحتياطية Reserve Money	صافي الموجودات المحلية للبنك المركزي Net Domestic Assets of the Central Bank	صافي الموجودات الاجنبية للبنك المركزي (١) Net Foreign Assets of the Central Bank (1)	
المجموع Total	احتياطي فائض Excess Reserve	احتياطي الزامي Obligatory Reserve					
459.7	12.8	446.9	996.2	1455.9	138.2	1317.7	1996
729.9	233.5	496.4	1038.2	1768.1	-167.1	1935.2	1997
599.1	110.2	488.9	1005.3	1604.4	-7.2	1611.6	1998
630.1	91.7	538.4	1182.9	1813.0	-179.3	1992.3	1999
552.9	162.0	390.9	1323.3	1876.2	-586.5	2462.7	2000
							1999
630.1	91.7	538.4	1182.9	1813.0	-179.3	1992.3	December كانون اول 2000
1108.6	562.7	545.9	1126.1	2234.7	-146.2	2380.9	January كانون ثاني
599.4	44.0	555.4	1123.1	1722.5	-683.6	2406.1	February شباط
553.7	93.2	460.5	1131.3	1685.0	-805.9	2490.9	March آذار
575.8	109.3	466.5	1144.0	1719.8	-758.7	2478.5	April نيسان
607.1	125.6	481.5	1153.3	1760.4	-644.9	2405.3	May ايار
590.1	126.0	464.1	1184.0	1774.1	-717.2	2491.3	June حزيران
590.5	113.0	477.5	1208.8	1799.3	-668.9	2468.2	July تموز
511.1	130.5	380.6	1213.3	1724.4	-806.9	2531.3	August آب
534.3	142.0	392.3	1189.4	1723.7	-913.0	2636.6	September ايلول
527.5	136.4	391.1	1200.5	1728.0	-869.2	2597.2	October تشرين اول
537.8	146.2	391.6	1215.7	1753.5	-772.0	2525.5	November تشرين ثاني
552.9	162.0	390.9	1323.3	1876.2	-586.5	2462.7	December كانون اول

(1) : Excludes licensed banks Foreign Currency Deposits with the CBJ .

(١) : لا يشمل على ودائع البنوك المرخصة بالعملات الاجنبية لدى البنك المركزي .

جدول رقم (٦) : النقد المصدر والودائع في الاردن حسب نوع العملة

TABLE NO. (6) : CURRENCY ISSUED AND DEPOSITS IN JORDAN BY TYPE OF CURRENCY

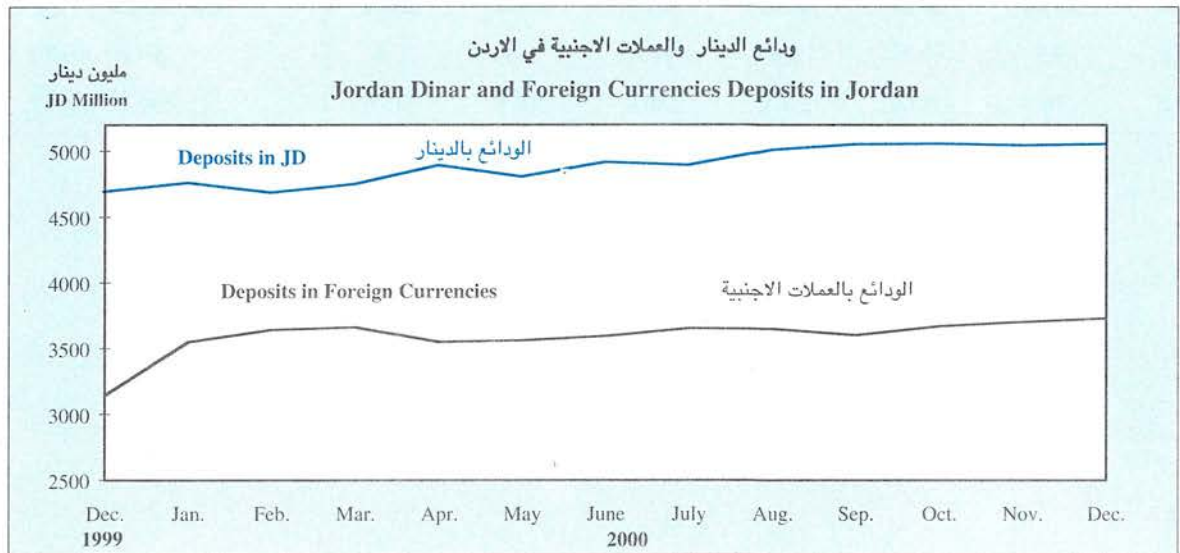
JD Million

مليون دينار

المجموع الكلي Grand Total	الودائع بالعملة الاجنبية Deposits in Foreign Currencies			اجمالي النقد المصدر والودائع بالدينار Total Currency Issued & Deposits in Jordan Dinar	الودائع بالدينار Deposits in JD			النقد المصدر Currency Issued			نهاية الفترة End of Period
	المجموع Total	البنك المركزي (١)	البنوك المرخصة Licenced		المجموع Total	البنك المركزي (١)	البنوك المرخصة Licenced	المجموع Total	النقد لدى البنوك المرخصة Cash with Licenced	النقد المتداول Currency with the Public	
		Central Bank (1)	Banks			Central Bank (1)	Banks		Banks	Public	
7365.4	2470.7	118.2	2352.5	4894.7	3898.5	262.2	3636.3	996.2	44.0	952.2	1996
7794.1	2396.4	85.2	2311.2	5397.7	4359.5	282.7	4076.8	1038.2	50.6	987.6	1997
8073.4	2876.2	243.3	2632.9	5197.2	4191.9	13.4	4178.5	1005.3	52.5	952.8	1998
9016.7	3142.2	321.2	2821.0	5874.5	4691.6	10.1	4681.5	1182.9	76.3	1106.6	1999
10117.0	3729.4	505.1	3224.3	6387.6	5064.3	64.2	5000.1	1323.3	83.4	1239.9	2000
9016.7	3142.2	321.2	2821.0	5874.5	4691.6	10.1	4681.5	1182.9	76.3	1106.6	1999
9435.4	3548.9	689.6	2859.3	5886.5	4760.4	9.5	4750.9	1126.1	69.4	1056.7	December كانون أول 2000
9451.8	3642.6	726.1	2916.5	5809.2	4686.1	9.3	4676.8	1123.1	64.2	1058.9	January كانون ثاني
9543.3	3659.7	730.6	2929.1	5883.6	4752.3	9.8	4742.5	1131.3	57.8	1073.5	February شباط
9588.6	3548.3	643.1	2905.2	6040.3	4896.3	13.2	4883.1	1144.0	54.1	1089.9	March آذار
9523.7	3561.6	635.5	2926.1	5962.1	4808.8	16.8	4792.0	1153.3	66.6	1086.7	April نيسان
9698.5	3593.9	624.1	2969.8	6104.6	4920.6	13.9	4906.7	1184.0	55.1	1128.9	May ايار
9757.9	3651.4	623.3	3028.1	6106.5	4897.8	14.2	4883.6	1208.7	66.7	1142.0	June حزيران
9875.8	3648.5	594.0	3054.5	6227.3	5014.0	12.4	5001.6	1213.3	58.6	1154.7	July تموز
9847.5	3600.5	525.6	3074.9	6247.0	5057.6	69.1	4988.5	1189.4	57.0	1132.4	August آب
9932.3	3669.1	526.6	3142.5	6263.2	5062.7	70.8	4991.9	1200.5	63.1	1137.4	September ايلول
9969.4	3700.2	513.0	3187.2	6269.2	5053.5	69.1	4984.4	1215.7	60.6	1155.1	October تشرين اول
10117.0	3729.4	505.1	3224.3	6387.6	5064.3	64.2	5000.1	1323.3	83.4	1239.9	November تشرين ثاني
											December كانون أول

(1) : Excluding Deposits of Licenced Banks with CBJ.

(١) : لا تشمل على ودايع البنوك المرخصة لدى البنك المركزي.



جدول رقم (٧) : الائتمان المحلي الممنوح من قبل الجهاز المصرفي

TABLE NO. (7) : DOMESTIC CREDIT EXTENDED BY THE BANKING SYSTEM

مليون دينار

2000				2000	1999	1998	نهاية الفترة
نيسان	أذار	شباط	كانون ثاني				
April	March	February	January				
5284.9	5189.9	5246.1	5285.8	5712.6	5605.6	5298.5	الائتمان المحلي
493.0	331.2	378.5	507.8	699.5	847.5	791.6	البنك المركزي
4791.9	4858.7	4867.6	4778.0	5013.1	4758.1	4506.9	البنوك المرخصة
4766.3	4651.8	4697.9	4715.9	5168.2	5065.3	4799.2	بالدينار الاردني
460.9	299.1	346.4	475.7	667.4	815.5	759.8	البنك المركزي
4305.4	4352.7	4351.5	4240.2	4500.8	4249.8	4039.4	البنوك المرخصة
518.6	538.1	548.2	569.9	544.4	540.3	499.3	بالعملات الاجنبية
32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.0	31.8	البنك المركزي
486.5	506.0	516.1	537.8	512.3	508.3	467.5	البنوك المرخصة
<b>الائتمان الممنوح للقطاع الخاص</b>							<b>الائتمان الممنوح للقطاع الخاص</b>
4396.8	4391.7	4368.4	4344.0	4545.2	4337.3	4132.0	بالدينار الاردني
3857.0	3848.7	3831.2	3794.4	3943.1	3805.1	3647.8	بالعملات الاجنبية
539.8	543.0	537.2	549.6	602.1	532.2	484.2	قطاع خاص (مقيم)
4110.4	4105.9	4085.1	4058.5	4243.9	4062.1	3873.6	بالدينار الاردني
3846.1	3839.0	3821.9	3785.8	3928.7	3796.5	3639.0	بالعملات الاجنبية
264.3	266.9	263.2	272.7	315.2	265.6	234.6	قطاع خاص (غير مقيم)
286.4	285.8	283.3	285.5	301.3	275.2	258.4	بالدينار الاردني
10.9	9.7	9.3	8.6	14.4	8.6	8.8	بالعملات الاجنبية
275.5	276.1	274.0	276.9	286.9	266.6	249.6	



جدول رقم (٨) : الائتمان المحلي الممنوح من قبل الجهاز المصرفي وفقا لنوع الائتمان

TABLE NO. (8) : DOMESTIC CREDIT EXTENDED BY THE BANKING SYSTEM  
ACCORDING TO TYPE OF CREDIT

2000				2000	1999	1998	نهاية الفترة
نيسان	أذار	شباط	كانون ثاني				
April	March	February	January				
5284.9	5189.9	5246.1	5285.8	5712.6	5605.6	5298.5	رصيد الائتمان المحلي
1102.4	1010.2	1077.3	1142.9	1388.8	1465.2	1355.3	صافي الديون على القطاع العام
1290.1	1242.0	1229.7	1262.9	1514.9	1264.7	1170.0	الديون على الحكومة المركزية
827.3	833.1	857.6	806.1	851.7	816.9	741.0	سندات واذونات
281.9	227.3	187.8	274.1	463.3	258.4	231.6	التسهيلات المباشرة - بنك مركزي
148.8	149.5	152.2	150.6	167.8	157.4	165.6	التسهيلات المباشرة - بنوك مرخصة
148.4	149.2	151.0	149.6	167.2	156.9	164.1	قروض وسلف
0.4	0.3	0.3	0.3	0.0	0.4	0.3	كمبيالات
0.0	0.0	0.9	0.7	0.6	0.1	1.2	جاري مدين
32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.0	31.8	المساهمة في المؤسسات الدولية
521.9	555.7	486.1	467.4	444.0	107.4	117.7	الودائع الحكومية (١)
768.2	686.3	743.6	795.5	1070.9	1157.3	1052.3	صافي الديون على الحكومة المركزية
334.2	323.9	333.7	347.4	317.9	307.9	303.0	الديون على المؤسسات العامة
58.8	58.6	59.9	57.0	58.1	13.6	10.1	اسهم
58.5	57.3	57.3	68.7	104.2	62.6	59.8	سندات واسناد
216.9	208.0	216.5	221.7	155.6	231.7	233.1	التسهيلات المباشرة - بنوك مرخصة
186.0	179.8	186.0	192.5	113.8	194.4	209.9	قروض وسلف
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	كمبيالات
30.9	28.2	30.5	29.2	41.8	37.3	23.2	جاري مدين
4110.5	4105.9	4085.1	4058.5	4243.9	4062.1	3872.6	الديون على القطاع الخاص (مقيم)
192.0	188.1	175.7	174.2	199.0	173.6	171.4	اسهم
17.8	17.6	16.5	19.5	30.7	19.5	6.3	اسناد قرض
12.1	12.1	12.0	11.9	13.2	11.9	9.4	التسهيلات المباشرة - بنك مركزي
3888.6	3888.1	3880.9	3852.9	4001.0	3857.1	3685.5	التسهيلات المباشرة - بنوك مرخصة
2217.8	2221.3	2217.9	2218.7	2337.9	2237.4	2114.1	قروض وسلف
398.7	400.1	402.4	400.1	408.7	402.1	407.4	كمبيالات
1272.1	1266.7	1260.6	1234.1	1254.4	1217.6	1164.0	جاري مدين
72.0	73.8	83.7	84.4	79.9	78.3	70.6	الديون على المؤسسات المالية
32.7	33.9	43.9	44.3	47.4	42.6	40.6	اسهم
37.3	37.7	37.7	37.9	30.7	33.6	29.2	التسهيلات المباشرة - بنك مركزي
2.0	2.2	2.1	2.2	1.8	2.1	0.8	التسهيلات المباشرة - بنوك مرخصة
0.1	0.1	0.1	0.0	0.3	0.2	0.1	قروض وسلف
0.1	0.0	0.0	0.0	0.1	0.0	0.0	كمبيالات
1.8	2.1	2.0	2.2	1.4	1.9	0.7	جاري مدين
286.4	285.8	283.3	285.5	301.3	275.2	258.4	بنود تنكيرية
11.5	12.8	11.9	15.3	13.5	7.6	22.2	الديون على القطاع الخاص (غير المقيم)
47.6	43.0	47.7	48.9	67.4	49.7	36.1	اسهم
227.3	230.0	223.7	221.3	220.4	217.9	200.1	اسناد قرض
88.1	91.0	85.0	82.6	92.4	79.7	59.0	التسهيلات المباشرة - بنوك مرخصة
0.1	0.1	0.1	0.1	6.4	0.1	1.3	قروض وسلف
139.1	138.9	138.6	138.6	121.6	138.1	139.8	كمبيالات
							جاري مدين

(١) : لا تشمل على الودائع الناشئة عن الاقتراض من صندوق النقد الدولي ولا على ودايع الحكومة المركزية ضمن الموازنة بالدينار لدى البنك المركزي لتقاصها مع حساب الخزينة العام المكشوف.

جدول رقم (٨) : الائتمان المحلي الممنوح من قبل الجهاز المصرفي وفقا لنوع الائتمان (تابع)

TABLE NO. (8) : DOMESTIC CREDIT EXTENDED BY THE BANKING SYSTEM  
ACCORDING TO TYPE OF CREDIT (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2000							
	كانون اول	تشرين ثاني	تشرين اول	ايلول	آب	تموز	حزيران	أيار
	December	November	October	September	August	July	June	May
<b>Outstanding Balance of Domestic Credit</b>	<b>5712.6</b>	<b>5650.2</b>	<b>5552.0</b>	<b>5483.1</b>	<b>5523.9</b>	<b>5550.0</b>	<b>5473.2</b>	<b>5480.8</b>
<b>Net Claims on Public Sector</b>	<b>1388.8</b>	<b>1314.8</b>	<b>1251.3</b>	<b>1220.1</b>	<b>1276.8</b>	<b>1322.0</b>	<b>1265.3</b>	<b>1271.3</b>
<b>Claims on Central Government</b>	<b>1514.9</b>	<b>1436.0</b>	<b>1393.6</b>	<b>1323.0</b>	<b>1376.8</b>	<b>1399.3</b>	<b>1379.8</b>	<b>1356.7</b>
Treasury Bills and Bonds	851.7	854.5	880.5	894.0	894.0	859.2	859.1	829.8
Credit Facilities - CBJ	463.3	385.3	317.8	232.7	290.4	348.0	327.6	338.5
Credit Facilities - Licenced Banks	167.8	164.1	163.2	164.2	160.3	160.0	161.0	156.3
Loans and Advances	167.2	163.4	161.9	162.8	159.1	159.5	159.7	155.9
Bills Discounted	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.4	0.5	0.4
Overdraft	0.6	0.7	1.3	1.4	1.2	0.1	0.8	0.0
Subscription to Inter. Financial Institutions	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1
<b>Government Deposits (1)</b>	<b>444.0</b>	<b>424.6</b>	<b>450.4</b>	<b>396.7</b>	<b>408.7</b>	<b>407.5</b>	<b>441.4</b>	<b>412.1</b>
<b>Net Claims on Central Government</b>	<b>1070.9</b>	<b>1011.4</b>	<b>943.2</b>	<b>926.3</b>	<b>968.1</b>	<b>991.8</b>	<b>938.4</b>	<b>944.6</b>
<b>Claims on Public Entities</b>	<b>317.9</b>	<b>303.4</b>	<b>308.1</b>	<b>293.8</b>	<b>308.7</b>	<b>330.2</b>	<b>326.9</b>	<b>326.7</b>
Shares	58.1	58.0	57.9	57.9	57.9	58.7	58.7	58.6
Bonds and Corporate Bonds	104.2	101.7	100.3	58.3	58.3	58.9	58.9	57.1
Credit Facilities - Licenced Banks	155.6	143.7	149.9	177.6	192.5	212.6	209.3	211.0
Loans and Advances	113.8	112.1	116.8	147.5	158.4	179.9	180.5	181.2
Bills Discounted	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Overdraft	41.8	31.6	33.1	30.1	34.1	32.7	28.8	29.8
<b>Claims on Private Sector (Resident)</b>	<b>4243.9</b>	<b>4255.6</b>	<b>4220.5</b>	<b>4185.3</b>	<b>4169.0</b>	<b>4159.5</b>	<b>4138.5</b>	<b>4138.8</b>
Shares	199.0	197.0	195.5	196.5	196.4	195.1	193.7	192.5
Corporate Bonds	30.7	33.7	32.7	32.9	31.9	31.9	31.6	20.1
Credit Facilities - CBJ	13.2	13.1	13.0	12.8	12.6	12.5	12.3	12.2
Credit Facilities - Licenced Banks	4001.0	4011.8	3979.3	3943.1	3928.1	3920.0	3900.9	3914.0
Loans and Advances	2337.9	2340.3	2314.2	2296.3	2292.8	2271.2	2257.9	2246.8
Bills Discounted	408.7	408.5	406.3	407.0	399.2	390.6	395.1	394.1
Overdraft	1254.4	1263.0	1258.8	1239.8	1236.1	1258.2	1247.9	1273.1
<b>Claims on Financial Institutions</b>	<b>79.9</b>	<b>79.8</b>	<b>80.2</b>	<b>77.7</b>	<b>78.1</b>	<b>68.5</b>	<b>69.4</b>	<b>70.7</b>
Shares	47.4	47.0	47.5	44.5	45.1	34.6	34.6	33.9
Credit Facilities - CBJ	30.7	30.5	30.5	31.0	30.5	31.1	31.9	34.5
Credit Facilities - Licenced Banks	1.8	2.3	2.2	2.2	2.5	2.8	2.9	2.3
Loans and Advances	0.3	0.2	0.2	0.2	0.0	0.1	0.2	0.2
Bills Discounted	0.1	0.2	0.2	0.1	0.1	0.2	0.1	0.0
Overdraft	1.4	1.9	1.8	1.9	2.4	2.5	2.6	2.1
<b>Memorandum Items</b>								
<b>Claims on Private Sector (Non-Resident)</b>	<b>301.3</b>	<b>298.0</b>	<b>298.6</b>	<b>322.4</b>	<b>322.7</b>	<b>311.3</b>	<b>290.7</b>	<b>293.4</b>
Shares	13.5	11.9	11.4	13.1	12.1	11.4	8.0	10.7
Corporate Bonds	67.4	65.2	65.2	64.2	65.3	59.2	55.8	55.8
Credit Facilities - Licenced Banks	220.4	220.9	222.0	245.1	245.3	240.7	226.9	226.9
Loans and Advances	92.4	93.7	101.1	105.4	102.6	101.2	87.2	87.2
Bills Discounted	6.4	6.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1
Overdraft	121.6	121.1	120.8	139.6	142.6	139.4	139.6	139.6

(1) : Does not Include either Deposits Arising from Borrowing from the International Monetary Fund , or Jordan Dinar Deposits of General Budgetary Government at the CBJ as the later Deposits are Offset against the Overdrawn Treasury Account .

(١) جدول رقم (٩): صافي الائتمان الممنوح من الجهاز المصرفي للحكومة المركزية ضمن الموازنة العامة

TABLE NO. (9) : NET CREDIT EXTENDED TO THE GENERAL BUDGETARY GOVERNMENT

BY THE BANKING SYSTEM (1)

مليون دينار

2000				2000	1999	1998	نهاية الفترة
نيسان	أذار	شباط	كانون ثاني				
April	March	February	January				
505.6	338.5	392.4	507.9	715.8	859.3	842.7	<b>البنك المركزي</b>
28.3	28.3	28.4	20.2	15.8	22.0	26.4	سندات التنمية
3.9	3.9	3.9	3.9	0.0	3.9	3.9	سندات واذونات الخزينة
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	118.9	السلفة العادية
281.7	281.7	321.7	321.7	271.7	321.7	390.0	السلفة الاستثنائية
20.6	20.6	20.6	20.6	20.6	20.6	20.6	السلفة مقابل سحب الشريحة الاحتياطية
							المساهمة في المؤسسات المالية
32.1	32.1	32.1	32.0	32.1	32.0	31.8	الدولية والاقليمية
296.0	296.0	297.0	301.4	293.4	301.4	273.6	الديون المقابلة للاقتراض من صندوق النقد الدولي
157.0	-324.1	-311.3	-191.9	82.2	157.7	-22.5	صافي الحسابات الحكومية
552.8	522.7	513.3	512.3	708.3	502.1	533.8	الحسابات المدينة (+)
709.8	-846.8	-824.6	-704.2	-626.1	-344.4	-556.3	الحسابات الدائنة (-) (٢)
<b>286.1</b>	<b>361.1</b>	<b>369.4</b>	<b>256.1</b>	<b>407.6</b>	<b>266.5</b>	<b>194.2</b>	<b>البنوك المرخصة</b>
76.5	77.7	77.7	51.8	68.7	51.6	53.7	سندات التنمية
366.9	366.4	351.0	307.7	411.9	315.3	180.2	سندات واذونات الخزينة
157.3	-83.0	-59.3	-103.4	-73.0	-100.4	-39.7	صافي الحسابات الحكومية
97.3	98.5	99.8	78.8	116.3	78.9	79.0	الحسابات المدينة (+)
254.6	-181.5	-159.1	-182.2	-189.3	-179.3	-118.7	الحسابات الدائنة (-) (٢)
<b>791.7</b>	<b>699.6</b>	<b>761.8</b>	<b>764.0</b>	<b>1123.4</b>	<b>1125.8</b>	<b>1036.9</b>	<b>صافي الائتمان الممنوح من الجهاز المصرفي للحكومة المركزية ضمن الموازنة العامة (٣)</b>

(١) : يستند هذا الجدول الى منهجية صندوق النقد الدولي في متابعة وضع صافي الائتمان الممنوح من الجهاز المصرفي للحكومة المركزية ضمن الموازنة العامة.

(٢) : يمثل اجمالي ودائع الحكومة المركزية ضمن الموازنة بالدينار وبالعملات الاجنبية.

(٣) : يعود الاختلاف في رصيد هذا البند عن البند المماثل في جدول رقم (٢) الى كون هذا البند لا يشتمل

على استثمارات البنوك المرخصة في سندات بريدي (Brady Bonds).

(١) جدول رقم (٩): صافي الائتمان الممنوح من الجهاز المصرفي للحكومة المركزية ضمن الموازنة العامة (تابع)

TABLE NO. (9) : NET CREDIT EXTENDED TO THE GENERAL BUDGETARY GOVERNMENT

(1)

BY THE BANKING SYSTEM (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2000							
	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	أيلول September	أب August	تموز July	حزيران June	أيار May
<b>Central Bank</b>	<b>715.8</b>	<b>632.8</b>	<b>560.1</b>	<b>509.1</b>	<b>556.6</b>	<b>589.6</b>	<b>557.0</b>	<b>570.5</b>
Development Bonds	15.8	20.1	24.4	24.7	24.7	27.6	28.1	28.2
Treasury Bills and Bonds	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	3.9	3.9
Ordinary Advance	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Extraordinary Advance	271.7	271.7	271.7	281.7	281.7	281.7	281.7	281.7
IMF Counterpart Position	20.6	20.6	20.6	20.6	20.6	20.6	20.6	20.6
Participation in International and Regional Financial Institutions	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1
Net IMF Purchases and Repurchases	293.4	295.1	298.3	298.3	299.3	305.4	291.2	294.6
Government Accounts (Net)	82.2	-6.8	-87.0	-148.3	-101.8	-77.8	-100.6	-90.6
Debit Accounts	708.3	640.3	570.1	485.1	532.9	584.8	579.1	579.9
Credit Accounts (2)	-626.1	-647.1	-657.1	-633.4	-634.7	-662.6	-679.7	-670.5
<b>Licensed Banks</b>	<b>407.6</b>	<b>410.1</b>	<b>410.1</b>	<b>440.2</b>	<b>438.8</b>	<b>430.1</b>	<b>403.4</b>	<b>394.1</b>
Development Bonds	68.7	69.6	70.5	73.3	73.3	77.7	77.7	76.5
Treasury Bills and Bonds	411.9	407.5	428.4	428.1	443.0	402.0	397.6	368.6
Government Accounts (Net)	-73.0	-67.0	-88.8	-61.2	-77.5	-49.6	-71.9	-51.0
Debit Accounts	116.3	113.0	112.2	113.6	109.6	110.0	110.4	106.5
Credit Accounts (2)	-189.3	-180.0	-201.0	-174.8	-187.1	-159.6	-182.3	-157.5
<b>Net Credit Extended to the General Budgetary Government by the Banking System (3)</b>	<b>1123.4</b>	<b>1042.9</b>	<b>970.2</b>	<b>949.3</b>	<b>995.4</b>	<b>1019.7</b>	<b>960.4</b>	<b>964.6</b>

(1) : This Table is Based on The IMF Methodology in Monitoring Net Credit Extended to the General Budgetary Government by The Banking System .

(2) : Represents General Budgetary Government Deposits Both in Jordan Dinar and Foreign Currencies.

(3) :The Difference Between This Item and the Similar Item in Table (2) is Due to

Licensed Banks Investments in Brady Bonds.

جداول رقم (١٠) : ميزانية البنك المركزي الاردني

TABLE NO. (10) : BALANCE SHEET OF THE CENTRAL BANK OF JORDAN

مليون دينار

2000				2000	(1)		نهاية الفترة
نيسان April	أذار March	شباط February	كانون ثاني January		1999	1998	
3306.2	3317.0	3311.4	3285.5	3267.5	2889.6	2297.7	<b>الموجودات</b>
69.9	69.7	69.4	73.7	70.3	85.1	144.8	الموجودات الاجنبية
4.7	0.1	0.1	4.2	0.5	0.2	0.6	الذهب
2062.9	2228.1	2226.6	2182.3	1990.2	1789.0	1176.8	حقوق السحب الخاصة
230.4	71.1	71.1	78.3	371.2	74.8	63.7	نقد وارصدة وودائع جاهزة
938.3	948.0	944.2	947.0	835.3	940.5	911.8	سندات واذونات
							موجودات اجنبية أخرى (٢)
1014.9	955.4	957.7	1045.0	1155.7	1038.0	1085.6	<b>الموجودات المحلية</b>
628.1	573.4	574.1	660.3	782.9	652.6	688.2	الديون على القطاع العام
628.0	573.3	574.0	660.2	782.9	652.5	688.1	الديون على الحكومة المركزية
314.0	314.0	354.1	354.1	287.5	355.9	424.7	سندات واذونات الخزينة واوراق حكومية
281.9	227.2	187.8	274.0	463.3	264.6	231.6	قروض وسلف
32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.0	31.8	المساهمة في المؤسسات المالية الدولية
0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	0.1	0.1	الديون على المؤسسات العامة
322.3	322.3	322.6	323.7	317.9	326.1	347.8	الديون على البنوك المرخصة
54.5	54.5	52.9	54.0	53.5	56.4	74.4	تسهيلات اعادة الخصم
267.8	267.8	269.7	269.7	264.4	269.7	273.4	تسهيلات للبنوك المتعثرة
37.3	37.7	37.7	37.9	30.7	33.6	29.2	الديون على المؤسسات المالية
12.1	12.1	12.0	11.9	13.2	11.9	9.5	الديون على القطاع الخاص
15.1	9.9	11.3	11.2	11.0	13.8	10.9	موجودات اخرى
4321.1	4272.4	4269.1	4330.5	4423.2	3927.6	3383.3	<b>الموجودات = المطلوبات</b>
1144.0	1131.3	1123.1	1126.1	1323.3	1182.9	1005.3	<b>المطلوبات</b>
2428.0	2310.3	2304.4	2398.5	2423.3	2306.5	1959.8	التقد المصدر
2024.8	1909.2	1859.4	1958.7	2037.9	1874.1	1570.6	ودائع البنوك المرخصة
1330.0	1130.0	1100.0	850.0	1422.0	970.0	971.5	بالدينار الاردني
466.5	460.5	555.4	545.9	390.9	538.4	488.9	شهادات الايداع
109.3	93.2	44.0	562.8	162.0	91.7	110.2	الاحتياطي الالزامي
119.0	225.5	160.0	0.0	63.0	274.0	0.0	الاحتياطي الفائض
403.2	401.1	445.0	439.8	385.4	432.4	389.2	ودائع بقوائد
13.4	9.4	11.0	10.0	11.2	7.4	4.9	بالعملات الاجنبية
7.8	5.0	8.5	7.9	7.8	5.4	4.4	ودائع تحت الطلب
5.6	4.4	2.5	2.1	3.4	2.0	0.5	المؤسسات العامة
33.8	14.1	18.9	22.0	11.4	14.7	19.8	المؤسسات المالية
33.8	14.1	18.9	22.0	11.4	14.7	19.8	ودائع التوفير ولاجل
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	المؤسسات العامة
127.5	127.9	163.3	163.4	125.9	163.5	23.2	المؤسسات المالية
1.7	1.7	1.7	1.7	2.3	1.7	1.1	المطلوبات الاجنبية
106.4	106.4	141.8	141.8	106.4	141.8	0.0	منها : ودائع هيئات ومؤسسات دولية
481.6	588.9	542.2	503.7	420.7	152.0	208.9	ودائع الاحتياطي
59.6	59.6	59.6	59.5	78.1	59.5	90.1	ودائع الحكومة المركزية (
33.3	30.9	46.6	47.3	29.3	41.2	71.3	رأس المال والاحتياطيات والمخصصات
							المطلوبات الاخرى

(١) تم تعديل اجمالي موجودات/مطلوبات البنك المركزي في نهاية عام ١٩٩٩ في ضوء استيعاد ودائع

الحكومة بموازات مستقلة بالدينار من عملية التقاص مع حساب الخزينة المكشوف.

(٢) تتضمن الديون على الخارج تنفيذاً لاتفاقيات الدفع.

جدول رقم (١٠) : ميزانية البنك المركزي الاردني (تابع)

TABLE NO. (10) : BALANCE SHEET OF THE CENTRAL BANK OF JORDAN (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2000							
	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	آب August	تموز July	حزيران June	أيار May
<b>Assets</b>								
<b>Foreign Assets</b>	<b>3267.5</b>	<b>3325.4</b>	<b>3383.9</b>	<b>3421.4</b>	<b>3315.1</b>	<b>3312.2</b>	<b>3318.7</b>	<b>3236.8</b>
Gold	70.3	70.2	70.2	70.1	70.1	70.1	70.0	70.0
SDRs	0.5	0.5	5.3	0.3	0.3	4.8	0.2	0.5
Cash, Balances & Deposits	1990.2	2033.2	1979.2	2121.7	2109.7	2121.1	2119.2	2038.2
Bonds & Treasury Bills	371.2	378.3	448.5	325.3	233.5	230.1	212.4	215.9
Other Foreign Assets (2)	835.3	843.2	880.7	904.0	901.5	886.1	916.9	912.2
<b>Domestic Assets</b>	<b>1155.7</b>	<b>1100.8</b>	<b>1022.6</b>	<b>945.9</b>	<b>1002.6</b>	<b>1064.5</b>	<b>1050.0</b>	<b>1086.4</b>
<b>Claims on Public Sector</b>	<b>782.9</b>	<b>709.2</b>	<b>646.0</b>	<b>571.3</b>	<b>629.0</b>	<b>689.6</b>	<b>673.5</b>	<b>684.6</b>
<b>Claims on Central Government</b>	<b>782.9</b>	<b>709.2</b>	<b>646.0</b>	<b>571.3</b>	<b>629.0</b>	<b>689.5</b>	<b>673.4</b>	<b>684.5</b>
Govt. Bonds & Treasury Bills & Notes	287.5	291.8	296.1	306.5	306.5	309.4	313.7	313.9
Advances to Government	463.3	385.3	317.8	232.7	290.4	348.0	327.6	338.5
Subscription to International Financial Insts.	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1
<b>Claims on Public Entities</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.1</b>	<b>0.1</b>	<b>0.1</b>
<b>Claims on Deposit-Money Banks</b>	<b>317.9</b>	<b>317.3</b>	<b>318.0</b>	<b>319.6</b>	<b>320.6</b>	<b>321.5</b>	<b>321.9</b>	<b>322.3</b>
Rediscount Facilities	53.5	51.5	51.1	52.9	52.9	53.8	54.2	54.6
Bail-Out Operations	264.4	265.8	266.9	266.7	267.7	267.7	267.7	267.7
<b>Claims on Financial Institutions</b>	<b>30.7</b>	<b>30.5</b>	<b>30.6</b>	<b>31.0</b>	<b>30.5</b>	<b>31.1</b>	<b>31.9</b>	<b>34.5</b>
<b>Claims on Private Sector</b>	<b>13.2</b>	<b>13.1</b>	<b>13.0</b>	<b>12.8</b>	<b>12.6</b>	<b>12.5</b>	<b>12.3</b>	<b>12.2</b>
<b>Unclassified Assets</b>	<b>11.0</b>	<b>30.7</b>	<b>15.0</b>	<b>11.2</b>	<b>9.9</b>	<b>9.8</b>	<b>10.4</b>	<b>32.8</b>
<b>Assets = Liabilities</b>	<b>4423.2</b>	<b>4426.2</b>	<b>4406.5</b>	<b>4367.3</b>	<b>4317.7</b>	<b>4376.7</b>	<b>4368.7</b>	<b>4323.2</b>
<b>Liabilities</b>								
<b>Currency Issued</b>	<b>1323.3</b>	<b>1215.7</b>	<b>1200.5</b>	<b>1189.4</b>	<b>1213.3</b>	<b>1208.8</b>	<b>1184.0</b>	<b>1153.3</b>
<b>Banks Deposits</b>	<b>2423.3</b>	<b>2519.0</b>	<b>2509.8</b>	<b>2486.5</b>	<b>2398.6</b>	<b>2429.9</b>	<b>2449.1</b>	<b>2423.1</b>
In Jordan Dinar	2037.9	2139.8	2147.5	2125.8	2040.1	2017.6	2039.5	2013.6
Certificates of Deposit	1422.0	1512.0	1489.0	1394.0	1194.0	1330.0	1335.0	1375.0
Legal Reserve	390.9	391.6	391.1	392.3	380.6	477.6	464.0	481.5
Excess Reserve	162.0	146.2	136.4	142.0	130.5	113.0	126.0	125.6
Remunerated Deposits	63.0	90.0	131.0	197.5	335.0	97.0	114.5	31.5
In Foreign Currencies	385.4	379.2	362.3	360.7	358.5	412.3	409.6	409.5
<b>Demand Deposits</b>	<b>11.2</b>	<b>9.0</b>	<b>14.3</b>	<b>6.4</b>	<b>8.4</b>	<b>7.0</b>	<b>11.8</b>	<b>15.8</b>
Public Entities	7.8	5.9	8.2	4.1	4.7	3.2	7.9	12.1
Financial Institutions	3.4	3.1	6.1	2.3	3.7	3.8	3.9	3.7
<b>Quasi-Monetary Deposits</b>	<b>11.4</b>	<b>10.4</b>	<b>7.9</b>	<b>35.1</b>	<b>43.0</b>	<b>40.0</b>	<b>34.0</b>	<b>39.8</b>
Public Entities	11.4	10.4	7.9	35.1	43.0	40.0	34.0	39.8
Financial Institutions	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
<b>Foreign Liabilities</b>	<b>125.9</b>	<b>125.5</b>	<b>126.1</b>	<b>125.9</b>	<b>126.0</b>	<b>126.3</b>	<b>126.6</b>	<b>127.4</b>
of Which : Deposits of International Institutions	2.3	2.1	2.1	1.7	1.7	1.7	1.7	1.7
Reserve Deposits	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4	106.4
<b>Central Government Deposits</b>	<b>420.7</b>	<b>437.1</b>	<b>449.0</b>	<b>427.3</b>	<b>429.0</b>	<b>464.1</b>	<b>465.5</b>	<b>469.3</b>
<b>Capital and Reserves and Allowances</b>	<b>78.1</b>	<b>59.8</b>	<b>59.8</b>	<b>59.8</b>	<b>59.8</b>	<b>59.8</b>	<b>59.8</b>	<b>59.5</b>
<b>Unclassified Liabilities</b>	<b>29.3</b>	<b>49.7</b>	<b>39.1</b>	<b>36.9</b>	<b>39.6</b>	<b>40.8</b>	<b>37.9</b>	<b>35.0</b>

(1): Total Assets/Liabilities of CBJ at the end of 1999 has been Revised Due to Excluding Central Government (own Budget) JD Deposits Which has been Offset Against the Overdrawn Treasury Account.

(2): Includes Loans Arising from Payment Agreements.

جدول رقم (11) : الاحتياطيات الاجنبية للبنك المركزي الاردني

TABLE NO. (11) : CENTRAL BANK OF JORDAN FOREIGN RESERVES

مليون دينار

2000				2000	1999	1998	نهاية الفترة
نيسان April	أذار March	شباط February	كانون ثاني January				
الموجودات من الذهب والعملات الاجنبية							
الذهب							
398,956	397,588	395,832	420,297	400,871	485,585	826,539	(١) بالاونصات
69.9	69.7	69.4	73.7	70.3	85.1	144.8	(٢) القيمة
العملات الاجنبية							
4.7	0.1	0.1	4.2	0.5	0.2	0.6	(٣) حقوق السحب الخاصة
2062.9	2228.1	2226.6	2182.3	1990.2	1789.0	1176.8	(٤) نقد وارصدة وودائع جاهزة
230.4	71.1	71.1	78.3	371.2	74.8	63.7	(٥) سندات واثونات
موجودات اخرى بالعملة الاجنبية							
938.3	948.0	944.2	947.0	835.3	940.4	911.8	(٦) ديون على الخارج تنفيذاً لاتفاقيات الدفع
32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.0	31.8	(٧) المساهمة في المؤسسات المالية الدولية
<b>3338.3</b>	<b>3349.1</b>	<b>3343.5</b>	<b>3317.6</b>	<b>3299.6</b>	<b>2921.5</b>	<b>2329.5</b>	(٨) مجموع الموجودات من الذهب والعملات الاجنبية
المطلوبات بالعملات الاجنبية							
403.2	401.1	445.0	439.8	385.4	432.3	389.2	(٩) ودائع البنوك المرخصة
19.5	19.9	19.8	19.9	17.3	20.0	22.1	(١٠) ودائع غير المقيمين
475.1	585.1	536.8	498.0	362.1	138.1	197.1	(١١) ودائع الحكومة المركزية
41.2	18.3	26.8	29.1	19.0	19.5	23.0	(١٢) ودائع المؤسسات العامة
106.4	106.4	141.8	141.8	106.4	141.8	0.0	(١٣) ودائع الاحتياطي
6.7	7.8	7.1	7.4	2.8	8.4	16.4	(١٤) اخرى
<b>1052.1</b>	<b>1138.6</b>	<b>1177.3</b>	<b>1136.0</b>	<b>893.0</b>	<b>760.1</b>	<b>647.8</b>	(١٥) مجموع المطلوبات بالعملات الاجنبية
اجمالي الاحتياطي الرسمي من العملات الاجنبية							
1870.6	1878.2	1832.9	1800.9	1958.7	1411.5	829.2	(٥+٤) - (١٠+٩)
2638.4	2649.1	2585.2	2540.1	2762.6	1990.8	1169.5	مقوماً بالدولار الامريكي (مليون دولار)
8.3	8.3	8.1	8.0	8.7	7.1	4.0	تغطية المستوردات بالاشهر
<b>2298.0</b>	<b>2299.3</b>	<b>2297.8</b>	<b>2264.8</b>	<b>2361.9</b>	<b>1864.0</b>	<b>1241.1</b>	الاحتياطيات الجاهزة للاستخدام (٥+٤+٣)
<b>2367.9</b>	<b>2369.0</b>	<b>2367.2</b>	<b>2338.5</b>	<b>2432.2</b>	<b>1949.1</b>	<b>1385.9</b>	احتياطي الذهب والعملات الاجنبية (٥+٤+٣+٢)
صافي الموجودات من الذهب والعملات الاجنبية (١٥ - ٨)							
<b>2286.2</b>	<b>2210.5</b>	<b>2166.2</b>	<b>2181.6</b>	<b>2406.6</b>	<b>2161.4</b>	<b>1681.7</b>	

ملاحظة : الاساس المعتمد للتصنيف هو نوع العملة بغض النظر عن الاقامة.

جدول رقم (11) : الاحتياطات الاجنبية للبنك المركزي الاردني (تابع)

TABLE NO. (11) : CENTRAL BANK OF JORDAN FOREIGN RESERVES (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2000							
	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	أب August	تموز July	حزيران June	أيار May
<b>Assets in Gold and Foreign Currencies</b>								
<b>Gold</b>								
(1) Ounces	400,871	400,559	400,333	400,062	399,845	399,744	399,465	399,435
(2) Value	70.3	70.2	70.2	70.1	70.1	70.1	70.0	70.0
<b>Foreign Currencies</b>								
(3) SDRs	0.5	0.5	5.3	0.3	0.3	4.9	0.2	0.5
(4) Cash, Balances & Deposits	1990.2	2033.2	1979.2	2121.7	2109.7	2121.1	2119.2	2038.2
(5) Bonds & Treasury Bills	371.2	378.3	448.5	325.3	233.5	230.1	212.4	215.9
<b>Other Assets in Foreign Currencies</b>								
(6) Loans Arising From Payment Agreements	835.3	843.2	880.7	904.0	901.5	886.2	916.9	912.1
(7) Subscription to Inter. Financial Institutions	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1	32.1
<b>(8) Total Assets in Gold and Foreign Currencies</b>	<b>3299.6</b>	<b>3357.5</b>	<b>3416.0</b>	<b>3453.5</b>	<b>3347.2</b>	<b>3344.5</b>	<b>3350.8</b>	<b>3268.8</b>
<b>Liabilities in Foreign Currencies</b>								
(9) Licenced Banks Deposits	385.4	379.2	362.3	360.7	358.5	412.3	409.6	409.5
(10) Non-Resident Deposits	17.3	17.0	17.6	17.9	18.0	18.3	18.6	19.3
(11) Central Government Deposits	362.1	373.5	386.4	362.2	421.3	455.4	456.7	463.0
(12) Public Entities Deposits	19.0	15.8	15.5	38.4	47.5	42.2	41.4	46.0
(13) Reserve Deposits	106.4	106.4	106.4	106.4	106.3	106.4	106.4	106.4
(14) Other Deposits	2.8	2.7	3.1	4.1	4.8	5.2	5.6	6.1
<b>(15) Total Liabilities in Foreign Currencies</b>	<b>893.0</b>	<b>894.6</b>	<b>891.3</b>	<b>889.7</b>	<b>956.4</b>	<b>1039.8</b>	<b>1038.3</b>	<b>1050.3</b>
<b>Gross Official Reserves of Foreign Currencies</b>								
(4+5) - (9+10)	1958.7	2015.3	2047.8	2068.4	1966.7	1920.6	1903.4	1825.3
Evaluated In Million of U.S. Dollar	2762.6	2842.5	2888.3	2917.3	2773.9	2708.9	2684.6	2574.5
In Months of Imports	8.7	9.0	9.1	9.2	8.7	8.5	8.5	8.1
<b>Readily Available Reserves (3+4+5)</b>	<b>2361.9</b>	<b>2412.0</b>	<b>2433.0</b>	<b>2447.3</b>	<b>2343.5</b>	<b>2356.1</b>	<b>2331.8</b>	<b>2254.6</b>
<b>Reserves of Gold &amp; Foreign Currencies (2+3+4+5)</b>	<b>2432.2</b>	<b>2482.2</b>	<b>2503.2</b>	<b>2517.4</b>	<b>2413.6</b>	<b>2426.2</b>	<b>2401.8</b>	<b>2324.6</b>
<b>Net Assets of Gold &amp; Foreign Currencies (8 - 15)</b>	<b>2406.6</b>	<b>2462.9</b>	<b>2524.7</b>	<b>2563.8</b>	<b>2390.8</b>	<b>2304.7</b>	<b>2312.5</b>	<b>2218.5</b>

Note : Classification was Based on Currency Irrespective of Residency.

جدول رقم (١٢) : شهادات الایداع الصادرة عن البنك المركزي الاردني

TABLE NO. (12) : CERTIFICATES OF DEPOSIT ISSUED BY CBJ

تاريخ الاصدار				2000	1999	1998	1997	1996	مليون دينار
2000									
٢٣	٩	٢٥	٤						
تموز	تموز	حزيران	حزيران						
23	9	25	4						
July	July	June	June						
175.0	170.0	140.0	150.0	4010.0	3030.0	3349.7	2397.0	1534.0	قيمة الاصدار المعلن
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	70.9	N.A.	N.A.	اسبوعان
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	60.0	362.8	N.A.	N.A.	شهر واحد
175.0	170.0	140.0	150.0	3275.0	2140.0	1690.0	N.A.	N.A.	ثلاثة اشهر
0.0	0.0	0.0	0.0	735.0	830.0	1126.0	N.A.	N.A.	سنة أشهر
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	100.0	N.A.	N.A.	اثنا عشر شهرا
232.0	226.0	165.0	183.0	5258.0	3831.9	4266.8	3434.9	1549.4	قيمة العروض المقدمة
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	70.9	0.0	0.0	اسبوعان
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	45.0	377.2	0.0	0.0	شهر واحد
232.0	226.0	165.0	183.0	4393.0	2770.5	2175.4	1384.1	723.3	ثلاثة اشهر
0.0	0.0	0.0	0.0	865.0	1016.4	1479.8	1792.3	826.1	سنة أشهر
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	163.5	258.5	0.0	اثنا عشر شهرا
175.0	170.0	140.0	150.0	3997.0	2882.5	3128.2	2380.8	1492.7	قيمة العروض المقبولة
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	70.9	0.0	0.0	اسبوعان
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	354.8	0.0	0.0	شهر واحد
175.0	170.0	140.0	150.0	3274.0	2073.0	1553.7	987.8	692.1	ثلاثة اشهر
0.0	0.0	0.0	0.0	723.0	809.5	1048.8	1223.0	800.6	سنة أشهر
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	100.0	170.0	0.0	اثنا عشر شهرا
-	-	-	-	-	-	10.5	-	-	اسعار فائدة الاصدارات (١)
-	-	-	-	-	-	10.0	-	-	اسبوعان
6.05	6.15	6.20	6.15	6.00	6.00	9.45	6.25	9.25	شهر واحد
-	-	-	-	6.05	8.25	9.55	6.50	9.50	ثلاثة اشهر
-	-	-	-	-	-	6.6	7.25	-	سنة أشهر
1030.0	1055.0	1035.0	1075.0	1342.0	1020.0	971.5	1055.6	617.5	اثنا عشر شهرا
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	الرصيد القائم
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	اسبوعان
1030.0	1055.0	1035.0	1075.0	619.0	950.0	344.7	312.6	172.6	شهر واحد
0.0	0.0	0.0	0.0	723.0	70.0	526.8	573.0	444.9	ثلاثة اشهر
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	100.0	170.0	0.0	سنة أشهر
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	100.0	170.0	0.0	اثنا عشر شهرا

(١) : تمثل اسعار الفائدة للاصدار الاخير في الفترة قبل تاريخ ٢٦/٤/١٩٩٧، والسعر لكل اصدار على حده اعتبارا من ذلك التاريخ.

(٢) : تمثل السعر الموحد على اخر اصدار بتاريخ ٤/٧/١٩٩٩.

جدول رقم (١٢) : شهادات الابداع الصادرة عن البنك المركزي (تابع)

TABLE NO. (12) : CERTIFICATES OF DEPOSIT ISSUED BY CBJ (CONTINUED)

JD Million

	Date of Issue								
	2000								
	٣ كانون أول 3 December	١٩ تشرين ثاني 19 November	٥ تشرين ثاني 5 November	٢٢ تشرين اول 22 October	٨ تشرين اول 8 October	٢٤ ايلول 24 September	٣ ايلول 3 September	٢٠ أب 20 August	٦ أب 6 August
<b>Amount Offered</b>	<b>180.0</b>	<b>160.0</b>	<b>110.0</b>	<b>220.0</b>	<b>220.0</b>	<b>140.0</b>	<b>350.0</b>	<b>350.0</b>	<b>70.0</b>
Two Weeks	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
One Month	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Three Months	100.0	100.0	110.0	120.0	120.0	70.0	200.0	175.0	70.0
Six Months	80.0	60.0	0.0	100.0	100.0	70.0	150.0	175.0	0.0
Twelve Months	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
<b>Bids Received</b>	<b>226.0</b>	<b>158.0</b>	<b>122.0</b>	<b>248.0</b>	<b>274.0</b>	<b>217.0</b>	<b>395.0</b>	<b>417.0</b>	<b>114.0</b>
Two Weeks	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
One Month	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Three Months	117.0	99.0	122.0	121.0	144.0	114.0	222.0	253.0	114.0
Six Months	109.0	59.0	0.0	127.0	130.0	103.0	173.0	164.0	0.0
Twelve Months	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
<b>Successful Bids</b>	<b>180.0</b>	<b>158.0</b>	<b>110.0</b>	<b>220.0</b>	<b>220.0</b>	<b>140.0</b>	<b>350.0</b>	<b>339.0</b>	<b>70.0</b>
Two Weeks	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
One Month	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Three Months	100.0	99.0	110.0	120.0	120.0	70.0	200.0	175.0	70.0
Six Months	80.0	59.0	0.0	100.0	100.0	70.0	150.0	164.0	0.0
Twelve Months	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
<b>Interest Rates on the Issues (1)</b>									
Two Weeks	-	-	-	-	-	-	-	-	-
One Month	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Three Months	6.00	6.00	5.90	5.85	5.85	5.90	5.90	5.95	6.00
Six Months	6.05	6.05	-	6.00	6.00	6.05	6.10	6.10	-
Twelve Months	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Outstanding Balance</b>	<b>1342.0</b>	<b>1362.0</b>	<b>1379.0</b>	<b>1339.0</b>	<b>1294.0</b>	<b>1244.0</b>	<b>1244.0</b>	<b>1194.0</b>	<b>1030.0</b>
Two Weeks	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
One Month	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Three Months	619.0	719.0	795.0	755.0	810.0	860.0	930.0	1030.0	1030.0
Six Months	723.0	643.0	584.0	584.0	484.0	384.0	314.0	164.0	0.0
Twelve Months	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0

(1) : The Interest Rate on the Last Issue of the Period Before April 26, 1997, and the Rate for Each Issue Thereafter.

(2) : Unified Rate on the Last Issue Dated July 4, 1999.

جدول رقم (١٣) : الميزانية الموحدة للبنوك المرخصة

TABLE NO. (13) : CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF THE LICENCED BANKS

مليون دينار

2000				2000	1999	1998	نهاية الفترة
نيسان April	أذار March	شباط February	كانون ثاني January				
<b>3148.3</b>	<b>3130.0</b>	<b>3000.3</b>	<b>2922.6</b>	<b>3711.7</b>	<b>2907.9</b>	<b>2557.4</b>	<b>الموجودات</b>
							<b>الموجودات الاجنبية</b>
34.6	39.8	34.2	45.1	32.0	38.4	26.6	نقد في الصندوق (بالعملات الاجنبية)
2569.5	2551.8	2425.2	2349.1	3032.3	2357.8	2087.7	ارصدة لدى بنوك في الخارج
96.0	92.1	97.7	99.9	130.9	98.9	102.9	محفظة الاوراق المالية (غير مقيم)
227.3	230.0	223.7	221.3	220.3	217.8	200.1	التسهيلات الائتمانية للقطاع الخاص (غير مقيم)
220.9	216.3	219.5	207.2	296.2	195.0	140.2	موجودات اجنبية أخرى
<b>8853.9</b>	<b>8746.9</b>	<b>8697.4</b>	<b>8786.0</b>	<b>9201.8</b>	<b>8643.3</b>	<b>7902.8</b>	<b>الموجودات المحلية</b>
							<b>الديون على القطاع العام</b>
996.3	992.6	989.5	950.0	1050.0	926.2	784.7	الديون على الحكومة المركزية
662.2	668.8	655.9	602.7	732.1	618.4	481.8	الديون على المؤسسات العامة
334.1	323.8	333.6	347.3	317.9	307.8	302.9	الديون على القطاع الخاص (مقيم)
4098.3	4093.8	4073.2	4046.6	4230.7	4050.2	3863.2	الديون على المؤسسات المالية
34.7	36.1	46.0	46.5	49.2	44.8	41.4	الاحتياطيات
2072.4	1963.8	1925.9	2044.6	2132.9	1955.7	1627.9	النقد في الصندوق
54.0	57.8	64.2	69.4	83.4	76.3	52.5	ارصدة لدى البنك المركزي (بالدينار)
2018.4	1906.0	1861.7	1975.2	2049.5	1879.4	1575.4	ارصدة لدى البنك المركزي (بالعملات الاجنبية)
403.2	401.2	445.3	440.9	385.2	433.4	388.1	موجودات اخرى
1249.0	1259.4	1217.5	1257.4	1353.8	1233.0	1197.5	
<b>12002.2</b>	<b>11876.9</b>	<b>11697.7</b>	<b>11708.6</b>	<b>12913.5</b>	<b>11551.2</b>	<b>10460.2</b>	<b>الموجودات = المطلوبات</b>
							<b>المطلوبات</b>
<b>878.4</b>	<b>899.7</b>	<b>834.5</b>	<b>877.5</b>	<b>951.5</b>	<b>823.3</b>	<b>804.1</b>	<b>ودائع تحت الطلب</b>
65.6	84.8	67.8	48.7	53.1	48.2	43.7	مؤسسات عامة غير مالية
9.9	9.2	7.3	5.0	3.4	4.5	3.0	البلديات والمجالس القروية
6.4	5.5	5.7	7.8	4.6	2.7	2.0	المؤسسات المالية
16.1	13.1	9.6	33.1	9.3	10.9	12.6	مؤسسة الضمان الاجتماعي
780.4	787.1	744.1	782.9	881.1	757.0	742.8	القطاع الخاص (مقيم)
<b>4917.3</b>	<b>4836.2</b>	<b>4834.0</b>	<b>4818.3</b>	<b>5220.6</b>	<b>4795.6</b>	<b>4244.7</b>	<b>ودائع التوفير ولاجل</b>
198.3	174.6	208.0	198.6	224.5	171.3	150.0	مؤسسات عامة غير مالية
15.3	15.4	15.3	12.1	11.0	15.6	16.6	البلديات والمجالس القروية
49.8	49.5	53.8	58.6	54.4	36.4	29.6	المؤسسات المالية
710.6	703.7	695.6	737.6	736.8	737.2	575.7	مؤسسة الضمان الاجتماعي
3943.3	3893.0	3861.3	3811.4	4193.9	3835.1	3472.8	القطاع الخاص (مقيم)
<b>2478.0</b>	<b>2466.6</b>	<b>2437.9</b>	<b>2399.0</b>	<b>2707.7</b>	<b>2329.2</b>	<b>2183.5</b>	<b>المطلوبات الاجنبية</b>
<b>337.3</b>	<b>263.8</b>	<b>241.0</b>	<b>265.1</b>	<b>316.7</b>	<b>263.0</b>	<b>182.4</b>	<b>ودائع الحكومة المركزية</b>
<b>328.2</b>	<b>329.8</b>	<b>330.1</b>	<b>332.5</b>	<b>323.4</b>	<b>333.6</b>	<b>357.8</b>	<b>الاقتراض من البنك المركزي</b>
<b>1344.4</b>	<b>1339.0</b>	<b>1341.0</b>	<b>1341.7</b>	<b>1377.9</b>	<b>1316.6</b>	<b>1181.3</b>	<b>رأس المال والاحتياطيات والمخصصات</b>
<b>1718.7</b>	<b>1741.8</b>	<b>1679.2</b>	<b>1674.5</b>	<b>2015.7</b>	<b>1689.9</b>	<b>1506.4</b>	<b>المطلوبات الاخرى</b>

جدول رقم (١٣) : الميزانية الموحدة للبنوك المرخصة (تابع)

TABLE NO. (13) : CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF THE LICENCED BANKS (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2000							
	كانون اول December	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	أب August	تموز July	حزيران June	أيار May
<b>Assets</b>								
<b>Foreign Assets</b>	<b>3711.7</b>	<b>3551.8</b>	<b>3550.7</b>	<b>3515.6</b>	<b>3484.6</b>	<b>3357.0</b>	<b>3296.4</b>	<b>3161.1</b>
Cash in Vaults (In Foreign Currencies)	32.0	38.4	39.0	30.0	29.8	41.9	33.2	36.3
Balances with Foreign Banks	3032.3	2874.2	2876.4	2841.3	2819.1	2711.7	2687.3	2558.9
Portfolio (Non-Resident)	130.9	126.8	126.3	126.4	129.2	120.9	105.7	104.2
Credit Facilities to Private Sector (Non-Resident)	220.3	220.9	222.0	245.1	245.4	240.7	226.9	226.9
Other Foreign Assets	296.2	291.5	287.0	272.8	261.1	241.8	243.3	234.8
<b>Domestic Assets</b>	<b>9201.8</b>	<b>9224.8</b>	<b>9237.5</b>	<b>9171.3</b>	<b>9022.1</b>	<b>9024.6</b>	<b>9005.6</b>	<b>8914.4</b>
Claims on Public Sector	1050.0	1030.2	1055.7	1045.5	1056.5	1039.9	1033.2	998.8
Claims on Central Government	732.1	726.8	747.6	751.8	747.8	709.8	706.4	672.2
Claims on Public Entities	317.9	303.4	308.1	293.7	308.7	330.1	326.8	326.6
Claims on Private Sector (Resident)	4230.7	4242.5	4207.6	4172.5	4156.3	4147.0	4126.1	4126.6
Claims on Financial Institutions	49.2	49.3	49.6	46.7	47.6	37.3	37.5	36.2
Reserves	2132.9	2169.2	2198.4	2189.8	2098.5	2084.3	2099.3	2086.7
Currency	83.4	60.2	63.1	57.0	58.6	66.8	55.1	66.6
Deposits with CBJ in Jordan Dinar	2049.5	2108.6	2135.3	2132.8	2039.9	2017.5	2044.2	2020.1
Deposits with CBJ in Foreign Currencies	385.2	378.8	362.1	360.4	358.1	412.3	409.7	408.3
Unclassified Assets	1353.8	1354.8	1364.1	1356.4	1305.1	1303.8	1299.8	1257.8
<b>Assets = Liabilities</b>	<b>12913.5</b>	<b>12776.6</b>	<b>12788.2</b>	<b>12686.9</b>	<b>12506.7</b>	<b>12381.6</b>	<b>12302.0</b>	<b>12075.5</b>
<b>Liabilities</b>								
<b>Demand Deposits</b>	<b>951.5</b>	<b>955.6</b>	<b>954.2</b>	<b>955.5</b>	<b>937.7</b>	<b>912.6</b>	<b>908.6</b>	<b>870.6</b>
Public Non-Financial Insts.	53.1	56.3	56.8	57.5	58.5	41.3	50.2	60.3
Municipalities and Village Councils	3.4	3.4	4.1	5.5	6.3	6.5	5.3	7.0
Non-Banking Financial Institutions	4.6	4.9	5.3	5.1	5.8	5.8	5.8	6.1
Social Security Corporation	9.3	6.4	19.4	16.8	3.2	4.8	13.3	16.2
Private Sector (Resident)	881.1	884.6	868.6	870.6	863.9	854.2	834.0	781.0
<b>Time and Saving Deposits</b>	<b>5220.6</b>	<b>5203.2</b>	<b>5182.8</b>	<b>5140.4</b>	<b>5139.6</b>	<b>5050.6</b>	<b>5027.2</b>	<b>4959.9</b>
Public Non-Financial Institutions.	224.5	233.5	228.4	204.2	190.8	190.2	175.7	183.8
Municipalities and Village Councils	11.0	12.2	16.1	14.4	15.5	15.6	15.6	15.5
Non-Banking Financial Institutions	54.4	54.5	53.6	54.1	51.4	52.0	48.4	47.8
Social Security Corporation	736.8	716.3	734.4	730.8	760.4	759.4	744.3	737.0
Private Sector (Resident)	4193.9	4186.7	4150.3	4136.9	4121.5	4033.4	4043.2	3975.8
<b>Foreign Liabilities</b>	<b>2707.7</b>	<b>2600.8</b>	<b>2573.3</b>	<b>2589.6</b>	<b>2572.9</b>	<b>2528.6</b>	<b>2530.1</b>	<b>2469.3</b>
<b>Central Government Deposits</b>	<b>316.7</b>	<b>282.6</b>	<b>299.7</b>	<b>267.7</b>	<b>278.9</b>	<b>248.8</b>	<b>267.1</b>	<b>237.3</b>
<b>Credit From CBJ</b>	<b>323.4</b>	<b>324.1</b>	<b>325.6</b>	<b>326.0</b>	<b>326.9</b>	<b>327.0</b>	<b>327.8</b>	<b>348.2</b>
<b>Capital Accounts &amp; Allowances</b>	<b>1377.9</b>	<b>1354.0</b>	<b>1352.4</b>	<b>1370.4</b>	<b>1378.8</b>	<b>1365.5</b>	<b>1357.4</b>	<b>1357.5</b>
<b>Unclassified Liabilities</b>	<b>2015.7</b>	<b>2056.3</b>	<b>2100.2</b>	<b>2037.3</b>	<b>1871.9</b>	<b>1948.5</b>	<b>1883.8</b>	<b>1832.7</b>

(١)

## جدول رقم (١٤) : موجودات و مطلوبات البنوك المرخصه من العملات الاجنبية

(1)

TABLE NO. (14) : ASSETS AND LIABILITIES OF LICENCED BANKS IN FOREIGN CURRENCIES

مليون دينار

2000				2000	1999	1998	
نيسان	أذار	شباط	كانون ثاني				
April	March	February	January				
3990.3	4003.5	3917.1	3850.2	4579.5	3785.7	3348.7	الموجودات من العملات الاجنبية
34.6	39.8	34.2	45.1	32.0	38.4	26.6	النقد في الصندوق
403.2	401.2	445.3	440.9	385.2	433.4	388.1	ارصدة لدى البنك المركزي
2636.7	2632.0	2494.7	2412.7	3095.1	2412.7	2149.7	ارصدة لدى البنوك
210.5	222.9	240.0	256.2	241.5	221.5	222.9	محفظة الاواق المالية
455.1	462.0	454.8	460.8	495.9	462.3	406.6	التسهيلات الائتمانية
250.2	245.6	248.1	234.5	329.8	217.4	154.8	اخرى
3863.1	3867.4	3792.9	3711.8	4428.1	3638.9	3267.0	المطلوبات من العملات الاجنبية
2905.2	2929.1	2916.5	2859.3	3224.3	2821.0	2632.9	ودائع العملاء
3.7	3.6	3.8	3.7	2.8	11.9	3.3	الحكومة المركزية
36.4	35.4	33.3	27.2	64.9	23.6	19.4	المؤسسات العامة
6.9	7.0	6.2	7.5	7.2	4.1	5.0	مؤسسات مالية غير مصرفية
2858.2	2883.1	2873.2	2820.9	3149.4	2781.4	2605.2	قطاع خاص
190.5	190.2	185.3	176.5	304.5	173.8	156.3	التأمينات النقدية
483.9	462.3	413.6	413.5	538.1	403.9	327.4	ودائع البنوك
283.5	285.8	277.5	262.5	361.2	240.2	150.4	اخرى
127.2	136.1	124.2	138.4	151.4	146.8	81.7	صافي الموجودات من العملات الاجنبية

(١) : لا تشمل بنك البتراء تحت التصفية.

ملاحظة : الاساس المعتمد للتصنيف هو نوع العملة بغض النظر عن الإقامة.

(١)

## جدول رقم (١٤) : موجودات و مطلوبات البنوك المرخصه من العملات الاجنبية (تابع)

(1)

TABLE NO. (14) : ASSETS AND LIABILITIES OF LICENCED BANKS IN FOREIGN CURRENCIES (CONTINUED)

Million JD

	2000							
	كانون أول	تشرين ثاني	تشرين اول	ايلول	أب	تموز	حزيران	أيار
	December	November	October	September	August	July	June	May
<b>Assets in Foreign Currencies</b>	<b>4579.5</b>	<b>4465.8</b>	<b>4398.1</b>	<b>4335.3</b>	<b>4295.6</b>	<b>4222.0</b>	<b>4141.1</b>	<b>4004.1</b>
Cash in Vaults	32.0	38.4	39.0	30.0	29.8	41.9	33.1	36.2
Balances with CBJ	385.2	378.8	362.2	360.5	358.0	412.3	409.7	408.3
Balances with Banks	3095.1	2993.8	2995.3	2949.9	2920.0	2799.3	2779.0	2630.3
Portfolio	241.5	237.8	234.6	235.3	243.7	235.9	220.5	218.1
Credit Facilities	495.9	488.7	471.5	474.7	478.2	464.3	449.6	448.1
Other	329.8	328.3	295.5	284.9	265.9	268.3	249.2	263.1
<b>Liabilities in Foreign Currencies</b>	<b>4428.1</b>	<b>4333.4</b>	<b>4266.8</b>	<b>4171.3</b>	<b>4115.9</b>	<b>4052.7</b>	<b>3994.7</b>	<b>3885.9</b>
Customers' Deposits	3224.3	3187.3	3142.5	3074.9	3054.5	3028.1	2969.8	2926.1
Central Government	2.8	3.1	4.5	5.1	3.4	3.5	3.7	3.5
Public Entities	64.9	55.9	47.0	38.1	35.7	30.3	28.9	37.8
Non-Banking Financial Institutions	7.2	7.0	6.7	7.0	6.6	7.2	7.1	6.7
Private Sector	3149.4	3121.3	3084.3	3024.7	3008.8	2987.1	2930.1	2878.1
Cash Margins	304.5	292.7	282.9	273.8	241.8	226.8	205.5	193.0
Deposits of Banks	538.1	500.4	499.9	489.6	489.8	462.0	526.4	473.9
Other	361.2	353.0	341.5	333.0	329.8	335.8	293.0	292.9
<b>Net Assets in Foreign Currencies</b>	<b>151.4</b>	<b>132.4</b>	<b>131.3</b>	<b>164.0</b>	<b>179.7</b>	<b>169.3</b>	<b>146.4</b>	<b>118.2</b>

(1) : Exclude Petra Bank Under Liquidation.

Note : Classification was Based on Currency Irrespective of Residency.

جدول رقم (15) : توزيع التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة من قبل البنوك المرخصة  
وفقاً للنشاط الاقتصادي والجهة المقرضة

TABLE NO. (15) : CREDIT FACILITIES EXTENDED BY THE LICENCED BANKS ACCORDING  
TO ECONOMIC ACTIVITY AND BORROWER

مليون دينار

2000				2000	1999	1998	
نيسان April	أذار March	شباط February	كانون ثاني January				
<b>وفقاً للنشاط الاقتصادي</b>							
113.8	114.9	116.0	115.7	128.0	117.3	115.3	الزراعة
94.6	89.5	95.3	93.8	100.7	102.9	85.9	التعدين
679.4	676.9	676.1	664.1	683.4	663.3	615.9	الصناعة
1096.4	1118.3	1125.1	1120.7	1112.5	1127.0	1104.7	التجارة العامة
735.9	742.9	747.1	754.1	744.9	758.7	791.4	الانشاءات
189.3	193.3	191.8	193.6	134.2	197.0	223.6	خدمات النقل
146.5	141.8	144.2	136.4	155.2	140.5	108.7	السياحة والفنادق والمطاعم
240.0	231.1	232.5	233.6	240.0	232.0	223.0	خدمات و مرافق عامة
175.0	174.6	176.5	175.3	152.8	174.0	161.2	الخدمات المالية
1012.7	994.7	970.9	961.5	1094.8	953.3	855.6	شراء الاسهم واخرى
<b>4483.6</b>	<b>4478.0</b>	<b>4475.5</b>	<b>4448.8</b>	<b>4546.5</b>	<b>4466.0</b>	<b>4285.3</b>	<b>المجموع</b>
587.1	594.0	586.8	592.8	609.7	594.3	539.2	منه بالعملات الاجنبية
<b>وفقاً للجهة المقرضة</b>							
148.8	149.6	152.2	150.6	167.8	157.4	165.6	الحكومة المركزية
216.9	208.1	216.5	221.8	155.6	231.7	233.1	المؤسسات العامة
2.0	2.2	2.2	2.2	1.7	2.0	0.8	المؤسسات المالية
3888.5	3888.1	3880.9	3852.9	4001.0	3857.1	3685.7	القطاع الخاص (مقيم)
227.4	230.0	223.7	221.3	220.4	217.8	200.1	القطاع الخاص (غير مقيم)

جدول رقم (١٥) : توزيع التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة من قبل البنوك المرخصة  
وفقا للنشاط الاقتصادي والجهة المقترضة (تابع)

TABLE NO. (15) : CREDIT FACILITIES EXTENDED BY THE LICENCED BANKS ACCORDING  
TO ECONOMIC ACTIVITY AND BORROWER (CONTINUED)

JD Million

	2000							
	كانون اول December	تشرين ثانى November	تشرين أول October	ايلول September	أب August	تموز July	حزيران June	أيار May
	<b>By Economic Activity</b>							
Agriculture	128.0	125.2	124.7	120.4	119.2	118.5	117.9	117.2
Mining	100.7	97.1	94.5	90.7	103.0	90.2	89.9	87.5
Industry	683.4	660.1	677.2	672.8	682.5	686.0	684.4	690.0
General Trade	1112.5	1133.9	1108.1	1098.7	1096.9	1110.0	1096.8	1093.0
Construction	744.9	747.2	731.8	724.2	725.6	739.1	730.8	738.5
Transportation Services	134.2	133.6	134.2	162.1	167.7	189.5	189.2	191.8
Tourism, Hotels and Restaurants	155.2	155.4	153.3	151.6	147.5	145.2	144.2	155.6
Public Services and Utilities	240.0	237.5	240.8	242.8	241.6	239.6	242.6	237.8
Financial Services	152.8	154.5	159.7	175.4	176.8	173.5	172.9	179.2
Buying Shares and Other	1094.8	1098.3	1092.3	1093.6	1067.8	1044.5	1032.3	1019.9
<b>Total</b>	<b>4546.5</b>	<b>4542.8</b>	<b>4516.6</b>	<b>4532.3</b>	<b>4528.6</b>	<b>4536.1</b>	<b>4501.0</b>	<b>4510.5</b>
of Which in Foreign Currencies	609.7	602.6	585.3	606.6	610.1	596.2	581.5	580.2
	<b>By Borrower</b>							
Central Government	167.8	164.0	163.1	164.2	160.3	160.0	161.0	156.3
Public Entities	155.6	143.7	149.9	177.6	192.5	212.6	209.3	211.0
Financial Institutions	1.7	2.3	2.2	2.2	2.5	2.8	2.9	2.3
Private Sector (Resident)	4001.0	4011.9	3979.4	3943.2	3928.0	3920.0	3900.8	3914.0
Private Sector (Non-Resident)	220.4	220.9	222.0	245.1	245.3	240.7	227.0	226.9

جدول رقم (١٦) : التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة من قبل البنوك المرخصة  
حسب النوع وتاريخ الاستحقاق

TABLE NO. (16) : CREDIT FACILITIES EXTENDED BY THE LICENCED BANKS  
ACCORDING TO TYPE AND MATURITY

مليون دينار

2000				2000	1999	1998	
نيسان April	أذار March	شباط February	كانون ثاني January				
4483.6	4478.0	4475.5	4448.8	4546.5	4466.0	4285.3	اجمالي التسهيلات الائتمانية
1444.0	1435.8	1432.6	1404.7	1419.8	1394.9	1329.1	جاري مدين
2640.5	2641.6	2640.1	2643.6	2711.4	2668.5	2547.1	قروض وسلف تستحق خلال
516.2	479.9	434.6	460.1	492.4	460.5	403.8	(٣) أشهر
234.4	249.5	269.9	274.4	239.8	264.9	271.8	(٦ - ٣) اشهر
380.1	369.5	375.3	371.8	459.7	385.7	422.4	(٦ - ١٢) اشهر
1130.6	1159.0	1156.8	1155.8	1098.9	1192.0	1164.7	اكثر من (١٢) شهر
69.1	72.5	70.5	77.0	68.5	60.3	52.4	برسم التحصيل
310.1	311.2	333.0	304.5	352.1	305.1	232.0	مستحقة
399.1	400.6	402.8	400.5	415.3	402.6	409.1	كمبيالات واسناد مخصومة تستحق خلال
134.5	123.8	117.1	139.1	140.9	121.3	133.4	(٣) أشهر
68.1	71.5	77.3	63.6	65.5	71.2	68.9	(٦ - ٣) اشهر
52.7	58.5	58.3	53.6	55.7	63.0	71.4	(٦ - ١٢) اشهر
53.6	53.8	57.5	47.8	57.8	57.2	57.2	اكثر من (١٢) شهر
8.2	9.2	9.7	10.8	8.6	9.6	9.9	برسم التحصيل
82.0	83.8	82.9	85.6	86.8	80.3	68.3	مستحقة
نسبة من اجمالي التسهيلات الائتمانية (%)							
32.2	32.1	32.0	31.6	31.2	31.2	31.0	جاري مدين
58.9	59.0	59.0	59.4	59.6	59.8	59.4	قروض وسلف
8.9	8.9	9.0	9.0	9.2	9.0	9.6	كمبيالات واسناد مخصومة

جدول رقم (١٦) : التسهيلات الائتمانية المباشرة الممنوحة من قبل البنوك المرخصة  
حسب النوع و تاريخ الاستحقاق (تابع)

TABLE NO. (16) : CREDIT FACILITIES EXTENDED BY THE LICENCED BANKS  
ACCORDING TO TYPE AND MATURITY (CONTINUED)

JD Million

	2000							
	كانون أول	تشرين ثاني	تشرين أول	ايلول	آب	تموز	حزيران	آيار
	December	November	October	September	August	July	June	May
<b>Total Credit</b>	4546.5	4542.8	4516.6	4532.3	4528.6	4536.1	4501.0	4510.5
<b>Overdrafts</b>	1419.8	1418.4	1415.9	1412.9	1416.3	1432.9	1419.7	1444.5
<b>Loans and Advances</b>	2711.4	2709.7	2694.2	2712.2	2712.9	2711.9	2685.5	2671.3
<b>Due within</b>								
(3) Months	492.4	467.3	492.1	489.0	473.1	454.4	454.8	466.7
(3-6) Months	239.8	254.9	263.1	233.0	246.2	247.0	253.1	243.6
(6-12) Months	459.7	456.6	377.7	399.8	400.9	386.3	399.4	387.8
More than (12) Months	1098.9	1104.9	1167.4	1195.6	1193.4	1205.1	1201.8	1163.5
<b>Receivable</b>	68.5	77.2	74.8	73.3	82.6	78.8	72.3	74.4
<b>Accrued</b>	352.1	348.8	319.1	321.5	316.7	340.3	304.1	335.3
<b>Discounted Bills &amp; Bonds</b>	415.3	414.7	406.5	407.2	399.4	391.3	395.8	394.7
<b>Due within</b>								
(3) Months	140.9	130.7	125.2	127.9	117.8	123.6	126.9	137.6
(3-6) Months	65.5	72.0	69.9	74.6	73.6	65.7	69.3	59.5
(6-12) Months	55.7	54.3	57.6	55.0	58.2	53.2	53.2	53.2
More than (12) Months	57.8	60.7	56.0	54.3	54.1	50.8	53.0	50.5
<b>Receivable</b>	8.6	6.3	9.7	10.2	10.3	9.9	9.7	8.7
<b>Accrued</b>	86.8	90.7	88.1	85.2	85.4	88.1	83.7	85.2
	<b>Ratio to Total Credit (%)</b>							
<b>Overdrafts</b>	31.2	31.2	31.3	31.2	31.3	31.6	31.5	32.0
<b>Loans and Advances</b>	59.6	59.6	59.7	59.8	59.9	59.8	59.7	59.2
<b>Discounted Bills and Bonds</b>	9.2	9.2	9.0	9.0	8.8	8.6	8.8	8.8

جدول رقم (١٧) : الودائع لدى البنوك المرخصة حسب الجهة المودعة و نوع الوديعة

TABLE NO. (17) : DEPOSITS WITH LICENCED BANKS BY DEPOSITOR AND TYPE

مليون دينار

2000				2000	1999	1998	نهاية الفترة
نيسان April	أذار March	شباط February	كانون ثاني January				
1353.0	1264.6	1244.6	1300.2	1354.8	1250.7	984.0	القطاع العام
337.3	263.8	240.9	265.1	316.7	263.0	182.5	الحكومة المركزية
254.6	181.5	159.1	182.2	199.8	179.3	118.8	ضمن الموازنة
105.3	42.3	42.3	36.0	42.8	36.2	35.1	تحت الطلب
0.1	0.2	0.2	0.2	0.1	0.2	0.1	توفير
149.2	139.0	116.6	146.0	156.9	142.9	83.6	لاجل
82.7	82.3	81.8	82.9	116.9	83.7	63.7	موازنات مستقلة
16.6	15.4	16.8	15.4	27.7	18.1	16.8	تحت الطلب
0.0	0.0	0.1	0.1	0.0	0.1	0.1	توفير
66.1	66.9	64.9	67.4	89.2	65.5	46.8	لاجل
25.1	24.6	22.6	17.1	14.4	20.1	19.6	البلديات والمجالس القروية
9.8	9.2	7.3	5.0	3.4	4.5	3.0	تحت الطلب
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	توفير
15.3	15.4	15.3	12.1	11.0	15.6	16.6	لاجل
263.9	259.4	275.8	247.3	277.6	219.5	193.7	المؤسسات العامة غير المالية
65.6	84.8	67.8	48.7	53.1	48.2	43.7	تحت الطلب
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.5	توفير
198.3	174.6	208.0	198.6	224.5	171.3	149.5	لاجل
726.7	716.8	705.3	770.7	746.1	748.1	588.2	مؤسسة الضمان الاجتماعي
16.1	13.1	9.7	33.1	9.3	10.8	12.6	تحت الطلب
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	توفير
710.6	703.7	695.6	737.6	736.8	737.3	575.6	لاجل
6435.3	6407.0	6348.7	6310.1	6869.7	6251.7	5827.4	القطاع الخاص
4723.7	4680.0	4605.4	4594.3	5075.0	4592.1	4215.6	قطاع خاص (مقيم)
780.4	787.1	744.1	782.9	881.1	757.0	742.8	تحت الطلب
768.6	748.7	744.4	726.0	841.0	717.9	673.6	توفير
3174.7	3144.2	3116.9	3085.4	3352.9	3117.2	2799.2	لاجل
1655.5	1672.0	1683.8	1649.4	1735.7	1620.5	1580.2	قطاع خاص (غير مقيم)
253.1	276.2	273.4	247.5	291.7	231.3	216.5	تحت الطلب
127.1	129.9	127.4	125.1	129.5	125.3	119.1	توفير
1275.3	1265.9	1283.0	1276.8	1314.5	1263.9	1244.6	لاجل
56.1	55.0	59.5	66.4	59.0	39.1	31.6	مؤسسات مالية غير مصرفية
6.4	5.5	5.7	7.8	4.6	2.7	2.0	تحت الطلب
0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	توفير
49.5	49.3	53.6	58.4	54.2	36.2	29.4	لاجل
7788.3	7671.6	7593.3	7610.3	8224.5	7502.4	6811.4	اجمالي الودائع
نسبة من اجمالي الودائع (%)							
17.4	16.5	16.4	17.1	16.5	16.7	14.4	الودائع حسب الجهة المودعة
60.6	61.0	60.6	60.3	61.7	61.2	61.9	قطاع عام
21.3	21.8	22.2	21.7	21.1	21.6	23.2	قطاع خاص مقيم
0.7	0.7	0.8	0.9	0.7	0.5	0.5	قطاع خاص غير مقيم
							مؤسسات مالية غير مصرفية
16.1	16.1	15.4	15.5	16.0	14.8	15.7	الودائع حسب نوع الوديعة
11.5	11.4	11.5	11.2	11.8	11.2	11.7	تحت الطلب
72.4	72.5	73.1	73.3	72.2	74.0	72.6	توفير
							لاجل

جدول رقم (١٧) : الودائع لدى البنوك المرخصة حسب الجهة المودعة و نوع الوديعة (تابع)

TABLE NO. (17) : DEPOSITS WITH LICENCED BANKS BY DEPOSITOR AND TYPE (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2000							
	كانون اول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	ايلول September	أب August	تموز July	حزيران June	أيار May
<b>Public Sector</b>	<b>1354.8</b>	<b>1310.6</b>	<b>1358.9</b>	<b>1296.8</b>	<b>1313.6</b>	<b>1266.6</b>	<b>1271.6</b>	<b>1257.2</b>
<b>Central Government</b>	<b>316.7</b>	<b>282.5</b>	<b>299.7</b>	<b>267.7</b>	<b>278.9</b>	<b>248.8</b>	<b>267.2</b>	<b>237.3</b>
<b>General Budget</b>	<b>199.8</b>	<b>180.0</b>	<b>201.0</b>	<b>174.8</b>	<b>187.1</b>	<b>159.6</b>	<b>182.3</b>	<b>157.4</b>
Demand	42.8	40.1	60.9	46.3	58.0	34.8	33.9	33.5
Saving	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1
Time	156.9	139.8	140.0	128.4	129.0	124.7	148.3	123.8
<b>Own Budget</b>	<b>116.9</b>	<b>102.5</b>	<b>98.7</b>	<b>92.9</b>	<b>91.8</b>	<b>89.2</b>	<b>84.9</b>	<b>79.9</b>
Demand	27.7	16.0	15.9	17.2	18.5	13.8	13.9	13.6
Saving	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.1	0.0
Time	89.2	86.5	82.8	75.7	73.3	75.4	70.9	66.3
<b>Municipalities &amp; Village Councils</b>	<b>14.4</b>	<b>15.6</b>	<b>20.3</b>	<b>19.9</b>	<b>21.8</b>	<b>22.1</b>	<b>20.9</b>	<b>22.5</b>
Demand	3.4	3.4	4.1	5.5	6.3	6.5	5.3	7.0
Saving	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Time	11.0	12.2	16.2	14.4	15.5	15.6	15.6	15.5
<b>Public Non-Financial Institutions</b>	<b>277.6</b>	<b>289.8</b>	<b>285.1</b>	<b>261.6</b>	<b>249.3</b>	<b>231.5</b>	<b>225.9</b>	<b>244.2</b>
Demand	53.1	56.3	56.8	57.5	58.5	41.3	50.2	60.4
Saving	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Time	224.5	233.5	228.3	204.1	190.8	190.2	175.7	183.8
<b>Social Security Corporation</b>	<b>746.1</b>	<b>722.7</b>	<b>753.8</b>	<b>747.6</b>	<b>763.6</b>	<b>764.2</b>	<b>757.6</b>	<b>753.2</b>
Demand	9.3	6.4	19.4	16.8	3.2	4.8	13.3	16.2
Saving	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Time	736.8	716.3	734.4	730.8	760.4	759.4	744.3	737.0
<b>Private Sector</b>	<b>6869.7</b>	<b>6861.1</b>	<b>6775.5</b>	<b>6766.6</b>	<b>6742.4</b>	<b>6645.1</b>	<b>6604.9</b>	<b>6461.0</b>
<b>Private Sector (Resident)</b>	<b>5075.0</b>	<b>5071.3</b>	<b>5018.9</b>	<b>5007.5</b>	<b>4985.4</b>	<b>4887.6</b>	<b>4877.3</b>	<b>4756.9</b>
Demand	881.1	884.6	868.6	870.6	863.9	854.2	834.0	781.1
Saving	841.0	832.9	823.2	826.9	827.2	814.0	825.9	785.4
Time	3352.9	3353.8	3327.1	3310.0	3294.3	3219.4	3217.4	3190.4
<b>Private Sector (Non-Resident)</b>	<b>1735.7</b>	<b>1730.3</b>	<b>1697.7</b>	<b>1699.8</b>	<b>1699.8</b>	<b>1699.7</b>	<b>1673.6</b>	<b>1650.2</b>
Demand	291.7	279.2	262.5	255.4	263.0	254.1	238.2	241.6
Saving	129.5	130.1	126.7	129.9	125.3	128.5	130.9	128.7
Time	1314.5	1321.0	1308.5	1314.5	1311.5	1317.1	1304.5	1279.9
<b>Non-Banking Financial Institutions</b>	<b>59.0</b>	<b>59.5</b>	<b>58.9</b>	<b>59.3</b>	<b>57.2</b>	<b>57.8</b>	<b>54.0</b>	<b>53.9</b>
Demand	4.6	4.9	5.3	5.1	5.9	5.7	5.8	6.1
Saving	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.1	0.2
Time	54.2	54.4	53.4	54.0	51.1	51.9	48.1	47.6
<b>Total Deposits</b>	<b>8224.5</b>	<b>8171.7</b>	<b>8134.4</b>	<b>8063.4</b>	<b>8056.0</b>	<b>7911.7</b>	<b>7876.5</b>	<b>7718.2</b>
	<b>Ratio to Total Deposits (%)</b>							
<b>Deposits According to Depositor</b>								
Public Sector	16.5	16.0	16.7	16.1	16.3	16.0	16.1	16.3
Private Sector Resident	61.7	62.1	61.7	62.1	61.9	61.8	61.9	61.6
Private Sector Non-Resident	21.1	21.2	20.9	21.1	21.1	21.5	21.3	21.4
Non-Banking Financial Institutions	0.7	0.7	0.7	0.7	0.7	0.7	0.7	0.7
<b>Deposits According to Type</b>								
Demand	16.0	15.8	15.9	15.8	15.9	15.4	15.2	15.0
Saving	11.8	11.8	11.7	11.9	11.8	11.9	12.1	11.8
Time	72.2	72.4	72.4	72.3	72.3	72.7	72.7	73.2

جدول رقم (18) : الودائع بالعملة الاجنبية لدى البنوك المرخصة حسب الجهة المودعة ونوع الوديعة

TABLE NO. (18) : FOREIGN CURRENCY DEPOSITS WITH LICENCED BANKS BY DEPOSITOR AND TYPE

مليون دينار

2000				2000	1999	1998	نهاية الفترة
نيسان April	أذار March	شباط February	كانون ثاني January				
40.1	39.0	37.1	30.9	67.7	35.5	22.7	القطاع العام
3.7	3.6	3.8	3.7	2.8	11.9	3.3	الحكومة المركزية
0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.2	0.0	تحت الطلب
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	توفير
3.6	3.5	3.7	3.6	2.7	11.7	3.3	لاجل
36.4	35.4	33.3	27.2	64.9	23.6	19.4	المؤسسات العامة
7.4	5.1	6.0	6.1	7.5	5.9	4.9	تحت الطلب
0.0	0.0	0.1	0.0	0.0	0.0	0.5	توفير
29.0	30.3	27.2	21.1	57.4	17.7	14.0	لاجل
2865.1	2890.1	2879.4	2828.4	3156.6	2785.5	2610.2	القطاع الخاص
1283.5	1287.3	1269.5	1246.1	1491.8	1235.1	1084.8	قطاع خاص (مقيم)
146.7	151.0	149.8	146.3	160.2	147.9	138.4	تحت الطلب
100.7	100.7	99.8	98.9	109.6	97.0	85.2	توفير
1036.1	1035.6	1019.9	1000.9	1222.0	990.2	861.2	لاجل
1574.7	1595.8	1603.7	1574.8	1657.7	1546.3	1520.4	قطاع خاص (غير مقيم)
225.7	251.0	246.7	226.1	261.2	210.8	190.3	تحت الطلب
121.7	124.9	122.4	120.5	123.4	120.6	116.6	توفير
1227.3	1219.9	1234.6	1228.2	1273.1	1214.9	1213.5	لاجل
6.9	7.0	6.2	7.5	7.1	4.1	5.0	مؤسسات مالية غير مصرفية
0.7	0.8	0.7	1.1	0.3	0.7	0.8	تحت الطلب
0.1	0.1	0.0	0.0	0.0	0.0	0.1	توفير
6.1	6.1	5.5	6.4	6.8	3.4	4.1	لاجل
2905.2	2929.1	2916.5	2859.3	3224.3	2821.0	2632.9	المجموع
نسبة من اجمالي الودائع (%)							
1.4	1.3	1.3	1.1	2.1	1.3	0.9	الودائع حسب الجهة المودعة
44.2	44.0	43.5	43.6	46.3	43.7	41.2	ودائع القطاع العام
54.2	54.5	55.0	55.1	51.4	54.8	57.7	ودائع القطاع الخاص (مقيم)
0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	ودائع القطاع الخاص (غير مقيم)
							ودائع المؤسسات المالية غير المصرفية
13.1	13.9	13.8	13.3	13.3	13.0	12.7	الودائع حسب نوع الوديعة
7.7	7.7	7.6	7.7	7.2	7.7	7.7	ودائع تحت الطلب
79.2	78.4	78.6	79.0	79.5	79.3	79.6	ودائع التوفير
							ودائع لاجل

جدول رقم (١٨) : الودائع بالعملة الاجنبية لدى البنوك المرخصة حسب الجهة المودعة ونوع الوديعة (تابع)

TABLE NO. (18) : FOREIGN CURRENCY DEPOSITS WITH LICENCED BANKS BY DEPOSITOR AND TYPE (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2000							
	كانون أول	تشرين ثاني	تشرين أول	ايلول	أب	تموز	حزيران	أيار
	December	November	October	September	August	July	June	May
<b>Public Sector</b>	<b>67.7</b>	<b>59.0</b>	<b>51.5</b>	<b>43.2</b>	<b>39.1</b>	<b>33.9</b>	<b>32.6</b>	<b>41.3</b>
<b>Central Government</b>	<b>2.8</b>	<b>3.1</b>	<b>4.5</b>	<b>5.1</b>	<b>3.4</b>	<b>3.5</b>	<b>3.7</b>	<b>3.5</b>
Demand	0.1	0.1	0.1	0.2	0.0	0.1	0.1	0.1
Saving	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Time	2.7	3.0	4.4	4.9	3.4	3.4	3.6	3.4
<b>Public Entities</b>	<b>64.9</b>	<b>55.9</b>	<b>47.0</b>	<b>38.1</b>	<b>35.7</b>	<b>30.4</b>	<b>28.9</b>	<b>37.8</b>
Demand	7.5	4.8	5.9	7.2	6.1	3.4	5.6	9.6
Saving	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Time	57.4	51.1	41.1	30.9	29.6	27.0	23.3	28.2
<b>Private Sector</b>	<b>3156.6</b>	<b>3128.2</b>	<b>3091.0</b>	<b>3031.8</b>	<b>3015.4</b>	<b>2994.2</b>	<b>2937.2</b>	<b>2884.8</b>
<b>Private Sector (Resident)</b>	<b>1491.8</b>	<b>1472.9</b>	<b>1461.0</b>	<b>1409.7</b>	<b>1392.7</b>	<b>1371.6</b>	<b>1340.4</b>	<b>1309.7</b>
Demand	160.2	170.7	173.0	161.7	165.8	165.3	153.1	149.3
Saving	109.6	108.8	112.7	110.3	105.1	106.6	109.7	101.3
Time	1222.0	1193.4	1175.3	1137.7	1121.8	1099.7	1077.6	1059.1
<b>Private Sector (Non-Resident)</b>	<b>1657.7</b>	<b>1648.4</b>	<b>1623.3</b>	<b>1615.1</b>	<b>1616.0</b>	<b>1615.4</b>	<b>1589.6</b>	<b>1568.4</b>
Demand	261.2	246.8	233.3	225.7	234.1	225.8	213.1	213.4
Saving	123.4	124.2	121.4	124.1	119.5	122.7	124.7	123.1
Time	1273.1	1277.4	1268.6	1265.3	1262.4	1266.9	1251.8	1231.9
<b>Non-Banking Financial Institutions</b>	<b>7.1</b>	<b>6.9</b>	<b>6.7</b>	<b>7.0</b>	<b>6.7</b>	<b>7.2</b>	<b>7.2</b>	<b>6.7</b>
Demand	0.3	0.4	0.4	0.3	0.4	0.4	0.6	0.4
Saving	0.0	0.0	0.0	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1
Time	6.8	6.5	6.3	6.6	6.2	6.7	6.5	6.2
<b>Total</b>	<b>3224.3</b>	<b>3187.2</b>	<b>3142.5</b>	<b>3075.0</b>	<b>3054.5</b>	<b>3028.1</b>	<b>2969.8</b>	<b>2926.1</b>
	<b>Ratio to Total Deposits (%)</b>							
<b>Deposits According to Depositor</b>								
Public Sector	2.1	1.9	1.6	1.4	1.3	1.1	1.1	1.4
Private Sector Resident	46.3	46.2	46.5	45.8	45.6	45.3	45.2	44.8
Private Sector Non-Resident	51.4	51.7	51.7	52.6	52.9	53.4	53.5	53.6
Non-Banking Financial Institutions	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2
<b>Deposits According to Type</b>								
Demand	13.3	13.3	13.1	12.8	13.3	13.0	12.5	12.7
Saving	7.2	7.3	7.4	7.6	7.4	7.6	7.9	7.7
Time	79.5	79.4	79.5	79.6	79.3	79.4	79.6	79.6

جدول رقم (١٩) : الميزانية الموحدة لفروع البنوك الاردنية العاملة في الاراضي الفلسطينية

TABLE NO. (19) : CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF JORDANIAN BANKS' BRANCHES OPERATING IN PALESTINE

مليون دينار

2000				1999	2000	1999	1998	1997	1996	نهاية الفترة
نيسان April	أذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December						
40.2	43.5	48.1	53.5	57.1	68.7	57.1	27.4	32.4	28.6	نقد في الصندوق
11.4	13.5	13.6	17.1	19.0	20.4	19.0	8.2	10.9	8.8	بالدينار الاردني
28.8	30.0	34.5	36.4	38.1	48.3	38.1	19.2	21.5	19.8	بالعملات الاجنبية
1446.9	1416.7	1398.3	1402.1	1387.8	1474.3	1387.8	1183.3	1146.4	964.2	ارصدة لدى الجهاز المصرفي
312.5	310.8	315.3	312.9	296.9	346.7	296.9	241.2	402.2	361.2	بالدينار الاردني
1134.4	1105.9	1083.0	1089.2	1090.9	1127.6	1090.9	942.1	744.2	603.0	بالعملات الاجنبية
454.0	452.0	432.5	419.8	409.5	621.2	409.5	379.3	291.4	207.5	التسهيلات الائتمانية
119.4	118.3	117.4	113.5	114.1	114.1	114.1	115.5	103.9	108.7	بالدينار الاردني
256.6	254.2	235.5	229.1	224.6	362.2	224.6	176.9	116.8	47.6	بالدولار الامريكي
78.0	79.5	79.6	77.2	70.8	144.9	70.8	86.9	70.7	51.2	بالعملات الاجنبية الاخرى
41.0	37.8	35.5	35.2	32.0	47.2	32.0	34.4	31.0	26.4	محفظة الاوراق المالية
24.0	23.9	22.6	22.5	19.8	28.7	19.8	23.4	21.3	21.5	بالدينار الاردني
17.0	13.9	12.9	12.7	12.2	18.5	12.2	11.0	9.7	4.9	بالعملات الاجنبية
83.0	78.9	73.7	71.1	71.7	85.1	71.7	77.5	56.8	41.6	موجودات اخرى
37.5	36.9	37.7	37.0	41.7	32.7	41.7	43.2	42.1	30.3	بالدينار الاردني
45.5	42.0	36.0	34.1	30.0	52.4	30.0	34.3	14.7	11.3	بالعملات الاجنبية
2065.1	2028.9	1988.1	1981.7	1958.1	2296.5	1958.1	1701.9	1558.0	1268.3	الموجودات = المطلوبات
314.7	308.9	298.9	298.1	317.6	269.4	317.6	253.5	236.9	109.2	ودائع الجهاز المصرفي
46.6	50.0	47.9	53.0	48.3	58.2	48.3	21.3	73.6	70.1	بالدينار الاردني
268.1	258.9	251.0	245.1	269.3	211.2	269.3	232.2	163.3	39.1	بالعملات الاجنبية
1517.7	1490.7	1464.6	1464.1	1419.1	1712.8	1419.1	1256.5	1172.7	1064.3	ودائع العملاء
390.2	387.6	386.7	381.0	359.2	410.6	359.2	342.9	436.9	412.7	بالدينار الاردني
930.5	908.4	887.9	897.6	866.4	1049.9	866.4	742.8	557.9	451.7	بالدولار الامريكي
197.0	194.7	190.0	185.5	193.5	252.3	193.5	170.8	177.9	199.9	بالعملات الاجنبية الاخرى
70.2	67.7	66.1	65.6	62.3	75.0	62.3	56.4	51.0	34.5	رأس المال والاحتياطيات والمخصصات
62.5	60.0	58.4	58.0	54.7	67.2	54.7	48.9	43.8	31.0	بالدينار الاردني
7.7	7.7	7.7	7.6	7.6	7.8	7.6	7.5	7.2	3.5	بالعملات الاجنبية
162.5	161.6	158.5	153.9	159.1	239.3	159.1	135.5	97.4	60.3	مطلوبات اخرى
37.8	39.7	37.7	37.5	45.1	43.5	45.1	40.2	34.6	25.7	بالدينار الاردني
124.7	121.9	120.8	116.4	114.0	195.8	114.0	95.3	62.8	34.6	بالعملات الاجنبية

جدول رقم (19) : الميزانية الموحدة لفروع البنوك الاردنية العاملة في الاراضي الفلسطينية (تابع)

TABLE NO. (19) : CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF JORDANIAN BANKS' BRANCHES OPERATING IN PALESTINE (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2000							
	كانون اول December	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	أب August	تموز July	حزيران June	أيار May
<b>Cash in Vaults</b>	<b>68.7</b>	<b>87.4</b>	<b>86.6</b>	<b>46.9</b>	<b>45.7</b>	<b>44.9</b>	<b>43.2</b>	<b>45.7</b>
In Jordan Dinar	20.4	21.7	24.5	15.6	14.3	13.6	11.4	13.7
In Foreign Currencies	48.3	65.7	62.1	31.3	31.4	31.3	31.8	32.0
<b>Balances with the Banking System</b>	<b>1474.3</b>	<b>1470.2</b>	<b>1454.0</b>	<b>1572.0</b>	<b>1569.8</b>	<b>1509.6</b>	<b>1517.3</b>	<b>1443.3</b>
In Jordan Dinar	346.7	345.7	339.2	352.3	343.1	316.9	313.5	314.5
In Foreign Currencies	1127.6	1124.5	1114.8	1219.7	1226.7	1192.7	1203.8	1128.8
<b>Credit Facilities</b>	<b>621.2</b>	<b>551.7</b>	<b>526.1</b>	<b>716.2</b>	<b>665.4</b>	<b>619.6</b>	<b>534.3</b>	<b>478.6</b>
In Jordan Dinar	114.1	117.0	122.0	122.5	123.9	123.6	121.7	119.2
In U.S. Dollar	362.2	351.9	315.1	353.7	334.1	331.4	285.7	267.5
In Other Foreign Currencies	144.9	82.8	89.0	240.0	207.4	164.6	126.9	91.9
<b>Portfolio</b>	<b>47.2</b>	<b>47.2</b>	<b>47.1</b>	<b>46.8</b>	<b>45.5</b>	<b>43.6</b>	<b>43.0</b>	<b>42.1</b>
In Jordan Dinar	28.7	28.7	28.7	28.4	25.4	25.4	24.8	24.8
In Foreign Currencies	18.5	18.5	18.4	18.4	20.1	18.2	18.2	17.3
<b>Other Assets</b>	<b>85.1</b>	<b>79.0</b>	<b>72.5</b>	<b>79.0</b>	<b>77.0</b>	<b>72.9</b>	<b>75.2</b>	<b>74.8</b>
In Jordan Dinar	32.7	33.7	33.7	33.7	33.7	34.6	35.8	37.0
In Foreign Currencies	52.4	45.3	38.8	45.3	43.3	38.3	39.4	37.8
<b>Assets = Liabilities</b>	<b>2296.5</b>	<b>2235.5</b>	<b>2186.3</b>	<b>2460.9</b>	<b>2403.4</b>	<b>2290.6</b>	<b>2213.0</b>	<b>2084.5</b>
<b>Deposits of Banking System</b>	<b>269.4</b>	<b>269.5</b>	<b>269.9</b>	<b>306.7</b>	<b>300.9</b>	<b>303.5</b>	<b>308.1</b>	<b>301.2</b>
In Jordan Dinar	58.2	59.1	57.7	58.7	55.6	49.0	44.2	46.2
In Foreign Currencies	211.2	210.4	212.2	248.0	245.3	254.5	263.9	255.0
<b>Customers' Deposits</b>	<b>1712.8</b>	<b>1669.9</b>	<b>1661.3</b>	<b>1707.9</b>	<b>1691.1</b>	<b>1616.1</b>	<b>1568.6</b>	<b>1525.5</b>
In Jordan Dinar	410.6	407.8	409.0	421.0	412.3	406.0	403.6	392.9
In U.S. Dollar	1049.9	1025.0	1018.5	1044.8	1045.4	979.4	958.5	938.0
In Other Foreign Currencies	252.3	237.1	233.8	242.1	233.4	230.7	206.5	194.6
<b>Capital, Reserves and Allowances</b>	<b>75.0</b>	<b>70.5</b>	<b>69.3</b>	<b>68.5</b>	<b>67.0</b>	<b>67.7</b>	<b>72.1</b>	<b>71.3</b>
In Jordan Dinar	67.2	62.9	61.7	61.0	59.5	60.3	64.6	63.6
In Foreign Currencies	7.8	7.6	7.6	7.5	7.5	7.4	7.5	7.7
<b>Other Liabilities</b>	<b>239.3</b>	<b>225.6</b>	<b>185.8</b>	<b>377.8</b>	<b>344.4</b>	<b>303.3</b>	<b>264.2</b>	<b>186.5</b>
In Jordan Dinar	43.5	51.4	52.0	49.2	49.5	44.1	40.1	39.0
In Foreign Currencies	195.8	174.2	133.8	328.6	294.9	259.2	224.1	147.5

جدول رقم (٢٠) : الميزانية الموحدة لمؤسسات الاقراض المتخصصة

TABLE NO. (20) : CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF SPECIALIZED CREDIT INSTITUTIONS

JD Million	مليون دينار					
End of Period	1999	1998	1997	1996	1995	نهاية الفترة
1) Cash in Vaults and Balances with the Central Bank of Jordan	0.6	0.6	2.3	0.2	0.4	١) نقد في الصندوق وارصدة لدى البنك المركزي الاردني
2) Balances with Licenced Banks	22.0	40.6	50.7	59.1	68.3	٢) ارصدة لدى البنوك المرخصة
3) Claims on Private Sector	294.6	285.9	279.3	263.4	252.0	٣) الديون على القطاع الخاص
- Credit Facilities	288.7	279.9	272.5	257.2	245.9	- تسهيلات ائتمانية
- Corporate Bonds	0.0	0.0	0.0	0.0	0.1	- اسناد قرض
- Domestic Investments	5.9	6.0	6.8	6.2	6.0	- استثمارات محلية
4) Claims on Non-Banking Financial Institutions	0.5	0.5	0.5	0.4	0.4	٤) الديون على مؤسسات مالية غير مصرفية
5) Claims on Public Entities	67.6	63.4	55.7	52.4	54.9	٥) الديون على المؤسسات العامة
6) Claims on Central Government	2.4	2.4	4.5	4.8	2.8	٦) الديون على الحكومة المركزية
- Development Bonds	2.4	2.4	2.4	2.8	2.8	- سندات التنمية
- Credit Facilities	0.0	0.0	2.1	2.0	0.0	- تسهيلات ائتمانية
7) Fixed Assets	21.7	15.1	10.8	8.0	12.0	٧) موجودات ثابتة
8) Other Assets	49.0	96.7	90.2	83.6	102.7	٨) موجودات اخرى
<b>Assets = Liabilities</b>	<b>458.4</b>	<b>505.2</b>	<b>494.0</b>	<b>471.9</b>	<b>493.5</b>	<b>الموجودات = المطلوبات</b>
1) Customers' Deposits	13.7	14.6	19.9	27.1	36.7	١) ودائع العملاء
- Private Sector (Resident)	0.2	0.3	0.3	0.3	3.0	- قطاع خاص (مقيم)
- Public Entities	8.3	11.3	16.5	22.0	23.5	- مؤسسات عامة
- Non-Banking Financial Insts.	0.2	0.2	0.2	2.2	6.2	- مؤسسات مالية غير مصرفية
- Central Government	5.0	2.8	2.9	2.6	4.0	- الحكومة المركزية
2) Foreign Liabilities	85.7	88.4	89.3	83.0	92.4	٢) المطلوبات الاجنبية
3) Borrowing From:	97.1	106.7	112.8	110.7	113.9	٣) الاقتراض من
- Central Bank	17.8	24.2	25.2	27.2	27.5	- البنك المركزي
- Central Government	13.2	13.8	14.2	15.0	16.2	- الحكومة المركزية
- Licenced Banks	50.5	54.8	59.2	54.2	56.2	- البنوك المرخصة
- Other	15.6	13.9	14.2	14.3	14.0	- اخرى
4) Capital	85.4	84.1	81.6	69.6	63.3	٤) رأس المال
5) Reserves and Allowances	92.0	80.4	71.6	65.4	50.0	٥) الاحتياطيات والمخصصات
6) Other Liabilities	84.5	131.0	118.8	116.1	137.2	٦) مطلوبات أخرى

(1) : Includes the Balance Sheet of Jordan Co-oprative Organization which has been Revoked Since April 15 , 1997 , and Succeeded by Jordan Co-Operative Corporation.

(١) : يشمل ميزانية المنظمة التعاونية الاردنية التي الغيت بتاريخ ١٥/٤/١٩٩٧، حيث اصبحت المؤسسة التعاونية الاردنية خلفا لها.

جدول رقم (٢١) : اجمالي التسهيلات الائتمانية حسب الجهة المقرضة

TABLE NO. (21) : TOTAL CREDIT BY LENDING INSTITUTION

JD Million	مليون دينار								
End of Period	المجموع Total	المؤسسات المالية Financial Institutions	مؤسسة الاسكان والتطوير الحضري Housing and Urban Development Corporation	مؤسسة الاقراض الزراعي Agricultural Credit Corporation	بنك تنمية المدن والقرى Cities and Villages Development Bank	بنك الانماء الصناعي Industrial Development Bank	البنوك المرخصة Licenced Banks	البنك المركزي الأردني Central Bank of Jordan	نهاية الفترة
	(1)								
1995	4,183.8	4.7	78.1	77.1	40.6	101.4	3,635.6	243.2	١٩٩٥
1996	4,417.8	5.1	74.5	84.9	41.0	110.9	3,857.8	243.6	١٩٩٦
1997	4,502.3	6.5	71.6	88.0	45.0	125.3	3,921.7	244.2	١٩٩٧
1998	4,822.5	6.9	66.6	92.7	51.3	132.5	4,231.4	241.1	١٩٩٨
1999	5,047.8	6.0	55.2	104.2	56.1	140.6	4,415.4	270.3	١٩٩٩
1998									١٩٩٨
December 1999	4,822.5	6.9	66.6	92.7	51.3	132.5	4,231.4	241.1	كانون اول ١٩٩٩
January	4,874.9	6.9	68.9	93.3	51.0	133.5	4267.9	253.4	كانون ثاني
February	4,815.2	6.9	68.4	93.0	51.3	114.8	4296.4	184.4	شباط
March	4,833.4	6.7	66.3	91.6	52.2	115.5	4284.8	216.3	اذار
April	4,838.0	6.7	65.6	92.0	52.0	118.0	4319.9	183.8	نيسان
May	4,900.2	6.5	64.2	92.9	52.7	117.1	4358.7	208.1	ايار
June	4,917.3	6.4	63.3	95.3	52.9	117.3	4407.1	175.0	حزيران
July	4,909.4	6.3	62.1	98.4	52.9	117.9	4413.7	158.1	تموز
August	4,920.9	6.3	60.8	100.5	52.5	117.4	4425.3	158.1	اب
September	4,875.8	6.2	59.7	102.4	52.7	117.8	4425.5	111.5	ايلول
October	4,892.7	6.1	57.9	103.0	52.6	117.4	4,418.7	137.0	تشرين اول
November	4,943.4	6.1	56.6	103.4	52.5	116.3	4,433.2	175.3	تشرين ثاني
December	5,047.8	6.0	55.2	104.2	56.1	140.6	4,415.4	270.3	كانون اول

(1) : Includes Credit Facilities by Jordan Co-oprative Organization which has been

Revoked Since April 15 , 1997 , and Succeeded by Jordan Co- Oporative Corporation.

(١) : يشمل التسهيلات الائتمانية المقدمة من المنظمة التعاونية الاردنية التي الغيت

بتاريخ ١٥/٤/١٩٩٧ ، حيث اصبحت المؤسسة التعاونية الاردنية خلفا لها.

جدول رقم (٢٢) : هيكل اسعار الفوائد

TABLE NO. (22) : INTEREST RATES STRUCTURE

2000				1999						نسب مئوية	الفترة
اذار	شباط	كانون ثاني	كانون اول	2000	1999	1998	1997	1996			
March	February	January	December								
											أسعار الفائدة على القروض لدى البنك المركزي
7.00	7.00	7.00	8.00	6.50	8.00	9.00	7.75	8.50			سعر اعادة الخصم
6.50-5.25	6.50-5.25	6.50-5.25	6.50-5.25	6.50-5.25	6.50-5.25	6.50-5.25	6.75-5.75	7.5-6.5			سلف الى مؤسسات الاقراض المتخصصة
7.00	7.00	7.00	8.00	6.50	8.00	9.00	7.75	8.50			سلف الى البنوك المرخصة
5.00	5.00	5.00	6.00	4.50	6.00	7.00	6.75	7.50			سلف تشجيع الصادرات
8.25	8.25	8.25	9.25	7.50	9.25	11.50	9.00	10.00			سعر فائدة اتفاقيات اعادة شراء شهادات الايداع
											أسعار الفائدة على شهادات الايداع
											بالدينار (١)
-	-	-	-	-	-	10.50	-	-			اسبوعان
-	-	-	-	-	-	10.00	-	-			شهر واحد
6.00	6.01	5.70	6.00	6.00	6.00	9.45	6.25	9.25			ثلاثة أشهر
					(2)						
-	-	-	-	6.05	8.25	9.55	6.50	9.50			سنة أشهر
-	-	-	-	-	-	6.60	7.25	-			اثنا عشر شهراً
											سعر الفائدة المرجح على القروض بين
5.375	5.65	0.71	1.03	5.75	1.03	5.83	2.50	8.34			البنوك الليلة واحدة
											الوسط المرجح لاسعار الفائدة على الودائع
											لدى البنوك المرخصة
1.41	1.42	1.51	1.46	1.20	1.46	1.35	1.19	1.08			تحت الطلب
4.25	4.22	4.17	4.19	3.76	4.19	4.56	5.03	5.27			توفير
7.25	7.33	7.55	7.89	6.55	7.89	8.33	9.18	8.50			لاجل
											الوسط المرجح لاسعار الفائدة على التسهيلات
											الاتتمانية للبنوك المرخصة
11.77	11.83	11.99	12.66	11.60	12.66	12.49	12.99	12.41			جاري مدين
11.98	12.18	12.18	12.67	11.38	12.67	12.89	12.25	11.25			قروض وسلف
12.79	12.76	12.92	13.37	12.81	13.37	13.97	13.25	12.36			كمبيالات واسناد مخصومة

(١) : تمثل الحد الاعلى لسعر الفائدة حتى نهاية ايار ١٩٩٧ والسعر الموحد اعتباراً من شهر حزيران ١٩٩٧.

(٢) : تمثل السعر الموحد على اخر اصدار بتاريخ ١٩٩٩/٧/٤.

جدول رقم (٢٢) : هيكل أسعار الفوائد (تابع)

TABLE NO. (22) : INTEREST RATES STRUCTURE (CONTINUED)

Percentages

Period	2000								
	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	أيلول September	أب August	تموز July	حزيران June	أيار May	نيسان April
<b>Central Bank Lending Rates</b>									
Re- discount Rate	6.50	6.50	6.50	6.50	6.50	7.00	7.00	7.00	7.00
Advances to Specialized Credit Inst.	6.50-5.25	6.50-5.25	6.50-5.25	6.50-5.25	6.50-5.25	6.50-5.25	6.50-5.25	6.50-5.25	6.50-5.25
Advances to Licenced Banks	6.50	6.50	6.50	6.50	6.50	7.00	7.00	7.00	7.00
Export Promotion Facilities	4.50	4.50	4.50	4.50	4.50	5.00	5.00	5.00	5.00
Interest Rate on Repurchase Agreements of CD's	7.50	7.50	7.50	7.50	7.50	8.25	8.25	8.25	8.25
<b>Interest Rates on Certificates of Deposit Denominated in JD (1)</b>									
Two Weeks	-	-	-	-	-	-	-	-	-
One Month	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Three Months	6.00	6.00	5.85	5.90	5.95	6.05	6.20	6.05	5.85
Six Months	6.05	6.05	6.00	6.05	6.10	-	-	-	-
Twelve Months	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Weighted Average Interest Rate on Overnight Interbank Loans</b>									
	5.75	5.75	5.75	5.75	5.625	5.920	5.870	5.760	5.500
<b>Weighted Average Interest Rates on Licenced Banks Deposits</b>									
Demand	1.20	1.19	1.24	1.25	1.24	1.23	1.28	1.29	1.42
Saving	3.76	3.45	3.82	3.98	3.91	4.22	4.44	4.05	4.26
Time	6.55	6.60	6.72	6.77	6.83	6.88	6.91	7.01	7.22
<b>Weighted Average Interest Rates on Licenced Banks Credit Facilities</b>									
Overdrafts	11.60	11.62	11.63	11.78	11.77	11.69	11.86	11.92	11.84
Loans and Advances	11.38	11.78	11.62	11.57	11.82	10.93	11.91	12.24	12.00
Discounted Bills & Bonds	12.81	12.83	12.63	12.71	12.69	12.61	12.68	12.77	12.85

(1) : Until May, 1997 Data Represent Maximum Rate, and Represent Unified Rate Since June 1997.

(2) : Unified Rate on the Last Issue Dated July 4, 1999.

جدول رقم (٢٣) : اسعار صرف اهم العملات الاجنبية المعلنة من البنك المركزي الاردني

TABLE NO. (23) : EXCHANGE RATES OF MAJOR FOREIGN CURRENCIES ANNOUNCED BY CBJ

(عدد وحدات العملة لكل دينار اردني)

2000			1999	2000	1999	1998	1997	1996	
اذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون اول December						
1.049	1.053	1.043	1.029	1.080	1.029	1.002	1.048	0.981	وحدة حقوق السحب الخاصة اليورو *
اسعار الشراء									
1.482	1.462	1.442	1.404	1.531	1.404	1.211	1.280	1.126	نهاية الفترة
1.465	1.439	1.393	1.398	1.610	1.327	1.260	1.253	1.112	متوسط الفترة
دولار امريكي									
1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	نهاية الفترة
1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	متوسط الفترة
جنيه استرليني									
0.888	0.886	0.872	0.873	0.961	0.873	0.849	0.853	0.837	نهاية الفترة
0.894	0.883	0.863	0.877	0.972	0.874	0.853	0.863	0.905	متوسط الفترة
مارك الماني									
2.898	2.858	2.821	2.747	2.994	2.747	2.375	2.530	2.198	نهاية الفترة
2.865	2.814	2.725	2.735	3.149	2.595	2.488	2.447	2.126	متوسط الفترة
فرنك فرنسي									
9.721	9.585	9.462	9.212	10.043	9.212	7.962	8.461	7.407	نهاية الفترة
9.610	9.437	9.139	9.171	10.560	8.704	8.339	8.237	7.229	متوسط الفترة
ين ياباني									
149.3	155.7	151.2	144.3	159.6	144.3	160.3	183.7	164.2	نهاية الفترة
151.1	154.5	148.2	145.1	153.7	160.9	184.9	170.8	153.8	متوسط الفترة
ليرة لبنانية									
2128.0	2124.5	2124.5	2124.5	2124.0	2124.5	2138.6	2519.9	2193.0	نهاية الفترة
2125.4	2124.6	2125.0	2122.5	2135.0	2128.0	2143.8	2178.6	2222.2	متوسط الفترة
ريال سعودي									
5.303	5.304	5.303	5.303	5.303	5.303	5.302	5.302	5.302	نهاية الفترة
5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.302	5.302	5.302	متوسط الفترة
دينار كويتي									
0.433	0.434	0.432	0.430	0.432	0.430	0.427	0.431	0.424	نهاية الفترة
0.433	0.433	0.430	0.430	0.434	0.430	0.431	0.429	0.424	متوسط الفترة
اسعار البيع									
اليورو *									
1.475	1.550	1.435	1.397	1.523	1.397	1.205	1.274	1.126	نهاية الفترة
1.458	1.432	1.386	1.391	1.602	1.320	1.254	1.235	1.112	متوسط الفترة
دولار امريكي									
1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	نهاية الفترة
1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	متوسط الفترة
جنيه استرليني									
0.883	0.882	0.868	0.869	0.956	0.869	0.845	0.848	0.832	نهاية الفترة
0.890	0.879	0.859	0.872	0.967	0.870	0.849	0.858	0.901	متوسط الفترة
مارك الماني									
2.884	2.844	2.807	2.733	2.979	2.733	2.363	2.517	2.187	نهاية الفترة
2.851	2.800	2.711	2.721	3.133	2.582	2.475	2.434	2.116	متوسط الفترة
فرنك فرنسي									
9.672	9.536	9.414	9.166	9.993	9.166	7.924	8.418	7.369	نهاية الفترة
9.562	9.390	9.094	9.125	10.507	8.661	8.297	8.197	7.193	متوسط الفترة
ين ياباني									
148.5	154.9	150.5	143.6	158.8	143.6	159.5	182.8	163.4	نهاية الفترة
150.3	153.8	147.5	144.4	152.9	160.1	184.0	170.0	153.0	متوسط الفترة
ليرة لبنانية									
2117.4	2113.9	2113.9	2113.9	2114.0	2113.9	2128.1	2145.9	2183.4	نهاية الفترة
2114.8	2114.0	2114.4	2111.9	2125.0	2117.4	2133.2	2169.2	2212.4	متوسط الفترة
ريال سعودي									
5.277	5.277	5.277	5.276	5.277	5.276	5.277	5.277	5.277	نهاية الفترة
5.276	5.277	5.277	5.277	5.277	5.277	5.277	5.277	5.277	متوسط الفترة
دينار كويتي									
0.431	0.432	0.430	0.428	0.430	0.428	0.424	0.429	0.422	نهاية الفترة
0.431	0.431	0.428	0.428	0.432	0.430	0.429	0.427	0.421	متوسط الفترة

\* : تمثل الوحدة الحسابية الاوروبية قبل شهر كانون ثاني ١٩٩٩.

جدول رقم (٢٣) : أسعار صرف أهم العملات الأجنبية المعلنة من البنك المركزي الأردني (تابع)

TABLE NO. (23) : EXCHANGE RATES OF MAJOR FOREIGN CURRENCIES ANNOUNCED BY CBJ (CONTINUED)

(Units Per JD)

	2000								
	كانون اول December	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	أب August	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان April
<b>SDRs</b>	1.080	1.100	1.097	1.086	1.081	1.074	1.054	1.068	1.063
<b>* EURO</b>	<b>Buying Rates</b>								
End of Period	1.531	1.645	1.685	1.599	1.582	1.532	1.498	1.518	1.535
Period Average	1.585	1.654	1.649	1.622	1.560	1.503	1.489	1.554	1.489
<b>U. S. Dollar</b>									
End of Period	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412
Period Average	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412	1.412
<b>Pound Sterling</b>									
End of Period	0.961	0.995	0.978	0.965	0.971	0.940	0.935	0.944	0.897
Period Average	0.970	0.992	0.973	0.987	0.949	0.937	0.937	0.933	0.893
<b>Deutsche Mark</b>									
End of Period	2.994	3.217	3.295	3.127	3.094	2.995	2.930	2.969	3.002
Period Average	3.100	3.234	3.225	3.173	3.052	2.939	2.913	3.040	2.913
<b>French Franc</b>									
End of Period	10.043	10.790	11.052	10.487	10.378	10.046	9.826	9.959	10.067
Period Average	10.397	10.846	10.817	10.643	10.236	9.857	9.770	10.195	9.769
<b>Japanese Yen</b>									
End of Period	159.6	157.0	154.0	152.0	150.5	154.8	148.6	150.5	150.3
Period Average	158.1	154.0	153.3	151.0	152.8	152.5	150.3	152.8	148.8
<b>Lebanese Pound</b>									
End of Period	2124.0	2137.0	2124.5	2140.9	2140.0	2139.4	2124.5	2124.5	2139.9
Period Average	2133.0	2138.0	2140.0	2140.0	2139.5	2133.1	2136.1	2134.4	2132.3
<b>Saudi Riyal</b>									
End of Period	5.303	5.304	5.304	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303	5.303
Period Average	5.303	5.304	5.304	5.303	5.303	5.302	5.303	5.303	5.303
<b>Kuwaiti Dinar</b>									
End of Period	0.432	0.435	0.436	0.434	0.436	0.435	0.433	0.434	0.435
Period Average	0.433	0.435	0.435	0.436	0.435	0.434	0.433	0.435	0.433
<b>* EURO</b>	<b>Selling Rates</b>								
End of Period	1.523	1.637	1.676	1.591	1.574	1.524	1.491	1.511	1.527
Period Average	1.577	1.645	1.641	1.614	1.553	1.530	1.482	1.546	1.482
<b>U. S. Dollar</b>									
End of Period	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408
Period Average	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408	1.408
<b>Pound Sterling</b>									
End of Period	0.956	0.990	0.973	0.961	0.966	0.935	0.930	0.939	0.892
Period Average	0.965	0.987	0.968	0.982	0.944	0.932	0.932	0.929	0.888
<b>Deutsche Mark</b>									
End of Period	2.979	3.201	3.279	3.111	3.079	2.980	2.915	2.955	2.987
Period Average	3.085	3.218	3.209	3.157	3.037	2.924	2.898	3.025	2.898
<b>French Franc</b>									
End of Period	9.993	10.735	10.996	10.434	10.326	9.996	9.777	9.909	10.017
Period Average	10.346	10.792	10.763	10.590	10.185	9.807	9.721	10.144	9.720
<b>Japanese Yen</b>									
End of Period	158.8	156.2	153.3	151.3	149.8	154.0	147.9	149.7	149.5
Period Average	157.3	153.3	152.6	150.2	152.0	151.8	149.6	152.1	148.1
<b>Lebanese Pound</b>									
End of Period	2114.0	2127.0	2114.0	2130.2	2129.4	2128.7	2113.9	2113.9	2129.2
Period Average	2123.0	2127.0	2129.0	2130.0	2128.8	2122.4	2125.5	2123.8	2121.7
<b>Saudi Riyal</b>									
End of Period	5.277	5.277	5.277	5.277	5.277	5.277	5.277	5.277	5.277
Period Average	5.277	5.277	5.277	5.277	5.277	5.277	5.277	5.277	5.277
<b>Kuwaiti Dinar</b>									
End of Period	0.430	0.433	0.434	0.432	0.433	0.433	0.431	0.432	0.432
Period Average	0.431	0.433	0.433	0.433	0.433	0.432	0.431	0.433	0.431

\* : Represents ECU Before January 1999.

اسعار صرف اهم العملات الاجنبية

EXCHANGE RATES OF MAJOR FOREIGN CURRENCIES

(Units Per JD)

(عدد وحدات العملة لكل دينار اردني)



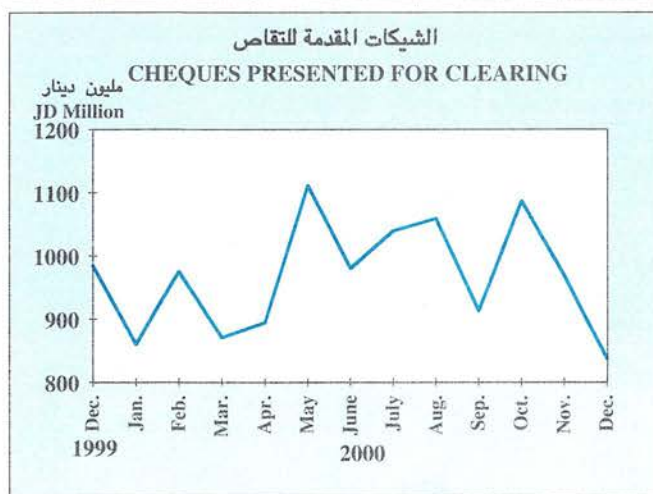
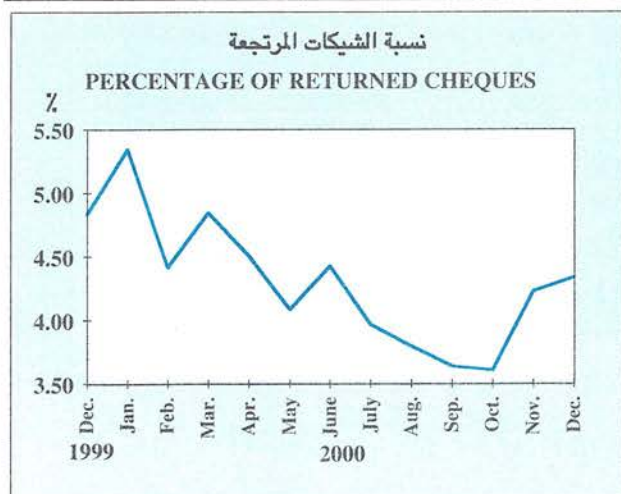
جدول رقم (٢٤) : تقاص البنوك

TABLE NO. (24) : BANKS' CLEARING

JD Million

مليون دينار

الشيكات المرتجعة		Cheques Presented For Clearing						الشيكات المقدمة للتقاص				الفترة Period
Returned Cheques		Total	المجموع	Aqaba	العقبة	Zarqa	الزرقاء	Irbid	اريد	Amman	عمان	
القيمة Value	العدد (الف) Number (1000)	القيمة Value	العدد (الف) Number (1000)	القيمة Value	العدد (الف) Number (1000)	القيمة Value	العدد (الف) Number (1000)	القيمة Value	العدد (الف) Number (1000)	القيمة Value	العدد (الف) Number (1000)	
442.2	446.8	10845.5	8645.2	312.1	130.6	340.5	457.1	391.7	551.8	9801.2	7505.7	1996
434.7	460.0	10827.7	8611.5	321.0	140.6	333.9	459.3	381.4	558.6	9791.4	7453.0	1997
512.8	537.6	11214.6	8819.7	318.8	148.3	314.3	433.0	404.9	547.3	10176.6	7691.1	1998
509.6	591.4	11055.3	8828.9	325.6	160.2	55.2	77.3	351.6	488.3	10322.9	8103.1	1999
494.0	549.2	11622.6	8891.7	295.3	154.4	-	-	335.4	468.9	10991.9	8268.4	2000
47.9	56.5	986.9	759.5	25.4	13.9	-	-	31.6	40.9	929.9	704.7	December كانون اول 2000
46.2	50.7	862.5	671.4	23.4	11.2	-	-	26.1	36.6	813.0	623.6	January كانون ثاني
43.3	47.9	977.5	747.5	22.6	13.0	-	-	28.3	40.0	926.6	694.5	February شباط
42.4	48.6	873.3	674.5	23.2	11.8	-	-	24.4	35.8	825.7	626.9	March اذار
40.5	45.1	896.5	663.6	24.0	11.6	-	-	25.0	33.8	847.5	618.2	April نيسان
45.7	52.1	1113.7	885.3	25.9	14.7	-	-	31.6	47.4	1056.2	823.2	May ايار
43.6	45.3	982.8	686.8	26.2	12.6	-	-	29.7	35.0	926.9	639.2	June حزيران
41.5	46.2	1041.8	858.9	24.7	14.1	-	-	30.8	45.6	986.3	799.2	July تموز
40.4	44.2	1061.5	804.3	27.7	13.7	-	-	29.2	42.3	1004.6	748.3	August آب
33.4	37.7	915.1	662.6	21.7	12.7	-	-	26.9	35.3	866.5	614.6	September ايلول
39.4	44.6	1088.8	887.8	25.4	14.9	-	-	31.8	46.8	1031.6	826.1	October تشرين اول
41.1	44.9	970.5	750.5	28.6	13.8	-	-	27.8	39.1	914.1	697.6	November تشرين ثاني
36.5	41.9	838.6	598.5	21.9	10.3	-	-	23.8	31.2	792.9	557.0	December كانون اول



جدول رقم (٢٥) : خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية

TABLE NO. (25) : SUMMARY OF CENTRAL GOVERNMENT BUDGET

مليون دينار

(1) 2000			1999		1999	1998	1997	1996	1995	التصنيف
آذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November						
182.0	98.1	139.7	147.5	120.5	1783.8	1699.5	1620.0	1650.5	1620.6	اجمالي الايرادات والمساعدات الخارجية
131.1	98.1	127.7	137.0	115.6	1585.3	1496.5	1395.0	1430.6	1450.9	الايرادات المحلية
65.8	68.9	97.3	70.6	66.7	884.2	858.6	798.0	840.9	757.9	ايرادات ضريبية
65.3	29.2	30.4	66.4	48.9	701.1	637.9	597.0	589.7	693.0	ايرادات غير ضريبية
50.9	0.0	12.0	10.5	4.9	198.5	203.0	225.0	219.9	169.7	المساعدات الخارجية
158.2	157.6	112.8	236.5	177.1	2007.4	2055.1	1775.0	1799.0	1697.5	اجمالي الانفاق وصافي الاقتراض
137.2	138.5	110.5	172.1	144.1	1643.1	1644.6	1489.0	1449.2	1369.1	النفقات الجارية ، منها :
17.2	14.5	14.9	32.1	29.4	278.1	247.7	238.0	235.6	247.6	مدفوعات الفوائد (على اساس الاستحقاق)
16.0	16.9	2.6	55.7	29.8	299.0	365.5	287.0	363.6	333.8	النفقات الرأسمالية
5.0	2.2	-0.3	8.7	3.2	65.3	45.0	-1.0	-13.8	-5.4	صافي الاقتراض
-9.9	-45.0	29.8	-67.4	-32.1	-144.0	-310.9	-142.0	-132.8	1.0	العجز/الوفر الاولي
-6.1	-40.4	17.2	-35.1	-28.5	-57.8	-148.1	-94.0	-18.6	81.8	العجز/الوفر الجاري
11.1	-25.9	32.1	-3.0	0.9	220.3	99.6	144.0	217.0	329.4	العجز/الوفر الجاري باستثناء الفوائد
-27.1	-59.5	14.9	-99.5	-61.5	-422.1	-558.6	-380.0	-368.4	-246.6	العجز/الوفر الكلي باستثناء المساعدات
23.8	-59.5	26.9	-89.0	-56.6	-223.6	-355.6	-155.0	-148.5	-76.9	العجز/الوفر الكلي متضمنا المساعدات
11.8	0.0	0.1	6.5	8.8	83.2	59.0	61.0	51.1	50.0	الفوائد المجبولة
35.6	-59.5	27.0	-82.5	-47.8	-140.4	-296.6	-91.0	-97.4	-26.9	العجز/الوفر الكلي (على اساس النقدي)
-	-	-	96.5	52.7	75.8	291.2	64.8	87.2	135.4	التمويل
-	-	-	12.2	1.1	22.8	-46.0	-3.0	168.6	186.1	التمويل الخارجي (صافي)
-	-	-	84.3	51.6	53.0	337.2	67.8	-81.4	-50.7	التمويل المحلي (صافي)

المصدر : وزارة المالية.

(٨) : أولية.

(نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي %)

( In Percent of GDP )

	1999	1998	1997	1996	1995	
Domestic Revenues	27.7	26.5	26.9	28.7	30.4	الايرادات المحلية
Foreign Grants	3.5	3.6	4.3	4.4	3.6	المساعدات الخارجية
Current Expenditures	28.7	29.1	28.7	29.1	28.7	النفقات الجارية
Capital Expenditures	5.2	6.5	5.5	7.3	7.0	النفقات الرأسمالية
Primary Balance	-2.5	-5.5	-2.7	-2.7	0.0	العجز/الوفر الاولي
Current Balance	-1.0	-2.6	-1.8	-0.4	1.7	العجز/الوفر الجاري
Current Balance, Excluding Interest	3.8	1.8	2.8	4.4	6.9	العجز/الوفر الجاري باستثناء الفوائد
Overall Balance, Excluding Grants	-7.4	-9.9	-7.3	-7.4	-5.2	العجز/الوفر الكلي باستثناء المساعدات
Overall Balance, Including Grants	-3.9	-6.3	-3.0	-3.0	-1.6	العجز/الوفر الكلي متضمنا المساعدات
Cash Balance	-2.5	-5.3	-1.8	-2.0	-0.6	العجز/الوفر النقدي
Financing	1.3	5.2	1.2	1.8	2.8	التمويل
Foreign (Net)	0.4	-0.8	-0.1	3.4	3.9	التمويل الخارجي (صافي)
Domestic (Net)	0.9	6.0	1.3	-1.6	-1.1	التمويل المحلي (صافي)

جدول رقم (٢٥) : خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية (تابع)

TABLE NO. (25) : SUMMARY OF CENTRAL GOVERNMENT BUDGET (CONTINUED)

JD Million

Code	(1) 2000							
	تشرين ثاني November	تشرين أول October	ايلول September	أب August	تموز July	حزيران June	أيار May	نيسان April
Total Revenues and Grants	110.2	127.5	178.7	205.4	137.1	152.9	141.5	152.8
Domestic Revenues	105.2	120.3	139.0	157.9	125.1	135.9	125.5	138.8
Tax Revenues	70.7	85.8	66.7	103.8	79.3	85.5	81.2	81.6
Nontax Revenues	34.5	34.5	72.3	54.1	45.8	50.4	44.3	57.2
Foreign Grants	5.0	7.2	39.7	47.5	12.0	17.0	16.0	14.0
Total Expenditures and Net Lending	183.5	173.6	165.3	157.4	162.5	189.2	178.0	163.3
Current Expenditures , of Which :	153.6	144.4	133.3	133.0	134.3	167.3	155.7	137.2
Interest Payments (commitment)	31.6	21.6	18.4	18.4	15.5	46.6	31.6	20.6
Capital Expenditures	28.8	26.0	31.5	23.4	27.1	20.7	21.3	24.6
Net Lending	1.1	3.2	0.5	1.0	1.1	1.2	1.0	1.5
Primary Deficit / Surplus	-46.7	-31.7	-7.9	18.9	-21.9	-6.7	-20.9	-3.9
Current Deficit / Surplus	-48.4	-24.1	5.7	24.9	-9.2	-31.4	-30.2	1.6
Current Deficit / Surplus, Excluding Interest	-16.8	-2.5	24.1	43.3	6.3	15.2	1.4	22.2
Overall Deficit / Surplus, Excluding Grants	-78.3	-53.3	-26.3	0.5	-37.4	-53.3	-52.5	-24.5
Overall Deficit / Surplus, Including Grants	-73.3	-46.1	13.4	48.0	-25.4	-36.3	-36.5	-10.5
Rescheduled Interest	10.8	0.4	11.1	0.1	0.1	19.7	10.8	0.5
Overall Deficit / Surplus (Cash Basis)	-62.5	-45.7	24.5	48.1	-25.3	-16.6	-25.7	-10.0
Financing	N.A.	N.A.	-77.8	-44.7	-	-	-	-
Foreign (Net)	N.A.	N.A.	1.3	-11.4	-	-	-	-
Domestic (Net)	N.A.	N.A.	-79.1	-33.3	-	-	-	-

Source : Ministry of Finance.

(1) : Preliminary.

JD Million	مصادر التمويل Financing Sources					مليون دينار Million JD
	1999	1998	1997	1996	1995	
Foregin Financing (Net)	22.8	-46.0	-3.0	168.6	186.1	التمويل الخارجي (صافي)
Net Loans	-72.0	-161.0	-151.0	-13.8	-14.1	صافي الاقتراض الخارجي
Loans	-	94.0	166.0	305.7	305.3	المسحوبات
Repayments (Commitment Basis)	-	255.0	317.0	319.5	319.4	التسديدات (على اساس الاستحقاق)
Debt Rescheduling	94.8	115.0	148.0	184.2	200.2	القروض المجدولة
Change in Overdue Obligations	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	التغير في المتأخرات
Cost of Debt Restructuring	0.0	0.0	0.0	-1.8	0.0	تكاليف اعادة الهيكلة
Domestic Financing (Net)	53.0	337.2	67.8	-81.4	-50.7	التمويل المحلي (صافي)
Banking System	93.0	473.2	-53.2	-112.4	-53.7	مصادر بنكية
Nonbank Sources	-40.0	-136.0	121.0	31.0	3.0	مصادر غير بنكية
Total Financing	75.8	291.2	64.8	87.2	135.4	اجمالي التمويل

جدول رقم (٢٦) : الإيرادات المحلية للحكومة المركزية

TABLE NO. (26) : CENTRAL GOVERNMENT DOMESTIC REVENUES

مليون دينار

(1) 2000		1999			1999	1998	1997	1996	1995	التصنيف
آذار	شباط	كانون ثاني	كانون أول	تشرين ثاني						
March	February	January	December	November						
131.1	98.1	127.7	137.0	115.6	1585.3	1496.5	1395.0	1430.6	1450.9	الإيرادات المحلية
65.8	68.9	97.3	70.6	66.7	884.2	858.6	798.0	840.9	757.9	أ - الإيرادات الضريبية
9.2	11.4	49.4	9.6	6.9	152.8	139.6	150.0	173.0	152.4	١- الضرائب على الدخل والأرباح
4.6	7.0	45.0	6.4	2.6	94.2	84.1	96.6	122.6	90.6	الشركات المساهمة
2.9	3.0	2.8	1.8	2.9	35.7	35.4	33.5	38.4	38.0	الأفراد
1.4	1.3	1.0	1.2	1.3	14.8	12.1	11.1	12.0	23.8	الموظفون والمستخدمون
0.3	0.1	0.6	0.2	0.1	8.1	8.0	8.8	-	-	الضريبة على الأرباح الموزعة
35.1	35.8	28.4	38.0	36.3	435.0	407.5	375.0	374.9	325.5	٢- الضرائب على المعاملات المحلية
31.1	31.0	24.7	33.4	29.7	372.5	350.3	315.0	310.0	263.6	الضريبة العامة على المبيعات
4.0	4.8	3.7	4.6	6.6	62.5	57.2	60.0	64.9	61.9	الضرائب الأخرى
19.7	20.4	18.3	21.7	22.0	279.3	294.3	246.0	225.9	210.3	٣- الضرائب على التجارة الخارجية
19.4	20.2	18.0	20.9	21.7	274.0	288.4	240.0	219.3	203.9	الضرائب الجمركية
0.3	0.2	0.3	0.8	0.3	5.3	5.9	6.0	6.6	6.4	الغرامات والمصادرات
1.8	1.3	1.2	1.3	1.5	17.1	17.2	27.1	67.1	69.7	٤- الضرائب الإضافية
65.3	29.2	30.4	66.4	48.9	701.1	637.9	597.0	589.7	693.0	ب - الإيرادات غير الضريبية
2.7	2.7	2.3	1.7	2.2	24.9	24.2	32.0	72.1	65.7	١- الرخص
14.9	15.8	15.0	15.5	15.9	172.4	167.9	166.0	151.2	151.3	٢- الرسوم
0.4	0.4	1.0	0.7	0.3	6.2	5.7	6.0	6.4	158.3	٣- البرق والبريد
24.1	2.8	2.4	15.6	14.9	197.4	152.3	19.0	30.0	38.7	٤- الفوائد والأرباح
23.2	7.5	9.7	32.9	15.6	300.2	287.8	374.0	330.0	279.0	٥- إيرادات مختلفة

المصدر : وزارة المالية.

(١) : أولية.

(٢) : تم فصل إيرادات شركة الاتصالات من هذا البند ونقلها إلى بند إيرادات مختلفة اعتباراً من مطلع عام ١٩٩٦.

(٣) : تتضمن أرباح مؤسسة المواني وشركة الاتصالات الأردنية اعتباراً من كانون ثاني ١٩٩٨.

(نسبة الإيرادات المحلية إلى الناتج المحلي الإجمالي (%)) (Domestic Revenues in Percent of GDP)						
	1999	1998	1997	1996	1995	
Tax Revenues, of which :	15.4	15.2	15.4	16.9	15.9	الإيرادات الضريبية ، منها :
Taxes on Income and Profits	2.7	2.5	2.9	3.5	3.2	الضرائب على الدخل والأرباح
General Sales Tax	6.5	6.2	6.1	6.2	5.5	الضريبة العامة على المبيعات
Customs Duties	4.8	5.1	4.6	4.4	4.3	الضرائب الجمركية
Nontax Revenues	12.2	11.3	11.5	11.8	14.5	الإيرادات غير الضريبية

جدول رقم (٢٦) : الإيرادات المحلية للحكومة المركزية (تابع)

TABLE NO. (26) : CENTRAL GOVERNMENT DOMESTIC REVENUES (CONTINUED)

JD Million

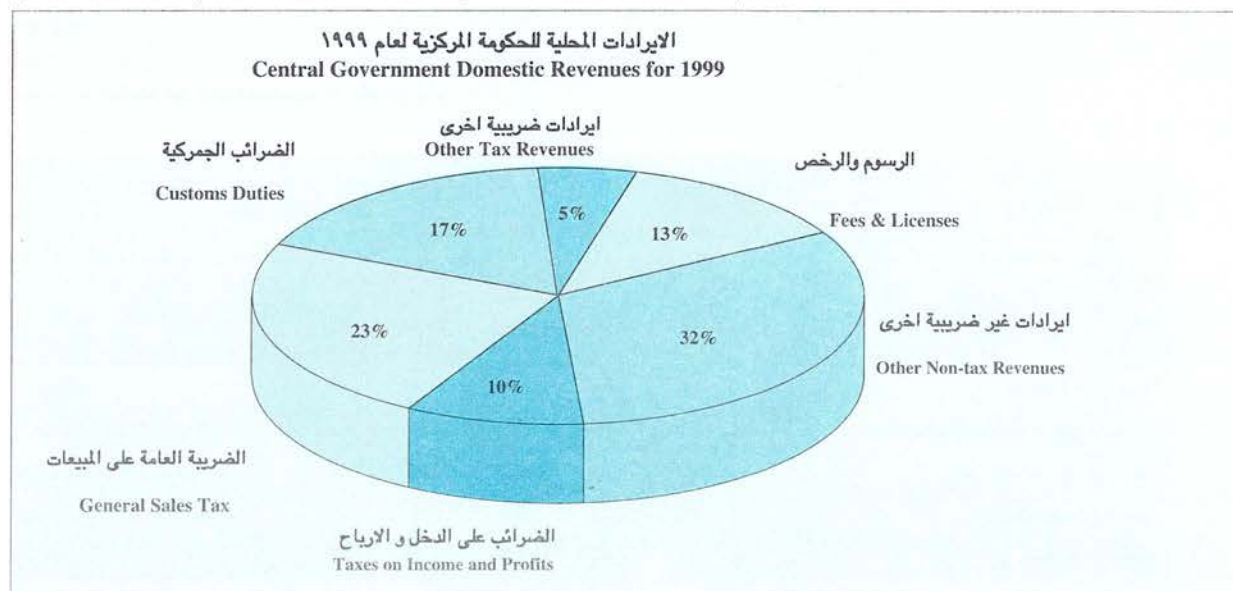
Code	(1)							
	2000							
	تشرين ثاني	تشرين أول	ايلول	أب	تموز	حزيران	أيار	نيسان
	November	October	September	August	July	June	May	April
Domestic Revenues	105.2	120.3	139.0	157.9	125.1	135.9	125.5	138.8
A- Tax Revenues	70.7	85.8	66.7	103.8	79.3	85.5	81.2	81.6
1-Taxes on Income and Profits	7.5	9.4	9.6	10.2	9.1	12.2	10.5	13.0
Corporations	2.8	4.1	4.1	5.1	3.7	5.2	3.5	6.7
Individuals	3.1	3.5	3.0	3.6	3.4	3.2	3.2	3.8
Salaried Employees	1.5	1.6	2.3	1.2	1.2	1.3	1.2	1.3
Distribution of Profits	0.1	0.2	0.2	0.3	0.8	2.5	2.6	1.2
2-Taxes on Domestic Transactions	39.1	53.9	36.4	65.2	43.4	50.0	44.1	43.4
General Sales Tax	33.9	49.6	31.0	58.4	38.0	46.3	38.9	39.0
Other Taxes	5.2	4.3	5.4	6.8	5.4	3.7	5.2	4.4
3-Taxes on Foreign Trade	22.8	21.4	19.5	27.1	25.5	22.2	25.0	23.6
Customs Duties	22.2	21.1	19.2	26.7	25.1	21.7	24.7	23.3
Fines and Forfeits	0.6	0.3	0.3	0.4	0.4	0.5	0.3	0.3
4-Additional Tax	1.3	1.1	1.2	1.3	1.3	1.1	1.6	1.6
B- Non-tax Revenues	34.5	34.5	72.3	54.1	45.8	50.4	44.3	57.2
1-Licenses	2.7	3.0	2.7	4.4	4.1	3.5	3.8	3.5
2-Fees	16.3	17.6	17.3	21.0	18.2	16.2	17.2	16.8
3-Revenues from Post	0.7	0.4	0.4	0.5	0.4	0.3	0.5	0.4
4-Interests and Profits	5.0	3.7	16.2	5.8	4.8	19.6	10.7	2.1
5-Miscellaneous	9.8	9.8	35.7	22.4	18.3	10.8	12.1	34.4

Source : Ministry of Finance.

(1) : Preliminary.

(2) : Effective January 1996 Receipts from Jordan Telecommunication Corporation Have Been Separated and Transferred to Miscellaneous Item .

(3) : Effective January 1998 Includes Profits of the Ports Corporation and the Telecommunication Corporation.



جدول رقم (٢٧) : التصنيف الاقتصادي لنفقات الحكومة المركزية

TABLE NO. (27) : ECONOMIC CLASSIFICATION OF CENTRAL GOVERNMENT EXPENDITURES

مليون دينار

(1) 2000			1999		1999	1998	1997	1996	1995	التصنيف
آذار March	شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	تشرين ثاني November						
158.2	157.6	112.8	236.5	177.1	2,007.4	2,055.1	1,775.0	1,799.0	1,697.5	اجمالي الانفاق و صافي الاقراض
137.2	138.5	110.5	172.1	144.1	1,643.1	1,644.6	1,489.0	1,449.2	1,369.1	أ - النفقات الجارية
30.0	30.1	28.8	32.0	29.5	343.4	339.0	351.0	335.1	312.5	٨ - الرواتب و الاجور
7.7	6.4	2.4	14.5	5.5	72.6	63.1	77.0	90.6	101.9	٢ - المشتريات من السلع والخدمات
17.2	14.5	14.9	32.1	29.4	278.1	247.7	238.0	235.6	247.6	٢ - فوائد القروض (على اساس الاستحقاق)
0.2	2.7	3.5	3.4	7.8	47.3	26.0	19.0	19.6	35.0	الداخلية
17.0	11.8	11.4	28.7	21.6	230.8	221.7	219.0	216.0	212.6	الخارجية
0.0	0.0	0.0	6.0	0.0	15.0	38.0	71.0	100.0	63.8	٤ - دعم المواد التموينية
32.6	35.3	29.3	35.6	32.4	376.7	371.4	283.0	248.9	235.3	٥ - تحويلات اخرى
22.0	21.7	21.3	21.3	21.1	238.5	235.0	213.0	194.4	170.6	التقاعد
0.5	0.6	0.2	1.6	0.4	9.3	8.2	7.0	6.1	5.7	الضمان الاجتماعي
5.5	6.5	4.4	5.5	5.8	66.8	62.7	43.0	42.8	49.8	دعم المؤسسات
0.1	0.1	0.0	0.9	0.9	5.1	5.8	4.0	5.6	9.2	اغاثة النازحين
3.7	3.9	3.4	3.2	3.3	43.0	43.0	0.0	0.0	0.0	دعم الجامعات والبلديات
0.8	2.5	0.0	3.1	0.9	14.0	16.7	16.0	0.0	0.0	اخرى
44.2	47.0	32.7	48.7	44.8	512.1	491.0	444.0	417.2	389.9	٦ - الدفاع و الامن
5.5	5.2	2.4	3.2	2.5	(2)	(2)	25.0	21.8	18.1	٧ - اخرى
16.0	16.9	2.6	55.7	29.8	299.0	365.5	287.0	363.6	333.8	ب - النفقات الرأسمالية
5.0	2.2	-0.3	8.7	3.2	65.3	45.0	-1.0	-13.8	-5.4	ج - صافي الاقراض
6.8	4.2	2.0	14.7	6.7	97.4	77.6	45.0	38.4	42.7	قروض و استثمارات
-1.8	-2.0	-2.3	-6.0	-3.5	-32.1	-32.6	-46.0	-52.2	-48.1	اقساط قروض مستردة

المصدر: وزارة المالية.

(١) : اولية.

(٢) : تشمل تسديد التزامات غير مدفوعة ومتاخرات على القطاع العام .

( نسبة النفقات العامة الى الناتج المحلي الاجمالي % )

( Public Expenditure in Percent of GDP )

	1999	1998	1997	1996	1995	
Wages and Salaries	6.0	6.0	6.8	6.7	6.5	الرواتب و الاجور
Interest Payments (Commitment Basis)	4.9	4.4	4.6	4.7	5.2	فوائد القروض (على اساس الاستحقاق)
Pensions and Social Security	4.3	4.3	4.2	4.0	3.7	التقاعد و الضمان الاجتماعي
Decentralized Agencies	1.2	1.1	0.8	0.9	1.0	دعم المؤسسات
Defence and Security	8.9	8.7	8.6	8.4	8.2	الدفاع و الامن

جدول رقم (٢٧) : التصنيف الاقتصادي لنفقات الحكومة المركزية (تابع)

TABLE NO. (27) : ECONOMIC CLASSIFICATION OF CENTRAL GOVERNMENT EXPENDITURES (CONTINUED)

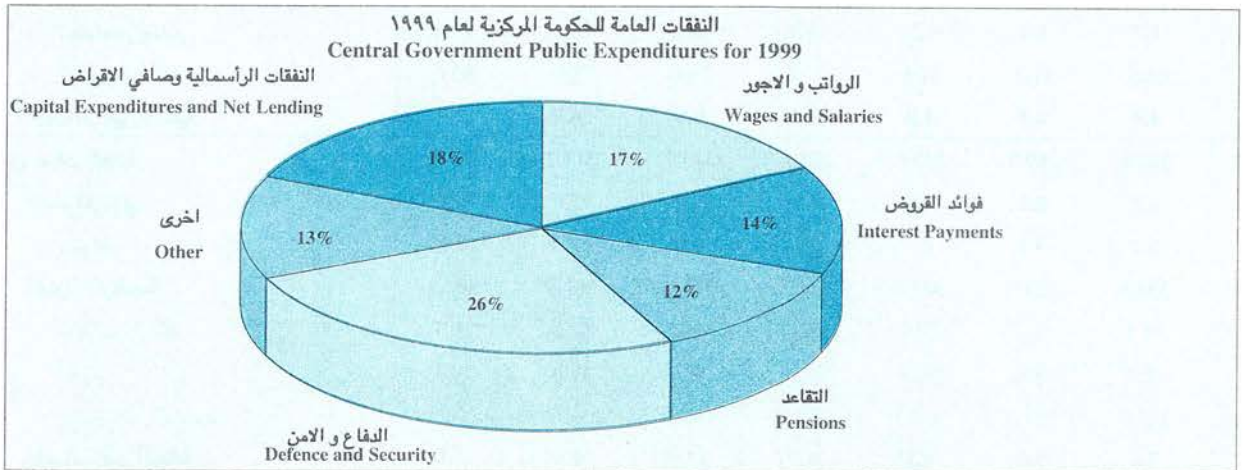
JD Million

Code	(1) 2000							
	تشرين ثاني November	تشرين أول October	ايلول September	أب August	تموز July	حزيران June	أيار May	نيسان April
<b>Total Expenditures and Net Lending</b>	<b>183.5</b>	<b>173.6</b>	<b>165.3</b>	<b>157.4</b>	<b>162.5</b>	<b>189.2</b>	<b>178.0</b>	<b>163.3</b>
<b>A- Current Expenditures</b>	<b>153.6</b>	<b>144.4</b>	<b>133.3</b>	<b>133.0</b>	<b>134.3</b>	<b>167.3</b>	<b>155.7</b>	<b>137.2</b>
1 - Wages and Salaries	30.8	29.7	29.4	30.0	30.2	30.7	30.9	32.0
2 - Purchases of Goods & Services	4.2	4.7	5.0	5.8	6.9	5.9	6.2	7.3
3 - Interest Payments (Commitment Basis)	31.6	21.6	18.4	18.4	15.5	46.6	31.6	20.6
Internal	7.9	2.8	2.2	5.4	4.1	4.1	7.9	4.3
External	23.7	18.8	16.2	13.0	11.4	42.5	23.7	16.3
4 - Food Subsidies	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
5 - Other Transfers	34.3	35.6	36.3	31.3	33.1	34.8	35.5	34.5
Pensions	23.1	23.1	22.7	22.6	22.3	22.2	22.4	22.0
Social Security	0.4	0.9	2.2	0.4	0.4	1.4	0.5	0.9
Decentralized Agencies	5.3	5.3	7.4	3.4	5.2	6.3	7.5	4.9
Relief Operations	0.2	1.3	0.1	0.0	0.5	0.1	0.0	1.6
University & Municipalities	4.2	3.9	3.0	3.7	3.9	3.5	3.5	4.1
Other	1.1	1.1	0.9	1.2	0.8	1.3	1.6	1.0
6 - Defence and Security	48.8	46.5	42.4	44.1	43.7	46.8	43.6	41.5
7 - Other	3.9	6.3	1.8	3.4	4.9	2.5	7.9	1.3
<b>B- Capital Expenditures</b>	<b>28.8</b>	<b>26.0</b>	<b>31.5</b>	<b>23.4</b>	<b>27.1</b>	<b>20.7</b>	<b>21.3</b>	<b>24.6</b>
<b>C- Net Lending</b>	<b>1.1</b>	<b>3.2</b>	<b>0.5</b>	<b>1.0</b>	<b>1.1</b>	<b>1.2</b>	<b>1.0</b>	<b>1.5</b>
Gross Lending	3.3	4.4	2.9	4.1	3.2	2.3	4.8	2.3
Repayments	-2.2	-1.2	-2.4	-3.1	-2.1	-1.1	-3.8	-0.8

Source : Ministry of Finance.

(1) : Preliminary.

(2) : Includes Overdue Settlements and Arrears on Public Sector.



جدول رقم (٢٨) : الرصيد القائم للدين العام الداخلي

TABLE NO. (28) : OUTSTANDING INTERNAL PUBLIC DEBT

مليون دينار

2000					2000	1999	1998	نهاية الفترة
أيار	نيسان	آذار	شباط	كانون ثاني				
May	April	March	February	January				
								(١)
1,636.1	1,598.1	1,564.9	1,587.1	1,388.2	1,785.8	1,387.6	1,545.0	الحكومة المركزية ضمن الموازنة العامة
893.7	866.7	836.6	867.3	858.1	995.8	849.7	1,073.0	البنك المركزي
28.2	28.3	28.3	28.4	20.2	15.8	22.0	26.4	سندات التنمية
3.9	3.9	3.9	3.9	3.9	0.0	3.9	3.9	سندات واذونات الخزينة
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	118.9	السلفة العادية
281.7	281.7	281.7	321.7	321.7	271.7	321.7	390.0	السلفة الاستثنائية
579.9	552.8	522.7	513.3	512.3	708.3	502.1	533.8	جاري مدين
551.6	540.7	542.6	528.5	438.3	596.9	445.8	313.6	البنوك المرخصة
76.5	76.5	77.7	77.7	51.8	68.7	51.6	53.7	سندات التنمية
368.6	366.9	366.4	351.0	307.7	411.9	315.3	180.2	سندات واذونات الخزينة
106.5	97.3	98.5	99.8	78.8	116.3	78.9	79.7	التسهيلات المباشرة
190.8	190.7	185.7	191.3	91.8	193.1	92.1	158.4	المصادر غير البنكية
89.0	88.9	88.9	88.9	65.0	82.7	65.3	77.6	سندات التنمية
16.1	16.1	11.1	11.1	6.1	33.0	6.1	55.5	سندات واذونات الخزينة
85.7	85.7	85.7	91.3	20.7	77.4	20.7	25.3	قروض وسلف
55.2	56.8	56.5	57.8	127.8	82.9	135.2	111.5	الحكومة المركزية بموازنات مستقلة
0.0	0.0	0.0	0.0	8.3	0.0	8.3	4.4	البنك المركزي
0.0	0.0	0.0	0.0	8.3	0.0	8.3	4.4	سندات
51.2	52.8	52.5	53.8	90.6	73.9	98.0	100.0	البنوك المرخصة
1.3	1.3	1.3	1.3	18.9	22.3	24.1	13.4	سندات واسناد
49.9	51.5	51.2	52.5	71.7	51.6	73.9	86.6	التسهيلات المباشرة
4.0	4.0	4.0	4.0	28.9	9.0	28.9	7.1	المصادر غير البنكية
332.5	340.0	329.7	339.5	353.1	343.7	313.7	308.7	المؤسسات العامة
0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	0.1	0.1	البنك المركزي
0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	0.1	0.1	سندات
326.6	334.1	323.8	333.6	347.3	317.9	307.8	302.9	البنوك المرخصة
57.0	58.4	57.2	57.2	68.6	104.2	62.5	59.7	سندات واسناد
58.6	58.8	58.6	59.9	57.0	58.1	13.6	10.1	أسهم
211.0	216.9	208.0	216.5	221.7	155.6	231.7	233.1	التسهيلات المباشرة
5.8	5.8	5.8	5.8	5.7	25.8	5.8	5.7	المصادر غير البنكية
2,023.8	1,994.9	1,951.1	1,984.4	1,869.1	2,212.4	1,836.5	1,965.2	الرصيد القائم للدين العام الداخلي

(١) : يظهر هذا الجدول الارصدة الاجمالية المدينة لمختلف اشكال الدين العام الداخلي، بينما يظهر جدول رقم (٩) ما تحتفظ به الحكومة المركزية ضمن الموازنة العامة من ارصدة دائنة على شكل ودائع بالدينار وبالعملات الاجنبية لدى الجهاز المصرفي.

جدول رقم (٢٨) : الرصيد القائم للدين العام الداخلي (تابع)

TABLE NO. (28) : OUTSTANDING INTERNAL PUBLIC DEBT (CONTINUED)

JD Million

End of Period	2000						
	كانون أول December	تشرين ثاني November	تشرين أول October	ايلول September	أب August	تموز July	حزيران June
(1)							
<b>General Budgetary Government</b>	<b>1,785.8</b>	<b>1,691.7</b>	<b>1,652.0</b>	<b>1,584.4</b>	<b>1,644.8</b>	<b>1,665.2</b>	<b>1,664.3</b>
<b>Central Bank</b>	<b>995.8</b>	<b>932.1</b>	<b>866.2</b>	<b>791.5</b>	<b>839.3</b>	<b>894.1</b>	<b>892.8</b>
Development Bonds	15.8	20.1	24.4	24.7	24.7	27.6	28.1
Treasury Bills and Bonds	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	3.9
Ordinary Advance	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Extraordinary Advance	271.7	271.7	271.7	281.7	281.7	281.7	281.7
Overdraft	708.3	640.3	570.1	485.1	532.9	584.8	579.1
<b>Licensed Banks</b>	<b>596.9</b>	<b>590.1</b>	<b>611.1</b>	<b>615.0</b>	<b>625.9</b>	<b>589.7</b>	<b>585.7</b>
Development Bonds	68.7	69.6	70.5	73.3	73.3	77.7	77.7
Treasury Bills and Bonds	411.9	407.5	428.4	428.1	443.0	402.0	397.6
Direct Credit Facilities	116.3	113.0	112.2	113.6	109.6	110.0	110.4
<b>Non Bank Sources</b>	<b>193.1</b>	<b>169.5</b>	<b>174.7</b>	<b>177.9</b>	<b>179.6</b>	<b>181.4</b>	<b>185.8</b>
Development Bonds	82.7	78.8	84.0	86.9	86.8	88.6	89.2
Treasury Bills and Bonds	33.0	9.0	9.0	9.0	14.0	14.0	16.1
Loans & Advances	77.4	81.7	81.7	82.0	78.8	78.8	80.5
<b>Central Government (Own budget)</b>	<b>82.9</b>	<b>82.4</b>	<b>82.2</b>	<b>82.0</b>	<b>52.0</b>	<b>55.3</b>	<b>55.9</b>
<b>Central Bank</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>
Bonds	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
<b>Licensed Banks</b>	<b>73.9</b>	<b>73.4</b>	<b>73.2</b>	<b>73.0</b>	<b>52.0</b>	<b>51.3</b>	<b>51.9</b>
Corporate Bonds	22.3	22.3	22.3	22.3	1.3	1.3	1.3
Direct Credit Facilities	51.6	51.1	50.9	50.7	50.7	50.0	50.6
<b>Non Bank Sources</b>	<b>9.0</b>	<b>9.0</b>	<b>9.0</b>	<b>9.0</b>	<b>0.0</b>	<b>4.0</b>	<b>4.0</b>
<b>Public Institutions</b>	<b>343.7</b>	<b>329.2</b>	<b>334.0</b>	<b>299.4</b>	<b>314.4</b>	<b>336.0</b>	<b>332.7</b>
<b>Central Bank</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.1</b>	<b>0.1</b>
Bonds	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.1	0.1
<b>Licensed Banks</b>	<b>317.9</b>	<b>303.4</b>	<b>308.2</b>	<b>293.6</b>	<b>308.6</b>	<b>330.1</b>	<b>326.8</b>
Corporate Bonds	104.2	101.7	100.5	58.2	58.2	58.8	58.8
Shares	58.1	58.0	57.9	57.9	57.9	58.7	58.7
Direct Credit Facilities	155.6	143.7	149.8	177.5	192.5	212.6	209.3
<b>Non Bank Sources</b>	<b>25.8</b>	<b>25.8</b>	<b>25.8</b>	<b>5.8</b>	<b>5.8</b>	<b>5.8</b>	<b>5.8</b>
<b>Outstanding Internal Public Debt</b>	<b>2,212.4</b>	<b>2,103.3</b>	<b>2,068.2</b>	<b>1,965.8</b>	<b>2,011.2</b>	<b>2,056.5</b>	<b>2,052.9</b>

(1) : This Table Presents all Forms of Internal Public Debt Outstanding, while Table (9) Presents General Budgetary Government Deposits in Jordan Dinar and Foreign Currencies with the Banking System.

جدول رقم (٢٩) : حركة اوراق الدين العام الداخلي

TABLE NO. (29) : MOVEMENT OF INTERNAL PUBLIC DEBT INSTRUMENTS

JD Million	مليون دينار		
	2000	1999	1998
<b>Treasury Bills and Bonds</b>			
Issue	724.0	515.0	209.4
Amortization	574.0	423.4	35.4
Interests	6.7	6.8	6.0
<b>Government Bonds</b>			
Issue	30.0	20.0	77.0
Amortization	26.0	18.0	26.0
Interests	14.4	11.3	10.5
<b>Public Entities Bonds</b>			
Issue	62.0	0.0	0.0
Amortization	0.0	0.0	0.0
Interests	1.4	5.1	2.3
<b>Grand Total</b>			
Issue	816.0	535.0	286.4
Amortization	600.0	441.4	61.4
Interests	22.5	23.2	18.8
	نسبة من اجمالي الايرادات المحلية (%) Ratio to Domestic Revenues (%)		
Budget External Loans Service (Commitment Basis)			31.5
Budget External Loans Service (Cash Basis)			27.5
Interests on Internal Public Debt		1.5	1.3

Source : The Monthly Report of Internal Public Debt  
Department at Central Bank of Jordan.

المصدر : التقرير الشهري لدائرة الدين العام في البنك  
المركزي الاردني .

جدول رقم (٣٠) : الدين العام الخارجي

TABLE NO. (30) : EXTERNAL PUBLIC DEBT

JD Million

مليون دينار

Lending Source	2000			الرصيد القائم للدين الخارجي					الجهة المقرضة
	تشرين ثاني								
	الرصيد القائم للقروض المتعاقد عليها	المبالغ غير المسحوبة من القروض	الرصيد القائم للدين الخارجي	الرصيد القائم للدين الخارجي					
				Undisbursed Debt Loans	Balance of Contracted Loans	Outstanding External Debt	1999	1998	
(3)= (1+2)	(2)	(1)	Outstanding External Debt						
1) Long-Term Loans	5286.6	701.6	4585.0	4868.2	4698.8	4276.1	4404.2	4150.0	١) قروض طويلة الاجل
A) Arab Governments	316.1	100.2	215.9	217.9	251.6	251.0	251.9	253.6	أ) حكومات عربية
1. Bilateral Loans	0.0	0.0	0.0	0.0	31.9	31.9	31.9	31.9	١. القروض الثنائية
2. Arab Funds, of Which:	316.1	100.2	215.9	217.9	219.7	219.1	220.0	221.7	٢. الصناديق العربية منها:
Saudi Development Fund				88.5	88.6	88.5	88.5	88.5	الصندوق السعودي للتنمية
B) Industrial Countries	2854.4	119.9	2734.5	2938.0	2867.6	2639.6	2813.3	2784.3	ب) البلدان الصناعية
1. Bilateral Loans, of Which:	1596.0	119.9	1476.1	1651.8	1555.5	1379.1	1486.9	1514.4	١. القروض الثنائية منها:
Germany	244.6	42.1	202.5	259.2	304.3	275.0	300.9	297.0	المانيا
France	54.3	0.3	54.0	81.3	89.9	79.9	86.6	76.5	فرنسا
Japan	1166.9	77.6	1089.3	1175.7	1033.2	903.4	955.4	1011.0	اليابان
United States	61.8	0.0	61.8	61.8	49.5	49.4	74.6	64.4	الولايات المتحدة
2. Export Credit Guarantees, of Which:	1258.4	0.0	1258.4	1286.2	1312.1	1260.5	1326.4	1269.9	٢. القروض التصديرية منها:
Germany	9.9	0.0	9.9	11.3	12.3	11.4	15.1	15.4	المانيا
France	316.6	0.0	316.6	397.6	443.3	413.1	449.6	443.0	فرنسا
Japan	230.0	0.0	230.0	262.9	237.2	217.6	236.4	226.1	اليابان
United Kingdom	373.9	0.0	373.9	417.7	408.7	398.1	394.3	354.3	المملكة المتحدة
United States	160.0	0.0	160.0	25.3	39.7	60.2	56.7	53.6	الولايات المتحدة
C) Other Governments	28.0	5.2	22.8	23.6	23.4	23.1	26.2	26.0	ج) حكومات اخرى
D) Foreign Banks & Companies	39.0	0.0	39.0	42.5	49.6	73.4	102.9	135.3	د) مصارف وشركات اجنبية
E) Multilateral Insts., of Which:	2049.1	476.3	1572.8	1646.2	1506.6	1289.0	1210.0	950.8	هـ) مؤسسات اقليمية ودولية منها:
IMF	398.0	73.7	324.3	353.4	332.5	286.8	240.3	178.3	صندوق النقد الدولي
IBRD	754.9	123.4	631.5	647.9	580.1	540.2	575.5	505.8	البنك الدولي
European Investment Bank	225.9	76.6	149.3	154.6	163.7	90.9	91.2	70.7	بنك الاستثمار الاوروبي
Islamic Development Bank	119.2	36.0	83.2	87.1	88.3	86.5	77.1	51.7	البنك الاسلامي للتنمية
Arab Monetary Fund	30.5	0.0	30.5	43.0	54.5	45.9	28.4	25.2	صندوق النقد العربي
Arab Fund for Economic and Social Development	475.2	143.0	332.2	337.7	266.4	218.1	174.3	94.0	الصندوق العربي للانماء الاقتصادي والاجتماعي
2) Bonds	46.2	0.0	46.2	214.5	193.8	175.2	158.6	141.9	٢) السندات
3) Leasing Contracts	89.4	0.0	89.4	103.5	117.2	129.3	160.0	174.0	٣) عقود التأجير
Outstanding External Debt :			4720.6	5186.2	5009.8	4580.6	4722.8	4465.9	الرصيد القائم للقروض :
Unscheduled Loans									رصيد القروض غير المجدولة
Rescheduled Principal									رصيد الاقساط المجدولة
Rescheduled Interest									رصيد الفوائد المجدولة
Undisbursed Loans		701.6	732.8	814.8	803.5	909.2	1042.2		القروض غير المسحوبة
Outstanding Contracted Debt	5422.2		5919.0	5824.6	5384.1	5632.0	5508.1		رصيد القروض المتعاقد عليها
Source : Ministry of Finance. المصدر : وزارة المالية.									
<b>Memorandum Items:</b>									<b>بنود تذكيرية :</b>
External Public Debt Service (Cash Basis)									خدمة الدين العام الخارجي (على الاساس النقدي)
External Public Debt Service (Commitment Basis)									خدمة الدين العام الخارجي (على اساس الاستحقاق)
Outstanding External Public Debt As Percent of GDP									نسبة الرصيد القائم الى الناتج المحلي الاجمالي (%)
Debt Service Ratio (Cash Basis)%									معدل خدمة الدين (على الاساس النقدي) %
Debt Service Ratio (Commitment Basis)%									معدل خدمة الدين (على اساس الاستحقاق) %

جدول رقم (٣١) : ميزان المدفوعات

TABLE NO. (31) : BALANCE OF PAYMENTS

مليون دينار

(1)	(1)				
1999	1998	1997	1996	1995	
287.1	15.5	20.8	-157.4	-179.8	الحساب الجاري
-106.9	-243.9	-260.2	-432.1	-395.1	البضائع والخدمات
-1323.7	-1434.5	-1605.1	-1753.4	-1347.1	الميزان التجاري
1298.8	1277.9	1301.4	1288.2	1241.1	الصادرات (فوب)
2622.5	2712.4	2906.5	3041.6	2588.2	المستوردات (سيف)
1216.8	1190.6	1344.9	1321.3	952.0	ميزان الخدمات
1035.2	947.0	1031.7	1024.0	796.7	حوالات العاملين (صافي)
1179.8	1093.8	1173.5	1094.8	871.7	مقبوضات
144.6	146.8	141.8	70.8	75.0	مدفوعات
312.1	298.1	266.6	256.8	164.7	السفر (صافي) (٢)
564.0	548.5	548.8	527.2	462.5	مقبوضات
251.9	250.4	282.2	270.4	297.8	مدفوعات
-109.6	-97.9	-148.0	-213.4	-195.1	دخل الاستثمار (صافي)
213.5	217.6	176.0	79.2	81.1	مقبوضات
323.1	315.5	324.0	292.6	276.2	مدفوعات
38.5	37.3	49.0	31.2	18.1	النقل (صافي)
209.0	217.8	273.0	266.8	292.5	مقبوضات
170.5	180.5	224.0	235.6	274.4	مدفوعات
-59.4	6.1	145.6	222.7	167.6	اخرى (صافي)
433.6	471.5	409.6	515.0	442.4	مقبوضات
493.0	465.4	264.0	292.3	274.8	مدفوعات
394.0	259.4	281.0	274.7	215.3	تحويلات جارية
117.6	13.2	-12.8	-14.4	-13.0	خاصة (صافي)
276.4	246.2	293.8	289.1	228.3	حكومية (صافي)
133.3	205.3	211.9	93.6	151.2	حساب رأس المال
-35.6	-65.5	-160.1	-59.9	-15.3	القطاع العام
259.2	227.7	168.3	327.7	357.4	مسحوبات
294.8	293.2	328.4	387.6	372.7	مدفوعات ، منها :
3.9	0.0	7.9	1.8	0.5	تكاليف اعادة الهيكلة
168.9	270.8	372.0	153.5	166.5	القطاع الخاص (صافي) ، منه :
62.1	57.5	116.1	111.8	138.2	تحويلات راسمالية من العاملين في الخارج
20.9	-304.9	-38.8	-184.5	-165.4	السهو والخطأ
441.3	-84.1	193.9	-248.3	-194.0	الميزان الاجمالي

(١) : اولية.

(٢) : اعتباراً من عام ١٩٩٨ تم احتساب مقبوضات ومدفوعات بند السفر وفقاً

لنتائج الاولية للمسح الجديد الذي انجزته دائرة الاحصاءات العامة .

(٣) : تتضمن صافي عمليات مبادلة الدين واعادة شراء سندات بريدي.

جدول رقم (٣١) : ميزان المدفوعات (تابع)

TABLE NO. (31) : BALANCE OF PAYMENTS (CONTINUED)

JD Million

	(1)			(1)	
	2000			1999	
	الربع الثالث Third Quarter	الربع الثاني Second Quarter	الربع الاول First Quarter	الربع الرابع Fourth Quarter	الربع الثالث Third Quarter
<b>Current Account</b>	122.8	-20.1	190.5	-6.8	224.5
<b>Goods and Services</b>	-66.9	-104.6	11.3	-89.3	40.4
<b>Trade Balance</b>	-542.1	-438.9	-320.0	-370.2	-388.0
Exports, f.o.b.	375.4	360.5	277.1	354.0	335.4
Imports, c.i.f.	917.5	799.4	597.1	724.2	723.4
<b>Services Balance</b>	475.2	334.3	331.3	280.9	428.4
Workers' Remittances (Net)	326.2	296.6	244.8	257.0	306.7
Receipts	362.1	332.5	280.7	296.0	341.8
Payments	35.9	35.9	35.9	39.0	35.1
Travel (Net) (2)	88.2	57.1	52.8	71.2	111.5
Receipts	165.8	122.8	116.5	133.6	183.9
Payments	77.6	65.7	63.7	62.4	72.4
Investment Income (Net)	15.1	-33.1	14.7	-27.1	-5.9
Receipts	85.3	81.3	77.8	63.5	52.5
Payments	70.2	114.4	63.1	90.6	58.4
Transportation (Net)	17.7	8.5	8.6	10.4	11.1
Receipts	63.2	53.2	49.1	53.7	57.6
Payments	45.5	44.7	40.5	43.3	46.5
Other (Net)	28.0	5.2	10.4	-30.6	5.0
Receipts	125.8	96.4	110.5	96.4	118.0
Payments	97.8	91.2	100.1	127.0	113.0
<b>Current Transfers</b>	189.7	84.5	179.2	82.5	184.1
Private (Net)	54.3	27.5	126.7	34.0	53.6
Public (Net)	135.4	57.0	52.5	48.5	130.5
<b>Capital Account</b>	-21.7	30.0	349.9	24.5	15.4
Public Sector	-110.5	-54.9	-30.7	-34.9	-18.4
Receipts	15.7	51.0	27.3	27.8	38.1
Payments, of which:	126.2	105.9	58.0	62.7	56.5
(3)	(3)	(3)	(3)	(3)	
Cost of Restructuring	71.6	32.3	1.0	3.9	0.0
Private Sector (Net), of which:	88.8	84.9	380.6	59.4	33.8
Transfers of Workers' Savings	0.0	0.0	0.0	15.6	18.0
<b>Errors and Omissions</b>	121.2	42.5	-21.0	94.3	27.8
<b>Overall Balance</b>	222.3	52.4	519.4	112.0	267.7

(1) : Preliminary.

(2) : Effective 1998, Receipts and Payments under the Travel Item were Computed According to Preliminary Results of the New Survey Implemented by the Department of Statistics.

(3) : Includes Net Amounts Realized under Debt Swap and Brady-Bonds Buyback Operations .

جدول رقم (٣١) : ميزان المدفوعات (تابع)

TABLE NO. (31) : BALANCE OF PAYMENTS (CONTINUED)

مليون دينار

(1)	(1)				
1999	1998	1997	1996	1995	
-441.3	84.1	-193.9	248.3	194.0	<b>التمويل</b>
27.6	15.8	78.7	68.7	74.3	صندوق النقد الدولي (صافي)
-10.2	6.9	19.3	3.8	10.3	صندوق النقد العربي (صافي)
197.7	188.9	207.2	263.3	305.5	التمويل الاستثنائي
195.8	188.9	207.2	263.3	305.5	جدولة الديون والتغير في متأخرات السداد
92.1	67.3	71.3	63.0	98.4	الفوائد المجدولة والتغير في متأخرات السداد (٢)
103.7	121.6	135.9	200.3	207.1	الاقساط المجدولة والتغير في متأخرات السداد (٣)
-656.4	-127.5	-499.1	-87.5	-196.1	التغير في صافي الموجودات الاجنبية (الزيادة -)
التغير النسبي عن الفتره المماثلة من العام الماضي ( % )					
1.6	-1.8	1.0	3.8	24.7	الصادرات
-3.3	-6.7	-4.4	17.5	9.8	المستوردات
7.9	-6.8	7.2	25.6	14.1	مقبوضات حوالات العاملين
2.8	-0.1	4.1	14.0	13.8	مقبوضات السياحة
نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي ( % )					
			1996	1995	
			-3.2	-3.8	الحساب الجاري (متضمنا المساعدات الحكومية)
			-9.0	-8.5	الحساب الجاري (باستثناء المساعدات الحكومية)
			-35.2	-28.2	الميزان التجاري
			25.9	26.0	الصادرات
			-61.0	-54.2	المستوردات
			26.5	19.9	الخدمات (صافي)
			22.0	18.3	مقبوضات حوالات العاملين
			10.6	9.7	مقبوضات السياحة

(١) : اولية.

(٢) : يتضمن قيمة الخصم المتحقق من مبادلة الديون بحقوق ملكية محلية .

(٣) : لاحتساب بيانات ميزان المدفوعات وفقا للاساس النقدي، يتم طرح الفوائد المجدولة ومتأخرة السداد من مدفوعات دخل الاستثمار، والاقساط المجدولة ومتأخرة السداد من مدفوعات الحكومة ضمن حساب رأس المال.

جدول رقم (٣١) : ميزان المدفوعات (تابع)

TABLE NO. (31) : BALANCE OF PAYMENTS (CONTINUED)

JD Million

	(1) 2000			(1) 1999	
	الربع الثالث Third Quarter	الربع الثاني Second Quarter	الربع الاول First Quarter	الربع الرابع Fourth Quarter	الربع الثالث Third Quarter
<b>Financing</b>	<b>-222.3</b>	<b>-52.4</b>	<b>-519.4</b>	<b>-112.0</b>	<b>-267.7</b>
IMF (net)	8.1	-5.0	-5.3	-5.9	-3.5
AMF (net)	-1.4	-3.8	-1.4	-3.9	-1.5
Exceptional Financing	(2)	(2)	(2)	(2)	
Debt Rescheduling and Change in Deferred Payments	34.1	62.3	35.0	41.1	46.5
Rescheduled Interest and Change in Deferred Payments (3)	13.5	47.4	34.5	39.2	46.5
Rescheduled Amortization and Change in Deferred Payments (3)	11.2	31.0	11.9	19.8	18.5
Change in Net Foreign Assets (Increase -)	2.3	16.4	22.6	19.4	28.0
	-263.1	-105.9	-547.7	-143.3	-309.2
	<b>Percentage Change over the Same Period of Preceding Year</b>				
Exports	11.9	10.0	-1.7	1.1	-3.2
Imports	26.8	14.9	24.6	3.6	7.6
Workers' Remittances (Receipts)	5.9	17.2	8.7	6.1	17.0
Travel (Receipts)	-9.8	-9.0	4.4	9.8	-9.3
	<b>In Percent of GDP</b>				
	(1) 1999	(1) 1998		1997	
<b>Current Account (Including Public Grants)</b>	<b>5.0</b>	<b>0.3</b>		<b>0.4</b>	
<b>Current Account (Excluding Public Grants)</b>	<b>0.2</b>	<b>-4.1</b>		<b>-5.3</b>	
<b>Trade Balance</b>	<b>-23.1</b>	<b>-25.4</b>		<b>-30.9</b>	
Exports	22.7	22.6		25.1	
Imports	-45.8	-48.0		-56.0	
<b>Services (Net)</b>	<b>21.3</b>	<b>21.1</b>		<b>25.9</b>	
Workers' Remittances (Receipts)	20.6	19.4		22.6	
Travel (Receipts)	9.9	9.7		10.6	

(1) : Preliminary.

(2) : Includes the Discount Value Realized as a Result of Debt/Equity Swaps.

(3) : Balance of Payments According to Cash Basis is Calculated by Deducting Rescheduled Interest and Change in Deferred Payments from Investment Income Payments, and by Deducting Rescheduled Amortization and Change in Deferred Payments from the Government Payments within the Capital Account.

جدول رقم (٣٢) : ميزان الخدمات في ميزان المدفوعات

TABLE NO. (32) : SERVICES ACCOUNT OF THE BALANCE OF PAYMENTS

JD Million	(1)					(1)	1998	1997	1996	1995	مليون دينار
	2000			1999							
	الربع الثالث	الربع الثاني	الربع الاول	الربع الرابع	الربع الثالث						
Third Quarter	Second Quarter	First Quarter	Fourth Quarter	Third Quarter							
Services (Net)	475.2	334.3	331.3	280.9	428.4	1216.8	1190.6	1344.9	1321.3	952.0	صافي دخل الخدمات
Factor Services	341.3	263.5	259.5	229.9	300.8	925.6	849.1	883.7	810.6	601.6	من عناصر الانتاج
Nonfactor Services	133.9	70.8	71.8	51.0	127.6	291.2	341.5	461.2	510.7	350.4	من غير عناصر الانتاج
Receipts	802.2	686.2	634.6	643.2	753.8	2599.9	2549.2	2580.9	2483.0	2150.2	المقبوضات
Workers' Remittances	362.1	332.5	280.7	296.0	341.8	1179.8	1093.8	1173.5	1094.8	871.7	حوالات العاملين
Investment Income	85.3	81.3	77.8	63.5	52.5	213.5	217.6	176.0	79.2	81.1	دخل الاستثمار
Central Bank of Jordan	31.0	33.9	35.0	24.7	20.1	77.3	83.6	75.7	71.2	70.9	البنك المركزي
Licensed Banks	54.3	47.4	42.8	38.8	32.4	136.2	134.0	100.3	8.0	10.2	البنوك المرخصة
Travel	165.8	122.8	116.5	133.6	183.9	564.0	548.5	548.8	527.2	462.5	السفر
Transportation	63.2	53.2	49.1	53.7	57.6	209.0	217.8	273.0	266.8	292.5	النقل
Government, n.i.e.	7.2	2.1	8.9	1.4	0.7	9.4	10.8	14.4	11.4	13.9	الحكومة
Other	118.6	94.3	101.6	95.0	117.3	424.2	460.7	395.2	503.6	428.5	اخرى
Payments	327.0	351.9	303.3	362.3	325.4	1383.1	1358.6	1236.0	1161.7	1198.2	المدفوعات
Workers' Remittances	35.9	35.9	35.9	39.0	35.1	144.6	146.8	141.8	70.8	75.0	حوالات العاملين
Investment Income	70.2	114.4	63.1	90.6	58.4	323.1	315.5	324.0	292.6	276.2	دخل الاستثمار
Interest Payments	47.8	94.6	45.2	75.5	44.9	267.5	257.1	248.0	269.4	264.8	فوائد مدفوعة
Profits on Investment	22.4	20.2	17.9	15.1	13.5	55.6	58.4	76.0	23.2	11.4	ارباح الاستثمارات
Travel	77.6	65.7	63.7	62.4	72.4	251.9	250.4	282.2	270.4	297.8	السفر
Tourism and Medical Care	66.9	51.7	49.7	48.4	61.7	199.2	197.7	229.5	217.7	238.9	سياحة وعلاج
Education	10.7	14.0	14.0	14.0	10.7	52.7	52.7	52.7	52.7	58.9	التعليم
Transportation	45.5	44.7	40.5	43.3	46.5	170.5	180.5	224.0	235.6	274.4	النقل
Government, n.i.e.	43.9	41.7	36.4	39.8	34.8	150.8	138.6	209.8	177.0	161.4	الحكومة
Other	53.9	49.5	63.7	87.2	78.2	342.2	326.8	54.2	115.3	113.4	اخرى

(1) : Preliminary.

(٧) : أولية.

جدول رقم (٣٣) : المساعدات الحكومية المقبوضة في ميزان المدفوعات

TABLE NO. (33) : PUBLIC GRANTS RECEIVED IN THE BALANCE OF PAYMENTS

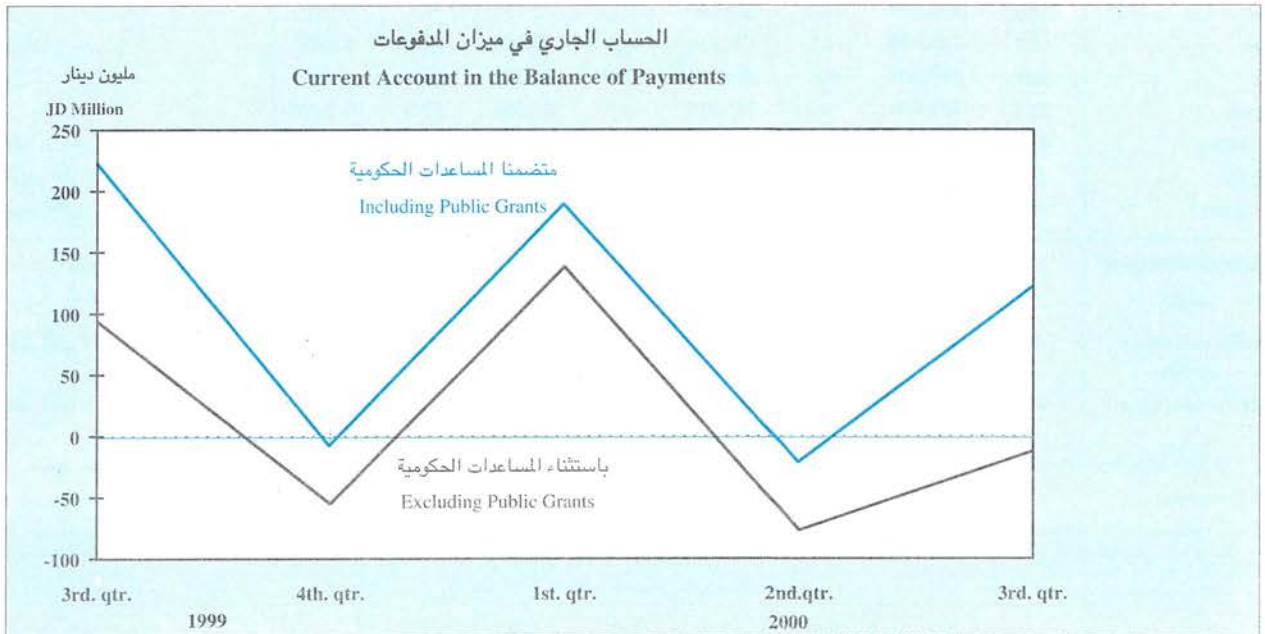
JD Million

مليون دينار

	(1) 2000			(1) 1999		(1) 1999	1998	1997	1996	1995	
	الربع الثالث	الربع الثاني	الربع الاول	الربع الرابع	الربع الثالث						
	Third Quarter	Second Quarter	First Quarter	Fourth Quarter	Third Quarter						
<b>Bilateral Grants</b>	108.8	50.7	51.1	47.7	118.6	248.1	223.2	211.9	193.4	159.4	المساعدات الثنائية
- Arab Countries	52.0	47.0	41.5	22.0	29.0	117.1	148.0	141.3	145.3	143.0	- الدول العربية
- Other Countries, of which	56.8	3.7	9.6	25.7	89.6	131.0	75.2	70.6	48.1	16.4	- الدول الاخرى ، منها
Japan	21.4	3.4	9.4	10.7	13.5	39.2	34.5	28.5	28.5	7.9	اليابان
United States	35.4	0.1	0.2	14.5	76.1	91.3	35.4	41.4	11.1	4.6	الولايات المتحدة
European Union	25.2	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	32.6	54.8	18.0	الاتحاد الاوروبي
United Nations	2.3	7.3	2.4	2.5	12.4	32.7	30.7	49.3	40.9	50.9	وكالات الامم المتحدة
<b>Total Grants</b>	<b>136.3</b>	<b>58.0</b>	<b>53.5</b>	<b>50.2</b>	<b>131.0</b>	<b>280.8</b>	<b>253.9</b>	<b>293.8</b>	<b>289.1</b>	<b>228.3</b>	اجمالي المساعدات

(1) : Preliminary.

(1) : اولية.



جدول رقم (٣٤) : خلاصة تطورات التجارة الخارجية

TABLE NO. (34) : SUMMARY OF EXTERNAL TRADE DEVELOPMENTS

Period	الميزان التجاري		المستوردات (١)		المعاد تصديره		الصادرات الوطنية		الفترة
	Trade Balance		Imports (1)		Re-Exports		Domestic Exports		
	التغير النسبي % Percentage Change	قيمة Value	التغير النسبي % Percentage Change	قيمة Value	التغير النسبي % Percentage Change	قيمة Value	التغير النسبي % Percentage Change	قيمة Value	
1995	-1.3	-1,349,118	9.6	2,590,250	17.6	236,598	26.5	1,004,534	١٩٩٥
1996	30.1	-1,755,385	17.5	3,043,556	5.0	248,370	3.5	1,039,801	١٩٩٦
1997	-8.5	-1,606,697	-4.5	2,908,085	-5.7	234,224	2.6	1,067,164	١٩٩٧
1998	-10.6	-1,436,475	-6.7	2,714,374	-1.2	231,517	-1.9	1,046,382	١٩٩٨
1999	-7.0	-1,336,491	-2.9	2,635,207	6.8	247,363	0.5	1,051,353	١٩٩٩
1999									١٩٩٩
November	-29.9	-92,071	-13.0	207,523	-5.4	16,491	10.1	98,961	تشرين ثاني
December	63.6	-150,661	35.8	281,903	28.6	21,214	11.2	110,028	كانون اول
(2)									(٢)
2000									٢٠٠٠
January	-56.1	-66,188	-46.3	151,484	-30.5	14,753	-35.9	70,543	كانون ثاني
February	89.1	-125,194	48.5	224,991	44.6	21,340	11.2	78,457	شباط
March	5.3	-131,880	-0.5	223,894	-21.7	16,713	-4.0	75,301	اذار
April	-2.7	-128,260	12.2	251,119	68.4	28,140	25.8	94,719	نيسان
May	23.3	-158,139	11.8	280,760	-19.2	22,731	5.5	99,890	ايار
June	-1.5	-155,820	-3.5	270,819	-0.6	22,598	-7.5	92,401	حزيران
July	5.0	-163,562	6.4	288,104	24.9	28,228	4.2	96,314	تموز
August	25.1	-204,640	19.4	343,935	-5.9	26,566	17.0	112,729	آب
September	-13.3	-177,385	-16.0	288,917	-26.6	19,487	-18.3	92,045	ايلول
October	6.4	-188,742	4.7	302,529	20.2	23,429	-1.8	90,358	تشرين اول
November	-9.2	-171,439	-6.4	283,082	9.6	25,669	-4.9	85,974	تشرين ثاني
<b>Memorandum Items</b>									<b>بنود تذكيرية</b>
1999									١٩٩٩
January -November	-6.6	-1,185,830	-2.7	2,353,304	9.4	226,149	-0.2	941,325	كانون ثاني - تشرين ثاني
2000									٢٠٠٠
January -November	40.9	-1,671,249	23.6	2,909,634	10.4	249,654	5.0	988,731	كانون ثاني - تشرين ثاني

(1) : Include Imports of non-resident agencies.

(١) : تشمل على مستوردات الجهات غير القيمة.

(2) : Preliminary.

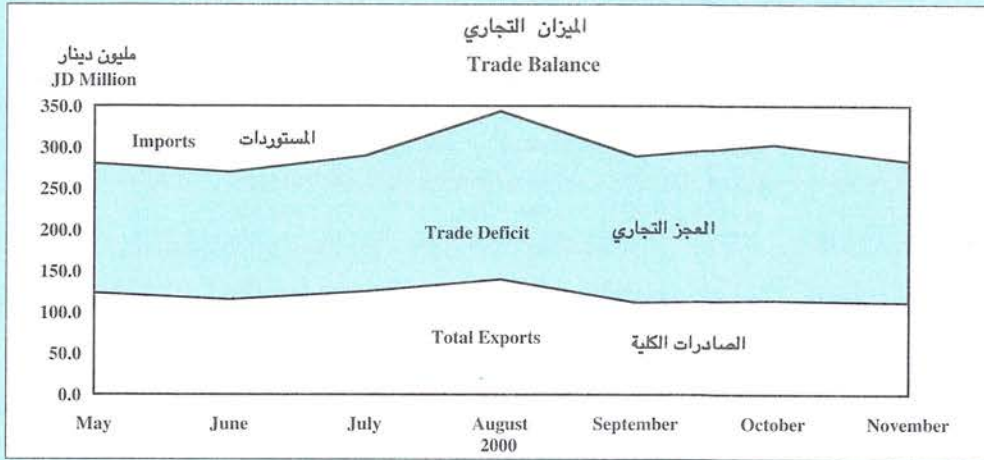
(٢) : اولية.

التجارة الخارجية كنسبة من الناتج المحلي الاجمالي %						
FOREIGN TRADE AS A PERCENT OF GDP						
	1999	1998	1997	1996	1995	
Domestic Exports	18.4	18.5	20.6	20.9	21.0	الصادرات الوطنية
Re-Exports	4.3	4.1	4.5	5.0	5.0	المعاد تصديره
Imports	46.0	48.0	56.0	61.1	54.3	المستوردات

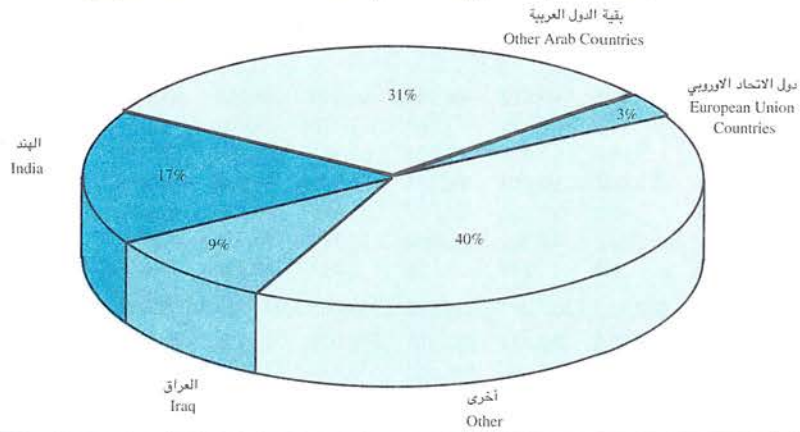
شروط التبادل التجاري السلعي %								
COMMODITY TERMS OF TRADE %								
	كانون ثاني-تشرين ثاني		1999	1998	1997	1996	1995	
	2000	1999						
Quantum Terms of Trade	87.1	79.4	79.7	83.0	90.3	98.7	89.1	شروط التبادل التجاري الكمي
Price Terms of Trade	88.4	94.6	94.7	94.7	99.5	100.2	102.8	شروط التبادل التجاري السعري
Capacity to Import	113.7	110.9	113.2	110.1	112.4	106.1	111.8	المقدرة على الاستيراد

## تطورات التجارة الخارجية

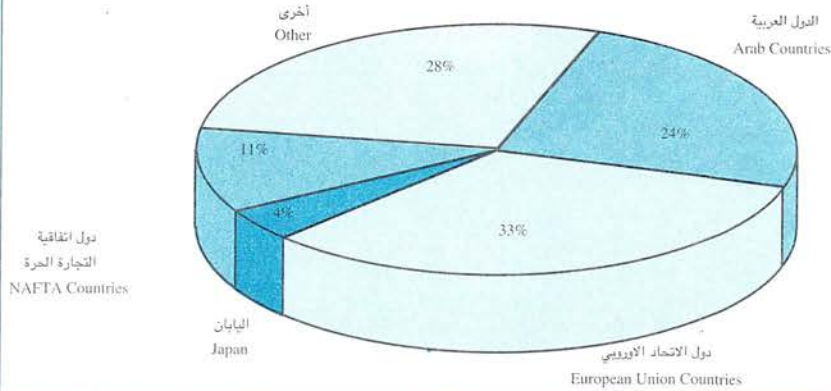
### EXTERNAL TRADE DEVELOPMENTS



التوزيع الجغرافي للصادرات الوطنية خلال الفترة (كانون ثاني-تشرين ثاني) ٢٠٠٠  
Geographic Distribution of Domestic Exports During (January-November) 2000



التوزيع الجغرافي للمستوردات خلال الفترة (كانون ثاني-تشرين ثاني) ٢٠٠٠  
Geographic Distribution of Imports During (January-November) 2000



جدول رقم (٣٥) : التركيب السلمي للتجارة الخارجية حسب الاغراض الاقتصادية

TABLE NO. (35) : EXTERNAL TRADE BY ECONOMIC FUNCTIONS

الف دينار

(1) 2000		1999			1999	1998	1997	1996	1995	التصنيف
شباط February	كانون ثاني January	كانون اول December	كانون ثاني- تشرين ثاني January- November	تشرين ثاني November						
78,457	70,543	110,028	941,325	98,961	1,051,353	1,046,382	1,067,164	1,039,801	1,004,534	الصادرات الوطنية
32,910	23,866	46,946	370,676	41,860	417,622	457,522	507,028	407,595	412,095	السلع الاستهلاكية
29,759	22,822	43,381	336,513	38,983	379,894	418,086	484,248	386,721	387,349	سلع الاستهلاك الجارى
3,151	1,044	3,565	34,163	2,877	37,728	39,436	22,780	20,874	24,746	سلع الاستهلاك المعمرة
40,585	44,930	59,020	532,831	51,119	591,851	558,106	529,353	608,507	550,897	المواد الخام والسلع الوسيطة
15,907	21,342	26,713	214,479	20,398	241,192	251,372	233,143	252,573	227,121	مواد خام
1,749	1,680	1,755	31,097	2,813	32,852	30,431	45,758	52,650	40,147	مواد البناء الوسيطة
22,929	21,908	30,552	287,255	27,908	317,807	276,303	250,452	303,284	283,629	سلع وسيطة اخرى
4,947	1,733	4,052	37,741	5,967	41,793	30,752	30,733	23,477	41,542	السلع الرأسمالية
618	494	945	5,584	836	6,529	3,235	1,732	3,784	8,370	قطع الغيار
4,329	1,239	3,107	32,157	5,131	35,264	27,517	29,001	19,693	33,172	سلع رأسمالية أخرى
15	14	10	77	15	87	2	50	222	0	سلع أخرى غير داخلة في مكان آخر
21,340	14,753	21,214	226,149	16,491	247,363	231,517	234,224	248,370	236,598	المعاد تصديره
6,208	5,558	5,787	72,303	6,870	78,090	76,599	68,027	72,347	59,007	السلع الاستهلاكية
3,399	3,075	3,524	42,927	4,942	46,451	36,479	43,514	54,675	43,332	سلع الاستهلاك الجارى
2,809	2,483	2,263	29,376	1,928	31,639	40,120	24,513	17,672	15,675	سلع الاستهلاك المعمرة
6,293	3,489	5,393	64,119	4,994	69,512	68,584	66,440	69,669	61,682	المواد الخام والسلع الوسيطة
58	79	68	1,510	141	1,578	1,160	1,136	2,009	3,024	مواد البناء الوسيطة
6,235	3,410	5,325	62,609	4,853	67,934	67,424	65,304	67,660	58,658	سلع وسيطة اخرى
8,828	5,690	9,973	89,540	4,567	99,513	86,318	96,032	96,058	101,235	السلع الرأسمالية
2,257	899	5,671	23,541	996	29,212	25,377	42,685	49,482	60,815	قطع الغيار
6,571	4,791	4,302	65,999	3,571	70,301	60,941	53,347	46,576	40,420	سلع رأسمالية أخرى
11	16	61	187	60	248	16	3,725	10,296	14,674	سلع أخرى غير داخلة في مكان آخر
224,991	151,484	281,903	2,353,304	207,523	2,635,207	2,714,374	2,908,085	3,043,556	2,590,250	المستوردات
61,172	49,215	80,828	702,083	67,828	782,911	762,407	706,075	727,136	600,445	السلع الاستهلاكية
39,353	26,623	65,983	473,063	48,904	539,046	546,482	557,524	579,265	483,810	سلع الاستهلاك الجارى
21,819	22,592	14,845	229,020	18,924	243,865	215,925	148,551	147,871	116,635	سلع الاستهلاك المعمرة
121,643	75,272	142,719	1,164,601	100,120	1,307,320	1,360,803	1,552,058	1,650,888	1,428,484	المواد الخام والسلع الوسيطة
43,644	40,105	39,832	270,050	28,960	309,882	244,265	374,246	363,791	324,092	المحروقات والوقود بما فيها النفط الخام
2,005	941	2,510	24,459	2,269	26,969	23,296	26,229	30,474	28,038	مواد البناء الوسيطة
75,994	34,226	100,377	870,092	68,891	970,469	1,093,242	1,151,583	1,256,623	1,076,354	سلع وسيطة اخرى
39,285	22,883	55,477	478,140	37,788	533,617	589,921	649,271	664,948	547,456	السلع الرأسمالية
14,035	9,382	19,807	185,944	14,745	205,751	210,551	191,742	190,624	154,639	قطع الغيار
7,813	6,141	12,964	113,376	8,451	126,340	135,087	124,663	128,718	110,891	قطع الغيار لوسائط النقل
6,222	3,241	6,843	72,568	6,294	79,411	75,464	67,079	61,906	43,748	قطع الغيار للالات والمعدات الاخرى
25,250	13,501	35,670	292,196	23,043	327,866	379,370	457,529	474,324	392,817	سلع رأسمالية اخرى وسائط النقل عدا سيارات الركاب الصغيرة
2,536	1,885	3,642	49,375	2,858	53,017	84,318	122,639	115,211	96,464	سلع رأسمالية اخرى بما فيها الات والمعدات
22,654	11,498	31,829	240,727	20,057	272,556	292,688	332,983	357,498	294,525	حيوانات حية للتربية
60	118	199	2,094	128	2,293	2,364	1,907	1,615	1,828	سلع أخرى غير داخلة في مكان آخر
2,891	4,114	2,879	8,480	1,787	11,359	1,243	681	584	13,865	

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة

(١) : أولية :

جدول رقم (٣٥) : التركيب السلعي للتجارة الخارجية حسب الاغراض الاقتصادية (تابع)

TABLE NO. (35) : EXTERNAL TRADE BY ECONOMIC FUNCTIONS (CONTINUED)

JD Thousand

Code	(1)									
	2000									
	كانون ثاني- تشرين ثاني January- November	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	آب August	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان April	اذار March
Domestic Exports	988,731	85,974	90,358	92,045	112,729	96,314	92,401	99,890	94,719	75,301
Consumer Goods	405,960	36,786	35,344	34,998	42,226	46,011	34,505	48,107	38,590	32,617
Current Consumer Goods	368,405	32,103	31,446	31,822	37,073	41,768	30,021	44,417	36,488	30,686
Durable Consumer Goods	37,555	4,683	3,898	3,176	5,153	4,243	4,484	3,690	2,102	1,931
Crude Materials and Intermediate Goods	535,683	44,714	49,698	52,670	65,691	46,590	51,995	47,450	52,633	38,727
Crude Materials	208,969	20,386	15,709	14,086	24,826	22,027	23,076	12,715	22,196	16,699
Construction Materials	26,147	2,520	3,043	3,965	4,030	1,818	1,877	1,898	2,034	1,533
Other Intermediate Goods	300,567	21,808	30,946	34,619	36,835	22,745	27,042	32,837	28,403	20,495
Capital Goods	46,957	4,413	5,315	4,375	4,809	3,711	5,898	4,324	3,489	3,943
Parts and Accessories	6,302	135	417	531	233	388	1,231	729	791	735
Other Capital Goods	40,655	4,278	4,898	3,844	4,576	3,323	4,667	3,595	2,698	3,208
Other Goods Not Classified Elsewhere	131	61	1	2	3	2	3	9	7	14
Re-Exports	249,654	25,669	23,429	19,487	26,566	28,228	22,598	22,731	28,140	16,713
Consumer Goods	84,683	11,185	8,984	6,508	9,845	8,652	7,082	8,087	7,383	5,191
Current Consumer Goods	38,391	5,411	4,111	2,925	3,380	2,837	2,734	4,595	3,508	2,416
Durable Consumer Goods	46,292	5,774	4,873	3,583	6,465	5,815	4,348	3,492	3,875	2,775
Crude Materials and Intermediate Goods	75,488	6,997	7,653	7,328	9,469	9,956	8,738	5,667	4,949	4,949
Construction Materials	1,357	161	117	140	154	151	121	154	74	148
Other Intermediate Goods	74,131	6,836	7,536	7,188	9,315	9,805	8,617	5,513	4,875	4,801
Capital Goods	88,972	7,485	6,779	5,622	7,114	9,564	6,744	8,802	15,771	6,573
Parts and Accessories	23,492	1,561	1,769	2,199	2,267	1,928	2,709	4,862	1,593	1,448
Other Capital Goods	65,480	5,924	5,010	3,423	4,847	7,636	4,035	3,940	14,178	5,125
Other Goods not Classified Elsewhere	511	2	13	29	138	56	34	175	37	0
Imports	2,909,634	283,082	302,529	288,917	343,935	288,104	270,819	280,760	251,119	223,894
Consumer Goods	874,006	77,695	85,223	78,366	108,546	90,832	86,107	86,905	76,064	73,881
Current Consumer Goods	514,235	50,488	52,555	50,953	55,367	52,784	43,580	51,064	44,400	47,068
Durable Consumer Goods	359,771	27,207	32,668	27,413	53,179	38,048	42,527	35,841	31,664	26,813
Crude Materials and Intermediate Goods	1,448,426	152,616	164,098	152,605	167,191	134,445	118,419	127,918	131,721	102,498
Fuels Including Crude Petroleum	459,036	54,201	50,634	44,964	41,170	31,258	34,234	42,151	38,869	37,806
Construction Materials	23,619	2,317	2,427	2,445	3,179	2,622	2,975	2,135	1,319	1,254
Other Intermediate Goods	965,771	96,098	111,037	105,196	122,842	100,565	81,210	83,632	91,533	63,438
Capital Goods	511,701	49,945	48,032	50,460	62,645	55,491	53,673	46,215	40,490	42,582
Parts and Accessories	217,881	18,971	17,333	20,594	24,717	23,076	29,770	21,601	16,975	21,427
Parts and Accessories of Transport Equipments	126,237	12,772	8,293	11,630	13,241	7,462	21,549	11,620	9,813	15,903
Parts and Accessories of Other Machines & Equipments	91,644	6,199	9,040	8,964	11,476	15,614	8,221	9,981	7,162	5,524
Other Capital Goods	293,820	30,974	30,699	29,866	37,928	32,415	23,903	24,614	23,515	21,155
Transport Equipment Except Small Passenger Vehicles	34,161	3,950	4,214	3,249	3,514	3,331	3,061	2,861	2,262	3,298
Other Capital Goods Including Machineries & Equipments	257,844	26,775	26,395	26,307	34,278	29,035	20,600	21,658	20,959	17,685
Live Animals for Breeding	1,815	249	90	310	136	49	242	95	294	172
Other Goods not Classified Elsewhere	75,501	2,826	5,176	7,486	5,553	7,336	12,620	19,722	2,844	4,933

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

جدول رقم (٣٦) : التركيب السلعي للصادرات الوطنية

TABLE NO. (36) : DOMESTIC EXPORTS BY COMMODITY

الف دينار

(1) 2000		1999			1999	1998	1997	1996	1995	التصنيف
شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	كانون ثاني- تشرين ثاني January- November	تشرين ثاني November						
78,457	70,543	110,028	941,325	98,961	1,051,353	1,046,382	1,067,164	1,039,801	1,004,534	المجموع
10,684	10,211	14,895	112,484	10,762	127,379	165,037	181,333	160,112	99,509	١- المواد الغذائية والحيوانات الحية
2,785	2,094	1,154	23,140	2,104	24,294	33,659	71,518	63,108	15,327	الحيوانات الحية
656	550	811	6,257	403	7,068	10,035	7,285	2,911	2,743	منتجات الالبان والبيض
311	72	630	1,339	163	1,969	2,417	3,364	3,896	3,174	الحبوب ومحضراتها
4,090	4,754	9,223	57,252	4,960	66,475	88,640	69,585	65,256	53,821	الخضروات
586	458	1,266	10,450	1,622	11,716	18,462	21,891	16,792	14,393	الفواكه والمكسرات
1,524	2,012	1,032	6,875	583	7,907	5,221	1,481	934	553	الاعلاف
460	361	235	2,798	385	3,033	5,951	3,640	4,103	5,232	١- المشروبات والتبغ
88	101	89	1,026	120	1,115	1,034	2,005	3,677	5,052	المشروبات
372	259	144	1,775	265	1,919	4,917	1,635	426	179	التبغ ومصنوعاته
17,525	22,143	29,253	235,684	22,655	264,937	268,631	258,533	285,421	259,822	٢- المواد الخام غير الصالحة للاكل عدا المحروقات
8,143	9,807	9,177	105,988	7,014	115,165	139,717	134,534	126,922	105,493	الفسفات
7,760	11,535	17,534	108,422	13,383	125,956	111,633	98,598	125,628	121,616	البوتاس
3	0	2	36	0	38	34	38	26	21	٣- الوقود المعدني ومواد التشحيم والمواد المشابهة
2,651	494	6,495	42,610	7,165	49,105	59,660	86,732	64,381	147,009	٤- زيوت ودهون وشموع حيوانية ونباتية
1,504	245	5,775	30,313	5,890	36,088	55,090	82,619	53,484	140,526	سمنة نباتية مصنوعة من زيت النخيل
21,427	24,602	34,688	317,840	31,803	352,528	323,290	335,106	331,124	302,119	٥- مواد كيميائية
355	355	2,042	4,173	209	6,215	7,495	7,217	9,031	10,109	املاح الفلور المترابطة
460	634	296	3,805	345	4,101	4,163	4,362	5,913	6,114	حامض الكبريتيك
635	520	815	8,655	854	9,470	6,739	8,124	7,898	8,038	كربونات الكالسيوم
2,277	3,721	8,669	56,307	5,515	64,976	12,786	2,216	623	241	حامض الفوسفوريك
565	370	649	6,948	761	7,597	8,017	6,993	7,388	7,727	مواد الصباغة والديباغة والتلوين
7,257	9,364	9,232	92,068	8,795	101,300	101,203	132,573	103,864	87,351	منتجات دوائية وصيدلية
2,997	412	4,832	34,131	4,815	38,963	42,018	40,925	27,439	36,235	مستحضرات التنظيف والعتور والتزيين
2,280	644	2,181	20,608	2,138	22,789	22,473	20,626	22,336	17,624	اللدائن
3,166	8,016	2,458	75,766	5,825	78,224	103,404	95,527	129,153	113,100	الاسمدة
9,398	5,618	10,618	98,032	11,340	108,650	100,137	110,018	118,780	96,672	٦- بضائع مصنوعة مصنفة أساساً حسب المادة الورق والكرتون
3,881	2,405	3,688	28,553	3,758	32,241	30,426	25,640	21,600	14,170	خيوط نسجية ونسج ومنتجاتها
1,841	752	3,216	22,241	2,138	25,457	23,088	24,522	25,248	22,896	الاسمنت
944	1,117	829	15,735	1,160	16,564	16,189	33,448	41,453	29,576	احجار نصب وبناء
287	188	224	7,403	792	7,627	7,176	8,037	7,674	6,821	٧- آلات ومعدات النقل
6,742	2,336	6,193	61,832	7,487	68,025	45,345	34,710	24,485	45,891	باصات
894	527	758	7,905	2,112	8,663	5,797	13,510	4,059	19,888	٨- مصنوعات متنوعة
9,553	4,764	7,636	69,933	7,351	77,569	78,297	57,004	51,147	48,259	الملايس
5,017	2,734	3,779	31,144	2,913	34,923	33,061	26,333	24,453	17,024	الاحذية
264	72	348	2,599	267	2,947	9,443	5,362	5,685	5,592	الطبوعات
267	30	299	8,201	492	8,500	10,905	6,889	4,569	10,724	المصنوعات البلاستيكية
1,480	427	502	9,954	1,174	10,456	6,000	5,912	5,344	7,325	٩- أصناف و معاملات غير مصنفة في مكان آخر
14	14	13	76	13	89	0	50	222	0	

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة .  
(١) : أولية.

جدول رقم (٣٦) : التركيب السلعي للمصادرات الوطنية (تابع)

TABLE NO. (36) : DOMESTIC EXPORTS BY COMMODITY (CONTINUED)

JD Thousand

Code	(1)									
	2000									
	كانون ثاني- تشرين ثاني January- November	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	أب August	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان April	آذار March
<b>Total</b>	<b>988,731</b>	<b>85,974</b>	<b>90,358</b>	<b>92,045</b>	<b>112,729</b>	<b>96,314</b>	<b>92,401</b>	<b>99,890</b>	<b>94,719</b>	<b>75,301</b>
<b>0- Food and Live Animals</b>	<b>106,261</b>	<b>10,259</b>	<b>8,915</b>	<b>9,872</b>	<b>10,954</b>	<b>9,690</b>	<b>7,391</b>	<b>11,466</b>	<b>8,357</b>	<b>8,462</b>
Live Animals	14,033	821	474	859	754	899	878	1,522	1,336	1,611
Dairy Products and Eggs	5,876	789	801	308	291	588	593	589	239	472
Cereals and Cereal Preparations	2,149	312	314	154	172	128	110	93	293	190
Vegetables	53,756	4,872	4,243	5,804	6,518	5,372	3,375	5,167	4,793	4,768
Fruits and Nuts	11,738	1,785	1,100	1,082	859	1,103	1,003	2,353	857	552
Fodder	11,598	860	1,060	919	1,612	1,054	994	1,112	236	215
<b>1- Beverages and Tobacco</b>	<b>8,008</b>	<b>1,147</b>	<b>986</b>	<b>743</b>	<b>675</b>	<b>717</b>	<b>770</b>	<b>1,136</b>	<b>459</b>	<b>554</b>
Beverages	2,810	486	325	391	297	191	305	325	226	75
Tobacco & Manufactured Tobacco Substitutes	5,195	661	662	351	377	526	465	811	233	478
<b>2- Crude Materials, Inedible, Except Fuels</b>	<b>227,653</b>	<b>22,324</b>	<b>17,578</b>	<b>16,417</b>	<b>27,409</b>	<b>23,237</b>	<b>24,705</b>	<b>14,557</b>	<b>23,665</b>	<b>18,093</b>
Phosphates	81,051	5,332	5,154	5,947	9,772	7,113	5,521	7,025	8,975	8,262
Potash	127,828	15,050	10,546	8,130	15,054	14,869	17,553	5,678	13,219	8,434
<b>3- Mineral Fuels, Lubricants and Related Materials</b>	<b>120</b>	<b>3</b>	<b>10</b>	<b>19</b>	<b>26</b>	<b>47</b>	<b>1</b>	<b>9</b>	<b>2</b>	<b>0</b>
<b>4- Animal and Vegetable Oils, Fats and Waxes</b>	<b>36,725</b>	<b>2,695</b>	<b>1,606</b>	<b>2,398</b>	<b>2,541</b>	<b>2,260</b>	<b>4,112</b>	<b>10,534</b>	<b>5,318</b>	<b>2,116</b>
Vegetable Fats Manufactured From Hydrogenated Palm Oil	27,654	2,407	1,461	2,301	2,254	2,137	3,936	9,953	0	1,456
<b>5- Chemicals</b>	<b>324,355</b>	<b>20,268</b>	<b>29,176</b>	<b>33,453</b>	<b>36,995</b>	<b>34,971</b>	<b>27,897</b>	<b>38,000</b>	<b>34,266</b>	<b>23,300</b>
Complex Flourine Salts	5,784	4	355	1,470	355	628	365	771	355	771
Sulphuric Acid	2,072	37	69	34	32	45	76	187	84	414
Calcium Carbonate	8,457	608	778	1,173	1,518	555	541	709	648	772
Phosphoric Acid	69,183	2,207	5,554	11,017	10,269	5,551	7,851	10,471	5,906	4,359
Dyeing, Tanning & Colouring Materials	9,035	1,087	915	932	794	606	1,219	787	910	850
Medical and Pharmacy Products	103,372	5,642	7,710	5,816	10,572	17,091	7,088	13,509	11,775	7,548
Polishing & Cleaning Preparations & Perfume Materials	30,496	1,566	1,684	3,264	4,566	4,337	3,026	1,708	2,534	4,402
Plastic & Articles Thereof	18,966	2,104	1,483	1,335	1,886	1,173	1,770	1,855	2,959	1,477
Fertilizers	57,318	5,496	8,049	6,658	4,890	2,953	4,221	5,962	6,363	1,544
<b>6- Manufactured Goods Classified by Material</b>	<b>105,853</b>	<b>8,109</b>	<b>11,035</b>	<b>10,365</b>	<b>14,923</b>	<b>8,836</b>	<b>10,082</b>	<b>9,937</b>	<b>8,671</b>	<b>8,879</b>
Paper and Cardboard	36,877	2,189	3,858	2,254	3,376	2,943	4,353	3,963	3,830	3,825
Textile Yarn, Fabrics, Made up Articles & Related Products	19,080	1,967	1,840	2,192	1,749	2,109	1,987	2,222	1,223	1,198
Cement	14,677	939	1,680	2,132	2,539	1,002	1,146	1,158	1,171	849
Worked Monumental or Building Stone	3,402	358	482	416	370	182	186	309	391	233
<b>7- Machinery and Transport Equipments</b>	<b>63,095</b>	<b>7,181</b>	<b>8,110</b>	<b>6,197</b>	<b>6,915</b>	<b>4,645</b>	<b>6,240</b>	<b>5,341</b>	<b>4,915</b>	<b>4,473</b>
Buses	13,400	1,404	1,229	1,097	1,596	1,619	1,600	1,596	841	997
<b>8- Miscellaneous Manufactured Articles</b>	<b>116,532</b>	<b>13,927</b>	<b>12,942</b>	<b>12,579</b>	<b>12,288</b>	<b>11,909</b>	<b>11,200</b>	<b>8,901</b>	<b>9,059</b>	<b>9,410</b>
Clothes	65,129	8,940	8,328	7,490	6,351	6,033	4,762	4,905	5,259	5,310
Footwear	2,854	585	133	159	231	226	373	221	241	349
Printed Matter	8,478	103	234	675	2,022	1,743	2,277	988	82	57
Plastic Products	10,642	504	531	635	660	1,791	989	843	1,133	1,649
<b>9- Commodities and Transactions not Classified Elsewhere</b>	<b>129</b>	<b>61</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>9</b>	<b>7</b>	<b>14</b>

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

جدول رقم (٣٧) : التركيب السلعي للمستوردات

TABLE NO (37) :IMPORTS BY COMMODITY

الف دينار

(1) 2000		1999			1999	1998	1997	1996	1995	التصنيف
شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	كانون ثاني- تشرين ثاني January- November	تشرين ثاني November						
224,991	151,484	281,903	2,353,304	207,523	2,635,207	2,714,374	2,908,085	3,043,556	2,590,250	المجموع
33,423	13,033	68,577	415,556	37,462	484,133	532,183	539,547	685,917	419,232	١- المواد الغذائية والحيوانات الحية
401	973	5,525	18,764	1,180	24,289	13,466	25,940	26,822	29,846	حيوانات حية
3,219	2,168	7,054	41,611	3,129	48,665	58,584	61,031	55,422	51,496	اللحوم والاسماك ومحضراتها
4,063	1,458	6,243	34,695	2,868	40,938	51,061	43,054	59,584	39,124	منتجات الالبان والبيض
8,410	70	295	41,696	401	41,991	91,999	76,422	112,047	40,992	الحنطة ودقيقها
2,200	271	4,936	29,350	2,367	34,286	25,053	31,615	31,143	21,721	الارز
0	0	8,475	47,729	7,984	56,204	47,367	57,675	108,975	37,775	الشعير
2,376	1,458	5,671	31,553	667	37,224	43,812	26,243	58,513	35,464	الذرة
4,336	2,987	7,653	50,809	7,963	58,462	56,031	69,067	80,176	43,194	الفواكه والخضروات والمكسرات
1,561	161	2,146	28,538	3,956	30,684	35,878	41,105	59,899	29,684	السكر
2,977	1,316	4,356	22,489	2,187	26,845	33,276	28,826	24,496	24,516	بن وشاي وكاكاو وتوابل
1,562	840	11,721	37,285	1,896	49,006	42,697	48,635	41,511	40,434	ومصنوعاتها
2,792	1,675	2,971	24,008	1,510	26,979	23,056	16,466	12,036	9,930	١- المشروبات والتبغ
2,481	1,394	2,500	19,829	1,070	22,329	19,757	13,676	10,115	8,180	التبغ ومصنوعاته
8,010	2,652	7,968	76,416	6,327	84,384	88,596	83,911	92,684	91,124	٢- المواد الخام غير الصالحة للاكل
627	218	1,727	10,027	878	11,754	12,345	10,520	10,296	9,514	عدا المحروقات
2,396	584	684	13,621	1,062	14,305	15,970	13,874	20,500	19,197	الجذور والثمار الزيتية
1,083	4	964	4,555	101	5,519	7,691	12,575	12,006	10,226	الاحشاب والفلين
1,529	990	1,329	14,457	1,697	15,786	22,282	20,070	19,581	16,655	عجائن وفضلات الورق
1,474	286	2,216	24,259	2,001	26,475	20,246	18,077	20,430	25,563	الالياف النسيجية وفضلاتها
44,137	40,563	40,415	278,631	29,563	319,046	251,850	383,907	372,501	336,360	٣- الوقود المعدني ومواد التشحيم
31,805	30,167	26,381	194,098	19,802	220,479	180,433	290,963	259,582	249,310	التفط الخام
5,710	6,244	8,376	64,695	8,251	73,071	54,753	68,473	92,942	68,518	مشتقات نفطية
1,306	1,305	3,885	40,750	2,229	44,635	57,629	96,816	73,647	94,697	٤- زيوت ودهون وشموع
498	673	206	10,628	442	10,834	20,280	72,771	49,599	73,241	حيوانية ونباتية
31,021	19,033	32,823	301,393	29,195	334,216	346,172	338,327	329,053	317,697	زيت النخيل الخام
2,508	0	2,173	23,360	2,090	25,533	19,807	21,261	17,951	25,703	٥- مواد كيميائية
960	634	1,210	10,371	1,050	11,581	13,091	12,378	14,290	11,476	تضار
7,867	7,971	9,549	93,968	9,307	103,517	99,732	93,826	86,620	89,711	مواد الصباغة و الدباغة و التلوين
2,695	1,162	1,870	20,597	2,165	22,467	24,011	23,894	16,780	17,558	منتجات دوائية وصيدلية
817	495	1,009	8,658	1,141	9,667	10,865	8,947	8,684	8,052	مستحضرات التنظيف والتزيين
5,119	3,089	8,087	61,539	6,538	69,626	79,115	80,635	89,987	78,469	والعطور
29,033	16,713	37,483	353,751	32,338	391,234	435,763	443,216	512,506	503,992	الاسمدة
1,689	1,245	2,268	24,818	2,555	27,086	28,924	33,315	35,494	31,312	اللدائن
1,305	870	1,063	11,724	728	12,787	16,287	17,215	19,683	21,322	٦- سلع مصنوعة مصنفة اساساً
3,506	2,685	4,595	48,363	4,107	52,958	60,940	58,653	66,574	73,116	حسب المادة
7,634	2,987	6,831	73,450	7,682	80,281	89,992	82,362	92,464	89,400	المصنوعات الطماطية
5,880	3,552	9,565	89,057	6,688	98,622	108,453	112,817	158,659	147,026	مصنوعات الفلين والخشب عدا الاثاث
58,411	42,660	66,228	658,648	52,657	724,876	776,835	814,142	789,855	634,710	الورق والكرتون
942	450	2,502	10,278	1,220	12,780	15,565	40,927	28,089	23,145	خيوط نسجية ونسيج ومنتجاتها
6,206	3,174	9,523	72,737	6,790	82,260	95,419	93,221	136,892	108,925	الحديد والصلب
3,140	2,599	4,270	32,282	3,456	36,552	31,231	28,426	24,015	25,323	٧- الآلات ومعدات النقل
3,328	2,927	6,790	46,846	3,386	53,636	60,782	57,330	56,914	47,728	آلات ومعدات واجزاؤها لتوليد الطاقة
6,008	3,987	6,038	76,250	6,705	82,288	97,826	135,833	91,253	67,948	آلات ومعدات تستخدم في قطاعات
13,079	4,028	9,013	83,491	8,117	92,504	102,373	108,285	119,351	89,505	الزراعة والصناعة والبناء
25,708	25,495	28,091	337,765	22,981	365,856	373,638	350,120	333,341	272,136	آلات مكتبية والآلات الاتوماتيكية
12,370	8,907	17,192	163,457	14,357	180,649	175,031	148,359	156,122	147,150	لتجهيز البيانات
2,350	1,786	6,475	46,383	5,164	52,858	50,235	41,637	41,653	44,279	الات واجهزة للاتصالات
2,940	2,020	3,550	39,765	2,222	43,315	45,930	35,189	42,355	34,315	آلات واجهزة كهربائية واجزاؤها
4,488	4,943	4,361	40,694	1,885	45,055	27,259	43,394	19,235	35,358	آلات ومعدات اخرى
										وسائل نقل وقطعها
										٨- مصنوعات متنوعة
										ملابس و احذية
										اجهزة ادوات مهنية وعلمية
										٩- سلع ومعاملات غير مصنفة في مكان آخر

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(١) : اولى .

جدول رقم (٣٧) : التركيب السلعي للمستوردات (تابع)

TABLE NO. (37) : IMPORTS BY COMMODITY (CONTINUED)

Code	(1)									
	2000									
	كانون ثاني- تشرين ثاني January- November	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	أب August	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان April	اذار March
<b>Total</b>	<b>2,909,634</b>	<b>283,082</b>	<b>302,529</b>	<b>288,917</b>	<b>343,935</b>	<b>288,104</b>	<b>270,819</b>	<b>280,760</b>	<b>251,119</b>	<b>223,894</b>
<b>0- Food and Live Animals</b>	<b>453,704</b>	<b>45,779</b>	<b>62,369</b>	<b>48,742</b>	<b>56,019</b>	<b>35,597</b>	<b>31,364</b>	<b>38,143</b>	<b>58,708</b>	<b>30,527</b>
Live Animals	27,959	1,376	1,615	3,977	6,670	2,545	2,441	2,086	2,037	3,838
Meat, Fish and preparations thereof	44,228	2,550	6,027	3,851	4,540	5,280	3,279	4,247	3,469	5,598
Dairy Products and Eggs	41,354	4,914	4,366	3,426	3,953	3,083	4,031	3,927	3,654	4,479
Wheat and Flour of Wheat	68,227	13,611	11,324	480	15,988	2,010	1,173	161	14,861	130
Rice	24,877	1,273	2,289	3,288	2,140	2,890	2,211	2,735	1,584	3,996
Barley	29,247	4,866	9,621	4,046	0	0	0	0	10,714	0
Maize	29,875	78	2,476	7,881	1,003	2,710	2,043	3,278	4,795	1,777
Fruits, Vegetables and Nuts	55,419	7,106	7,783	3,945	3,968	4,179	4,870	6,495	6,345	3,405
Sugar	28,064	3,883	2,214	3,903	3,231	3,812	1,614	3,631	3,419	635
Coffee, Tea, Cocoa, spices and Manufactures thereof	28,621	2,135	2,484	3,771	2,909	2,336	3,228	2,676	2,351	2,438
Fodder	43,964	1,424	8,680	6,807	6,763	4,034	3,515	5,898	2,520	1,921
<b>1- Beverages and Tobacco</b>	<b>31,195</b>	<b>2,296</b>	<b>2,515</b>	<b>3,007</b>	<b>4,517</b>	<b>2,768</b>	<b>2,293</b>	<b>3,158</b>	<b>2,660</b>	<b>3,514</b>
Tobacco and Tobacco Manufactures	25,501	1,599	2,208	2,436	3,550	1,992	1,897	2,503	2,202	3,239
<b>2- Crude Materials, Inedible, Except Fuels</b>	<b>95,349</b>	<b>8,844</b>	<b>5,415</b>	<b>11,802</b>	<b>13,893</b>	<b>13,698</b>	<b>8,306</b>	<b>7,581</b>	<b>6,303</b>	<b>8,845</b>
Oil Seeds Oleaginous Fruit	9,873	944	632	787	1,015	666	1,015	1,846	1,338	785
Wood and Cork	15,888	1,916	1,625	1,335	1,317	1,852	1,600	1,841	779	643
Pulp and Waste Paper	20,192	2,039	510	2,907	4,382	5,301	1,572	230	302	1,862
Textile Fibres and their Wastes	16,386	1,322	1,317	1,909	1,861	2,261	1,178	1,316	1,553	1,150
Crude Minerals and Crude Fertilizers	23,448	1,695	611	3,896	4,272	2,343	1,767	1,570	1,641	3,893
<b>3- Mineral Fuels and Lubricants</b>	<b>468,632</b>	<b>55,005</b>	<b>51,686</b>	<b>45,684</b>	<b>41,992</b>	<b>33,476</b>	<b>34,958</b>	<b>43,083</b>	<b>39,644</b>	<b>38,404</b>
Crude Oil	342,607	40,903	38,068	33,673	31,949	19,514	24,200	33,485	32,417	26,426
Petroleum Products	97,188	9,055	11,976	11,142	9,866	12,304	9,429	8,594	6,190	6,678
<b>4- Animal and Vegetable Oils, Fats and Waxes</b>	<b>36,667</b>	<b>3,739</b>	<b>6,038</b>	<b>2,548</b>	<b>3,997</b>	<b>6,684</b>	<b>6,510</b>	<b>1,292</b>	<b>1,661</b>	<b>1,587</b>
Crude Palm Oil	12,078	649	756	910	878	4,235	3,347	132	0	0
<b>5- Chemicals</b>	<b>310,561</b>	<b>27,674</b>	<b>28,935</b>	<b>28,919</b>	<b>35,961</b>	<b>31,520</b>	<b>27,255</b>	<b>31,104</b>	<b>23,203</b>	<b>25,936</b>
Amonia	13,719	0	2,709	0	2,928	0	2,787	2,787	0	0
Dyeing, Tanning and Colouring Materials	11,732	977	1,147	1,545	1,384	1,396	1,035	937	1,011	706
Medical and Pharmacy Products	88,973	8,072	7,223	6,831	8,555	8,201	7,943	8,124	8,405	9,781
Polishing & Cleaning Preparations & Perfume Materials	22,282	1,484	1,901	2,240	2,615	2,407	2,222	2,252	1,710	1,594
Fertilizers	8,411	742	848	705	1,007	553	431	1,667	333	813
Plastic and Articles thereof	74,823	7,359	7,947	7,739	9,359	10,236	5,932	6,503	5,352	6,188
<b>6- Manufactured Goods Classified by Material</b>	<b>423,410</b>	<b>47,426</b>	<b>44,123</b>	<b>49,696</b>	<b>54,736</b>	<b>48,137</b>	<b>38,405</b>	<b>36,872</b>	<b>32,532</b>	<b>25,737</b>
Rubber Products	23,689	2,618	2,315	3,506	1,961	2,243	2,221	2,527	1,942	1,422
Cork and Wood Manufactures (Excl. Furniture)	19,539	3,136	1,753	1,406	2,741	1,740	2,509	1,930	1,458	691
Paper and Cardboard	60,681	4,446	7,079	6,123	8,745	8,940	5,870	5,090	4,645	3,552
Textile Yarn, Fabrics, Made up Articles & Related Products	104,699	13,604	11,941	12,987	7,925	11,125	9,825	8,713	9,476	8,482
Iron and Steel	84,922	9,671	7,724	10,326	9,971	10,262	8,313	8,769	5,810	4,644
<b>7- Machinery and Transport Equipments</b>	<b>836,625</b>	<b>70,757</b>	<b>76,909</b>	<b>73,935</b>	<b>106,419</b>	<b>88,694</b>	<b>94,647</b>	<b>83,069</b>	<b>70,739</b>	<b>70,385</b>
Power Generating Machinery and Equipments	17,367	1,964	1,768	2,751	1,550	1,374	1,324	1,408	2,807	1,029
Machinery Specialized for Agriculture, Industry and Construction Sectors	74,580	6,958	5,724	9,857	6,509	10,179	5,900	7,069	5,923	7,081
Office Machines and Automatic Data Processing Equipments	41,624	4,746	4,057	4,337	4,219	4,311	3,387	3,295	4,145	3,388
Telecommunications	81,484	8,047	10,385	6,842	12,309	12,599	14,469	4,114	3,644	2,820
Electrical Machinery, Apparatus and Appliances	80,034	7,261	6,132	8,284	8,358	7,886	6,639	9,951	7,670	7,858
Other Machinery and Equipments	119,139	5,689	14,743	8,064	20,310	15,344	7,372	13,710	9,959	6,841
Transport Equipments and Spareparts	422,396	36,091	34,099	33,800	53,164	37,001	55,557	43,522	36,592	41,367
<b>8- Miscellaneous Manufactured Articles</b>	<b>163,162</b>	<b>18,489</b>	<b>18,232</b>	<b>15,043</b>	<b>17,369</b>	<b>18,230</b>	<b>14,268</b>	<b>14,677</b>	<b>12,783</b>	<b>12,794</b>
Clothing and Footwear	45,614	6,946	5,816	3,671	3,690	4,880	3,788	4,914	3,506	4,267
Professional, Scientific and Controlling Instruments	30,468	3,187	3,960	2,196	3,320	3,473	2,583	2,632	2,284	1,873
<b>9- Commodities and Transactions not Classified Elsewhere</b>	<b>90,329</b>	<b>3,073</b>	<b>6,307</b>	<b>9,541</b>	<b>9,032</b>	<b>9,300</b>	<b>12,813</b>	<b>21,781</b>	<b>2,886</b>	<b>6,165</b>

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

جدول رقم (٣٨) : التوزيع الجغرافي للصادرات الوطنية

TABLE NO. (38) : GEOGRAPHIC DISTRIBUTION OF DOMESTIC EXPORTS

الف دينار

(1) 2000		1999			1999	1998	1997	1996	1995	البلد
شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	كانون ثاني- تشرين ثاني January- November	تشرين ثاني November						
78,457	70,543	110,028	941,325	98,961	1,051,353	1,046,382	1,067,164	1,039,801	1,004,534	المجموع
34,072	27,004	45,189	381,511	41,361	426,700	466,422	554,284	485,345	451,573	الدول العربية ، منها :
10,539	8,009	10,173	89,443	8,924	99,616	103,722	140,672	129,646	70,349	السعودية
5,855	5,388	10,231	70,120	11,955	80,351	106,155	142,072	96,159	190,834	العراق
2,919	2,466	6,219	55,529	5,290	61,748	57,970	55,421	59,391	43,625	الامارات
1,412	668	1,545	11,682	1,402	13,227	15,286	25,679	40,987	39,371	سوريا
3,211	2,489	3,612	18,773	1,428	22,385	29,964	28,474	24,172	24,172	لبنان
1,259	953	2,588	17,579	1,766	20,167	26,743	34,451	20,100	895	الكويت
744	684	1,426	14,309	1,049	15,735	19,026	21,535	17,891	9,958	قطر
725	668	1,278	9,199	1,033	10,477	13,144	11,668	14,056	14,926	البحرين
1,135	509	1,861	13,524	1,844	15,385	13,814	14,893	14,044	8,821	مصر
2,851	2,381	4,851	56,070	2,825	60,921	69,032	77,752	86,247	63,010	دول الاتحاد الاوروبي ، منها :
461	271	1,506	11,247	310	12,753	14,012	13,557	20,493	18,196	ايطاليا
389	176	126	12,447	213	12,573	22,866	17,256	16,433	16,488	هولندا
554	158	408	5,708	665	6,116	5,513	17,270	12,132	3,886	المانيا
153	70	110	5,617	915	5,727	6,190	5,304	8,713	6,437	اسبانيا
271	77	753	4,292	133	5,045	3,626	5,371	8,282	6,801	اليونان
629	510	509	7,550	410	8,059	9,090	4,492	5,399	4,200	المملكة المتحدة
279	979	21	887	88	908	1,294	3,456	4,835	3,929	فرنسا
37	32	52	1,274	65	1,326	1,300	4,705	3,939	493	بلجيكا
345	129	435	7,178	509	7,613	9,688	12,815	18,751	17,481	بقية الدول الاوروبية منها :
0	7	1	3,076	100	3,077	3,251	5,963	3,945	2,460	بلغاريا
16	6	39	400	9	439	965	1,095	4,607	5,004	روسيا
32	11	55	1,527	84	1,582	1,768	1,961	2,655	5,093	رومانيا
2,233	773	1,282	8,394	1,380	9,676	5,877	5,284	13,992	14,831	دول اتفاقية التجارة الحرة
2,177	760	1,270	8,049	1,336	9,319	5,598	4,911	13,774	14,677	شمال امريكا (نافتا) ، منها :
175	14	11	446	16	457	1,288	4,284	5,287	4,069	الولايات المتحدة
1	0	0	131	0	131	1,004	4,053	5,206	3,978	دول امريكا الجنوبية، منها :
20,362	27,248	37,908	317,394	30,307	355,302	259,122	261,184	275,806	289,277	الدول الاسيوية غير العربية، منها :
7,714	16,394	11,671	168,876	15,175	180,547	116,982	98,571	81,700	114,110	الهند
1,329	14	1,600	16,901	1,729	18,501	18,264	18,191	31,418	27,335	اندونيسيا
85	848	989	5,230	780	6,219	20,520	5,238	22,250	19,215	ايران
1,622	35	2,287	18,278	21	20,565	15,026	14,918	19,157	14,881	ماليزيا
1,031	447	1,278	11,256	1,088	12,534	3,357	12,912	18,692	10,932	الباكستان
935	877	833	9,310	695	10,143	4,258	16,394	18,164	19,573	تركيا
1,000	53	2,510	5,798	73	8,308	9,399	19,390	18,083	12,558	كوريا الجنوبية
0	0	1,231	4,411	1	5,642	6,876	12,143	15,569	15,057	فلبين
957	168	2,632	7,991	329	10,623	10,063	12,732	12,300	13,121	اليابان
512	5	1,726	5,609	0	7,335	7,944	8,501	11,894	13,157	تايوان
4	3,618	6,306	18,937	5,369	25,243	11,551	13,592	9,572	13,331	الصين الشعبية
3,904	3,573	4,489	32,974	3,755	37,463	24,253	17,632	4,280	0	اسرائيل
18,419	12,994	20,352	170,332	22,563	190,684	234,953	151,561	154,374	164,293	البلدان الاخرى ، منها :
44	0	113	3,938	91	4,051	15,839	15,396	12,220	7,697	استراليا
6	5	5	514	8	519	7,027	5,387	4,726	1,968	نيوزلندا

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة.

(1) : اولية .

جدول رقم (٣٨) : التوزيع الجغرافي للصادرات الوطنية (تابع)

TABLE NO. (38) : GEOGRAPHIC DISTRIBUTION OF DOMESTIC EXPORTS (CONTINUED)

JD Thousand

Country	(1)									
	2000									
	كانون ثاني- تشرين ثاني January- November	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	آب August	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان April	آذار March
<b>Total</b>	<b>988,731</b>	<b>85,974</b>	<b>90,358</b>	<b>92,045</b>	<b>112,729</b>	<b>96,314</b>	<b>92,401</b>	<b>99,890</b>	<b>94,719</b>	<b>75,301</b>
<b>Arab Countries, of Which:</b>	<b>393,834</b>	<b>31,964</b>	<b>32,067</b>	<b>31,848</b>	<b>42,405</b>	<b>42,293</b>	<b>33,001</b>	<b>50,671</b>	<b>38,551</b>	<b>29,958</b>
Saudi Arabia	83,686	8,565	7,329	5,507	6,674	7,530	8,231	7,104	7,333	6,865
Iraq	89,559	4,834	4,114	4,589	10,412	12,608	5,827	18,887	11,963	5,082
United Arab Emirates	43,827	3,731	4,449	5,110	5,408	3,796	4,157	4,687	3,500	3,604
Syria	15,260	1,411	1,759	959	2,021	1,175	1,411	1,620	1,623	1,201
Lebanon	21,702	955	1,384	787	1,201	2,360	1,418	3,070	2,382	2,445
Kuwait	18,145	2,080	1,809	2,024	1,972	2,115	1,367	1,724	1,419	1,423
Qatar	13,679	1,442	1,228	1,530	1,368	1,280	1,157	1,598	1,459	1,189
Bahrain	9,787	844	904	1,231	1,316	1,034	763	883	692	727
Egypt	15,713	878	1,812	2,036	1,547	2,067	1,177	1,864	1,315	1,373
<b>European Union Countries, of Which:</b>	<b>30,259</b>	<b>2,014</b>	<b>3,290</b>	<b>3,065</b>	<b>1,542</b>	<b>3,348</b>	<b>2,788</b>	<b>2,813</b>	<b>2,091</b>	<b>4,076</b>
Italy	3,989	244	110	54	444	282	378	262	122	1,361
Netherlands	1,868	260	425	80	40	0	45	126	81	246
Germany	4,022	225	385	462	186	412	285	732	384	239
Spain	3,434	0	1,380	255	383	535	602	6	50	0
Greece	3,033	593	146	100	89	156	516	587	271	227
United Kingdom	7,378	516	623	371	345	712	882	799	1,037	954
France	1,920	144	128	120	2	10	33	102	49	74
Belgium	1,720	17	53	82	36	1,235	24	130	5	69
<b>Other European Countries, of Which:</b>	<b>4,427</b>	<b>729</b>	<b>280</b>	<b>612</b>	<b>132</b>	<b>198</b>	<b>229</b>	<b>439</b>	<b>979</b>	<b>355</b>
Bulgaria	1,045	414	4	492	10	4	5	0	35	74
Russia	372	7	34	23	6	10	5	86	171	8
Romania	1,046	56	52	26	8	49	53	79	653	27
<b>NAFTA Countries, of Which :</b>	<b>37,788</b>	<b>7,129</b>	<b>5,666</b>	<b>5,494</b>	<b>3,723</b>	<b>3,502</b>	<b>2,884</b>	<b>2,162</b>	<b>2,284</b>	<b>1,938</b>
United States	37,318	7,083	5,595	5,431	3,676	3,490	2,862	2,141	2,190	1,913
<b>South American Countries, of Which:</b>	<b>3,170</b>	<b>127</b>	<b>197</b>	<b>11</b>	<b>1,220</b>	<b>111</b>	<b>9</b>	<b>94</b>	<b>1,211</b>	<b>1</b>
Brazil	2,493	0	0	0	1,174	52	0	55	1,211	0
<b>Asian Non Arab Countries, of Which:</b>	<b>350,180</b>	<b>30,687</b>	<b>32,261</b>	<b>37,441</b>	<b>42,217</b>	<b>31,065</b>	<b>36,288</b>	<b>30,753</b>	<b>36,553</b>	<b>25,305</b>
India	167,361	13,974	17,476	21,343	19,731	13,699	13,351	19,285	15,127	9,267
Indonesia	17,705	1,374	1,750	1,754	2,517	2,860	3,561	250	1,049	1,247
Iran	2,322	35	90	941	0	136	125	12	10	40
Malaysia	14,775	0	1,887	993	2,763	1,825	1,164	2,239	0	2,247
Pakistan	20,371	156	176	2,170	4,326	3,059	2,278	2,181	3,299	1,248
Turkey	9,501	1,586	774	942	1,224	382	173	727	1,321	560
South Korea	4,717	47	25	5	939	1	59	110	2,401	77
Philippines	5,953	3	1,173	3	1,251	0	2,342	1	1,179	1
Japan	9,178	1,749	671	993	1,760	156	377	1,055	202	1,090
Taiwan	6,400	2,311	17	50	511	56	1,687	1,225	26	0
China	28,430	3,560	2,792	4	62	4,857	6,704	2	2,801	4,026
Israel	50,327	4,894	4,987	6,987	5,859	3,701	3,547	3,441	4,379	5,055
<b>Other Countries, of Which:</b>	<b>169,073</b>	<b>13,324</b>	<b>16,597</b>	<b>13,574</b>	<b>21,490</b>	<b>15,797</b>	<b>17,202</b>	<b>12,958</b>	<b>13,050</b>	<b>13,668</b>
Australia	424	8	25	63	59	17	95	36	50	27
New Zealand	813	0	0	14	1	0	1	0	786	0

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

جدول رقم (٣٩) : التوزيع الجغرافي للمستوردات

TABLE NO. (39) : GEOGRAPHIC DISTRIBUTION OF IMPORTS

الف دينار

(1) 2000		1999			1999	1998	1997	1996	1995	البلد
شباط February	كانون ثاني January	كانون أول December	كانون ثاني - تشرين ثاني January- November	تشرين ثاني November						
224,990	151,484	281,903	2,353,304	207,523	2,635,207	2,714,374	2,908,085	3,043,556	2,590,250	المجموع
57,291	49,215	66,111	503,224	52,472	569,335	521,589	683,040	761,819	608,545	الدول العربية، منها :
40,476	39,316	37,242	258,785	28,738	296,027	235,685	364,266	358,461	316,265	العراق
1,644	936	2,326	32,459	3,153	34,785	30,737	59,466	99,501	54,961	سوريا
6,194	4,049	8,845	98,391	8,655	107,236	101,539	103,152	91,505	91,406	السعودية
1,990	1,081	4,161	24,996	2,576	29,157	31,560	25,731	65,941	32,408	مصر
1,432	1,008	3,456	21,929	3,257	25,385	25,907	25,186	36,622	29,777	لبنان
75	305	45	3,358	377	3,403	9,858	12,103	20,303	28,285	البحرين
2,568	996	4,049	22,084	2,236	26,133	22,053	18,086	14,749	11,193	الامارات
166	59	700	3,333	347	4,033	6,994	7,801	6,225	5,385	قطر
73,554	48,275	93,939	741,000	71,558	834,939	887,829	946,995	963,627	859,261	دول الاتحاد الاوروبي ، منها:
19,996	15,658	25,778	230,272	25,557	256,050	265,798	292,023	242,227	218,350	المانيا
10,270	6,235	11,330	97,128	9,008	108,458	133,793	171,513	178,358	138,738	ايطاليا
9,877	4,106	14,794	87,492	8,184	102,286	104,796	101,318	149,242	119,110	فرنسا
8,133	9,677	9,589	114,743	12,080	124,332	138,285	139,660	133,097	124,532	المملكة المتحدة
3,712	2,698	7,666	45,052	3,012	52,718	66,336	66,810	81,849	71,523	هولندا
3,305	1,794	3,485	26,753	1,816	30,238	47,981	38,321	43,846	51,639	بلجيكا
2,538	1,727	2,293	29,488	2,053	31,781	38,681	36,956	34,108	40,735	اسبانيا
1,522	702	6,380	25,290	2,074	31,670	22,046	29,278	25,356	24,040	السويد
2,059	924	1,086	14,648	842	15,734	12,330	10,894	21,545	16,718	التمسا
1,880	541	2,568	14,869	1,408	17,437	15,509	15,040	15,099	15,648	الدنمارك
13,413	5,631	21,022	152,211	13,025	173,233	194,833	195,116	183,081	165,489	بقية الدول الاوروبية، منها:
2,425	1,761	5,102	43,005	3,374	48,107	52,556	63,702	44,720	40,424	سويسرا
4,328	776	5,667	37,655	3,371	43,322	59,866	34,197	36,272	30,780	روسيا
717	800	1,009	9,867	1,061	10,876	16,152	17,464	33,400	21,500	رومانيا
22,408	13,018	24,366	246,714	16,312	271,080	272,842	288,364	319,859	249,049	دول اتفاقية التجارة الحرة
17,159	12,372	23,900	235,755	15,563	259,655	258,072	274,980	294,904	240,512	شمال امريكا(ناقتا)، منها :
5,164	597	369	9,979	706	10,348	13,652	11,458	20,328	8,046	الولايات المتحدة
9,542	715	10,458	58,685	3,281	69,143	92,906	100,390	57,161	74,695	كندا
672	258	1,127	15,462	2,432	16,589	24,950	33,262	40,215	36,866	دول امريكا الجنوبية، منها :
8,377	234	8,883	40,356	492	49,239	62,299	58,122	9,901	33,657	البرازيل
44,533	32,704	56,298	582,302	48,633	638,600	690,449	636,235	644,457	570,834	الارجنتين
10,086	6,684	10,080	156,153	8,562	166,233	158,936	147,673	126,924	91,441	الدول الاسيوية غير العربية، منها :
3,757	4,203	5,481	49,437	5,395	54,918	121,922	74,715	107,958	88,989	اليابان
7,610	7,469	6,644	107,913	8,960	114,557	90,695	67,794	94,329	76,817	تركيا
7,843	4,447	8,947	74,795	8,014	83,742	71,973	72,329	63,630	58,986	كوريا الجنوبية
1,310	1,577	3,611	30,692	2,716	34,303	43,192	86,014	60,692	75,570	الصين الشعبية
2,322	2,579	6,551	35,778	2,896	42,329	48,899	54,296	52,653	48,689	ماليزيا
1,881	1,280	2,542	29,107	2,807	31,649	35,093	34,574	36,646	33,135	الهند
2,461	1,503	2,742	26,932	2,436	29,674	42,831	31,485	36,059	38,422	تايوان
4,249	1,926	9,709	69,168	2,242	78,877	53,926	57,945	113,552	62,377	اندونيسيا
1,076	943	6,305	30,633	1,141	36,938	22,688	25,946	76,699	28,123	البلدان الاخرى، منها:
386	209	1,295	11,131	56	12,426	10,290	9,257	16,789	9,086	استراليا
										نيوزلندا

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة.

(1) : اولىة .

جدول رقم (٣٩) : التوزيع الجغرافي للمستوردات (تابع)

TABLE NO. (39) : GEOGRAPHIC DISTRIBUTION OF IMPORTS (CONTINUED)

Country	(1)									
	2000									
	كانون ثاني - تشرين ثاني January- November	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	آب August	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان April	اذار March
<b>Total</b>	<b>2,909,634</b>	<b>283,083</b>	<b>302,529</b>	<b>288,917</b>	<b>343,935</b>	<b>288,104</b>	<b>270,819</b>	<b>280,760</b>	<b>251,119</b>	<b>223,894</b>
<b>Arab Countries, of Which:</b>	<b>710,300</b>	<b>73,801</b>	<b>77,065</b>	<b>73,571</b>	<b>75,605</b>	<b>62,842</b>	<b>56,086</b>	<b>67,350</b>	<b>60,885</b>	<b>56,589</b>
Iraq	448,109	50,537	50,530	44,883	40,895	31,181	34,202	41,818	38,801	35,470
Syria	28,574	3,459	4,337	3,357	3,817	3,398	1,831	2,817	1,520	1,458
Saudi Arabia	98,320	8,395	9,420	10,317	13,934	13,291	8,323	8,387	7,488	8,522
Egypt	26,931	2,259	2,656	2,788	3,650	2,795	2,545	2,750	2,273	2,144
Lebanon	24,630	2,165	3,290	1,860	2,765	1,878	2,545	2,656	3,667	1,364
Bahrain	4,698	308	832	688	350	553	139	656	484	308
United Arab Emirates	32,571	3,090	2,295	4,947	4,525	4,272	2,164	2,522	2,410	2,782
Qatar	3,006	304	386	358	459	381	108	371	160	254
<b>European Union Countries, of Which:</b>	<b>952,991</b>	<b>92,118</b>	<b>89,878</b>	<b>87,280</b>	<b>109,927</b>	<b>104,428</b>	<b>100,208</b>	<b>85,085</b>	<b>82,017</b>	<b>80,221</b>
Germany	331,141	29,876	36,821	30,273	44,042	35,970	36,459	31,900	25,333	24,813
Italy	105,123	9,221	8,407	10,346	11,366	11,862	9,589	9,509	8,747	9,571
France	111,725	13,377	9,190	11,825	10,668	12,145	7,393	10,118	15,067	7,959
United Kingdom	133,419	11,069	11,147	11,736	14,764	13,376	14,789	11,019	12,757	14,952
Netherlands	46,639	8,338	3,593	3,677	5,210	3,979	4,158	3,896	3,344	4,034
Belgium	32,168	2,533	2,724	2,532	4,178	3,236	2,003	3,394	4,418	2,051
Spain	27,640	2,497	2,352	2,489	3,145	3,253	2,842	2,835	2,190	1,772
Sweden	22,303	2,191	1,775	2,806	2,414	3,094	3,387	2,039	1,197	1,176
Austria	13,485	554	838	1,057	1,792	1,822	932	1,490	1,316	701
Denmark	16,565	1,207	1,090	771	2,292	4,452	1,149	1,208	1,190	785
<b>Other European Countries, of Which:</b>	<b>154,665</b>	<b>14,342</b>	<b>14,586</b>	<b>15,390</b>	<b>20,994</b>	<b>14,895</b>	<b>16,226</b>	<b>19,587</b>	<b>10,962</b>	<b>8,639</b>
Switzerland	36,335	2,327	3,339	3,099	4,823	3,964	3,004	4,749	4,087	2,757
Russia	41,798	4,744	1,974	6,511	5,327	5,338	4,149	3,556	3,328	1,767
Romania	11,869	2,043	645	1,158	1,377	791	1,065	1,181	1,551	541
<b>NAFTA Countries, of Which :</b>	<b>323,422</b>	<b>34,560</b>	<b>33,943</b>	<b>25,103</b>	<b>51,077</b>	<b>25,676</b>	<b>27,798</b>	<b>34,282</b>	<b>32,595</b>	<b>22,962</b>
United States	301,176	28,665	33,335	24,389	49,830	24,759	25,611	32,700	31,700	20,656
Canada	20,563	5,306	526	633	998	854	2,136	1,355	868	2,126
<b>South American Countries, of Which :</b>	<b>70,635</b>	<b>1,183</b>	<b>8,984</b>	<b>13,570</b>	<b>6,979</b>	<b>5,915</b>	<b>5,097</b>	<b>9,569</b>	<b>6,817</b>	<b>2,264</b>
Brazil	9,377	818	396	1,363	1,436	537	1,317	1,176	534	870
Argentina	56,385	139	8,238	11,699	5,151	5,092	3,098	7,959	5,838	560
<b>Asian Non Arab Countries, of Which :</b>	<b>629,663</b>	<b>63,464</b>	<b>69,998</b>	<b>62,795</b>	<b>70,454</b>	<b>67,928</b>	<b>61,038</b>	<b>58,782</b>	<b>53,632</b>	<b>44,335</b>
Japan	116,870	7,952	15,145	9,091	16,977	11,090	10,698	11,725	9,316	8,106
Turkey	57,259	6,386	7,376	6,318	7,118	4,768	5,318	4,733	3,414	3,868
South Korea	107,412	8,138	7,892	9,654	12,897	12,118	8,794	13,627	10,834	8,379
China	102,638	14,140	12,096	11,301	10,714	10,276	8,774	9,068	7,653	6,326
Malaysia	34,383	2,664	4,083	2,742	2,944	6,812	7,128	1,638	2,226	1,259
India	38,791	3,126	4,115	4,615	4,472	3,623	3,512	3,144	4,207	3,076
Taiwan	32,402	4,053	3,416	4,475	3,016	3,358	2,309	2,841	2,873	2,900
Indonesia	37,381	3,631	3,660	3,483	4,576	4,750	4,562	3,592	3,365	1,798
<b>Other Countries, of Which:</b>	<b>67,958</b>	<b>3,615</b>	<b>8,075</b>	<b>11,208</b>	<b>8,899</b>	<b>6,420</b>	<b>4,366</b>	<b>6,105</b>	<b>4,211</b>	<b>8,884</b>
Australia	33,692	1,642	4,209	7,806	4,847	2,393	1,915	2,125	2,148	4,588
New Zealand	10,702	206	1,835	662	1,109	1,331	711	1,524	377	2,352

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

جدول رقم (٤٠) : الصادرات الوطنية الى الدول العربية

TABLE NO.(40) : DOMESTIC EXPORTS TO ARAB COUNTRIES

Code	كانون ثاني - تشرين ثاني January - November		1999	1998	1997	1996	1995	التصنيف
	(1)							
	2000	1999						
Total	393,834	381,511	426,700	466,422	554,284	485,345	451,573	المجموع
0 - Food and Live Animals	100,495	101,465	115,665	152,909	169,450	147,348	89,262	٠ - المواد الغذائية والحيوانات الحية
Live Animals	14,033	23,140	24,295	33,637	71,519	63,108	15,327	حيوانات حية
Dairy Products and Eggs	5,786	6,212	7,022	2,089	2,573	2,975	1,491	منتجات الالبان والبيض
Vegetables	49,894	48,813	57,653	79,187	60,180	55,269	47,263	الخضروات
Fruits and Nuts	11,264	9,535	10,745	17,494	21,469	16,387	13,938	الفواكه والمكسرات
Fodder	11,598	6,866	7,898	5,221	1,480	934	550	الاعلاف
1 - Beverages and Tobacco	1,406	982	1,079	872	1,553	2,175	2,745	١- المشروبات والتبغ
2 - Crude Materials, Inedible, Except Fuels	4,902	5,399	6,053	4,930	6,110	5,389	4,501	٢- المواد الخام غير الصالحة للأكل عدا المحروقات
Phosphates	0	0	0	0	391	894	0	الفوسفات
Potash	1,205	2,186	2,385	3,244	1,274	1,146	414	البوتاس
3 - Mineral Fuels, Lubricants and Related Materials	54	32	33	34	11	23	21	٣- الوقود المعدني ومواد التشحيم والمواد المشابهة
4 - Animal and Vegetable Oils, Fats and Waxes	35,977	40,603	46,996	58,440	86,211	63,656	145,534	٤- زيوت ودهون وشموع حيوانية ونباتية
Vegetable Fats Manufactured From Hydrogenated Palm Oil	27,611	30,129	35,904	55,016	82,378	53,076	139,459	سمنة نباتية مصنوعة من زيت النخيل
5 - Chemicals	151,112	133,969	148,404	151,811	185,650	152,136	123,748	٥- مواد كيميائية
Complex Flourine Salts	4,860	3,211	4,419	5,787	769	516	2,617	املاح الفلور المتراكمة
Sulphuric Acid	1,102	2,324	2,475	1,878	1,749	3,871	4,675	حامض الكبريتيك
Calcium Carbonate	7,189	7,819	8,545	6,205	7,713	7,791	7,994	كربونات الكالسيوم
Dyeing, Tanning & Colouring Materials	6,733	5,446	5,990	5,983	5,972	6,681	4,587	مواد الصباغة والديباغة والتلوين
Medical & Pharmacy Products	101,202	88,845	97,648	98,409	128,467	98,149	83,757	منتجات دوائية وصيدلية
Plastic & Articles Thereof	9,714	11,515	12,968	98,496	14,754	14,777	83,764	اللدائن
Fertilizers	8,768	6,025	6,579	11,326	11,712	8,161	3,938	الاسمدة
6 - Manufactured Goods Classified by Material	63,200	58,385	63,438	62,138	69,157	83,275	62,866	٦- بضائع مصنوعة مصنفة حسب المادة
Paper and Cardboard	20,120	13,104	14,717	14,626	14,485	11,858	6,640	الورق و الكرتون
Textile Yarn, Fabrics, Made-up Articles & Related Products	9,233	7,807	8,919	7,676	7,002	8,601	7,018	خيوط نسيجية و نسج و منتجاتها
Cement	14,394	14,914	15,738	14,922	25,061	37,930	28,590	الاسمنت
Worked Monumental or Building Stone	2,124	6,695	6,844	6,180	7,496	7,632	6,801	احجار نصب و بناء
7 - Machinery and Transport Equipments	16,648	24,714	26,846	17,535	16,511	13,889	9,720	٧- آلات ومعدات النقل
Telecommunications	2,269	7,340	7,732	4,819	1,357	558	283	الآلات وأجهزة للاتصالات
Electrical Machinery, Apparatus and Appliances	5,621	6,627	7,586	4,701	3,140	2,745	1,940	آلات وأجهزة كهربائية و اجزاؤها
Buses	4	1,323	1,323	887	4,335	1,961	511	باصات
8 - Miscellaneous Manufactured Articles	19,964	15,943	18,162	17,753	19,590	17,238	13,176	٨- مصنوعات متنوعة
Furniture & Parts Thereof	7,247	4,687	5,469	4,174	3,256	1,969	1,278	الأثاث وأجزائه
Clothes and Footwear	6,033	5,201	6,160	6,624	9,049	7,270	5,298	ملابس وأحذية
Printed Matter	1,607	1,160	1,274	1,005	1,391	1,149	1,182	مطبوعات
Plastic Products	2,102	1,868	1,962	2,131	2,204	2,703	1,766	مصنوعات بلاستيكية
9 - Commodities and Transaction not Classified Elsewhere	76	19	24	0	41	216	0	٩- أصناف ومعاملات غير مصنفة في مكان آخر

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة .

(1) : أولية .

جدول رقم (41) : المستوردات من الدول العربية

TABLE NO.(41) : IMPORTS FROM ARAB COUNTRIES

Thousand JD

الف دينار

Code	كانون ثاني - تشرين ثاني		1999	1998	1997	1996	1995	التصنيف
	January - November							
	(1)							
2000	1999							
<b>Total</b>	<b>710,300</b>	<b>503,224</b>	<b>569,335</b>	<b>521,589</b>	<b>683,040</b>	<b>761,819</b>	<b>608,545</b>	<b>المجموع</b>
<b>0 - Food and Live Animals</b>	<b>62,358</b>	<b>67,685</b>	<b>76,021</b>	<b>80,274</b>	<b>114,937</b>	<b>185,794</b>	<b>66,084</b>	<b>٠ - المواد الغذائية والحيوانات الحية</b>
Meat, Fish and preparations thereof	9,513	9,181	10,330	19,128	20,490	14,955	5,057	اللحوم والاسماك ومحضراتها
Cereals and Cereal Preparations	3,912	6,446	8,318	8,598	41,486	101,948	29,875	الحبوب ومحضراتها
Fruits, Vegetables and Nuts	25,428	24,865	27,627	30,430	34,269	37,375	20,162	الفواكه والخضروات والمكسرات
<b>1 - Beverages and Tobacco</b>	<b>2,623</b>	<b>1,364</b>	<b>1,566</b>	<b>1,229</b>	<b>1,033</b>	<b>875</b>	<b>648</b>	<b>١ - المشروبات والتبغ</b>
<b>2 - Crude Materials, Inedible, Except Fuels</b>	<b>25,837</b>	<b>28,740</b>	<b>32,122</b>	<b>23,121</b>	<b>21,292</b>	<b>24,822</b>	<b>26,657</b>	<b>٢ - المواد الخام غير الصالحة للأكل</b>
Oil Seeds Oleaginous Fruit	5,778	6,427	7,824	5,432	5,395	6,933	3,780	عدا المحروقات
Crude Minerals and Crude Fertilizers	17,573	19,553	21,391	12,975	12,925	13,892	18,398	الجزور والثمار الزيتية
<b>3 - Mineral Fuels, Lubricants and Related Materials</b>	<b>456,398</b>	<b>265,389</b>	<b>303,101</b>	<b>241,953</b>	<b>368,928</b>	<b>369,153</b>	<b>328,869</b>	<b>٣ - الوقود المعدني ومواد التشحيم</b>
Crude Oil	342,606	194,098	220,479	180,433	290,963	259,582	249,310	والمواد المشابهة
Petroleum Products	95,385	62,565	70,806	52,455	65,922	91,161	62,544	النفط الخام
<b>4 - Animal and Vegetable Oils , Fats and Waxes</b>	<b>1,896</b>	<b>1,667</b>	<b>1,822</b>	<b>4,375</b>	<b>5,605</b>	<b>3,687</b>	<b>5,052</b>	<b>٤ - زيوت ودهون وشموع حيوانية ونباتية</b>
<b>5 - Chemicals</b>	<b>63,844</b>	<b>52,868</b>	<b>59,593</b>	<b>78,082</b>	<b>83,230</b>	<b>86,322</b>	<b>80,582</b>	<b>٥ - مواد كيميائية</b>
Amonia	0	1,330	1,330	12,498	19,861	17,942	25,551	نشادر
Plastic and Articles thereof	40,361	31,353	35,647	41,433	42,784	47,347	37,311	اللدائن
<b>6 - Manufactured Goods Classified by Material</b>	<b>63,284</b>	<b>52,651</b>	<b>59,663</b>	<b>57,555</b>	<b>59,828</b>	<b>66,286</b>	<b>69,282</b>	<b>٦ - بضائع مصنوعة مصنفة حسب المادة</b>
Textile Yarn,Fabrics,Made up Articles & Related Products	9,608	8,819	9,767	8,197	6,175	7,059	5,780	خيوط نسجية ونسج ومنتجاتها
Iron and Steel	6,242	11,333	12,421	7,510	10,676	13,936	16,128	الحديد والصلب
Copper	6,541	4,029	4,290	7,871	9,259	4,698	11,475	النحاس
Aluminum	16,587	7,865	9,847	13,479	10,755	9,870	9,489	الالمنيوم
<b>7 - Machinery and Transport Equipments</b>	<b>10,349</b>	<b>7,824</b>	<b>8,314</b>	<b>10,440</b>	<b>10,505</b>	<b>7,833</b>	<b>10,094</b>	<b>٧ - آلات ومعدات النقل</b>
Electrical Machinery, Apparatus and Appliances	5,662	2,802	2,883	5,031	4,243	2,976	5,115	آلات واجهزة كهربائية واجزاؤها
<b>8- Miscellaneous Manufactured Articles</b>	<b>21,055</b>	<b>24,602</b>	<b>26,615</b>	<b>24,560</b>	<b>17,597</b>	<b>17,018</b>	<b>20,550</b>	<b>٨ - مصنوعات متنوعة</b>
Clothing and Footwear	8,211	13,567	14,671	12,433	9,832	9,705	14,795	ملابس و احذية
<b>9 - Commodities and Transactions not Classified Elsewhere</b>	<b>2,656</b>	<b>434</b>	<b>518</b>	<b>0</b>	<b>85</b>	<b>29</b>	<b>727</b>	<b>٩ - أصناف ومعاملات غير مصنفة في مكان آخر</b>

Source : Department of Statistics.

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة.

(1) : Preliminary.

(١) : أولية.

جدول رقم (٤٢) : المستوردات من دول الاتحاد الاوروبي

TABLE NO. (42) : IMPORTS FROM EUROPEAN UNION COUNTRIES

الف دينار

(1)		1999			1999	1998	1997	1996	1995	التصنيف
شباط	كانون ثاني	كانون اول	كانون ثاني - تشرين ثاني	تشرين ثاني						
February	January	December	January - November	November						
73,554	48,275	93,939	741,000	71,558	834,939	887,829	946,995	963,627	859,261	المجموع
9,240	3,316	22,930	127,035	15,086	149,965	114,344	102,560	114,483	106,518	٠ - المواد الغذائية والحيوانات الحية
417	536	782	4,044	188	4,826	6,943	11,493	15,838	16,387	اللحوم ومحضراتها
3,313	985	4,973	25,205	1,846	30,178	42,270	35,221	48,574	33,794	منتجات الالبان والبيض
858	122	8,843	53,590	8,564	62,433	5,746	5,336	8,246	3,270	الحبوب ومحضراتها
1,475	0	1,719	9,779	1,403	11,498	19,917	11,665	5,353	12,502	السكر
1,266	318	1,996	12,522	911	14,518	14,962	13,126	14,631	15,032	الاعلاف
294	288	294	6,085	536	6,379	5,498	6,708	6,021	6,778	١ - المشروبات والتبغ
2,148	1,055	1,700	20,686	1,915	22,386	27,701	27,476	29,327	27,603	٢ - المواد الخام غير الصالحة للاكل
456	173	173	3,959	515	4,132	5,608	5,416	7,808	7,791	عدا المحروقات
583	570	667	7,042	676	7,709	10,263	10,776	9,893	10,084	الاخشاب والفلين
525	91	336	4,076	469	4,412	5,402	4,613	5,881	4,426	الالياف النسيجية وفضلاتها
3,129	772	2,629	12,119	330	14,748	8,412	13,230	1,870	2,958	٣ - الوقود المعدني ومواد التشحيم
3,083	745	2,407	10,498	0	12,905	6,568	11,324	0	1,434	والمواد المشابهة
579	144	564	3,868	53	4,432	6,250	6,250	9,639	9,146	غاز طبيعي ومصنوع
389	119	457	3,107	40	3,564	4,824	5,524	7,993	7,998	٤ - زيوت ودهون وشموع
15,056	10,176	15,097	136,783	12,621	151,880	167,716	156,448	157,290	150,537	حيوانية ونباتية
5,198	5,097	6,008	57,589	5,614	63,597	64,484	61,449	57,748	56,385	دهون وزيوت نباتية متطايرة
2,069	735	1,136	12,549	1,058	13,685	13,618	13,896	10,730	10,503	٥ - مواد كيميائية
1,328	1,151	2,397	19,571	1,888	21,968	24,165	26,677	30,424	30,575	منتجات دوائية وصيدلية
7,129	5,252	8,643	94,655	9,716	103,298	123,981	144,042	162,388	157,071	مستحضرات التنظيف والتزيين
1,780	1,544	2,248	21,266	1,302	23,514	26,675	32,427	33,405	35,574	و العطور
993	759	857	17,378	1,712	18,235	23,850	18,081	19,767	22,847	الدائن
775	578	1,063	13,545	1,871	14,608	21,649	28,848	41,265	29,835	٦ - بضائع مصنوعة مصنفة اساساً
29,729	20,831	35,393	275,838	26,483	311,231	367,608	424,694	422,983	328,434	حسب المادة
4,338	2,282	4,762	41,371	3,760	46,133	59,139	58,710	99,769	74,560	الورق والكرتون
1,327	990	2,293	12,460	1,590	14,753	9,036	7,140	8,492	7,027	خيوط نسيجية ونسج ومنتجاتها
1,937	770	4,883	16,040	1,522	20,923	28,576	31,049	27,960	17,764	الحديد والصلب
2,772	1,812	2,914	31,901	3,275	34,815	47,180	75,694	45,596	28,273	٧ - آلات ومعدات النقل
7,385	2,741	6,361	55,337	4,907	61,698	73,927	99,437	101,648	72,999	آلات ومعدات تستخدم في قطاعات
11,970	12,237	14,179	118,729	11,430	132,908	149,750	152,664	139,518	127,811	الزراعة والصناعة والبناء
4,768	3,246	5,014	48,832	4,420	53,846	60,211	53,684	57,382	56,590	آلات مكتبية والآلات الاتوماتية
415	647	845	5,486	563	6,331	6,597	5,842	6,910	6,360	لتجهيز البيانات
1,722	873	1,630	18,007	1,260	19,637	24,333	18,662	21,232	20,591	آلات واجهزة للاتصالات
1,482	3,195	1,675	15,099	398	16,774	6,108	11,903	2,244	13,626	آلات واجهزة كهربائية واجزاؤها
										آلات ومعدات اخرى
										وسائل نقل وقطعها
										٨ - مصنوعات متنوعة
										الملابس والاحذية
										الاجهزة والادوات المهنية
										والعلمية
										٩ - اصناف ومعاملات غير
										مصنفة في مكان اخر

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(١) : اولى .

TABLE NO. (42) : IMPORTS FROM EUROPEAN UNION COUNTRIES (CONTINUED)

JD Thousand

Code	(1)									
	2000									
	كانون ثاني - تشرين ثاني January- November	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	أب August	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان April	آذار March
<b>Total</b>	<b>952,991</b>	<b>92,118</b>	<b>89,878</b>	<b>87,280</b>	<b>109,927</b>	<b>104,428</b>	<b>100,208</b>	<b>85,085</b>	<b>82,017</b>	<b>80,221</b>
<b>0 - Food and Live Animals</b>	<b>122,831</b>	<b>10,480</b>	<b>20,070</b>	<b>14,650</b>	<b>10,740</b>	<b>11,405</b>	<b>8,598</b>	<b>9,988</b>	<b>16,128</b>	<b>8,216</b>
Meat and preparations thereof	3,722	253	170	165	278	439	337	224	385	518
Dairy Products and Eggs	32,364	3,781	3,416	2,524	2,739	2,270	3,511	3,086	3,033	3,706
Cereals and Cereal preparations	27,814	342	10,194	4,859	688	2,483	761	710	6,629	168
Sugar	25,041	3,312	2,162	3,883	2,799	3,245	1,163	3,166	3,251	585
Fodder	11,983	998	1,918	1,631	1,359	655	1,146	908	765	1,019
<b>1 - Beverages and Tobacco</b>	<b>4,878</b>	<b>772</b>	<b>106</b>	<b>641</b>	<b>728</b>	<b>381</b>	<b>173</b>	<b>358</b>	<b>614</b>	<b>523</b>
<b>2 - Crude Materials, Inedible, Except Fuels</b>	<b>25,291</b>	<b>2,293</b>	<b>1,666</b>	<b>2,621</b>	<b>3,344</b>	<b>4,433</b>	<b>2,682</b>	<b>1,780</b>	<b>1,781</b>	<b>1,488</b>
Wood and Cork	4,250	592	263	216	324	826	618	513	86	183
Textile Fibers and their Wastes	8,067	789	633	632	771	1,056	740	651	943	699
Crude Minerals and Crude Fertilizers	5,115	529	435	434	902	609	619	249	386	336
<b>3 - Mineral Fuels, Lubricants and Related Materials</b>	<b>11,359</b>	<b>3,745</b>	<b>141</b>	<b>117</b>	<b>439</b>	<b>163</b>	<b>85</b>	<b>290</b>	<b>74</b>	<b>2,404</b>
Gas, Natural and Manufactured	9,565	3,505	0	0	0	0	0	0	0	2,232
<b>4 - Animal and Vegetable Oils ,Fats and Waxes</b>	<b>3,664</b>	<b>824</b>	<b>505</b>	<b>265</b>	<b>527</b>	<b>169</b>	<b>401</b>	<b>36</b>	<b>75</b>	<b>139</b>
Fixed Vegetable Oils and Fats	2,830	756	442	219	408	126	313	24	27	7
<b>5 - Chemicals</b>	<b>138,852</b>	<b>12,201</b>	<b>10,522</b>	<b>11,982</b>	<b>14,895</b>	<b>13,946</b>	<b>12,151</b>	<b>13,158</b>	<b>11,974</b>	<b>12,791</b>
Medical and Pharmacy Products	56,554	4,861	4,508	3,765	5,782	5,350	5,010	4,760	5,922	6,301
Polishing & Cleaning Preparations & Perfume Materials	12,624	792	976	1,039	1,365	1,100	1,250	1,163	1,125	1,010
Plastic and Articles thereof	19,187	1,777	1,532	2,092	2,435	2,478	1,638	1,707	1,412	1,637
<b>6 - Manufactured Goods Classified by Material</b>	<b>105,324</b>	<b>10,005</b>	<b>10,162</b>	<b>11,307</b>	<b>13,649</b>	<b>13,106</b>	<b>9,643</b>	<b>9,452</b>	<b>8,029</b>	<b>7,590</b>
Paper and Cardboard	28,958	1,988	3,738	3,074	4,361	3,627	2,361	2,547	1,971	1,967
Textile Yarn, Fabrics, Made up Articles & Related Products	16,070	1,578	1,489	1,167	1,644	1,825	1,700	1,199	1,694	2,022
Iron and Steel	13,378	1,692	1,406	1,249	1,980	2,070	644	1,243	909	832
<b>7 - Machinery and Transport Equipments</b>	<b>450,310</b>	<b>43,333</b>	<b>37,547</b>	<b>38,268</b>	<b>57,444</b>	<b>50,595</b>	<b>53,265</b>	<b>41,850</b>	<b>37,066</b>	<b>40,382</b>
Machinery Specialized for Agriculture, Industry and Construction Sectors	44,235	3,096	2,254	7,492	3,542	5,658	3,270	3,339	3,500	5,464
Office Machines and Automatic Data Processing Equipments	18,204	2,204	1,869	1,842	1,977	1,845	1,864	1,422	1,689	1,175
Telecommunications	42,277	5,474	4,890	3,741	5,164	6,509	10,484	1,482	1,021	805
Electrical Machinery, Apparatus and Appliances	34,878	3,357	2,069	2,797	3,548	2,746	2,562	2,713	4,831	5,671
Other Machinery and Equipment	76,428	4,846	7,715	6,487	11,711	10,520	5,256	8,751	5,859	5,157
Transport Equipments and Spareparts	234,287	24,356	18,750	15,910	31,501	23,316	29,829	24,142	20,166	22,110
<b>8 - Miscellaneous Manufactured Articles</b>	<b>54,535</b>	<b>6,194</b>	<b>5,675</b>	<b>4,777</b>	<b>5,546</b>	<b>6,834</b>	<b>4,340</b>	<b>4,433</b>	<b>4,358</b>	<b>4,364</b>
Clothing and Footwear	6,152	881	782	437	223	404	415	542	649	757
Professional and Scientific Machines and Instruments	16,030	1,868	1,858	1,006	1,960	2,619	1,079	1,274	1,095	676
<b>9 - Commodities and Transactions not Classified Elsewhere</b>	<b>35,947</b>	<b>2,271</b>	<b>3,484</b>	<b>2,652</b>	<b>2,615</b>	<b>3,396</b>	<b>8,870</b>	<b>3,740</b>	<b>1,918</b>	<b>2,324</b>

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

جدول رقم (٤٣) : الأرقام القياسية لأسعار وكميات الصادرات الوطنية

TABLE NO. (43) : PRICE AND QUANTITY INDICES OF DOMESTIC EXPORTS

(1994 = 100)

(١٩٩٤=١٠٠)

Period	الرقم القياسي العام General Index	مصنوعات متنوعة Misc. Man- ufactured Articles	آلات ومعدات النقل Machinery & Transport Equipment	بضائع مصنوعة Manufactured Goods	مواد كيميائية Chemicals	زيوت وشحوم حيوانية ونباتية Animal and Vegetable Oils & Fats	مواد خام عدا المحروقات Crude Materials except Fuels	مشروبات و تبغ Beverages and Tobacco	مواد غذائية وحيوانات حية Food and Live Animals	الفترة
	Price Indices of Exports									الأرقام القياسية لأسعار الصادرات
1995	116.4	115.9	105.0	125.2	118.2	142.9	108.9	86.1	108.3	١٩٩٥
1996	123.8	93.9	107.2	123.6	129.3	143.6	115.7	96.9	134.9	١٩٩٦
1997	120.2	97.9	102.6	107.5	125.4	121.4	115.9	91.6	145.1	١٩٩٧
1998	113.5	80.2	127.9	110.1	105.5	126.1	116.9	82.3	133.7	١٩٩٨
1999	110.7	82.9	125.3	101.4	103.0	115.2	122.0	79.6	120.6	١٩٩٩
1999										١٩٩٩
November	109.7	80.8	123.9	108.9	106.2	106.7	113.3	76.1	122.8	تشرين ثاني
December	115.1	84.4	121.2	102.2	102.4	93.7	128.9	74.0	159.9	كانون اول
(1) 2000										(١) ٢٠٠٠
January	107.9	83.7	129.3	96.1	103.7	92.2	119.6	73.4	117.9	كانون ثاني
February	109.6	86.0	122.8	99.1	109.2	100.4	117.2	73.6	116.3	شباط
March	107.4	85.5	127.5	95.8	104.3	95.4	115.4	73.3	119.6	آذار
April	108.0	80.1	124.3	93.2	105.1	94.7	119.5	72.4	119.8	نيسان
May	109.0	81.6	122.4	93.9	108.5	90.6	121.1	73.5	117.6	ايار
June	101.5	82.6	126.2	93.5	99.3	88.9	106.7	73.2	111.2	حزيران
July	101.3	77.8	124.8	92.7	99.6	89.9	106.4	65.8	112.8	تموز
August	105.0	83.8	124.0	94.7	100.6	104.3	107.4	75.9	124.7	آب
September	107.1	88.7	125.1	94.0	101.4	90.1	114.8	69.5	132.2	ايلول
October	102.9	84.0	125.1	99.0	99.1	91.7	110.1	70.9	109.1	تشرين اول
November	104.6	93.0	124.5	110.2	99.9	88.7	109.2	70.2	111.6	تشرين ثاني
	Quantity Indices of Exports									الأرقام القياسية لكميات الصادرات
1995	108.7	102.9	110.8	89.9	97.4	164.1	114.9	149.3	100.7	١٩٩٥
1996	105.8	135.0	57.9	112.3	97.9	72.1	118.8	105.5	129.4	١٩٩٦
1997	113.0	150.8	91.1	120.0	105.5	107.4	108.0	99.6	137.2	١٩٩٧
1998	116.2	241.6	88.4	105.5	117.7	75.0	110.9	179.5	136.5	١٩٩٨
1999	119.5	231.7	139.1	123.7	128.1	64.5	105.7	93.2	115.3	١٩٩٩
1999										١٩٩٩
November	136.4	267.3	187.2	145.2	132.9	122.9	112.9	148.8	115.2	تشرين ثاني
December	144.5	261.5	152.4	126.6	147.6	129.9	138.2	78.9	120.5	كانون اول
(1) 2000										(١) ٢٠٠٠
January	98.8	168.8	55.0	81.6	108.5	10.3	107.0	145.0	114.0	كانون ثاني
February	108.2	329.3	167.0	132.4	89.7	50.5	86.4	184.3	120.9	شباط
March	106.0	326.3	106.7	129.4	102.2	42.5	90.6	222.8	93.1	آذار
April	132.6	335.4	120.3	129.9	149.1	107.5	114.4	186.9	91.8	نيسان
May	138.5	323.5	132.8	147.8	160.2	222.5	69.5	455.7	128.3	ايار
June	137.6	402.1	150.4	150.6	128.5	88.5	133.8	310.1	87.5	حزيران
July	143.7	453.9	113.2	133.1	160.6	48.1	126.2	321.3	113.0	تموز
August	162.3	434.8	169.7	220.1	168.2	46.6	147.5	262.2	115.6	آب
September	129.9	420.5	150.7	154.0	150.9	50.9	82.6	315.2	98.3	ايلول
October	132.7	456.9	197.2	155.7	134.7	33.5	92.2	410.0	107.5	تشرين اول
November	124.2	444.1	175.5	102.8	92.8	58.2	118.1	481.7	121.0	تشرين ثاني

Source : Central Bank of Jordan.

المصدر : البنك المركزي الأردني.

(1) : Preliminary.

(١) : أولية.

جدول رقم (٤٤) : الأرقام القياسية لاسعار وكميات المستوردات

TABLE NO. (44) : PRICE AND QUANTITY INDICES OF IMPORTS

(1994 = 100)

(١٠٠=١٩٩٤)

الفترة Period	الرقم القياسي العام General Index	مصنوعات متنوعة Misc. Manufac- tured Articles	آلات و معدات نقل Machinery and Transport Equipments	بضائع مصنوعة Manufactured Goods	مواد كيمياوية Chemicals	زيوت و شحوم Oils and Fats	وقود معدي ومواد تشحيم Mineral Fuels and Lubric- ants	مواد خام عدا المحروقات Crude Materials except Fuels	مشروبات و تبغ Bever- ages and Tobacco	مواد غذائية وحوانات حية Food and Live Animals	الفترة
	Price Indices of Imports										
	الأرقام القياسية لاسعار المستوردات										
1995	113.2	101.7	112.0	122.8	113.1	132.6	103.7	125.9	116.6	110.5	١٩٩٥
1996	123.5	111.3	135.1	117.4	116.0	115.7	110.2	102.5	79.1	139.9	١٩٩٦
1997	120.8	119.4	126.0	115.9	128.5	111.0	121.0	91.2	80.5	123.5	١٩٩٧
1998	119.8	81.6	162.1	125.7	124.2	125.9	70.6	83.2	83.8	107.0	١٩٩٨
1999	116.9	83.9	145.0	121.8	133.1	125.9	89.8	78.0	79.1	99.8	١٩٩٩
1999											١٩٩٩
November	115.9	76.0	137.4	122.9	137.5	103.8	103.8	74.9	75.5	99.0	تشرين ثاني
December	119.4	83.4	137.0	130.6	140.1	125.4	109.4	72.3	82.6	98.8	كانون اول
(1) 2000											(١) ٢٠٠٠
January	118.8	82.2	130.3	126.7	138.7	99.4	134.0	80.4	74.3	97.0	كانون ثاني
February	117.5	79.0	137.1	127.8	118.8	94.9	136.4	89.1	76.7	90.0	شباط
March	117.9	74.8	140.2	125.1	121.0	96.6	139.3	82.1	75.6	89.5	آذار
April	117.7	77.5	137.9	127.0	121.0	97.9	128.9	75.1	72.9	97.7	نيسان
May	118.9	72.9	146.7	121.5	120.8	91.2	131.6	77.1	78.6	98.3	ايار
June	119.4	72.0	141.6	119.0	118.5	86.2	137.2	76.2	82.7	109.6	حزيران
July	120.7	76.2	144.4	119.7	123.4	86.3	135.8	80.2	83.5	108.4	تموز
August	119.1	74.7	147.6	119.3	123.5	83.7	134.4	84.5	97.6	95.5	أب
September	120.5	77.5	145.0	120.3	126.0	80.3	141.3	81.7	93.3	99.7	ايلول
October	122.9	78.9	147.9	117.4	122.9	72.1	154.6	82.7	97.6	105.4	تشرين اول
November	124.3	79.3	150.5	119.5	122.4	80.1	155.1	84.5	88.5	106.0	تشرين ثاني
	Quantity Indices of Imports										
	الأرقام القياسية لكميات المستوردات										
1995	96.9	95.4	94.4	95.0	100.4	86.6	107.9	101.1	61.4	92.6	١٩٩٥
1996	104.4	94.2	99.7	101.0	103.0	77.6	112.5	127.9	110.9	119.0	١٩٩٦
1997	102.0	83.7	107.7	88.0	95.5	105.5	110.0	131.6	151.9	105.9	١٩٩٧
1998	96.4	145.8	80.6	80.0	101.1	55.9	121.2	149.9	198.3	122.4	١٩٩٨
1999	95.3	142.8	82.9	74.3	90.3	43.4	123.3	152.0	245.7	118.9	١٩٩٩
1999											١٩٩٩
November	90.9	149.5	76.7	74.0	91.0	31.2	113.2	144.9	172.9	110.8	تشرين ثاني
December	119.9	160.9	90.8	77.1	96.6	44.9	140.4	182.3	311.1	198.5	كانون اول
(1) 2000											(١) ٢٠٠٠
January	64.8	85.8	65.4	36.6	58.8	19.1	120.8	55.3	194.9	39.4	كانون ثاني
February	97.3	123.9	85.2	63.1	111.9	20.0	129.2	150.7	314.8	108.8	شباط
March	96.5	135.4	100.4	57.1	91.9	23.9	110.0	180.6	401.9	99.9	آذار
April	108.3	130.5	102.5	71.1	82.2	24.7	122.0	140.7	315.5	176.0	نيسان
May	119.6	159.3	113.2	84.3	110.4	20.6	128.3	164.8	347.4	113.7	ايار
June	114.7	156.8	133.6	89.6	98.6	109.8	97.9	182.7	239.7	83.8	حزيران
July	121.7	189.3	122.8	111.7	109.5	112.7	101.6	286.3	286.6	96.2	تموز
August	146.4	184.0	144.1	127.4	124.8	69.5	122.5	275.6	400.2	171.8	أب
September	121.8	153.6	101.9	114.7	98.4	46.2	128.8	242.2	278.7	143.2	ايلول
October	125.0	182.9	103.9	104.4	100.9	121.8	133.4	109.8	222.8	173.3	تشرين اول
November	115.7	184.5	94.0	110.2	96.9	67.9	141.5	175.5	224.3	126.5	تشرين ثاني

Source : Central Bank of Jordan.

المصدر : البنك المركزي الاردني.

(1) : Preliminary.

(١) : أولية.

جدول رقم (٤٥) : القادمون حسب الجنسية

TABLE NO. (45) : ARRIVALS BY NATIONALITY

Thousand Persons

الف شخص

Period	المجموع Total	جنسيات أخرى Other National- alities	الولايات المتحدة الامريكية U.S.A	جنسيات أوروبية أخرى Other European Nation- alities	بريطاني British	جنسيات آسيوية أخرى Other Asian Nation- alities	تركي Turkish	جنسيات عربية أخرى Other Arab Nation- alities	عراقي Iraqi	سعودي Saudi	سوري Syrian	مصري Egyptian	أردني Jordanian	الفترة
1996	4266.5	68.9	86.1	314.6	43.9	84.6	100.0	327.4	187.1	459.2	688.7	803.3	1102.7	١٩٩٦
1997	4266.2	83.5	85.8	297.1	46.8	79.5	90.8	324.4	264.6	477.8	717.1	600.4	1198.4	١٩٩٧
1998	4586.0	51.4	87.7	309.3	38.7	74.4	91.2	394.4	327.4	608.6	946.4	373.4	1283.1	١٩٩٨
1999	4767.5	52.0	100.4	372.3	39.7	104.5	78.3	391.0	358.1	609.4	939.2	270.3	1452.3	١٩٩٩
2000	4618.1	57.4	99.4	404.0	47.3	108.0	59.4	328.7	330.3	471.2	898.2	215.0	1599.2	٢٠٠٠
1999 December	309.8	3.5	6.5	22.8	3.1	8.4	4.7	17.9	27.8	19.4	62.2	10.7	122.8	١٩٩٩ كانون اول
2000 January	356.2	4.1	5.8	22.5	3.0	6.6	3.8	26.4	23.5	31.1	67.1	16.7	145.6	٢٠٠٠ كانون ثاني
February	303.0	3.6	7.1	27.7	4.2	7.3	9.6	21.4	25.9	23.6	60.2	15.8	96.6	شباط
March	388.1	4.9	10.7	45.8	5.5	10.3	4.1	20.6	24.8	35.2	84.5	14.8	126.9	اذار
April	346.9	5.5	8.6	60.6	6.7	9.8	4.4	20.0	27.3	26.9	59.1	16.3	101.7	نيسان
May	333.3	6.5	10.8	37.8	3.9	9.4	4.1	19.7	30.2	30.5	59.5	12.3	108.6	ايار
June	403.4	4.7	13.3	24.6	3.1	8.7	4.1	21.7	26.0	44.9	71.3	18.4	162.6	حزيران
July	478.8	5.7	13.0	32.8	3.1	11.4	3.9	42.4	28.9	72.2	82.2	21.4	161.8	تموز
August	562.1	5.0	9.9	43.3	3.6	9.0	5.5	59.1	31.9	81.2	107.9	25.6	180.1	آب
September	436.1	5.9	7.5	39.4	4.0	10.9	6.7	38.1	29.8	42.6	92.7	21.9	136.6	ايلول
October	363.5	5.2	5.6	31.0	4.7	11.0	5.8	26.5	30.2	35.9	74.1	22.2	111.3	تشرين اول
November	316.7	3.4	3.7	19.5	3.0	8.6	4.4	18.0	25.5	27.3	69.6	15.9	117.8	تشرين ثاني
December	330.0	2.9	3.4	19.0	2.5	5.0	3.0	14.8	26.3	19.8	70.0	13.7	149.6	كانون اول

Source : Public Security Directorate.

المصدر : مديرية الامن العام.

جدول رقم (٤٦) : المغادرون حسب الجنسية

TABLE NO. (46) : DEPARTURES BY NATIONALITY

Thousand Persons

الف شخص

Period	المجموع Total	جنسيات أخرى Other National- alities	الولايات المتحدة الامريكية U.S.A	جنسيات أوروبية أخرى Other European Nation- alities	بريطاني British	جنسيات آسيوية أخرى Other Asian Nation- alities	تركي Turkish	جنسيات عربية أخرى Other Arab Nation- alities	عراقي Iraqi	سعودي Saudi	سوري Syrian	مصري Egyptian	أردني Jordanian	الفترة
1996	4175.5	73.8	90.7	339.3	46.2	91.3	66.1	320.9	186.5	450.9	623.8	745.5	1140.5	١٩٩٦
1997	4112.3	80.6	87.7	320.7	44.1	76.4	59.8	300.9	242.2	445.1	625.8	595.9	1233.1	١٩٩٧
1998	4646.8	52.9	87.5	333.0	42.5	82.7	107.1	379.3	317.7	581.3	931.0	384.9	1346.9	١٩٩٨
1999	4579.9	49.3	93.1	364.9	37.7	96.7	83.0	351.8	339.2	535.0	809.1	257.6	1562.5	١٩٩٩
2000	4077.2	52.8	89.7	353.6	41.9	90.7	43.4	257.6	308.7	330.1	689.1	192.6	1627.0	٢٠٠٠
1999 December	355.2	3.6	6.1	20.6	2.9	7.5	3.5	21.7	31.4	17.5	52.1	20.9	167.4	١٩٩٩ كانون اول
2000 January	295.8	4.0	5.4	22.7	2.7	5.9	3.2	18.8	24.7	26.1	53.5	11.3	117.5	٢٠٠٠ كانون ثاني
February	260.1	3.7	6.7	22.6	3.5	6.2	4.4	15.9	24.9	17.3	45.1	9.1	100.7	شباط
March	340.4	4.3	9.7	37.8	5.0	8.4	6.4	17.8	25.0	24.8	60.9	11.8	128.5	اذار
April	301.8	4.9	7.6	51.3	5.4	9.2	3.1	16.6	24.9	20.6	43.0	10.3	104.9	نيسان
May	284.6	6.0	8.6	34.1	3.7	8.5	2.9	16.2	25.7	21.0	45.0	9.3	103.6	ايار
June	297.6	3.8	9.5	19.2	2.0	6.0	2.0	15.0	20.8	31.1	54.9	18.2	115.1	حزيران
July	379.7	4.7	11.3	26.6	2.4	7.7	2.3	32.5	23.1	46.0	59.4	19.3	144.4	تموز
August	550.8	4.8	11.3	45.2	3.6	8.4	4.1	44.8	29.0	49.5	70.2	22.8	257.1	آب
September	401.0	5.7	7.5	32.5	3.8	9.3	4.9	30.3	29.0	27.9	69.3	18.4	162.4	ايلول
October	343.4	4.6	5.0	27.4	4.4	9.4	4.1	20.2	29.4	28.9	68.1	20.2	121.7	تشرين اول
November	311.3	3.6	3.9	19.7	3.4	7.5	3.5	16.5	25.4	20.5	58.2	21.7	127.4	تشرين ثاني
December	310.7	2.7	3.2	14.5	2.0	4.2	2.5	13.0	26.8	16.4	61.5	20.2	143.7	كانون اول

Source : Public Security Directorate.

المصدر : مديرية الامن العام.

جدول رقم (٤٧) : حركة ميناء العقبة

TABLE NO. (47) : AQABA PORT ACTIVITY

Period	البيضائع الواردة		البيضائع المصدرة						مجموع البيضائع المصدرة والواردة Total of Exported & Imported Goods	عدد الركاب		عدد اليواخر No. of Vessels	الفترة
	Imported Goods		Exported Goods							Number of Passengers			
	ترانزيت	مستوردات	صادرات أخرى وترانزيت	إعادة تصدير	الصادرات الوطنية					مغادرون	قادمون		
					أخرى	بوتاس	أسمدة	فوسفات					
Transit	Imports	Transit & Other	Re- Exports	Other	Potash	Ferti- lizers	Phos- phate	Depart- tures	Arri- vals				
1996	506.1	4,106.3	119.0	151.1	404.4	1,697.7	673.7	4,350.5	12,008.8	566,967	540,376	2,735	١٩٩٦
1997	887.7	3,890.6	168.9	182.3	645.4	1,447.3	723.7	4,367.2	12,313.1	461,889	401,676	2,997	١٩٩٧
1998	682.8	4,650.9	80.4	202.5	722.2	1,508.2	1,068.5	3,728.5	12,644.0	378,627	354,608	2,608	١٩٩٨
1999	561.1	4,812.7	94.2	203.2	730.5	1,653.6	1,165.6	3,632.8	12,853.7	359,980	345,646	2,351	١٩٩٩
2000	424.7	4,934.9	48.7	207.7	787.0	1,865.4	1,158.4	3,125.7	12,552.5	344,866	293,676	2,505	٢٠٠٠
1999													١٩٩٩
December	37.0	368.2	8.0	11.5	69.8	232.5	128.1	287.5	1,142.6	44,758	52,864	227	كانون اول
2000													٢٠٠٠
January	36.5	487.3	4.6	13.4	42.7	157.2	89.9	303.0	1,134.6	42,754	17,630	198	كانون ثاني
February	43.9	313.7	8.5	17.1	31.7	99.7	61.0	202.9	778.5	14,123	20,213	198	شباط
March	50.8	341.6	6.6	13.0	36.5	112.3	46.9	277.0	884.7	31,762	25,858	222	آذار
April	45.7	564.1	2.6	17.0	65.2	175.9	100.5	276.2	1,247.2	17,004	22,225	223	نيسان
May	34.4	398.3	1.6	22.7	53.5	72.6	146.1	219.5	948.7	14,952	15,031	204	ايار
June	32.3	348.7	1.5	15.2	34.0	256.2	105.1	214.1	1,007.1	29,742	15,362	201	حزيران
July	32.1	327.1	2.1	22.0	77.4	154.4	83.6	272.1	970.8	29,194	24,640	208	تموز
August	19.2	583.9	1.8	16.9	112.8	232.6	109.6	387.4	1,464.2	27,917	39,050	219	أب
September	52.4	413.9	3.7	18.3	98.6	113.6	137.0	222.1	1,059.6	21,750	23,583	200	ايلول
October	22.1	347.2	5.1	17.9	83.4	143.3	142.7	188.8	950.5	27,193	24,074	201	تشرين اول
November	24.7	425.8	4.6	19.1	88.6	200.0	98.2	202.0	1,063.0	28,126	32,974	213	تشرين ثاني
December	30.6	383.3	6.0	15.1	62.6	147.6	37.8	360.6	1,043.6	60,349	33,036	218	كانون اول

Source : Ports Corporation - Aqaba.

المصدر : مؤسسة الموانئ - العقبة.

(١)

## جدول رقم (٤٨) : المصدر الصناعي للناج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية

(1)

TABLE NO. (48) : INDUSTRIAL ORIGIN OF GROSS DOMESTIC PRODUCT AT CURRENT PRICES

JD Million	مليون دينار						
	(2)	(2)					
	1999	1998	1997	1996	1995	1994	
Agriculture	116.1	144.8	148.3	158.6	173.7	192.9	الزراعة
Mining and Quarrying	173.4	170.4	169.9	153.7	157.2	102.7	التعدين و المحاجر
Manufacturing	748.4	726.7	621.6	570.0	606.8	585.8	الصناعات التحويلية
Electricity and Water	124.8	121.2	117.8	104.4	98.4	84.9	الكهرباء والمياه
Construction	175.7	195.5	224.2	254.8	300.1	301.8	التشييد
Trade, Restaurants and Hotels	609.1	609.9	582.7	493.9	463.3	424.3	التجارة و المطاعم و الفنادق
Transport and Communications	712.0	717.0	672.9	642.7	581.9	533.4	النقل والاتصالات
Finance, Insurance, Real Estate and Business Services	1,001.2	979.2	918.5	882.3	828.6	749.3	خدمات المال والتأمين والعقارات وخدمات الاعمال
Social and Personal Services	203.9	196.5	177.8	147.0	130.6	110.9	خدمات اجتماعية و شخصية
Producers of Government Services	974.4	943.2	896.2	827.4	756.6	667.3	منتجات الخدمات الحكومية
Producers of Private Non-Profit Services for Households	57.4	56.1	52.9	51.5	50.4	47.1	منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح وتخدم العائلات
Domestic Household Services	7.2	6.6	5.2	5.3	5.9	6.0	الخدمات المنزلية
Less: Imputed Bank Service Charge	-124.8	-107.5	-81.0	-77.3	-75.0	-73.9	ناقصا : الخدمات المصرفية المحتسبة
<b>GDP at Basic Prices</b>	<b>4,778.8</b>	<b>4,759.6</b>	<b>4,507.0</b>	<b>4,214.3</b>	<b>4,078.5</b>	<b>3,732.5</b>	<b>النتاج المحلي الاجمالي باسعار الاساس</b>
Net Taxes on Products	944.7	886.4	685.6	768.2	695.1	668.1	صافي الضرائب على المنتجات
<b>GDP at Market Prices</b>	<b>5,723.5</b>	<b>5,646.0</b>	<b>5,192.6</b>	<b>4,982.5</b>	<b>4,773.6</b>	<b>4,400.6</b>	<b>النتاج المحلي الاجمالي باسعار السوق</b>
Net Factor Income From Abroad	-8.7	-5.8	-47.4	-112.3	-116.8	-151.4	صافي دخل عوامل الانتاج من الخارج
<b>GNP at Market Prices</b>	<b>5,714.8</b>	<b>5,640.2</b>	<b>5,145.2</b>	<b>4,870.2</b>	<b>4,656.8</b>	<b>4,249.2</b>	<b>النتاج القومي الاجمالي باسعار السوق</b>
Per Capita Gross Domestic Product at Current Prices (JD)	1,168	1,187	1,129	1,121	1,112	1,063	نصيب الفرد من الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية (دينار)
	(التغير النسبي %) (Percentage Change)						
GDP at Current Basic Prices	0.4	5.6	6.9	3.3	9.3	10.6	النتاج المحلي الاجمالي باسعار الاساس الجارية
GDP at Constant Basic Prices (1994=100)	2.5	3.1	3.3	2.0	7.5	5.0	النتاج المحلي الاجمالي باسعار الاساس الثابتة (١٩٩٤=١٠٠)
GDP at Current Market Prices	1.4	8.7	4.2	4.4	8.5	12.1	النتاج المحلي الاجمالي باسعار السوق الجارية
GDP at Constant Market Prices (1994=100)	3.1	2.9	3.1	2.1	6.4	5.0	النتاج المحلي الاجمالي باسعار السوق الثابتة (١٩٩٤=١٠٠)
Per Capita Gross Domestic Product at Current Prices	-1.6	5.2	0.7	0.8	4.6	8.1	نصيب الفرد من الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية
Per Capita Gross Domestic Product at Constant Prices (1994=100)	0.0	-0.4	-0.4	-1.4	2.6	1.3	نصيب الفرد من الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الثابتة (١٩٩٤=١٠٠)
	(نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي باسعار الاساس الجارية %) (As a Percent of GDP at Current Basic Prices)						
Commodity Producing Sectors	28.0	28.5	28.4	29.5	32.8	34.0	قطاعات الانتاج السلعي
Services Sectors	72.0	71.5	71.6	70.5	67.2	66.0	قطاعات الخدمات

Source : Department of Statistics.

(1) : Revised Data.

(2) : Preliminary Actual Data.

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(١) : بيانات معدلة.

(٢) : بيانات فعلية اولية .

(١)

جدول رقم (٤٩) : مخفض الناتج المحلي الاجمالي

(١)

TABLE NO. (49) : GROSS DOMESTIC PRODUCT DEFLATOR

(1994 = 100)

(١٠٠=١٩٩٤)

	(2) 1999	(2) 1998	1997	1996	1995	1994	
Agriculture	69.4	68.9	79.9	78.2	88.6	100.0	الزراعة
Mining and Quarrying	125.7	127.5	129.8	128.4	133.1	100.0	التعدين و المحاجر
Manufacturing	107.5	110.4	102.6	104.3	102.3	100.0	الصناعات التحويلية
Electricity and Water	106.3	107.8	107.7	100.7	99.9	100.0	الكهرباء والمياه
Construction	84.7	97.0	90.0	89.2	101.2	100.0	التشييد
Trade, Restaurants and Hotels	110.0	111.2	93.8	83.6	82.8	100.0	التجارة و المطاعم و الفنادق
Transport and Communications	88.8	98.1	109.4	106.2	104.7	100.0	النقل والاتصالات
Finance, Insurance, Real Estate and Business Services	109.6	109.1	108.0	107.3	103.4	100.0	خدمات المال والتأمين والعقارات وخدمات الاعمال
Social and Personal Services	128.2	122.7	119.2	117.2	105.8	100.0	خدمات اجتماعية و شخصية
Producers of Government Services	127.0	127.0	123.0	117.2	110.1	100.0	منتجو الخدمات الحكومية
Producers of Private Non-Profit Services for Households	111.0	109.3	106.7	103.1	101.5	100.0	منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح وتخدم العائلات
Domestic Household Services	101.4	101.5	102.0	93.0	100.0	100.0	الخدمات المنزلية
Less: Imputed Bank Service Charge	105.6	108.4	108.3	104.6	101.6	100.0	ناقصا : الخدمات المصرفية المحسوبة
<b>GDP Deflator at Basic Prices</b>	<b>107.1</b>	<b>109.3</b>	<b>106.7</b>	<b>103.0</b>	<b>101.7</b>	<b>100.0</b>	<b>مخفض الناتج المحلي الاجمالي باسعارالاساس</b>
Net Taxes on Products	123.5	123.6	97.8	111.5	103.8	100.0	صافي الضرائب على المنتجات
<b>GDP Deflator at Market Prices</b>	<b>109.5</b>	<b>111.3</b>	<b>105.4</b>	<b>104.2</b>	<b>102.0</b>	<b>100.0</b>	<b>مخفض الناتج المحلي الاجمالي باسعار السوق</b>
<b>Inflation Rate as Measured by Percentage Change in GDP Deflator</b>	<b>-1.6</b>	<b>5.6</b>	<b>1.2</b>	<b>2.2</b>	<b>2.0</b>	<b>6.8</b>	<b>معدل التضخم مقاساً بالتغير النسبي في مخفض الناتج المحلي الاجمالي %</b>
<b>Inflation Rate as Measured by Percentage Change in Cost of Living Index</b>	<b>0.6</b>	<b>3.1</b>	<b>3.0</b>	<b>6.5</b>	<b>2.4</b>	<b>3.6</b>	<b>معدل التضخم مقاساً بالتغير النسبي في الرقم القياسي العام لتكاليف المعيشة %</b>

Source : Department of Statistics.

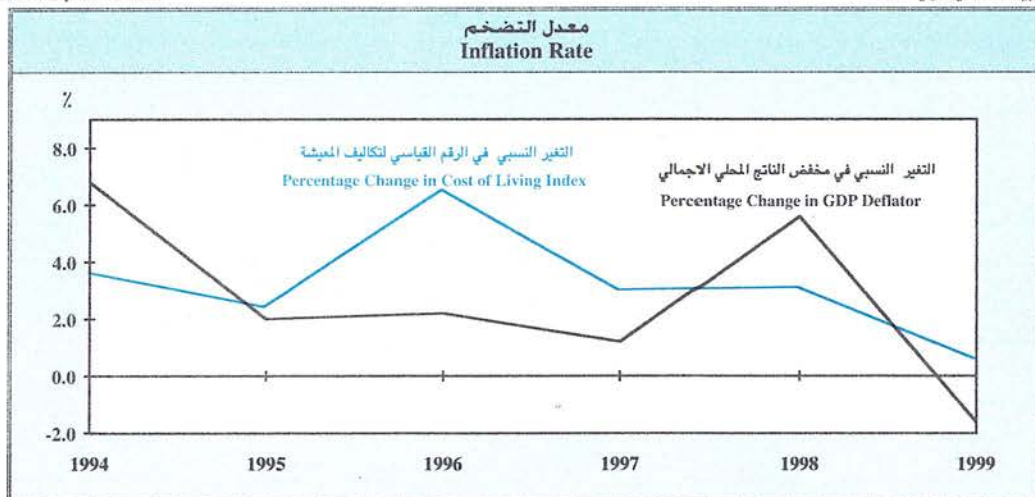
المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(1) : Revised Data.

(١) : بيانات معدلة.

(2) : Preliminary Actual Data.

(٢) : بيانات فعلية اولية.



(١)

جدول رقم (٥٠) : الأهمية النسبية القطاعية للناتج المحلي الإجمالي بأسعار (١٩٩٤)

(1)

TABLE NO. (50) : SECTORAL RELATIVE IMPORTANCE OF GROSS DOMESTIC PRODUCT AT (1994) PRICES

Percentages	نسب مئوية						
	(2) 1999	(2) 1998	1997	1996	1995	1994	
Agriculture	3.7	4.8	4.4	5.0	4.9	5.2	الزراعة
Mining and Quarrying	3.1	3.1	3.1	2.9	2.9	2.7	التعدين و المحاجر
Manufacturing	15.6	15.1	14.3	13.4	14.8	15.7	الصناعات التحويلية
Electricity and Water	2.6	2.6	2.6	2.5	2.5	2.3	الكهرباء والمياه
Construction	4.6	4.6	5.9	7.0	7.4	8.1	التشييد
Trade, Restaurants and Hotels	12.4	12.6	14.7	14.4	14.0	11.4	التجارة و المطاعم و الفنادق
Transport and Communications	18.0	16.8	14.6	14.8	13.9	14.3	النقل والاتصالات
Finance, Insurance, Real Estate and Business Services	20.5	20.6	20.1	20.1	20.0	20.1	خدمات المال والتأمين والعقارات وخدمات الاعمال
Social and Personal Services	3.6	3.7	3.5	3.1	3.1	3.0	خدمات اجتماعية و شخصية
Producers of Government Services	17.2	17.1	17.2	17.3	17.1	17.9	منتجات الخدمات الحكومية
Producers of Private Non-Profit Services for Households	1.2	1.2	1.2	1.2	1.2	1.2	منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح وتخدم العائلات
Domestic Household Services	0.2	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	الخدمات المنزلية
Less: Imputed Bank Service Charge	-2.7	-2.3	-1.7	-1.8	-1.9	-2.0	ناقصا : الخدمات المصرفية المحتسبة
<b>GDP at Basic Prices</b>	<b>100.0</b>	<b>100.0</b>	<b>100.0</b>	<b>100.0</b>	<b>100.0</b>	<b>100.0</b>	<b>الناتج المحلي الإجمالي بأسعار الأساس</b>

Source : Department of Statistics.

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(1) : Revised Data.

(١) : بيانات معدلة.

(2) : Preliminary Actual Data.

(٢) : بيانات فعلية أولية .

(١)

جدول رقم (٥١) : التغيرات النسبية القطاعية للناتج المحلي الإجمالي بأسعار (١٩٩٤)

(1)

TABLE NO. (51) : SECTORAL PERCENTAGE CHANGES OF GROSS DOMESTIC PRODUCT AT (1994) PRICES

Percentages	نسب مئوية						
	(2) 1999	(2) 1998	1997	1996	1995	1994	
Agriculture	-20.4	13.1	-8.5	3.5	1.6	-13.9	الزراعة
Mining and Quarrying	3.2	2.1	9.4	1.4	15.0	3.1	التعدين و المحاجر
Manufacturing	5.8	8.7	10.8	-7.8	1.3	17.3	الصناعات التحويلية
Electricity and Water	4.4	2.8	5.5	5.3	16.0	6.7	الكهرباء والمياه
Construction	3.0	-19.1	-12.8	-3.7	-1.7	7.3	التشييد
Trade, Restaurants and Hotels	0.9	-11.7	5.2	5.5	31.9	-0.5	التجارة و المطاعم و الفنادق
Transport and Communications	9.7	18.8	1.6	8.9	4.2	3.4	النقل والاتصالات
Finance, Insurance, Real Estate and Business Services	1.8	5.6	3.4	2.7	6.9	5.8	خدمات المال والتأمين والعقارات وخدمات الاعمال
Social and Personal Services	-0.7	7.4	19.0	1.6	11.3	17.0	خدمات اجتماعية و شخصية
Producers of Government Services	3.3	1.9	3.2	2.7	3.0	3.7	منتجات الخدمات الحكومية
Producers of Private Non-Profit Services for Households	0.8	3.5	-0.8	0.6	5.5	14.8	منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح وتخدم العائلات
Domestic Household Services	9.2	27.5	-10.5	-3.4	-1.7	-16.7	الخدمات المنزلية
Less: Imputed Bank Service Charge	19.2	32.6	1.2	0.1	-0.1	9.6	ناقصا : الخدمات المصرفية المحتسبة
<b>GDP at Basic Prices</b>	<b>2.5</b>	<b>3.1</b>	<b>3.3</b>	<b>2.0</b>	<b>7.5</b>	<b>5.0</b>	<b>الناتج المحلي الإجمالي بأسعار الأساس</b>

Source : Department of Statistics.

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(1) : Revised Data.

(١) : بيانات معدلة.

(2) : Preliminary Actual Data.

(٢) : بيانات فعلية أولية .

(١)

جدول رقم (٥٢) : الطلب الكلي والعرض الكلي

(1)

TABLE NO. (52) : TOTAL DEMAND AND TOTAL SUPPLY

JD Million

مليون دينار

	(2) 1999	(2) 1998	1997	1996	1995	1994	
	<b>الطلب الكلي</b> <b>Total Demand</b>						
<b>Total Consumption</b>	N.A.	5,513.6	5,014.7	4,727.8	4,216.0	3,963.8	<b>الاستهلاك الكلي</b>
Public	N.A.	1,367.0	1,312.5	1,204.1	1,111.3	985.6	العام
Private	N.A.	4,146.6	3,702.2	3,523.7	3,104.7	2,978.2	الخاص
<b>Gross Capital Formation</b>	N.A.	1,225.4	1,321.8	1,497.4	1,554.3	1,451.0	<b>التكوين الرأسمالي الاجمالي</b>
Gross Fixed Capital Formation	N.A.	1,189.8	1,325.1	1,445.3	1,395.0	1,391.0	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي
Buildings and Constructions	N.A.	656.4	809.7	951.5	1,043.1	1,125.1	العقارات والابنية
Machines and Equipments	N.A.	533.4	515.4	493.8	351.9	265.9	آلات ومعدات
Change in Stocks	N.A.	35.6	-3.3	52.1	159.3	60.0	التغير في المخزون
<b>Exports of Goods and Services</b>	2,505.4	2,515.7	2,532.8	2,597.2	2,438.5	2,093.4	<b>الصادرات من السلع والخدمات</b>
<b>Total Demand = Total Supply</b>	N.A.	9,254.7	8,869.3	8,822.4	8,208.8	7,508.2	<b>الطلب الكلي = العرض الكلي</b>
	<b>العرض الكلي</b> <b>Total Supply</b>						
<b>Imports of Goods and Services</b>	3,537.9	3,608.7	3,676.7	3,839.9	3,435.2	3,107.6	<b>المستوردات من السلع والخدمات</b>
<b>GDP at Market Prices</b>	5,723.5	5,646.0	5,192.6	4,982.5	4,773.6	4,400.6	<b>الناتج المحلي الاجمالي بأسعار السوق</b>
Exports of Goods and Services	2,505.4	2,515.7	2,532.8	2,597.2	2,438.5	2,093.4	الصادرات من السلع والخدمات
Minus Imports of Goods and Services	3,537.9	3,608.7	3,676.7	3,839.9	3,435.2	3,107.6	ناقصا المستوردات من السلع والخدمات
<b>Resources Gap</b>	-1032.5	-1093.0	-1143.9	-1242.7	-996.7	-1014.2	<b>فجوة الموارد</b>
Domestic Savings	N.A.	132.4	177.9	254.7	557.6	436.8	الادخار المحلي
Minus Gross Capital Formation	N.A.	1225.4	1321.8	1497.4	1554.3	1451.0	ناقصا التكوين الرأسمالي الاجمالي
	<b>( التغير النسبي (%) )</b> <b>(Percentage Change)</b>						
Total Consumption	N.A.	9.9	6.1	12.1	6.4	7.4	الاستهلاك الكلي
Gross Capital Formation	N.A.	-7.3	-11.7	-3.7	7.1	2.0	التكوين الرأسمالي الاجمالي
Exports of Goods and Services	-0.4	-0.7	-2.5	6.5	16.5	6.7	الصادرات من السلع والخدمات
Imports of Goods and Services	-2.0	-1.8	-4.3	11.8	10.5	-1.4	المستوردات من السلع والخدمات
	<b>( نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي )</b> <b>( بأسعار السوق الجارية (%) )</b> <b>( As a Percent of GDP at Current Market Prices )</b>						
Public Consumption	N.A.	24.2	25.3	24.2	23.3	22.4	الاستهلاك العام
Private Consumption	N.A.	73.4	71.3	70.7	65.0	67.7	الاستهلاك الخاص
Gross Fixed Capital Formation	N.A.	21.1	25.5	29.0	29.2	31.6	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي

Source : Department of Statistics.

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة.

(1) : Revised Data.

(١) : بيانات معدلة.

(2) : Preliminary Actual Data.

(٢) : بيانات فعلية أولية.

(١)

## جدول رقم (٥٣) : الدخل القومي المتاح و تخصيصاته بالاسعار الجارية

(1)

TABLE NO. (53) : NATIONAL DISPOSABLE INCOME AND ITS APPROPRIATION AT CURRENT PRICES

JD Million	مليون دينار						
	(2)						
	1998	1997	1996	1995	1994	1993	
Compensation of Employees	2,148.9	2,008.5	1,922.8	1,808.2	1,599.1	1,462.5	تعويضات العاملين
Compensation of Employees From Abroad , Net	92.1	100.6	101.1	78.3	68.7	65.7	صافي تعويضات العاملين من العالم الخارجي
Operating Surplus	1,930.8	1,858.3	1,724.3	1,770.0	1,686.1	1,506.6	فائض التشغيل
Property and Entrepreneurial Income From Abroad, Net	-97.9	-148.0	-213.4	-195.1	-220.1	-214.8	صافي دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Net Taxes on Production and Imports	959.0	763.9	817.9	761.8	725.0	603.8	صافي الضرائب على الانتاج والمستوردات
Other Current Transfers From Abroad, Net	1,114.3	1,212.1	1,197.6	933.7	857.6	872.1	صافي التحويلات الجارية الاخرى من العالم الخارجي
<b>National Disposable Income</b>	<b>6,147.2</b>	<b>5,795.4</b>	<b>5,550.3</b>	<b>5,156.9</b>	<b>4,716.4</b>	<b>4,295.9</b>	<b>الدخل القومي المتاح</b>
Public Consumption	1367.0	1312.5	1,204.1	1,111.3	985.6	857.9	الاستهلاك العام
Private Consumption	4146.6	3702.2	3,523.7	3,104.7	2,978.2	2,834.3	الاستهلاك الخاص
Net Disposable Savings	633.6	780.7	822.5	940.9	752.6	603.7	الادخار المتاح الصافي
Per Capita National Disposable Income at Current Prices (JD)	1,293	1,260	1,249	1,202	1,139	1,076	نصيب الفرد من الدخل القومي المتاح بالاسعار الجارية (بالدينار الاردني)
	(التغير النسبي %) (Percentage Change)						
National Disposable Income at Current Prices	6.1	4.4	7.6	9.3	9.8	10.7	الدخل القومي المتاح بالاسعار الجارية
Per Capita National Disposable Income at Current Prices	2.6	0.9	3.9	5.5	5.9	6.6	نصيب الفرد من الدخل القومي المتاح بالاسعار الجارية
Per Capita National Disposable Income at Constant Prices	-2.8	-0.3	1.7	3.4	-0.9	3.7	نصيب الفرد من الدخل القومي المتاح بالاسعار الثابتة

Source : Department of Statistics.

(1) : Revised Data.

(2) : Preliminary Actuals Data.

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(١) : بيانات معدلة.

(٢) : بيانات فعلية أولية.

(١)

جدول رقم (٥٤) : التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي بالاسعار الجارية

(1)

TABLE NO. (54) : GROSS FIXED CAPITAL FORMATION BY ECONOMIC ACTIVITY AT CURRENT PRICES

JD Million مليون دينار

	(2)	1998	1997	1996	1995	1994	1993	
Agriculture	36.1	29.4	32.0	27.6	17.6	19.5	19.5	الزراعة
Mining and Quarrying	76.2	33.8	62.1	11.6	92.4	12.8	12.8	التعدين و المحاجر
Manufacturing	118.1	147.7	120.9	77.9	112.6	30.7	30.7	الصناعات التحويلية
Electricity and Water	80.6	115.1	87.9	93.6	69.9	57.6	57.6	الكهرباء والمياه
Construction	4.2	5.1	12.3	15.2	32.4	20.4	20.4	التشييد
Trade, Restaurants and Hotels	57.9	49.6	42.7	18.0	22.0	11.7	11.7	التجارة و المطاعم و الفنادق
Transport and Communications	150.0	102.4	115.1	55.8	40.4	-17.3	-17.3	النقل والاتصالات
Government Services	287.9	279.6	296.8	280.7	257.2	234.7	234.7	الخدمات الحكومية
Finance , Insurance , Real Estate and Business Services	320.3	487.4	637.9	751.8	709.8	913.9	913.9	خدمات المال والتأمين والعقارات وخدمات الاعمال
Social and Personal Services	50.1	66.1	31.7	55.7	29.8	18.2	18.2	خدمات اجتماعية و شخصية
Producers of Private Non-Profit Services for Households	8.4	8.9	5.9	7.1	6.9	1.3	1.3	منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح و تخدم العائلات
<b>Gross Fixed Capital Formation</b>	<b>1,189.8</b>	<b>1,325.1</b>	<b>1,445.3</b>	<b>1,395.0</b>	<b>1,391.0</b>	<b>1,303.5</b>	<b>1,303.5</b>	<b>التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي</b>
<b>Change in Stocks</b>	<b>35.6</b>	<b>-3.3</b>	<b>52.1</b>	<b>159.3</b>	<b>60.0</b>	<b>119.2</b>	<b>119.2</b>	<b>التغير في المخزون</b>
<b>Gross Capital Formation</b>	<b>1,225.4</b>	<b>1,321.8</b>	<b>1,497.4</b>	<b>1,554.3</b>	<b>1,451.0</b>	<b>1,422.7</b>	<b>1,422.7</b>	<b>التكوين الرأسمالي الاجمالي</b>
<b>Consumption of Fixed Capital</b>	<b>607.3</b>	<b>561.9</b>	<b>517.5</b>	<b>433.6</b>	<b>390.4</b>	<b>352.4</b>	<b>352.4</b>	<b>اهتلاك رأس المال الثابت</b>
<b>Net Capital Formation</b>	<b>618.1</b>	<b>759.9</b>	<b>979.9</b>	<b>1,120.7</b>	<b>1,060.6</b>	<b>1,070.3</b>	<b>1,070.3</b>	<b>التكوين الرأسمالي الصافي</b>
Percentage Change in Gross Capital Formation	-7.3	-11.7	-3.7	7.1	2.0	17.7	17.7	التغير النسبي في التكوين الرأسمالي الاجمالي %
( نسبة الى الناتج المحلي الاجمالي باسعار السوق الجارية % ) (As a Percent of GDP at Current Market Prices)								
Gross Capital Formation	21.7	25.5	30.1	32.6	33.0	36.2	36.2	التكوين الرأسمالي الاجمالي
Domestic Savings	2.3	3.4	5.1	11.7	9.9	5.9	5.9	الادخار المحلي
National Savings	2.2	2.5	2.9	9.2	6.5	2.1	2.1	الادخار القومي
مصادر تمويل التكوين الرأسمالي الاجمالي Financing of Gross Capital Formation								
Domestic Savings	132.4	177.9	254.7	557.6	436.8	233.1	233.1	الادخار المحلي
Net Factor Income From Abroad	-5.8	-47.4	-112.3	-116.8	-151.4	-149.1	-149.1	صافي دخل عوامل الانتاج من الخارج
National Savings	126.6	130.5	142.4	440.8	285.4	84.0	84.0	الادخار القومي
Other Current Transfers From Abroad (Net)	1114.3	1212.1	1197.6	933.7	857.6	872.1	872.1	صافي التحويلات الجارية الاخرى من العالم الخارجي
Gross Disposable Savings	1240.9	1342.6	1340.0	1374.5	1143.0	956.1	956.1	الادخار المتاح الاجمالي
Capital Transfers From Abroad (Net)	-304.9	-38.8	-184.5	-165.4	34.2	215.6	215.6	صافي التحويلات الرأسمالية من العالم الخارجي
Borrowing From Abroad (Net)	289.4	18.0	341.9	345.2	273.8	251.0	251.0	صافي الاقتراض من العالم الخارجي
<b>Gross Capital Formation</b>	<b>1225.4</b>	<b>1321.8</b>	<b>1497.4</b>	<b>1554.3</b>	<b>1451.0</b>	<b>1422.7</b>	<b>1422.7</b>	<b>التكوين الرأسمالي الاجمالي</b>

Source : Department of Statistics.

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة.

(1) : Revised Data.

(١) : بيانات معدلة.

(2) : Preliminary Actuals Data.

(٢) : بيانات فعلية اولية.

جدول رقم (٥٥) : الانتاج الزراعي

TABLE NO. (55) : AGRICULTURAL PRODUCTION

Thousand Ton	الف طن				
	(1)				
	1999	1998	1997	1996	1995
<b>الانتاج النباتي</b> <b>Plant Production</b>					
<b>A) Field Crops, of which:</b>	<b>أ) المحاصيل حقلية، منها :</b>				
Wheat	9.3	36.0	41.8	42.7	58.5
Barley	4.9	27.4	29.4	29.2	31.7
Tobacco	0.6	2.3	2.7	1.1	4.8
Lentils	0.2	1.6	2.1	2.0	2.1
Corn	12.5	12.3	11.0	9.8	8.6
Clover	32.4	27.4	27.3	48.1	27.4
<b>B) Vegetables, of which:</b>	<b>ب) الخضروات، منها :</b>				
Tomatoes	293.3	299.9	324.0	291.3	439.7
Eggplant	43.7	52.9	39.7	43.1	73.4
Cucumbers	68.1	93.3	62.2	74.2	66.4
Cauliflowers and Cabbages	83.1	62.6	41.0	42.0	55.4
Melons	142.1	106.8	124.0	106.4	117.8
Potatoes	96.3	88.1	94.7	95.2	97.5
Zucchini	35.7	37.3	28.8	28.3	36.4
<b>C) Fruit Trees, of which:</b>	<b>ج) الأشجار المثمرة، منها :</b>				
Olives	38.3	137.5	57.1	88.6	63.2
Grapes	18.2	17.9	18.3	21.9	24.3
Citrus Fruits	85.6	161.3	168.9	133.1	105.5
Bananas	36.4	24.5	18.2	29.1	29.3
Apple	31.0	38.5	31.0	32.9	41.9
Peach	10.6	7.0	3.8	7.5	8.8
<b>الانتاج الحيواني</b> <b>Livestock Production</b>					
Red Meat	21.0	22.1	15.5	16.0	14.5
Poultry Meat	110.0	93.1	98.0	100.0	107.0
Milk	170.8	170.8	170.0	165.1	147.0
Eggs (mill. egg)	937.0	948.1	954.0	726.0	715.0

Source : - Department of Statistics.  
- Ministry of Agriculture / Directorate  
of Animal Production and Health.

(1) : Preliminary.

المصدر : - دائرة الاحصاءات العامة.  
- وزارة الزراعة / مديرية  
الانتاج والصحة الحيوانية.  
(١) : أولية.

جدول رقم (٥٦) : كميات الانتاج للصناعات الرئيسية  
TABLE NO. (56) : QUANTITIES PRODUCED BY MAJOR INDUSTRIES

Unit Period	الكهرباء Electricity	الصناعات التحويلية Manufacturing					الصناعات الاستخراجية Mining and Quarrying		الوحدة الفترة
		منتجات بتروولية Petroleum Products	اسمنت Cement	كلنكر Clinker	احماض كيمياوية Chemical Acids	الاسمدة Fertilizers	بوتاس Potash	فوسفات Phosphate	
		الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	
1996	5951.7	3154.2	3512.2	2983.0	1262.3	670.7	1765.3	5355.1	١٩٩٦
1997	6180.2	3257.3	3250.5	3054.5	1369.1	711.2	1415.7	5895.6	١٩٩٧
1998	6570.0	3236.9	2650.3	2441.7	1712.2	849.6	1526.9	5924.6	١٩٩٨
1999	6900.2	3266.0	2687.0	2445.1	1688.6	813.5	1800.2	6013.6	١٩٩٩
(1)									(١)
2000	7208.2	3578.2	2639.9	2400.2	1684.0	619.5	1936.3	5506.1	٢٠٠٠
1999									١٩٩٩
December	556.2	314.8	175.0	126.5	168.3	68.2	158.0	680.1	كانون اول
(1)									(١)
2000									٢٠٠٠
January	541.0	304.5	97.0	129.6	148.7	80.0	151.8	449.6	كانون ثاني
February	522.3	295.8	171.1	175.7	143.1	57.1	138.9	520.3	شباط
March	539.4	301.1	188.1	180.2	61.1	26.3	153.4	371.9	آذار
April	556.2	299.6	195.5	135.5	111.9	38.1	152.0	469.8	نيسان
May	605.8	314.9	236.7	282.0	193.4	66.6	158.1	557.7	ايار
June	617.3	219.2	237.0	221.4	157.1	53.9	141.4	440.5	حزيران
July	705.9	174.3	229.0	185.7	165.9	58.4	170.2	409.4	تموز
August	703.4	285.9	282.0	158.4	170.1	58.6	167.7	480.1	آب
September	654.5	334.2	278.2	204.8	142.7	48.9	171.7	494.2	ايلول
October	628.6	355.7	286.1	307.8	155.8	78.3	179.5	509.2	تشرين اول
November	557.3	346.9	248.6	257.7	122.1	33.9	173.8	402.3	تشرين ثاني
December	576.5	346.1	190.6	161.4	112.1	19.4	177.8	401.1	كانون اول

Source : Industrial Companies in Jordan.

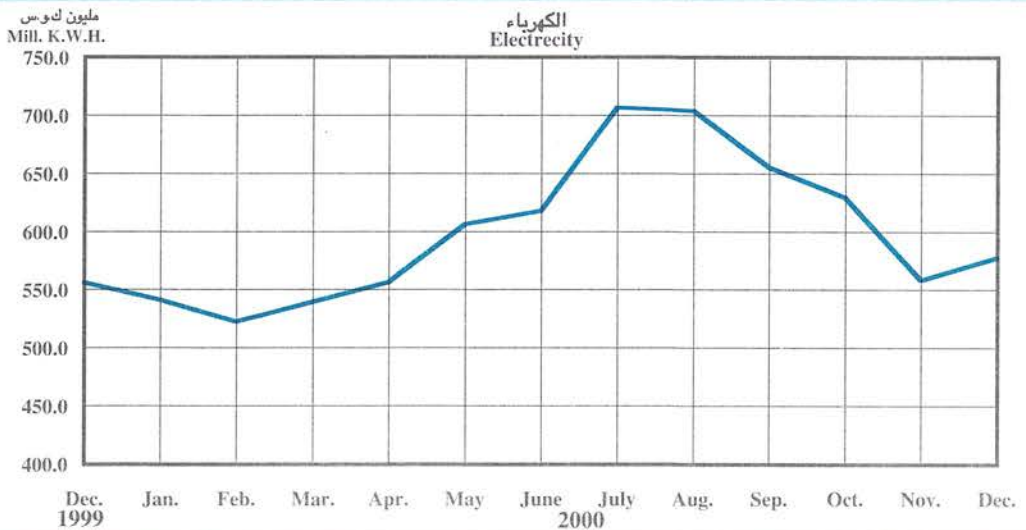
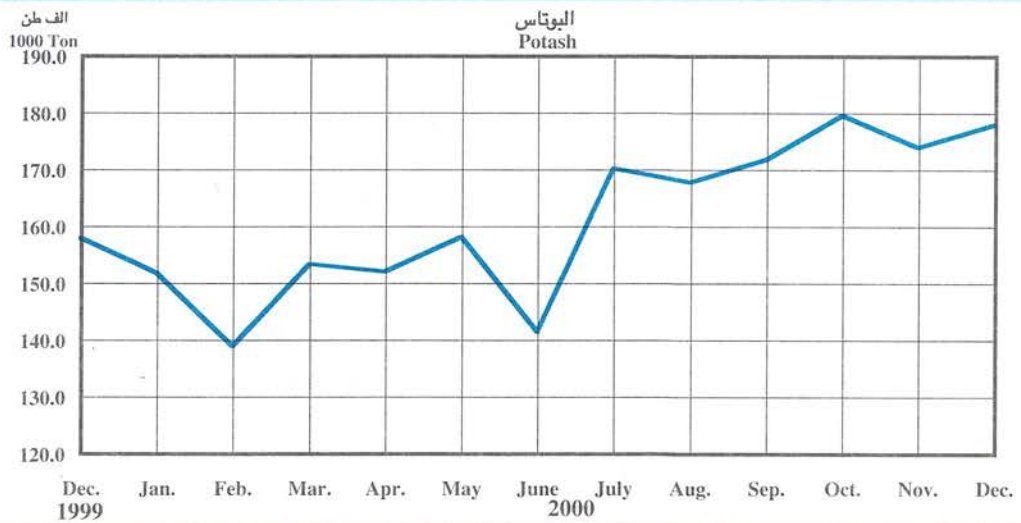
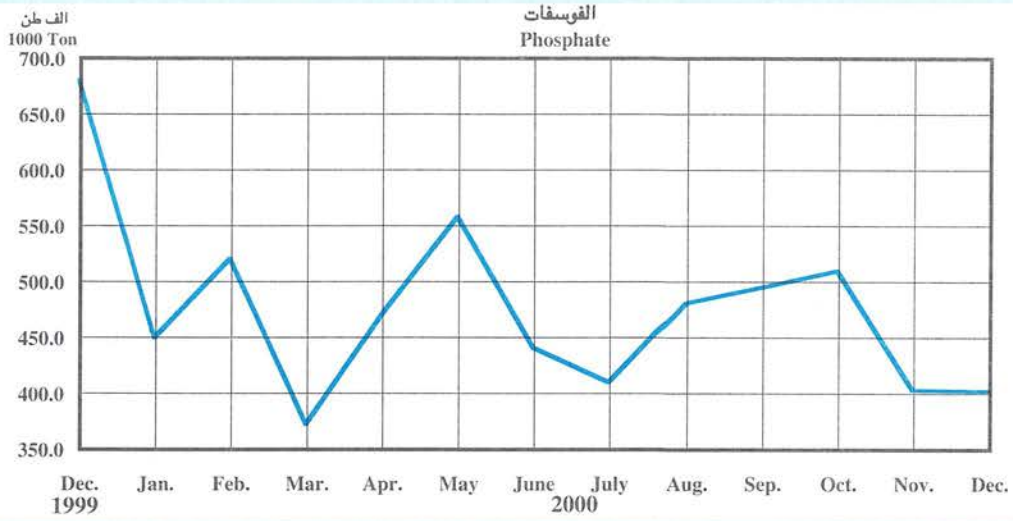
(1) : Preliminary.

المصدر : الشركات الصناعية في الاردن.

(١) : اولية.

تطور انتاج الفوسفات و البوتاس و الكهرباء

PRODUCTION DEVELOPMENTS OF PHOSPHATE, POTASH, AND ELECTRICITY



(1)

جدول رقم (٥٧) : الرقم القياسي للإنتاج الصناعي

(1)

TABLE NO. (57) : INDUSTRIAL PRODUCTION INDEX

(١٠٠=١٩٩٤)

(2)		1999			1999	1998	1997	1996	1995	الاهمية النسبية Weight	الصناعة
شباط February	كانون ثاني January	كانون اول December	كانون ثاني- تشرين ثاني January- November	تشرين ثاني November							
112.9	99.4	115.0	112.2	121.9	112.4	112.6	110.7	105.3	112.4	91.737	الصناعات الاستخراجية والتحويلية:
122.9	118.1	152.9	122.9	122.0	125.4	115.5	120.9	117.8	116.2	15.008	الصناعات الاستخراجية :
55.3	48.4	91.2	68.3	95.0	70.2	61.5	219.4	78.8	112.7	0.891	قطع الاحجار والكسارات
148.0	127.9	193.5	137.9	123.5	142.6	140.5	139.5	128.5	118.1	6.830	الفوسفات
107.6	117.5	122.3	115.5	124.0	116.1	98.6	91.3	112.6	114.8	7.287	البوتاس
111.0	95.7	107.6	110.1	121.9	109.9	112.1	108.7	102.8	111.7	76.729	الصناعات التحويلية :
75.6	81.4	88.3	110.7	93.7	108.8	102.1	94.2	98.5	126.0	13.550	المواد الغذائية
206.8	160.4	212.8	161.2	266.5	165.5	145.5	104.6	113.1	107.4	10.150	التبغ
82.6	73.1	83.5	85.9	90.2	85.7	99.5	102.1	112.0	96.0	4.271	الملابس والانسجة
60.6	3.5	13.1	57.8	36.3	54.1	98.7	90.7	78.1	90.0	1.130	الاحذية والجلود
147.4	108.5	106.5	146.0	173.8	142.7	108.0	78.8	101.2	109.4	2.797	الات
77.9	85.1	105.2	79.7	91.8	81.8	94.0	107.9	97.9	99.6	2.808	الورق ومنتجاته
120.3	168.4	143.7	137.5	135.4	138.1	141.7	110.1	112.2	127.9	2.990	الاسمدة
99.4	74.7	110.2	150.7	124.8	147.4	139.5	130.9	80.6	93.5	0.874	الدھانات
244.2	242.5	172.3	147.4	135.7	149.5	159.0	126.6	97.4	106.4	4.596	الادوية
87.1	100.3	119.1	107.0	109.3	108.0	240.2	610.3	311.9	423.7	1.354	المنظفات والصابون
92.2	32.1	27.8	66.0	135.1	62.8	111.5	101.8	64.4	148.1	1.310	الدائن في اشكالها الاولى
118.3	128.4	130.9	110.4	122.1	112.1	110.0	112.2	106.9	104.6	3.594	المنتجات البترولية
65.5	74.2	65.6	81.2	77.3	79.9	86.9	77.6	86.7	86.3	3.081	المنتجات البلاستيكية
61.1	35.2	63.0	82.4	85.5	80.7	80.4	95.4	102.7	99.9	9.040	الاسمنت والجير
80.1	34.6	63.6	90.0	77.8	87.8	72.3	82.9	117.2	103.5	1.972	الحديد والصلب
126.0	124.7	196.3	164.1	119.5	166.8	174.7	129.2	127.5	99.4	1.690	الطباعة والنشر
63.6	31.7	40.9	72.5	71.7	69.9	83.8	89.8	95.8	94.9	2.136	صنع الاصناف المنتجة من الخرسانة والاسمنت
240.7	137.6	97.4	135.4	118.4	132.3	196.9	168.2	98.4	106.6	1.805	قطع وتشكيل و اتمام وتجهيز الاحجار
17.0	9.5	23.1	52.9	46.9	50.4	72.7	74.1	64.0	56.6	1.670	الات والمعدات
108.9	104.8	108.3	119.9	136.4	118.9	114.5	114.2	93.9	115.5	1.062	الات والجهزة الكهربائية
43.6	46.2	31.8	50.7	58.0	49.1	46.0	62.3	84.2	83.4	1.430	الصناعات الاساسية للمعادن غير الحديدية
48.6	5.7	25.7	50.1	31.4	48.1	33.3	74.5	21.7	98.4	1.858	المركبات ذات المحركات اخرى
75.5	56.5	133.9	107.0	132.3	109.2	99.0	66.0	92.1	78.1	1.560	
133.1	132.4	142.6	147.9	138.8	147.4	140.4	127.0	121.5	113.3	8.263	الكهرباء
114.6	102.1	117.3	115.1	123.3	115.3	114.9	112.0	106.6	112.5	100.000	الرقم القياسي العام
12.3	-13.0	-4.9	0.5	-1.7	0.3	2.6	5.1	-5.3	12.5		معدل التغيير (%)

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(١) : قامت دائرة الاحصاءات العامة بتعديل الاهميات النسبية لمكونات الرقم القياسي العام ليتضمن الرقم القياسي للإنتاج الكهربائي .

(٢) : اولى.

(1)

جدول رقم (٥٧) : الرقم القياسي للإنتاج الصناعي (تابع)

(1)

TABLE (57) : INDUSTRIAL PRODUCTION INDEX (CONTINUED)

(1994=100)

Industry	(2)									
	2000									
	كانون ثاني- تشرين ثاني January- November	تشرين ثاني November	تشرين أول October	أيلول September	أب August	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان April	آذار March
<b>Mining , Quarrying , and Manufacturing:</b>	<b>119.4</b>	<b>121.0</b>	<b>128.2</b>	<b>127.4</b>	<b>134.0</b>	<b>127.5</b>	<b>117.8</b>	<b>125.9</b>	<b>114.0</b>	<b>105.3</b>
<b>Mining and Quarrying :</b>	<b>125.5</b>	<b>120.0</b>	<b>139.3</b>	<b>140.1</b>	<b>133.9</b>	<b>123.6</b>	<b>115.7</b>	<b>136.6</b>	<b>121.0</b>	<b>109.6</b>
Stone Cutting and Quarrying	90.4	46.2	99.2	194.7	146.1	111.8	93.0	83.7	51.5	64.6
Phosphate	132.0	114.2	144.9	140.6	136.6	116.5	125.3	158.7	133.7	105.8
Potash	123.7	134.5	138.9	132.9	129.8	131.7	109.5	122.4	117.6	118.7
<b>Manufacturing :</b>	<b>118.2</b>	<b>121.2</b>	<b>126.0</b>	<b>124.9</b>	<b>134.0</b>	<b>128.2</b>	<b>118.2</b>	<b>123.8</b>	<b>112.6</b>	<b>104.4</b>
Food Items	108.7	102.4	105.0	116.8	140.9	126.2	124.0	116.7	110.1	96.2
Tobacco	228.8	219.4	237.7	248.5	244.4	277.6	242.3	252.4	224.2	202.9
Clothes and Textiles	76.5	69.7	77.1	91.7	62.8	71.3	67.1	85.4	77.4	83.2
Footwear and Leather	62.8	74.7	90.1	82.9	79.2	73.1	51.2	62.4	59.9	53.1
Furniture	147.3	217.7	150.9	169.6	199.3	156.1	139.5	141.8	105.3	83.7
Paper and its Products	81.6	75.7	80.4	95.9	83.3	69.4	74.8	89.4	72.8	92.9
Fertilizers	115.0	71.3	164.8	103.0	123.3	122.9	113.5	140.2	80.2	56.6
Paints	117.6	108.3	110.6	124.5	149.4	141.8	141.4	112.4	120.1	111.1
Pharmaceuticals	191.5	183.3	192.2	170.9	187.0	172.7	154.3	152.7	248.0	158.4
Detergents and Soap	130.9	146.2	79.1	133.0	131.5	234.2	160.2	129.7	82.8	156.0
Plastic in Primary Form	54.0	77.0	36.6	19.7	131.0	47.9	38.2	60.7	12.5	46.4
Petroleum Products	118.2	138.7	142.2	133.1	110.9	67.3	86.0	129.0	121.7	125.0
Plastic Products	63.4	58.1	63.9	67.9	81.0	70.9	48.7	64.3	49.6	53.2
Cement Lime and Plaster	80.0	89.3	101.1	99.2	100.8	84.8	84.8	86.2	70.7	66.6
Iron and Steel	81.8	111.2	90.3	56.2	97.1	90.1	99.3	96.9	72.4	71.6
Publishing and Printing	133.7	129.3	129.9	128.4	126.9	140.3	131.8	148.8	152.9	132.1
Manufacture of Articles of Concrete Cement and Plaster	71.8	76.4	89.5	105.0	79.5	80.4	83.1	74.5	56.3	49.4
Cutting Shaping and Finishing of Stone	134.4	121.8	145.0	116.2	130.3	131.9	121.8	104.2	117.5	112.0
Machinery and Equipments	44.7	51.2	58.6	39.4	93.7	57.4	44.4	46.3	38.7	35.8
Electrical Machinery and Apparatus	124.3	168.4	165.9	137.4	129.3	119.8	114.7	120.3	79.9	118.1
Non-Ferrous Metal Basic Industries	52.9	62.9	47.2	59.0	62.1	56.3	48.5	53.6	57.3	45.4
Motors Vehicles Trailers	47.8	94.3	68.6	37.1	45.7	51.4	51.4	60.0	28.6	34.3
Other	104.5	125.1	118.1	84.6	126.2	112.0	92.6	112.0	71.0	175.3
Electricity	<b>149.0</b>	<b>138.1</b>	<b>154.6</b>	<b>162.1</b>	<b>173.9</b>	<b>174.5</b>	<b>152.0</b>	<b>148.8</b>	<b>136.3</b>	<b>133.5</b>
<b>General Index</b>	<b>121.8</b>	<b>122.4</b>	<b>130.4</b>	<b>130.3</b>	<b>137.3</b>	<b>131.3</b>	<b>120.6</b>	<b>127.8</b>	<b>115.8</b>	<b>107.6</b>
<b>Percentage Change</b>	<b>5.8</b>	<b>-6.1</b>	<b>0.1</b>	<b>-5.1</b>	<b>4.6</b>	<b>8.9</b>	<b>-5.6</b>	<b>10.4</b>	<b>7.6</b>	<b>-6.1</b>

Source : Department of Statistics.

(1) : The Department of Statistics has Revised the Weights of the General Index to Include Electricity Index .

(2) : Preliminary.

جدول رقم (٥٨) : نشاط البناء

TABLE NO. (58) : CONSTRUCTION ACTIVITY

المساحة بالآلاف الامتار المربعة

2000			1999						الفترة
آذار	شباط	كانون ثاني	كانون اول	2000	1999	1998	1997	1996	
March	February	January	December						
<b>أ) للسكن</b>									
960	904	372	953	16,381	14,258	14,424	13,195	14,966	عدد الرخص
310	283	97	384	4,979	5,070	5,140	5,017	6,012	عمان
255	194	104	232	3,491	2,635	2,377	2,164	2,946	اريد
128	88	50	125	1,614	1,416	1,411	1,418	1,440	الزرقاء
267	339	121	212	6,297	5,137	5,496	4,596	4,568	أخرى
227.8	222.2	87.5	377.9	4,132.5	3,896.9	3,427.6	3,576.1	4,315.1	المساحة
123.2	122.9	49.9	258.3	2253.1	2399.5	2,000.5	2,220.1	2,748.1	عمان
38.9	38.2	13.9	50.3	587.3	466.2	385.9	361.8	458.1	اريد
31.1	17.1	10.2	37.4	382.9	318.4	307.5	319.9	367.7	الزرقاء
34.6	44.0	13.5	31.9	909.2	712.8	733.7	674.3	741.2	أخرى
<b>ب) لاغراض اخرى</b>									
86	99	23	95	1,544	1,113	1,547	1,643	1,837	عدد الرخص
50	48	7	56	785	529	706	781	894	عمان
2	1	1	0	16	8	34	28	76	اريد
16	26	7	21	320	310	378	434	444	الزرقاء
18	24	8	18	423	266	429	400	423	أخرى
39.8	35.9	23.3	73.4	780.0	576.1	669.6	920.8	1,156.0	المساحة
30.4	23.4	7.6	62.2	547.4	355.4	434.6	609.1	776.7	عمان
0.7	1.4	0.2	0.0	21.0	50.4	16.5	8.6	19.0	اريد
5.5	5.9	8.4	7.2	104.7	92.8	123.3	167.1	165.7	الزرقاء
3.2	5.2	7.1	4.0	106.9	77.5	95.2	136.0	194.6	أخرى
<b>المجموع العام (أ+ب)</b>									
1,046	1,003	395	1,048	17,925	15,371	15,971	14,838	16,803	عدد الرخص
267.6	258.2	110.8	451.3	4,912.5	4,473.0	4,097.2	4,496.9	5,471.1	المساحة

المصدر : نقابة المهندسين الاردنيين .

جدول رقم (٥٨) : نشاط البناء (تابع)

TABLE NO. (58) : CONSTRUCTION ACTIVITY (CONTINUED)

Area in Thousands of Square Meters

Period	2000								
	كانون اول	تشرين ثاني	تشرين اول	ايلول	آب	تموز	حزيران	ايار	نيسان
	December	November	October	September	August	July	June	May	April
<b>A) Residential</b>									
Number of Permits	1,052	1,205	1,486	1,623	2,004	1,773	1,760	1,863	1,379
Amman	331	373	490	553	558	561	521	450	452
Irbid	153	219	316	352	418	412	353	384	331
Zarqa	90	124	172	150	171	172	144	176	149
Other	478	489	508	568	857	628	742	853	447
Area	300.4	345.5	388.3	449.6	462.1	447.5	440.5	418.6	342.4
Amman	157.2	193.1	205.7	275.1	228.1	245.4	248.2	209.7	194.6
Irbid	35.2	46.7	60.1	58.9	61.8	70.9	55.2	55.1	52.4
Zarqa	28.6	33.8	40.5	30.6	41.7	42.3	33.3	39.2	34.5
Other	79.4	71.9	82.0	85.0	130.5	88.9	103.8	114.6	60.9
<b>B) Other Purposes</b>									
Number of Permits	133	148	141	122	161	142	179	181	129
Amman	63	82	78	61	73	84	86	89	64
Irbid	0	2	2	1	1	4	0	2	0
Zarqa	19	24	23	27	28	23	47	44	36
Other	51	40	38	33	59	31	46	46	29
Area	76.4	69.5	69.5	61.3	73.7	99.2	87.5	88.6	55.2
Amman	58.3	42.2	55.5	42.0	41.2	82.6	66.7	61.8	35.7
Irbid	0.0	10.6	1.0	2.7	0.8	1.5	0.0	2.1	0.0
Zarqa	4.1	5.9	7.0	10.3	13.9	5.2	13.1	13.6	11.8
Other	14.0	10.8	6.0	6.3	17.8	9.9	7.7	11.1	7.7
<b>Grand Total (A+B)</b>									
Number of Permits	1,185	1,353	1,627	1,745	2,165	1,915	1,939	2,044	1,508
Area	376.8	415.0	457.9	510.9	535.8	546.7	528.0	507.3	397.6

Source : Jordan Engineers Association.

جدول رقم (٥٩) : الرقم القياسي لتكاليف المعيشة

TABLE NO. (59) : COST OF LIVING INDEX

(١٠٠=١٩٩٧)

2000		1999		2000	1999	1998	1997	1996	الاهمية النسبية Weight	الفترة
شباط February	كانون ثاني January	كانون اول December								
102.8	102.2	106.3	102.4	103.1	104.0	100.0	93.8	44.319	المواد الغذائية الحبوب و منتجاتها اللحوم و الدواجن والاسماك و البيض الالبان ومنتجاتها الزيت و الدهون الفواكه الخضروات السكر و منتجاته التبغ و منتجاته المشروبات و المرطبات مواد غذائية اخرى	
94.8	95.0	94.9	94.6	93.9	104.3	100.0	75.2	5.966		
99.5	96.4	96.7	98.6	99.6	101.8	100.0	101.0	12.332		
104.4	104.3	104.2	103.7	104.1	105.0	100.0	90.5	3.846		
105.2	105.2	104.2	105.6	101.8	100.1	100.0	98.4	3.033		
127.8	115.8	118.2	118.5	121.4	110.3	100.0	113.1	2.813		
101.5	109.6	153.5	103.3	111.1	107.2	100.0	78.4	3.990		
103.5	107.5	107.5	108.8	111.1	113.9	100.0	94.3	2.380		
102.6	102.9	103.0	104.5	102.5	100.3	100.0	98.6	3.332		
100.3	100.4	100.4	97.9	97.4	98.2	100.0	93.7	1.067		
104.9	105.2	105.1	104.7	103.8	103.5	100.0	95.7	5.560		
109.7	109.9	109.9	110.0	109.3	103.8	100.0	103.7	6.229		ملابس و احذية
109.5	109.7	109.6	109.8	109.3	104.3	100.0	103.7	4.999		ملابس
110.6	110.8	110.8	110.9	109.2	102.0	100.0	103.8	1.230		احذية
103.9	104.0	104.0	104.0	102.6	101.8	100.0	99.2	28.182	السكن و النفقات المنزلية	
105.4	105.4	105.4	105.6	103.4	101.8	100.0	99.5	19.165	السكن و ملحقاته	
101.2	101.2	101.2	101.2	101.2	101.1	100.0	96.9	4.253	الوقود و الانارة	
99.8	101.3	101.7	99.6	101.2	99.8	100.0	100.7	1.857	الاثاث و المفروشات	
100.6	100.4	100.2	99.9	100.1	104.1	100.0	99.6	2.907	اخرى	
107.6	107.4	106.0	107.6	104.7	102.6	100.0	98.2	21.270	السلع و الخدمات الاخرى	
100.6	100.6	97.1	100.6	98.5	98.7	100.0	99.9	8.226	النقل و الاتصالات	
108.1	108.1	108.1	108.9	105.2	103.0	100.0	95.8	4.543	التعليم	
109.5	109.4	109.4	109.1	106.6	102.9	100.0	99.8	2.480	العناية الطبية	
98.5	97.1	97.2	97.7	97.4	98.1	100.0	106.3	3.162	العناية الشخصية	
98.5	98.6	99.0	97.8	100.2	100.1	100.0	95.7	1.522	الثقافة و الترفيه	
177.0	177.0	177.0	177.0	160.7	137.8	100.0	84.0	1.337	اخرى	
104.5	104.3	105.8	104.4	103.7	103.1	100.0	97.1	100.000	الرقم القياسي لتكاليف المعيشة	
0.2	-1.4	1.3	0.7	0.6	3.1	3.0	6.5		التغير النسبي (%)	

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة.

ملاحظة : ارقام السنوات قبل عام ١٩٩٧ اشتقت بربط الرقم القياسي القديم (١٠٠=١٩٩٢) بالرقم القياسي الجديد (١٠٠=١٩٩٧) مع ملاحظة اختلاف اوزان المجموعات . اما بالنسبة لعام ١٩٩٨ فقد اظهرت نتائج الرقم القياسي الجديد الذي تم اعتماده نسبة تضخم بلغت ٣.١ % بدلاً من ٤.٥ % وفقاً للرقم القياسي القديم.

التغير النسبي في المجموعات الرئيسية الداخلة ضمن الرقم القياسي لتكاليف المعيشة %						
Percentage Change in Main Component Groups of Cost of Living Index						
	2000	1999	1998	1997	1996	
Food Items	-0.7	-0.9	4.0	6.6	7.0	المواد الغذائية
Clothing and Footwear	0.6	5.3	3.8	-3.6	10.1	الملابس و الاحذية
Housing	1.4	0.8	1.8	0.8	5.2	السكن و النفقات المنزلية
Other Goods and Services	2.8	2.0	2.6	1.8	5.9	السلع و الخدمات الاخرى
Cost of Living Index	0.7	0.6	3.1	3.0	6.5	الرقم القياسي لتكاليف المعيشة

جدول رقم (٥٩) : الرقم القياسي لتكاليف المعيشة (تابع)

TABLE NO. (59) : COST OF LIVING INDEX (CONTINUED)

(1997=100)

Period	2000									
	كانون اول December	تشرين ثاني November	تشرين اول October	ايلول September	آب August	تموز July	حزيران June	آيار May	نيسان April	آذار March
<b>Food Items</b>	<b>100.2</b>	<b>99.8</b>	<b>101.3</b>	<b>103.6</b>	<b>102.8</b>	<b>101.0</b>	<b>101.3</b>	<b>104.0</b>	<b>105.2</b>	<b>104.6</b>
Cereal and its Products	94.1	94.1	94.2	94.4	94.5	94.6	94.8	94.8	94.8	94.8
Meat , Poultry , Fish, and Eggs	98.7	96.5	96.8	97.3	99.2	97.7	97.6	100.7	100.1	102.7
Dairy Products	103.1	103.1	103.1	103.1	103.3	103.3	104.0	104.1	104.4	104.3
Oils and Fats	103.0	103.2	107.1	107.4	107.6	107.8	105.0	105.0	105.1	105.2
Fruits	105.8	102.4	107.4	110.4	111.8	111.1	115.3	129.8	148.6	135.9
Vegetables	89.9	95.2	103.6	125.5	106.9	91.1	92.1	105.7	112.2	105.8
Sugar and Confectionaries	111.7	111.4	111.3	111.4	111.9	111.8	111.6	106.4	103.2	103.5
Cigarettes	105.0	105.0	105.0	105.0	105.5	106.4	106.4	104.8	102.6	102.6
Beverages	96.0	96.4	93.7	93.0	96.2	97.0	100.3	100.3	100.3	100.3
Other Food Items	104.1	103.7	104.7	104.4	105.0	104.8	104.8	105.5	104.7	104.9
<b>Clothing and Footwear</b>	<b>112.1</b>	<b>109.5</b>	<b>109.7</b>	<b>109.8</b>	<b>110.0</b>	<b>109.8</b>	<b>109.8</b>	<b>109.8</b>	<b>109.9</b>	<b>110.1</b>
Clothing	111.5	109.3	109.5	109.6	109.9	109.6	109.6	109.7	109.7	110.0
Footwear	114.5	110.2	110.4	110.6	110.6	110.5	110.5	110.5	110.5	110.6
<b>Housing</b>	<b>104.8</b>	<b>103.8</b>	<b>103.9</b>	<b>103.9</b>	<b>103.9</b>	<b>103.9</b>	<b>103.9</b>	<b>103.9</b>	<b>103.9</b>	<b>103.9</b>
Housing and Related Expenses	107.0	105.6	105.6	105.6	105.6	105.6	105.6	105.4	105.4	105.4
Fuels and Electric	101.2	101.2	101.2	101.2	101.2	101.2	101.2	101.2	101.2	101.2
House Furnishing	99.0	99.0	99.2	99.3	99.4	99.5	99.7	99.8	99.8	99.8
Other	99.3	98.8	99.6	99.6	99.5	99.5	99.3	100.6	100.6	100.6
<b>Other Goods and Services</b>	<b>107.8</b>	<b>107.6</b>	<b>107.6</b>	<b>107.7</b>	<b>107.8</b>	<b>107.4</b>	<b>107.4</b>	<b>107.4</b>	<b>107.5</b>	<b>107.5</b>
Transportation and Communications	101.0	100.6	100.6	100.6	100.6	100.6	100.6	100.6	100.6	100.6
Education	110.1	110.0	110.0	110.1	110.1	108.1	108.1	108.1	108.1	108.1
Medical Care	108.6	108.4	108.4	109.0	109.0	109.4	109.5	109.5	109.5	109.5
Personal Care	97.1	97.2	97.2	97.4	97.9	98.0	98.1	97.3	97.8	98.2
Recreation	97.3	97.3	97.3	97.3	97.3	97.3	97.3	98.1	98.5	98.5
Other	177.0	177.0	177.0	177.0	177.0	177.0	177.0	177.0	177.0	177.0
<b>Cost of Living Index</b>	<b>103.8</b>	<b>103.2</b>	<b>103.9</b>	<b>105.0</b>	<b>104.6</b>	<b>103.7</b>	<b>103.9</b>	<b>105.0</b>	<b>105.6</b>	<b>105.4</b>
<b>Percentage Change</b>	<b>0.6</b>	<b>-0.7</b>	<b>-1.0</b>	<b>0.4</b>	<b>0.9</b>	<b>-0.2</b>	<b>-1.0</b>	<b>-0.6</b>	<b>0.2</b>	<b>0.9</b>

Source : Department of Statistics.

Note : Data Prior to 1997 were Derived by Linking the Old Index (1992=100) to the New One (1997=100).

Whereas Components are Weighted Differently, For 1998, the New Index that has been Adopted gives

Inflation Rate of 3.1% Compared to 4.5% According to the Old Index.

التغير النسبي في الرقم القياسي لتكاليف المعيشة مقارنة بفترات مختلفة %

Percentage Change in Cost of Living Index Compared to Different Periods

December1999 /December1998	2.8	كانون اول ١٩٩٩ عن كانون اول ١٩٩٨
December 2000 /December1999	-1.9	كانون اول ٢٠٠٠ عن كانون اول ١٩٩٩
January -December1999 / January - December1998	0.6	كانون ثاني - كانون اول ١٩٩٩ عن كانون ثاني - كانون اول ١٩٩٨
January -December 2000 / January - December1999	0.7	كانون ثاني - كانون اول ٢٠٠٠ عن كانون ثاني - كانون اول ١٩٩٩

جدول رقم (٦٠) : الرقم القياسي لاسعار الجملة في مدينة عمان

TABLE NO. (60) : AMMAN WHOLESALE PRICE INDEX

(١٠٠ = ١٩٩٢)

1999							
الربع الاول First Quarter	2000	1999	1998	1997	1996	الاهمية Weight	الفترة
110.1	83.1	100.8	115.8	116.4	115.2	8.1477	وسائط النقل
107.8	111.3	109.4	107.8	107.3	106.8	35.0458	قطع ووقود المركبات
80.7	90.9	101.2	110.2	107.5	104.8	17.4416	المواد الغذائية
56.1	77.6	88.5	103.1	98.7	98.0	(11.0377)	الخضروات والفواكه
144.1	124.5	133.7	145.8	154.3	149.2	(0.7756)	منتجات الالبان والبيض
108.1	109.6	112.3	105.6	104.1	102.9	(2.1566)	للحوم والأسماك
114.4	112.0	114.4	114.6	114.4	113.8	(1.4456)	المشروبات والتبغ
137.0	115.4	136.6	137.7	136.0	120.4	(2.0261)	المواد الغذائية الاخرى
96.1	61.7	96.3	96.1	96.5	97.1	1.0105	الملابس و الانسجة والاحذية
105.8	98.8	103.6	105.4	104.9	104.7	1.6403	الادوات المنزلية
100.6	97.5	100.2	100.6	87.9	87.9	0.6043	الادوية
119.2	118.6	119.1	119.1	118.0	118.0	3.9215	الوقود الصلب والسائل والغاز
82.6	69.3	81.9	93.2	94.0	93.2	3.3879	الاحشاب
116.0	107.7	115.4	123.1	121.1	117.1	12.4717	مواد البناء
104.0	106.6	106.4	106.6	106.6	106.9	0.7601	الاسمدة و المبيدات الحشرية
103.6	103.7	103.6	103.6	103.6	103.6	0.3566	الالات و المعدات
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	5.9874	خدمات الوكلاء بالعموله
101.2	114.4	101.8	102.0	103.1	100.8	0.5809	الحبوب والبذور الزيتية
106.6	100.5	99.6	111.8	114.5	109.1	8.4869	تجارة الحيوانات الحية
121.1	114.7	120.8	117.2	120.0	117.9	0.1568	السلع الاخرى
<b>103.1</b>	<b>101.4</b>	<b>105.7</b>	<b>110.4</b>	<b>109.6</b>	<b>107.9</b>	<b>100.0000</b>	<b>الرقم القياسي العام</b>
<b>-5.3</b>	<b>-4.1</b>	<b>-4.3</b>	<b>0.7</b>	<b>1.6</b>	<b>2.0</b>		<b>معدل التغير ( % )</b>

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة.

جدول رقم (١٠) : الرقم القياسي لاسعار الجملة في مدينة عمان ( تابع )

TABLE NO. (60) : AMMAN WHOLESALE PRICE INDEX (CONTINUED)

( 1992 = 100 )

Period	2000				1999		
	الربع الرابع	الربع الثالث	الربع الثاني	الربع الاول	الربع الرابع	الربع الثالث	الربع الثاني
	Fourth Quarter	Third Quarter	Second Quarter	First Quarter	Fourth Quarter	Third Quarter	Second Quarter
Transport Vehicles	82.7	82.7	82.7	84.1	82.5	100.6	109.9
Spare Parts and Fuel	111.1	111.1	111.3	111.5	112.4	109.4	107.8
Food Items :	82.0	103.1	90.2	88.3	128.4	90.5	105.1
Vegetables and Fruits	64.0	94.4	75.6	76.4	132.3	70.9	94.5
Dairy Products and Eggs	117.0	139.0	124.0	118.1	127.6	134.4	128.5
Meat and Fish	107.6	114.7	112.5	103.7	110.6	115.2	115.2
Cigarettes and Drinks	114.2	114.3	114.2	105.1	114.5	114.4	114.4
Other Food Items	115.8	116.3	115.9	113.4	135.7	136.9	136.6
Clothes, Textiles, and Footwear	62.1	62.7	61.7	60.3	97.1	96.0	96.1
Households Instruments	98.3	98.2	97.6	101.1	102.5	103.1	103.1
Medicaments	97.5	97.5	97.5	97.5	99.1	100.6	100.6
Fuel Oil and Gas	119.2	119.2	118.0	118.0	118.8	119.2	119.2
Wood	64.4	65.3	73.7	73.8	79.7	82.6	82.6
Construction Materials	106.8	106.8	107.6	109.5	113.8	115.9	115.9
Fertilizers and Insecticides	112.7	104.4	103.1	106.3	107.2	107.2	107.2
Machinery and Equipment	103.6	103.6	103.6	103.9	103.6	103.6	103.6
Brokerage Margins	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Cereals and Oil Seeds	124.5	127.3	111.0	94.6	101.7	102.4	102.0
Trading Live Animals	99.7	97.6	100.2	104.3	98.3	98.5	95.1
Other Goods	116.0	116.4	117.0	109.4	120.0	121.1	121.1
<b>General Index</b>	<b>99.6</b>	<b>103.0</b>	<b>101.3</b>	<b>101.7</b>	<b>109.6</b>	<b>103.8</b>	<b>106.3</b>
<b>Percentage Change</b>	<b>-3.3</b>	<b>1.7</b>	<b>-0.4</b>	<b>-7.2</b>	<b>5.6</b>	<b>-2.4</b>	<b>3.1</b>

Source: Department of Statistics.

جدول رقم (٦١) : الشركات المسجلة حسب النشاط الاقتصادي

TABLE NO. (61) : REGISTERED COMPANIES BY ECONOMIC ACTIVITY

(Capital in Millions of JD)

(رأس المال بالمليون دينار)

	خدمات أخرى		تجارة		مقاولات		صناعة		زراعة		المجموع		
	Other Services		Trade		Construction		Industry		Agriculture		Total		
	رأس المال	العدد	رأس المال	العدد	رأس المال	العدد	رأس المال	العدد	رأس المال	العدد	رأس المال	العدد	
	Capital	Number	Capital	Number	Capital	Number	Capital	Number	Capital	Number	Capital	Number	
1996	601.6	1079	128.7	2768	5.3	68	28.5	301	4.0	1	768.1	4217	١٩٩٦
1997	69.1	1241	84.2	2686	3.3	61	50.1	306	0.0	0	206.7	4294	١٩٩٧
1998	36.5	1027	125.2	2608	5.6	75	24.0	387	0.0	0	191.3	4097	١٩٩٨
1999	36.6	557	69.1	2716	4.9	82	28.0	400	0.0	0	138.6	3755	١٩٩٩
2000	31.9	902	81.0	2918	7.3	85	25.3	446	0.0	0	145.5	4351	٢٠٠٠
1999													١٩٩٩
December	1.1	20	7.1	110	0.4	6	2.2	20	0.0	0	10.8	156	كانون اول
2000													٢٠٠٠
January	0.6	47	4.6	289	1.1	18	1.2	38	0.0	0	7.5	392	كانون ثاني
February	0.7	41	14.3	347	1.2	16	2.5	49	0.0	0	18.7	453	شباط
March	2.5	49	3.5	286	1.1	7	1.4	43	0.0	0	8.5	385	اذار
April	1.2	69	6.1	317	0.9	11	2.0	57	0.0	0	10.2	454	نيسان
May	2.6	122	6.2	294	0.3	3	1.6	46	0.0	0	10.7	465	ايار
June	1.1	104	12.2	204	0.2	5	1.2	31	0.0	0	14.7	344	حزيران
July	0.7	94	12.1	215	0.2	4	1.4	35	0.0	0	14.4	348	تموز
August	15.9	78	4.8	263	0.9	5	1.7	42	0.0	0	23.3	388	آب
September	1.8	84	4.6	238	0.7	10	1.2	27	0.0	0	8.3	359	ايلول
October	1.1	97	4.1	180	0.1	2	1.6	41	0.0	0	6.9	320	تشرين اول
November	1.0	64	4.5	166	0.3	1	0.6	16	0.0	0	6.4	247	تشرين ثاني
December	2.7	53	4.0	119	0.3	3	8.9	21	0.0	0	15.9	196	كانون اول

Source : Ministry of Industry and Trade/ Companies Department.

المصدر : وزارة الصناعة و التجارة / مديرية مراقبة الشركات.

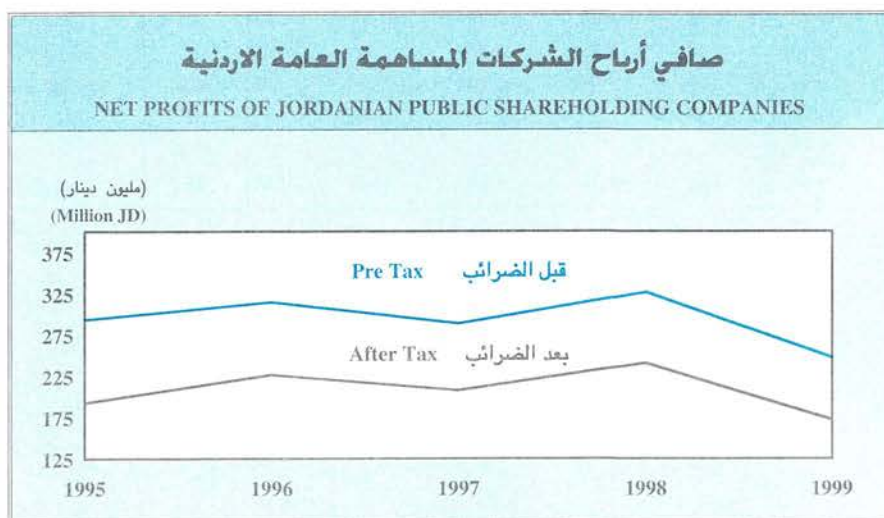
جدول رقم (١٦) : أرباحية الشركات المساهمة العامة الأردنية

TABLE NO. (62) : PROFITABILITY OF JORDANIAN PUBLIC SHAREHOLDING COMPANIES

Sector	1999	1998	1997	1996	1995	القطاع
<b>All Sectors</b>						<b>جميع القطاعات</b>
Net Profit (Million JD)						صافي الأرباح (مليون دينار)
- Pre Tax	247.5	326.9	289.7	316.3	295.4	- قبل الضرائب
- After Tax	171.5	240.2	207.1	226.4	192.5	- بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)						صافي الأرباح / حقوق المساهمين (%)
- Pre Tax	7.5	10.4	10.0	13.4	13.7	- قبل الضرائب
- After Tax	5.2	7.6	7.1	9.6	9.0	- بعد الضرائب
<b>Banks and Financial Institutions Sector</b>						<b>قطاع البنوك و الشركات المالية</b>
Net Profit (Million JD)						صافي الأرباح (مليون دينار)
- Pre Tax	192.1	233.8	195.0	179.1	138.1	- قبل الضرائب
- After Tax	137.6	170.5	140.5	127.3	94.7	- بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)						صافي الأرباح / حقوق المساهمين (%)
- Pre Tax	12.6	16.2	15.2	21.3	16.2	- قبل الضرائب
- After Tax	9.0	11.8	11.0	15.1	11.1	- بعد الضرائب
<b>Insurance Sector</b>						<b>قطاع التأمين</b>
Net Profit (Million JD)						صافي الأرباح (مليون دينار)
- Pre Tax	5.9	5.4	4.5	5.7	9.0	- قبل الضرائب
- After Tax	4.6	3.5	2.6	3.5	6.0	- بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)						صافي الأرباح / حقوق المساهمين (%)
- Pre Tax	7.6	7.1	6.7	10.5	21.1	- قبل الضرائب
- After Tax	5.9	4.6	3.8	6.4	14.1	- بعد الضرائب
<b>Services Sector</b>						<b>قطاع الخدمات</b>
Net Profit (Million JD)						صافي الأرباح (مليون دينار)
- Pre Tax	11.0	19.0	21.2	21.7	29.8	- قبل الضرائب
- After Tax	5.8	14.5	16.2	16.6	20.3	- بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)						صافي الأرباح / حقوق المساهمين (%)
- Pre Tax	2.1	4.1	5.0	5.6	10.7	- قبل الضرائب
- After Tax	1.1	3.2	3.9	4.3	7.3	- بعد الضرائب
<b>Manufacturing Sector</b>						<b>قطاع الصناعة</b>
Net Profit (Million JD)						صافي الأرباح (مليون دينار)
- Pre Tax	38.5	68.7	69.0	109.8	118.5	- قبل الضرائب
- After Tax	23.5	51.7	47.8	79.0	71.5	- بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)						صافي الأرباح / حقوق المساهمين (%)
- Pre Tax	3.4	5.9	6.1	10.2	12.2	- قبل الضرائب
- After Tax	2.0	4.4	4.2	7.4	7.3	- بعد الضرائب

Source : A.F.M., Jordanian Shareholding Companies Guide.

المصدر : سوق عمان المالي ، دليل الشركات المساهمة العامة الأردنية.



جدول رقم (١٣) : قيم واسعار اغلاق الاسهم المتداولة في بورصة عمان

TABLE NO. (63) VALUE AND CLOSING PRICE OF SHARES TRADED IN AMMAN STOCK EXCHANGE

2000			2000	1999	1998	1997	1996	راس المال المكتتب به	القطاعات
آذار March	شباط February	كانون ثاني January							
<b>القيمة (بالالف دينار)</b>									
24,601.0	40,032.9	20,728.8	287,796.7	389,476.3	464,374.2	355,244.6	248,583.4	756.9	المجموع العام
14,910.9	9293.5	7001.6	128,555.3	128,122.0	192,664.5	165,445.9	83,095.7	265	البنوك والشركات المالية ، منها :
60.9	112.5	4.0	2,794.7	1,649.3	5,278.3	6,405.6	5,341.4	14.6	البنك الاسلامي الاردني
3.9	107.6	14.4	879.5	1,300.8	2,164.8	26,296.7	1,774.7	10	البنك الاردني الكويتي
935.1	2,190.3	1,025.9	10,423.6	39,486.7	19,840.5	18,834.2	7,888.2	25	بنك الاسكان
138.7	364.7	1,251.1	3,785.0	3,631.7	21,988.2	16,669.4	2,771.0	42	البنك الاهلي الاردني
11,608.0	4,786.6	4,164.0	76,877.4	54,804.0	111,288.6	69,025.4	35,902.5	44	البنك العربي المحدود
313.6	262.6	82.1	4,144.1	7,618.6	5,931.0	4,528.2	3,106.0	26.2	شركات التأمين ، منها :
7.7	93.5	4.0	245.0	1,332.3	1,954.3	1,299.8	638.2	2.2	الاردنية الفرنسية للتأمين
7,876.7	10,300.7	9,118.1	101,023.7	202,934.7	218,799.0	130,049.6	111,351.8	373.3	شركات الصناعة والتعدين ، منها
7.3	108.4	24.8	1,351.9	751.0	873.7	702.7	1,841.5	6	العربية لصناعة الألمنيوم
11.2	88.8	165.7	5,756.1	459.1	376.8	506.4	435.0	5	الصناعية التجارية الزراعية (الاص)
0.0	1.1	1.6	151.7	172.0	221.7	342.7	366.6	4	الوطنية لصناعة الصلب
603.1	972.1	399.2	6,784.9	15,103.6	21,536.8	8,621.9	4,945.7	9	العربية لصناعة الادوية
771.0	736.3	1,264.8	11,780.6	43,502.4	105,663.9	35,319.2	11,030.5	60.4	مصانع الاسمنت الاردنية
1,012.1	610.0	1,266.2	10,486.0	10,101.6	5,787.4	4,116.2	4,890.9	32	مصفاة البترول الاردنية
1,499.8	20,176.1	4,527.0	54,073.6	50,801.0	46,979.7	55,220.9	51,029.9	92.4	شركات الخدمات ، منها :
386.7	5,105.6	2,323.0	11,070.1	15,098.1	4,468.0	8,669.7	7,692.1	15	شركة الكهرباء الاردنية
<b>سعر الاغلاق في اخر يوم تداول (بالدينار)</b>									
								265	البنوك والشركات المالية
1.52	1.39	1.40	0.91	1.63	1.74	2.35	3.64	14.6	البنك الاسلامي الاردني
1.30	1.59	1.50	1.48	1.60	1.60	2.14	2.85	10	البنك الاردني الكويتي
2.22	2.13	2.22	1.62	2.45	2.77	5.20	4.83	25	بنك الاسكان
0.93	0.95	1.08	0.90	1.17	1.73	1.78	4.10	42	البنك الاهلي الاردني
177.0	187.0	190.0	153.0	193.0	214.0	325.0	253.0	44	البنك العربي المحدود
								26.2	شركات التأمين
2.36	2.55	2.32	1.96	2.41	2.72	1.98	1.94	2.2	الاردنية الفرنسية للتأمين
								373.3	شركات الصناعة والتعدين
1.51	1.56	1.58	1.41	1.62	2.00	2.66	3.85	6	العربية لصناعة الألمنيوم
0.66	0.69	0.71	1.07	0.67	1.27	1.39	2.68	5	الصناعية التجارية الزراعية (الاص)
-	0.50	0.54	0.68	0.60	0.50	0.70	1.18	4	الوطنية لصناعة الصلب
2.50	2.57	2.58	2.20	2.51	2.55	4.16	3.50	9	العربية لصناعة الادوية
3.45	3.28	3.47	2.92	3.29	3.10	3.02	3.45	60.4	مصانع الاسمنت الاردنية
11.89	11.83	11.80	11.18	11.35	10.60	10.44	9.55	32	مصفاة البترول الاردنية
								92.4	شركات الخدمات
1.90	1.95	1.93	1.62	1.78	1.48	1.92	1.68	15	شركة الكهرباء الاردنية

المصدر : بورصة عمان .

جدول رقم (٦٣) : قيم واسعار اغلاق الاسهم المتداولة في بورصة عمان (تابع)

TABLE NO. (63) : VALUE AND CLOSING PRICE OF SHARES TRADED IN AMMAN STOCK EXCHANGE (CONTINUED)

Sectors	2000								
	كانون اول	تشرين ثاني	تشرين اول	ايلول September	آب August	تموز July	حزيران June	أيار May	نيسان April
	December	November	October	September	August	July	June	May	April
<b>Grand Total</b>	<b>14,154.6</b>	<b>18,077.2</b>	<b>23,566.6</b>	<b>24,174.1</b>	<b>22,911.1</b>	<b>18,013.5</b>	<b>27,250.3</b>	<b>26,302.9</b>	<b>27,984.0</b>
<b>Banks and Financial Institutions, of Which :</b>	<b>4,148.7</b>	<b>7,180.1</b>	<b>10,725.1</b>	<b>12816.5</b>	<b>14749.7</b>	<b>10216.8</b>	<b>14,434.9</b>	<b>10,514.8</b>	<b>12,562.7</b>
Jordan Islamic Bank	66.1	161.8	179.4	108.8	303.0	277.1	478.0	419.2	623.9
Jordan Kuwaiti Bank	56.8	154.2	132.3	146.1	56.0	23.9	25.6	146.8	11.9
Housing Bank	274.4	586.9	346.8	244.3	468.5	390.2	623.3	821.6	2,516.3
Jordan National Bank	119.1	184.8	365.5	369.4	99.5	58.2	292.1	366.6	175.3
Arab Bank P.L.C.	3,265.7	4,875.1	7,626.2	7,948.4	8,622.9	569.2	10,614.3	4,986.2	7,810.8
<b>Insurance Companies, of Which :</b>	<b>184.3</b>	<b>191.8</b>	<b>163.0</b>	<b>517.2</b>	<b>213.6</b>	<b>447.6</b>	<b>1,156.2</b>	<b>273.4</b>	<b>338.7</b>
Jordan French Insurance	0.2	10.8	46.0	41.5	9.3	13.3	5.0	9.1	4.6
<b>Manufacturing and Mining Companies, of Which :</b>	<b>5,547.1</b>	<b>7,134.4</b>	<b>9,402.6</b>	<b>8,775.6</b>	<b>6,040.2</b>	<b>5,657.8</b>	<b>9,006.3</b>	<b>10,676.3</b>	<b>11,488.2</b>
Arab Aluminum Industry	122.7	59.6	439.1	373.7	53.2	24.4	62.6	67.8	8.3
Industrial Commercial Agricultural (Production)	335.7	945.1	2,231.5	1,235.9	154.0	542.2	11.8	28.9	5.3
National Steel Industry	5.2	5.4	17.9	4.6	40.2	11.9	8.9	38.4	16.5
Arab Pharm. Manufacturing	170.2	416.2	429.9	193.2	601.6	353.4	287.8	607.2	1,751.0
Jordan Cement Factories	142.9	222.4	667.1	201.0	128.6	225.7	1,182.7	3,435.0	2,803.1
Jordan Petroleum Refinery	604.7	944.7	1,022.9	1,696.2	1,230.7	280.2	526.1	492.7	799.5
<b>Services Companies, of Which :</b>	<b>4,274.5</b>	<b>3,570.9</b>	<b>3,275.9</b>	<b>2,064.8</b>	<b>1,907.6</b>	<b>1,691.3</b>	<b>2,652.9</b>	<b>4,838.4</b>	<b>3,594.4</b>
Jordan Electricity Company	164.4	383.8	221.0	264.0	269.8	283.8	497.1	803.1	367.8
<b>Banks and Financial Institutions</b>									
Jordan Islamic Bank	0.91	0.92	0.95	0.93	0.91	0.94	0.92	1.63	1.63
Jordan Kuwait Bank	1.48	1.47	1.46	1.42	1.38	1.45	1.38	1.35	1.38
Housing Bank	1.62	1.70	1.61	1.60	1.59	1.70	1.75	1.83	1.98
Jordan National Bank	0.90	0.91	0.94	0.92	0.87	0.85	0.85	0.88	0.88
Arab Bank P.L.C.	153.0	154.0	158.5	153.3	158.0	165.0	165.0	176.0	168.0
<b>Insurance Companies</b>									
Jordan French Insurance	1.96	1.93	1.92	1.90	1.86	1.91	2.01	1.95	2.07
<b>Manufacturing and Mining Companies</b>									
Arab Aluminum Industry	1.41	1.37	1.41	1.38	1.12	1.13	1.13	1.14	1.44
Industrial Commercial Agricultural (Production)	1.07	1.12	1.25	1.44	0.70	0.53	0.58	0.63	0.65
National Steel Industry	0.68	0.70	0.77	0.61	0.54	0.53	0.59	0.53	0.52
Arab Pharm. Manufacturing	2.20	2.23	2.25	2.11	2.06	2.10	2.20	2.18	2.43
Jordan Cement Factories	2.92	3.01	3.05	3.03	2.85	2.86	3.28	3.51	3.73
Jordan Petroleum Refinery	11.18	11.30	11.29	11.50	11.60	11.16	11.12	11.17	12.00
<b>Services Companies</b>									
Jordan Electricity Company	1.62	1.61	1.61	1.62	1.60	1.60	1.54	1.66	1.86

Source : Amman Stock Exchange.

جدول رقم (٦٤) : الرقم القياسي لاسعار الاسهم مرجحا بالقيمة السوقية لرأس المال

TABLE NO. (64) : SHARE PRICE INDEX WEIGHTED BY MARKET VALUE OF CAPITAL

(Closing December 1991 = 100)

(إغلاق كانون أول ١٩٩١ = ١٠٠)

Period	الرقم القياسي العام		شركات الصناعة والتعدين		شركات الخدمات		شركات التأمين		البنوك والشركات المالية		الفترة
	General Index		Manufacturing and Mining Companies		Services Companies		Insurance Companies		Banks and Financial Institutions		
	التغير النسبي %	الرقم القياسي	التغير النسبي %	الرقم القياسي	التغير النسبي %	الرقم القياسي	التغير النسبي %	الرقم القياسي	التغير النسبي %	الرقم القياسي	
Percentage Change	General Index	Percentage Change	Index Number	Percentage Change	Index Number	Percentage Change	Index Number	Percentage Change	Index Number	Change	Number
1996	-3.6	153.5	-10.6	116.2	-11.2	115.3	-7.6	120.8	3.2	194.4	١٩٩٦
1997	10.2	169.2	-0.6	115.5	1.1	116.6	1.7	122.9	19.5	232.3	١٩٩٧
1998	0.5	170.1	-33.4	76.9	-6.5	109.0	1.5	124.7	21.3	281.7	١٩٩٨
1999	-1.6	167.4	25.1	96.2	1.5	110.6	-0.8	123.7	-10.6	251.9	١٩٩٩
2000	-20.5	133.1	-21.8	75.2	-9.8	99.8	-3.2	119.7	-21.1	198.7	٢٠٠٠
1999											١٩٩٩
December 2000	3.3	167.4	9.1	96.2	8.2	110.6	-4.1	123.7	0.6	251.9	كانون اول ٢٠٠٠
January	-2.9	162.6	-3.3	93.0	1.5	112.3	-0.6	122.9	-3.0	244.3	كانون ثاني
February	-2.0	159.3	-2.8	90.4	-1.1	111.1	1.2	124.4	-1.9	239.7	شباط
March	-5.5	153.6	-5.5	87.9	-5.5	106.1	-0.4	122.4	-5.8	230.1	آذار
April	-4.6	146.5	-4.0	84.4	-2.5	103.4	-1.8	120.2	-5.0	218.6	نيسان
May	0.8	147.7	-2.8	82.0	-0.9	102.5	-4.5	114.8	2.8	224.8	أيار
June	-3.0	143.2	0.6	82.5	6.1	108.8	0.0	114.8	-5.6	212.2	حزيران
July	-2.9	139.0	-7.8	76.1	-6.3	101.9	2.6	117.8	-0.4	211.4	تموز
August	-3.2	134.5	-1.2	75.2	-3.4	98.4	-0.3	117.4	-4.2	202.5	أب
September	-1.3	132.7	0.4	75.5	0.6	99.0	2.2	120.0	-2.5	197.5	ايلول
October	2.5	136.0	0.3	75.7	0.8	99.8	1.2	121.4	3.8	205.1	تشرين اول
November	-1.3	134.2	-0.5	75.3	0.1	99.9	1.1	122.7	-2.0	201.1	تشرين ثاني
December	-0.8	133.1	-0.1	75.2	-0.1	99.8	-2.4	119.7	-1.2	198.7	كانون اول

Source : Amman Stock Exchange.

المصدر : بورصة عمان .



## GENERAL INFORMATION ABOUT JORDAN

- Ruling Regime** : Parliamentary with hereditary monarchy .
- Location** : Jordan situated between latitudes 29 and 33 north and longitudes 34 and 39 east .
- Population** : Estimated at 4.9 million Inhabitants in 1999 .
- Area** : 89.3 thousand sq. km. , of which 7.8% is agricultural land .
- Climate** : Hot and dry in summer, rainy in winter.
- Timing** : Two hours and three hours ahead of Greenwich timing in winter and summer respectively.
- Economic System** : Market oriented economy .
- Size of the Economy** : GDP in 1999 is estimated at JD 5724 million or US\$ 8073 million .
- Standard of Living** : Per capita GDP at current market prices equals JD 1168 or US\$ 1648 in 1999 .
- Resources** : – Several natural resources ; phosphate and potash are the most important ones .  
– Abundant skilled human resources and several tourism sights.
- Currency** : Jordan Dinar ,which equals US \$ 1.41 , is fully convertible.

- **Petroleum Products:** Jordan Petroleum Refinery Company, data of Petroleum Products represent total production quantities of Liquefied Petroleum Gas, Gasoline, Avtur, Kerosine, Gasoil, Fuel Oil Asphalt, White Spirit, and Naftha.
  
- **Industrial Production Index:** Measures the monthly developments of real activity in the industrial sector, comprising "Mining and Quarrying", Manufacturing, and Electricity (around 20% of real gross domestic product). It is calculated according to actual production of a sample representing most domestic industries, and weighted by the value added for each industry in the base year.
  
- **Share Price Index:** Measures the general level of share prices for companies listed in the Amman Stock Exchange(ASE). This index is calculated by ASE, and is weighted by the market value of the companies shares.
  
- **Market Value of Shares:** It represents the market value of the companies' capital, which is calculated by multiplying the number of shares in each company's capital by the closing price of the last dealing day.

- **Gross Capital Formation:** Represents expenditures on fixed capital goods plus change in stocks. It is financed by gross disposable savings plus net capital transfers from abroad and net borrowing from abroad.
- **Gross Domestic Product (GDP) Deflator:** Measures the general price level of all goods and services that are domestically produced (including capital and intermediate goods) and are included in gross domestic product. It is calculated by dividing gross domestic product at current prices by gross domestic product at constant prices, multiplied by 100.
- **Cost of Living Index (1997=100):** Measures the general price level of a fixed basket of goods and services consumed by the Jordanian family (729 commodities and services), including those imported from abroad. It is prepared by the Department of Statistics and weighted by the average family expenditure on goods and services, acquired from the results of Household Expenditure and Income Survey carried out in 1997
- **Quantities Produced by Major Industries :** Data of table (56) represent production quantities of the major industries, these data are monthly collected from the following industrial companies:
  - **Phosphate:** Jordan Phosphate Mines Company.
  - **Potash:** The Arab Potash Company.
  - **Fertilizers:** Jordan Phosphate Mines Company (Di-Ammonium Phosphate) + Nippon Jordan Fertilizer Company (Di-Ammonium Phosphate+ Compound Fertilizers) .
  - **Chemical Acids:** Jordan Phosphate Mines Company (Phosphoric Acid+Sulphuric Acid) + Indo-Jordan Chemicals Company (Phosphoric Acid).
  - **Cement and Clinker:** Jordan Cement Factories Company.
  - **Electricity:** Central Electricity Generating Company + Jordan Phosphate Mines Company + The Arab Potash Company + Jordan Cement Factories Company.

- **Commodity Producing Sectors:** Comprising Agriculture, "Mining and Quarrying", Manufacturing, "Electricity and Water" and Construction.
- **Services Sectors:** Comprising "Trade, Restaurants and Hotels", "Transport and Communications", "Finance, Insurance, Real Estate, and Business Services", "Community, Social, and Personal Services", Government Services, Non-Profit Services to Households, Domestic Household Services, less the Imputed Bank Service Charge.
- **Net Factor Income from Abroad:** This item is calculated from the services balance in the balance of payments. It equals net investment income plus a particular portion of net workers' remittances, which represents the remittances of Jordanians working abroad and expatriate workers who work in Jordan, and are considered as residents in their original countries, according to the international methodology of defining residency.
- **National Disposable Income:** Represents gross national product at current market prices plus other current transfers from abroad (Net), minus consumption of fixed capital.
- **Other Current Transfers from Abroad (Net):** This item appears in table No. 53. It is calculated from the balance of payments data. It equals net current transfers plus that portion of net workers' remittances which is not included in net factor income from abroad.
- **Operating Surplus:** Represents gross domestic product at current market prices minus the sum of compensation of employees, consumption of fixed capital and net indirect taxes. It includes rent, interests, profits and any other component of property income.
- **Domestic Savings:** Represents gross domestic product at current market prices minus total consumption (public and private).
- **National Savings:** Represents gross national product at current market prices minus total consumption.
- **Net Disposable Savings:** Represents national disposable income less total consumption. This concept is adopted in the Systems of National Accounts (SNA). Other savings concepts mentioned above are used by international financial institutions and agencies.

- **Payments of Public Sector Loans:** Represents payments due on external loans, excluding loans of the IMF and the AMF mentioned above, plus cost of restructuring.
- **Private Sector (Net):** This item represents net capital transfers of the private sector. It includes net investments in the Amman Financial Market, foreign ownership in local companies' capital, Capital transfers of Jordanians working abroad, and any other inflows for investment purposes.
- **Workers' Capital Transfers:** Represents an estimate of transfers for investment purposes of Jordanians working abroad .
- **Central Bank's Official Reserves of Foreign Currencies in Months of Imports:** Represents foreign currency reserves of the CBJ divided by the monthly average value of merchandise imports less the monthly average value of re-exports.
- **Financing:** Represents net disbursements of loans from the IMF and AMF plus rescheduled loans and interest, the change in deferred payments and the change in net foreign assets of the banking system.

## **Fifth: Output and Prices**

National accounts of Jordan are currently prepared according to the 1968 United Nations System of National Accounts (SNA). However, the Department of Statistics is working currently on moving to 1993 SNA. At the sectoral level, the estimation of the value added at current prices is based on the outcome of surveys and other studies concerning various economic sectors and activities, while sectoral value added at constant prices is estimated by using the double deflator method or by an extrapolation method where the value added at current prices in the comparison period at constant prices is extrapolated by the value of output at constant prices. The deflating process is based on the 1994 prices.

The final actual data for National Accounts are published by the Department of Statistics with a lag ranging usually from one to two years .

The statistical tables No. 48 through 64 cover output and price statistics. The main source of these data is the Department of Statistics. The following are definitions of the main terms used in this section.

\* **Transportation (Receipts):** Includes income of the Royal Jordanian, Civil Aviation Authority, Port's Corporation, and Arab Wings Corporation accrued from their services rendered to non-residents. Data on such income are obtained directly from those corporations.

\* **Transportation (Payments):** Includes expenditures of the abovementioned corporations to non-residents, in addition to payments of other transport fees and the cost of travel tickets bought by Jordanians from foreign aviation companies, which appear in the banking system's report on actual payments in foreign currencies.

\* **Government (Receipts):** Represents income of Jordanian diplomatic missions abroad. These receipts are estimated on the basis of the banking system's report on income in foreign currencies.

\* **Government (Payments):** Represents invisible expenditures of the government. These payments are estimated on the basis of the banking system's report on actual payments in foreign currencies.

\* **Other Services (Receipts):** Includes all services that are not classified in the abovementioned items. The most important of which are commercial and non-commercial insurance services, communication and computer services, trade commissions, financial services, trademarks and licencing fees. Government services, defined above, which appear in a separate item within the Services Balance (table No. 32), are included in this item in the Balance of Payments (table No. 31).

\* **Other Services (Payments):** Includes payments on services not classified above; i.e. the same services mentioned in the "other services (Receipts)".

- **Current Transfers:** Includes all grants in cash or in kind that do not create any financial or real obligation.

- **Capital Account:** Net transactions of public sector loans (disbursements less payments) plus private sector (net).

- **Disbursements of Public Sector Loans:** Represents amounts disbursed from external loans by the public sector, excluding disbursements of loans from the IMF and AMF which are incorporated in the financing item.

\* **Investment Income (Receipts):** Represents revenues accrued from the Jordanian banking system's investments abroad, in addition to profits accruing from Jordanian direct investments abroad.

\* **Investment Income (Payments):** Represents interest payments on non-resident deposits with the Jordanian banking system, plus total interest due on external loans, including interest due on loans from the International Monetary Fund (IMF) and the Arab Monetary Fund (AMF), plus profits paid on investments of non-residents.

\* **Workers' Remittances (Receipts):** Represents remittances of Jordanians working abroad for the purposes of current expenditures in Jordan. These remittances are estimated on the basis of the banking system's report on income in foreign currencies.

\* **Workers' Remittances (Payments):** Represents outward remittances of foreigners working in Jordan. These remittances are estimated on the basis of data from the Ministry of Labor on foreign workers, and the average monthly transfers per single worker in Jordan dinar. Starting 1997, the outward remittances of foreign workers who do not have working permits, have been included in this item while they used to be included in "other services (payments)".

\* **Travel (Receipts):** Represents expenditures of tourists coming into Jordan. These receipts are estimated on the basis of the results of the Survey of Arrivals and Departures carried out by the Department of Statistics, and on different expenditure averages according to the nationality of tourists, adjusted for the inflation rates prevailing during the relevant period.

\* **Travel (Payments):** Represents expenditures abroad by Jordanian residents who travel abroad for the purpose of tourism, education or health treatment. These payments are estimated on the basis of the results of the Survey of Arrivals and Departures carried out by the Department of Statistics, and on different expenditure averages according to country of destination, adjusted for the inflation rates prevailing during the relevant period.

- **Debt Service Ratio (Commitment Basis):** The ratio of payments due (principal + interest) to exports of goods and non-factor services.
- **Debt Service Ratio (Cash Basis):** The ratio of actual principal and interest payments to exports of goods and non-factor services.
- **Outstanding Internal Public Debt :** Represents the outstanding domestic claims on central government (general and own budgets) and public entities. It consists of the outstanding balance of government bonds and bills plus the outstanding direct credit facilities to the government by the banking system and non-bank sources.
- **Treasury Bills and Bonds :** Includes short term bills and medium term bonds which are issued by the Treasury.
- **Other Government Securities :** Includes long term development bonds which are issued by the Treasury and the bonds which were issued by the Water Authority of Jordan and the Olympic Committee and guaranteed by the government.

#### **Fourth: External Sector**

Statistical tables No. 31 through 47 cover Balance of Payments and External Trade statistics. The main source for balance of payments data is the CBJ, while the source for external trade is the Department of Statistics. The following are definitions of the main terms in this section:-

- **Current Account:** Represents the sum of the trade balance, the services balance and net current transfers.
- **Trade Balance:** Total exports less imports in the balance of payments.
- **Total Exports:** Domestic exports plus re-exports.
- **Imports in the Balance of Payments:** Total imports in external trade tables less imports of non-resident agencies.
- **Services Balance:** Represents receipts less payments of the following services:

- **Domestic Financing (Net):** Consists of government borrowing through public debt instruments (bonds and bills) plus direct government borrowing from the banking system and the non-bank sources, adjusted for the change in government deposits with the banking system.
- **General Sales Tax:** This tax was introduced in 1994 on all imported and domestically produced commodities, with the exception of a limited number of necessary goods. Also it was imposed on some services. This tax replaced the consumption tax which was imposed on a small number of commodities.
- **Other Taxes (Under Taxes on Domestic Transactions):** This item appears in table No. 26. It includes taxes on hotels and restaurants sales, air tickets, insurance contracts, property-sales and departure tax.
- **Other Taxes (Under Additional Tax):** This item appears in table No. 26. It includes additional taxes on electricity, services of Land and Survey Department, vehicle and driver licenses, and other additional taxes.
- **Interest and Profits (Under Non-tax Revenues):** Includes interests on repaid loans in addition to profits transferred to the treasury from the CBJ and Jordan Investment Corporation.

### **Third: Internal and External Public Debt**

Statistical tables No. 28 through 30 cover Internal and External Public Debt statistics. The Ministry of Finance is the source for external public debt data, while the CBJ is the source for data on internal public debt. The following are definitions for the main terms used in this section:-

- **Outstanding Contracted Debt:** Equals outstanding external debt plus undisbursed balance of contracted loans.
- **Outstanding External Debt:** Equals total disbursements of external loans minus repayments. It is worth noting that repayments include the balance of collateral loans.

other assets of the banking system minus its other liabilities. Other assets and liabilities of the banking system are those items in the balance sheets of the CBJ and licenced banks that are not included in net foreign assets, net claims on public sector, claims on private sector (resident), and claims on financial institutions.

- **Unified Interest Rate on JD Certificates of Deposits:** Represents the weighted average of interest rates on successful bids rounded to the nearest five basis points.

## Second: Public Finance

Statistical tables No. 25 through 27 cover the Central Government Budget statistics. The source of these data is the Ministry of Finance. The following are definitions of the main public finance indicators:

- **Primary Balance:** Equals domestic revenues minus total expenditures and net lending with the exception of interest payments.
- **Current Balance:** Equals domestic revenues minus current expenditures .
- **Overall Balance (Excluding Grants):** Equals domestic revenues minus total expenditures and net lending.
- **Overall Balance (Including Grants):** Equals domestic revenues and grants minus total expenditures and net lending.
- **Cash Balance:** Equals overall balance (including grants) plus rescheduled interest .
- **Foreign Financing (Net):** Equals total general budget disbursements from non-resident sources minus total repayments to such sources. Disbursements are adjusted by the value of rescheduled loans and the change in deferred payments, while repayments are calculated on commitment basis plus the cost of restructuring. Deferred payments are those external loans subject to rescheduling in accordance with the provisions of the Paris Club, however the creditors refused to reschedule them.

- **Obligatory Reserve:** The minimum deposit that licenced banks should maintain with the CBJ to meet the required reserve ratio imposed on deposits with these banks.
- **Excess Reserve in Jordan Dinar:** Deposits of licenced banks in Jordan dinar with the CBJ in excess of the obligatory reserve. Such excess reserve does not include the certificates of deposit in Jordan dinar issued by the CBJ as well as the CBJ window facility (in Jordan dinar).
- **Reserve Money:** It equals the sum of currency issued plus licensed banks' excess and obligatory reserves in Jordan dinar with the CBJ.
- **Direct Credit Facilities:** Credit extended by the banking system in the form of loans and advances, bills discounted and overdrafts.
- **Claims on Private Sector (Resident):** Includes direct credit facilities extended by licenced banks to the private sector, housing loans extended by the CBJ to its employees, and investments of licenced banks in companies' shares and corporate bonds issued by the private sector.
- **Claims on Central Government:** Includes direct credit facilities extended by the banking system to the government, investments of the banking system in governmental bonds and bills and subscriptions to international financial institutions.
- **Net Claims on Central Government:** Claims on central government minus its deposits with the banking system. For the purposes of computing this item in the monetary survey (table No.2) and domestic credit (table No.8), government deposits with the CBJ are reduced by the net balance of purchases and re-purchases of SDRs.
- **Net Claims on Public Sector:** Net claims on central government plus claims on public entities.
- **Domestic Credit:** This item appears in tables No. 7 and 8, it includes net claims on public sector, claims on private sector (resident), and claims on financial institutions.
- **Other Items (Net):** This item appears in tables No. 2 and 3. It equals

- **Foreign Assets (Net):** This item appears in tables No. 1 through 3. It represents foreign assets of the banking system minus foreign liabilities on the banking system based on the concept of residency. It is calculated for both the CBJ and licenced banks from foreign assets and foreign liabilities in the balance sheet of CBJ (table No. 10) and the consolidated balance sheet of licenced banks (table No.13). For the purposes of computing net foreign assets in the monetary survey, foreign liabilities of the CBJ are adjusted by adding the balance of net purchases and re-purchases of SDRs to the foreign liabilities shown in the CBJ's balance sheet.
- **Domestic Assets (Net):** This item also appears in tables No. 1 through 3, and it represents the sum of net claims on the public sector, claims on private sector (resident), claims on financial institutions and other items (net) in the Monetary Survey (table No. 2).
- **Currency Issued:** Refers to the currency issued by the CBJ, which consists of both currency with the public and cash in vaults with licenced banks.
- **Money Supply (M1):** It equals currency with the public plus demand deposits in Jordan dinar with the banking system of the private sector (resident), public entities, and non-banking financial institutions, plus demand deposits of other banking institutions in Jordan dinar with the CBJ only.
- **Quasi Money:** It equals demand deposits in foreign currencies plus time and saving deposits in Jordan dinar and foreign currencies with the banking system of all the sectors mentioned in the definition of money supply (M1).
- **Money Supply (M2):** It equals money supply (M1) plus quasi-money. On the asset side it equals net domestic assets plus net foreign assets of the banking system.
- **Official Reserves of Foreign Currencies:** It equals cash, balances and deposits in convertible foreign currencies, plus foreign currency bills and bonds, plus balances and deposits in non-convertible foreign currencies, minus deposits of licenced banks and non-residents in foreign currencies with the CBJ.

- **Government Accounts (Net):** This item represents the algebraic sum of debit and credit accounts of the general budgetary government with the banking system.
- **Non-Banking Financial Institutions\*:** Includes those institutions which collect funds in forms other than deposits, and invest them in the financial market, in order to acquire other forms of financial assets. Among these institutions: insurance companies, money exchange companies, and “Management and Development of Orphans Funds Establishment”.
- **Other Banking Institutions\*:** Includes those institutions which provide several financial services, but do not have convertible obligations to be used as means of payments. These institutions include: Industrial Development Bank, Cities and Villages Development Bank, Agricultural Credit Corporation, other financial institutions (Beitna) , and Jordan Mortgage Refinance Company.
- **Financial Institutions:** Includes non-banking financial institutions and other banking institutions.
- **Specialized Credit Institutions:** Includes those institutions which specialize in financing certain sectors, and deposits are not a major source of funds for them. These institutions are: Agricultural Credit Corporation, Industrial Development Bank, Cities and Villages Development Bank, The Housing and Urban Development Corporation, and Jordan Co-operative Corporation.
- **Resident:** Any juridical or natural person who usually lives inside Jordan or has stayed inside Jordan for at least one year, despite of the nationality, with the exception of international institutions and agencies, and foreign students and patients who stayed inside Jordan for more than one year.
- **Non-Resident:** Any Juridical or natural person who usually lives outside Jordan, and/or who lives inside Jordan for less than one year, despite of the nationality of this person, with the exception of families and individuals who have permanent economic status or interest and have a permanent house regardless of living in it occasionally.

---

\* : Effective January 2000, these concepts have been redefined according to new classification of the monetary sector accounts.

# A Guide to Methodology and Statistical Concepts

## First: Money and Banking

Statistical tables No. 2 through 24 cover the money and banking statistics. The Central Bank of Jordan (CBJ) is the main source of these data. The following are illustrative definitions of the main items and expressions used in the tables of this section:-

- **Licensed Banks:** Includes all Jordanian and non-Jordanian deposit money banks operating in the Kingdom. This definition does not include financial institutions.
- **Banking System:** Includes the CBJ and the licensed banks.
- **Central Government General Budget:** Ministries and governmental departments which operate in the context of the central authority system of the state. Their annual budgets are issued within the General Budget Law.
- **Central Government Own Budget:** Governmental departments and official agencies which do not seek profit, and their annual budgets are issued independently of the General Budget Law.
- **Central Government :** Includes central government general budget and central government own budget.
- **Public Entities:** Includes public non-financial institutions (companies and institutions in which the government has an interest and/or a voting power), Social Security Corporation, and municipalities and local councils.
- **Public Sector:** Consists of central government and public entities.
- **Debit accounts:** This item represents overdraft account of general budgetary government at the CBJ, and direct facilities extended to the general budgetary government by licensed banks.
- **Credit accounts :** This item represents deposits of the general budgetary government both in Jordan dinar and foreign currencies .

<b>EXTERNAL SECTOR</b>	<b>page number</b>
31 - Balance of payments.	54 - 57
32 - Services account of the balance of payments.	58
33 - Public grants received in the balance of payments.	59
34 - Summary of external trade developments.	60
External trade developments (graphic).	61
35 - External trade by economic functions.	62 - 63
36 - Domestic exports by commodity.	64 - 65
37 - Imports by commodity.	66 - 67
38 - Geographic distribution of domestic exports.	68 - 69
39 - Geographic distribution of imports.	70 - 71
40 - Domestic exports to arab countries .	72
41 - Imports from arab countries.	73
42 - Imports from european union countries.	74 - 75
43 - Price and quantity indices of domestic exports.	76
44 - Price and quantity indices of imports.	77
45 - Arrivals by nationality	78
46 - Departures by nationality.	79
47 - Aqaba port activity.	80
<b>PRODUCTION, PRICES, AND COMPANIES</b>	
48 - Industrial origin of gross domestic product at current prices.	81
49 - Gross domestic product deflator.	82
50 - Sectoral relative importance of gross domestic product at (1994) prices.	83
51 - Sectoral percentage changes of gross domestic product at (1994) prices.	83
52 - Total demand and total supply.	84
53 - National disposable income and its appropriation at current prices.	85
54 - Gross fixed capital formation by economic activity at current prices.	86
55 - Agricultural production.	87
56 - Quantities produced by major industries.	88
Production developments of Phosphates, Potash and Electricity (graphic).	89
57 - Industrial production index.	90 - 91
58 - Construction activity.	92 - 93
59 - Cost of living index.	94 - 95
60 - Amman wholesale price index.	96 - 97
61 - Registered companies by economic activity.	98
62 - Profitability of Jordanian public shareholding companies.	99
63 - Value and closing price of shares traded in Amman Stock Exchange.	100 - 101
64 - Share price index weighted by market value of capital.	102
General information about Jordan.	103
A guide methodology and statistical concepts.	A - K

# INDEX

	page number
1- Main economic indicators.	2 - 3
<b>MONEY AND BANKING</b>	
2 - Monetary survey of the banking system.	4
3 - Changes in money supply (M2) and factors affecting it .	5
4 - Money supply by components and holder.	6 - 7
5 - Reserve money.	8
6 - Currency issued and deposits in Jordan by type of currency.	9
7 - Domestic credit extended by the banking system .	10 - 11
8 - Domestic credit extended by the banking system according to type of credit.	12 - 13
9 - Net general budgetary government credit with the banking system.	14 - 15
10 - Balance sheet of the Central Bank of Jordan.	16 - 17
11 - Central Bank of Jordan foreign reserves.	18 - 19
12 - Certificates of deposit issued by CBJ.	20 - 21
13 - Consolidated balance sheet of the licenced banks.	22 - 23
14 - Assets and liabilities of licenced banks in foreign currencies.	24 - 25
15 - Credit facilities extended by the licenced banks according to economic activity and borrower.	26 - 27
16 - Credit facilities extended by the licenced banks according to type and maturity.	28 - 29
17 - Deposits with licenced banks by depositor and type.	30 - 31
18 - Foreign currency deposits with licenced banks by depositor and type.	32 - 33
19 - Consolidated balance sheet of Jordanian banks' branches operating in Palestine.	34 - 35
20 - Consolidated balance sheet of specialized credit institutions.	36
21 - Total credit by lending institution.	37
22 - Interest rates structure.	38 - 39
23 - Exchange rates of major foreign currencies announced by CBJ Exchange rates of major foreign currencies (graphic).	40 - 41 42
24 - Banks' clearing.	43
<b>PUBLIC FINANCE</b>	
25 - Summary of central government budget.	44 - 45
26 - Central government domestic revenues.	46 - 47
27 - Economic classification of central government expenditures.	48 - 49
<b>EXTERNAL AND INTERNAL PUBLIC DEBT</b>	
28 - Outstanding internal public debt .	50 - 51
29 - Movement of internal public debt instruments.	52
30 - External public debt.	53

- \* Tables or parts of the tables might be reproduced or referred to provided that the Central Bank of Jordan's Monthly Statistical Bulletin as the source, with its date and number, is especially quoted.
  
- \* Inquiries regarding the coverage and updateness of the data should preferably be directed to the original sources shown at the end of each table. Inquiries regarding tables without a source could be directed to the Central Bank of Jordan.
  
- \* This Bulletin is issued by the Research and Studies Department at the Central Bank of Jordan.

Postal address : P.O. Box 37 Amman 11118  
Jordan

Tel.: 4630301/9  
Fax: 4638889 - 4639730  
E-mail: redp@cbj.gov.jo

This Bulletin is also available on Internet at site:  
<http://www.cbj.gov.jo>



# CENTRAL BANK OF JORDAN

## Monthly Statistical Bulletin

Department of Research and Studies



# CENTRAL BANK OF JORDAN

## *Monthly Statistical Bulletin*

Vol. 37 - No. 2

February 2001

*Research Department*